

Administrative Services and Property Management

# **DEVIS**

NO. DE SOLICITATION:	15-22110
Edifice:	M-14 1200 campus du chemin Montréal Ottawa, Ontario
PROJET:	M-14 Modernisation du système de climatisation de la Mezzanine
NO. DE PROJET :	M14-5003
Date:	octobre 2015



Conseil national de recherches Canada



# DEVIS

# TABLE DES MATIERES

Formulaire de soumission	
Annonce Achatsetventes	
Instructions aux soumissionnaires	
Taxes de ventes Ontario	
Compagnies de cautionnements	
Articles de convention	
Plans et devis	Α
Modalités de paiement	В
Conditions générales	С

Conditions de travail et échelle des justes salaires N/A	D
Conditions d'assurance	Е
Condition de garantie du contrat	F
Liste de vérification des exigences relatives à la sécurité LVERS	G



# **Directions to the Ottawa Research Facilities – Montreal Road**

1200 Montréal Road Ottawa, Ontario, Canada K1A 0R6

Tel: 613-993-9101

NRC Institutes/Branch/Program	Buildings
Information/Security	M-1
NRC Administrative Services and Property Management (NRC-ASPM)	M-5, M-6, M-15, M-16, M-18A, M-19, M-22, M-26, M-39, M-40A, M-53
NRC Canada Institute for Scientific and Technical Information (NRC-CISTI)	M-50, M-55
NRC Canadian Hydraulics Centre (NRC-CHC)	M-32
NRC Communications and Corporate Relations Branch (NRC-CCRB)	M-58
NRC Design and Fabrication Services (DFS)	M-2, M-4, M-10, M-36
NRC Financial Branch (NRC-FB)	M-58
NRC Human Resources Branch (NRC-HRB)	M-55, M-58
NRC Industrial Research Assistance Program (NRC-IRAP)	M-55
NRC Industry Partnership Facility (NRC-IPF)	M-50
NRC Information Management Services Branch (NRC-IMSB)	M-60
NRC Institute For Aerospace Research (NRC-IAR)	M-2, M-3, M-7, M-10, M-11, M-13, M-14, M-17, M-41, M-42, M-43, M-44, M-46, M-47
NRC Institute For Biological Science (NRC-IBS)	M-54
NRC Institute For Chemical Process and Environmental Technology (NRC-ICPET)	M-8, M-9, M-10, M-12, M-45
NRC Institute For Information Technology (NRC-IIT)	M-2, M-50
NRC Institute For Microstructural Sciences (NRC-IMS)	M-36, M-37, M-50
NRC Institute For National Measurements Standards (NRC-INMS)	M-35, M-36, M-51
NRC Institute For Research In Construction (NRC-IRC)	M-20, M-24, M-25, M-27, M-42, M-48, M-59
NRC Strategy and Development Branch (NRC-SDB)	M-58

Canada



Conseil national de recherches Canada

# By Road, from the OTTAWA International Airport

- 1. From the airport take the AIRPORT PARKWAY to RIVERSIDE DR EAST
- 2. Follow RIVERSIDE DR EAST to HIGHWAY 417 EAST
- 3. Take HIGHWAY 417 EAST, past the ST-LAURENT BLVD exit, where HIGHWAY 417 splits, continue LEFT on HIGHWAY 174 (ROCKLAND)
- 4. Exit HIGHWAY 174 on BLAIR RD NORTH
- 5. Proceed on BLAIR RD NORTH, cross OGILVIE RD, and continue on to the traffic lights at the intersection of BLAIR and MONTREAL RD
- Turn left onto MONTREAL RD and take the first immediate right onto the ramp leading down to the traffic circle. Stop at Building M-1 on the north side of the traffic circle. Ask the commissionaires in M-1 for directions to the NRC building, institute or staff member you seek.

# By Road, from MONTRÉAL

- 1. Take MÉTROPOLITAIN 40 WEST and follow signs for OTTAWA and HIGHWAY 417 WEST
- 2. Follow 417 WEST to reach OTTAWA
- 3. Exit at HIGHWAY 174 EAST (ROCKLAND) when entering OTTAWA
- 4. Follow 174 EAST and exit at BLAIR RD NORTH (first exit after entering 174 EAST)
- 5. Follow BLAIR RD NORTH, cross OGILVIE RD, and continue on to the traffic lights at the intersection of BLAIR and MONTREAL RD
- Turn left onto MONTREAL RD and take the first immediate right onto the ramp leading down to the traffic circle. Stop at Building M-1 on the north side of the traffic circle. Ask the commissionaires in M-1 for directions to the NRC building, institute or staff member you seek.

### **Directions to the Ottawa Research Facilities – Montreal Road**

PAGE 3 of 4



## **Directions to the Ottawa Research Facilities – Montreal Road**







Updated: July 2008

National Research Council	Conseil national de recherches
Canada	Canada
Administrative Services	Direction des services
& Property management	administratif et gestion
Branch (ASPM)	de l'immobilier (SAGI)

# **Construction Tender Form**

Projec	t Identification	M-14 Mezzanine	A/C Retrofit			
	<u>Tender No.:</u>	15-22110				
1.2	Business Name	and Address of Tend	<u>erer</u>			
	Name				 	
	Address				 	
	Contact Person	(Print Name)			 	
	Telephone (	)	Fax: (	)	 	

# 1.3 Offer

The above amount is inclusive of all applicable (\*) Federal, Provincial and Municipal taxes except that in the event of a change in any tax imposed under the Excise Act, the Excise Tax Act, the Old Age Security Act, the Customs Act, the Customs Tariff or any provincial sales tax legislation imposing a retail sales tax on the purchase of tangible personal property incorporated into Real Property, that occurs

- .1 after the date this tender was mailed or delivered, or
- .2 if this tender is revised, after the date of the last revision

the amount of this offer shall be decreased or decreased in the manner provided for in GC22 of the General Conditions of the Contract Documents.

National Research Council	Conseil national de recherches
Canada	Canada
Administrative Services	Direction des services
& Property management	administratif et gestion
Branch (ASPM)	de l'immobilier (SAGI)

# 1.3.1 <u>Offer</u> (continued)

(\*) For the purpose of this tender, the Goods and Services Tax (GST) is not to be considered as an applicable tax.

In the province of Quebec, the Quebec Sales Tax is not to be included in the tender amount because the Federal Government is exempt from this tax. Tenderers shall make arrangements directly with the provincial Revenue Department to recover any tax they may pay on good and servives acquired in the performance of this contract. However, tenderers should include in their tender amount Quebec Sales Tax for which an Input Tax Refund is not available.

# 1.4 Acceptance and Entry into Contract

I/We undertake, within fourteen (14) days of notification of acceptance of my/our offer, to sign a contract for the performance of the work provided I/we are notified, by the Department, of the acceptance of my/our offer within 30 days of the tender closing date.

## 1.5 <u>Construction Time</u>

I/We Agree to complete the work within the time stipulated in the specification from the date of notification of acceptance of my/our offer.

# 1.6 <u>Bid Security</u>

I/We herewith enclose tender security in accordance with Article 5 of the General Instruction to Tenderers.

I/We understand that if a security deposit is furnished as tender security and if I/we refuse to enter into a contract when called upon to do so, my/our security deposit shall be forfeited but the Minister may, if it is in the public interest, waive the right of Her Majesty to forfeit the security deposit.

I/We understand that if the security furnished is not in the approved from as described in Article 5 of the General Instructions to Tenderers, my/our tender is subject to disqualification.

National Research Council	Conseil national de recherches
Canada	Canada
Administrative Services	Direction des services
& Property management	administratif et gestion
Branch (ASPM)	de l'immobilier (SAGI)

# 1.7 <u>Contract Security</u>

Within fourteen (14) days after receipt of written notification of the acceptance of my/our offer, I/we will furnish contract security in accordance with the Contract Conditions "F" of the Contract Documents.

I/We understand that the contract security referred to herein, if provided in the form of a bill of exchange, will be deposited into the Consolidated Revenue Fund of Canada.

# 1.8 <u>Appendices</u>

This Tender Form includes Appendix No. \_\_\_\_\_N/A\_\_\_\_\_.

# 1.9 Addenda

The Total Tender Amount provides for the Work described in the following Addenda:

NUMBER	DATE	NUMBER	DATE

(Tenderers shall enter numbers and dates of addenda)

National Research Council	Conseil national de recherches
Canada	Canada
Administrative Services	Direction des services
& Property management	administratif et gestion
Branch (ASPM)	de l'immobilier (SAGI)

# 1.10 Execution of Tender

The Tenderer shall refer to Article 2 of the General Instructions to Tenderers.

# SIGNED, ATTESTED TO AND DELIVERED on the \_\_\_\_\_\_ day of \_\_\_\_\_\_ day of

(Type or print the business name of the Tenderer)

# AUTHORIZED SIGNATORY (IES)

(Signature of Signatory)

(Print name & Title of Signatory)

(Signature of Signatory)

(Print name & Title of Signatory)

# **SEAL**

# ANNONCE ACHATSETVENTES

### M-14 Modernisation système de climatisation de la Mezzanine

Le Conseil national de recherches du Canada, 1200 campus du chemin Montréal, Ottawa, ON, a une demande pour un projet qui comprend :

Modernisation du système de climatisation de 7 bureaux. Enlever le système de plafond suspendu ainsi que l'éclairage (les fixtures de lumières). Fournir un nouveau système de plafond et d'éclairage. Enlever les unités de traitement d'air à eau réfrigérée, les ventilateurs d'air de retour, les conduits d'air, grilles et diffuseurs. Fournir de nouveaux ventilo-convecteurs, des nouveaux ventilateurs-récupérateur de chaleur, conduits d'air, grilles et diffuseurs. Remplacer les thermostats pneumatiques existants et les vannes de rayonnement au périmètre avec de nouveaux thermostats et vannes électroniques.

### 1. GENERAL :

Adresser à le représentant ministériel (ou à son représentant) ou à l'Agent des contrats toute question portant sur tout aspect du projet. Ils sont les seuls autorisés à fournir des réponses.

On ne tiendra nullement compte des informations obtenues d'une personne autre que le représentant ministériel (ou son représentant) ou l'Agent des contrats et ce, autant à l'octroi du contrat qu'au cours des travaux.

Les entreprises souhaitant présenter des soumissions pour ce projet devraient obtenir les documents relatifs aux appels d'offres en s'adressant au fournisseur de service Achatsetventes.gc.ca AGAO. Si des addenda sont ajoutés, ils seront distribués par Achasetventes.gc.ca AGAO. Les entreprises qui choisissent de préparer leurs soumissions en se fondant sur des documents d'appel d'offres provenant d'autres sources le font à leurs propres risques et seront tenues d'informer le responsable de l'appel d'offres de leur intention de soumissionner. Les trousses d'appel d'offres ne pourront être diffusées le jour même de la clôture des soumissions.

## 2. VISITE DU SITE OBLIGATOIRE

Les soumissionnaires ont l'obligation de participer à une des visites du site à la date et à l'heure prévues. Les soumissionnaires qui ont l'intention de présenter une soumission doivent envoyer au moins un représentant à cette visite.

Les visites de chantier se tiendront le 27 octobre et le 29 octobre, 2015 à **9 :00**. Rencontrer Janik Leroux à l'édifice M-14entrée principale, 1200 campus du chemin Montréal, Ottawa, ON. Les soumissionnaires qui, pour une raison quelconque, ne peuvent pas participer à la visite à la date et à l'heure prévues ne pourront obtenir un deuxième rendez-vous; leur soumission sera donc considérée comme non conforme. **AUCUNE EXCEPTION NE SERA FAITE**.

Pour prouver qu'ils ont participé à la visite du site, les soumissionnaires ou leurs représentants DOIVENT signer, lors de la visite, le formulaire de participation élaboré par l'autorité contractante. Les soumissionnaires ou leurs représentants ont la responsabilité de vérifier s'ils ont bien signé ce formulaire avant de quitter le site. Les soumissions présentées par des soumissionnaires qui n'ont pas participé à la visite du site ou qui ont oublié de signer le formulaire de participation seront considérées comme non conformes.

## 3. DATE DE FERMÊTURE :

La date de fermeture est le 13 novembre, 2015 14 :00

## 4. RÉSULTATS DE L'APPEL D'OFFRES :

À la fermeture de l'appel d'offres, les résultats de l'appel d'offre seront envoyés par télécopieur à tous les entrepreneurs qui auront soumis un appel d'offre.

# 5. CRITÈRES DE SÉCURITÉ OBLIGATOIRES POUR LES ENTREPRENEURS

### 5.1 EXIGENCES OBLIGATOIRES RELATIVES A LA SECURITE

- .1 L'entrepreneur doit détenir en permanence, pendant l'exécution du contrat à commandes, une attestation de vérification d'organisation désignée (VOD) en vigueur, délivrée par la Direction de la sécurité industrielle canadienne (DSIC) de Travaux publics et Services gouvernementaux Canada (TPSGC).
- .2 Les membres du personnel de l'entrepreneur devant avoir accès à des établissements de travail dont l'accès est réglementé doivent TOUS détenir une cote de FIABILITÉ en vigueur, délivrée ou approuvée par la DSIC de TPSGC.
- .3 L'entrepreneur doit respecter les dispositions:
  a) de la Liste de vérification des exigences relatives à la sécurité et directive de sécurité (s'il y a lieu), reproduite à l'Annexe D;
  - b) du Manuel de la sécurité industrielle (dernière édition)@ <u>http://ssi-iss.tpsgc-pwgsc.gc.ca/msi-ism/msi-ism-fra.html</u>

# 5.2 VÉRIFICATION DE L'ATTESTATION DE SÉCURITÉ À LA CLÔTURE DES SOUMISSIONS

- .1 Le soumissionnaire doit détenir une attestation de vérification d'organisation désignée (VOD) en vigueur, délivrée par la Direction de la sécurité industrielle canadienne (DSIC) de Travaux publics et Services gouvernementaux Canada (TPSGC) <u>ET DOIT L'INCLURE AVEC LEUR</u> <u>SOUMISSION OU FAIRE SUIVRE DANS LES 48 HEURES SUIVANT LA DATE ET</u> <u>L'HEURE DE CLÔTURE DE L'APPEL D'OFFRE.</u> Des vérifications seront effectuées par l'intermédiaire de la DSIC pour confirmer l'attestation de sécurité du soumissionnaire. L'omission de se conformer à cette exigence rendra la soumission non conforme et celle-ci sera rejetée.
- .2 L'entrepreneur général doit nommer tous ses sous-traitants dans un délai de 72 heures suivant la clôture des soumissions, et ceux-ci doivent aussi détenir une attestation VOD valide et soumettre les noms, dates de naissance ou numéros de certificats de sécurité de toutes les personnes qui seront affectées au projet.
- .3 Il faut noter que les sous-traitants qui doivent exécuter des tâches pendant l'exécution du contrat subséquent doivent aussi satisfaire aux exigences obligatoires du contrat en matière de sécurité. De plus, aucune personne ne possédant pas le niveau de sécurité exigé ne sera admise sur le site. Le soumissionnaire retenu devra s'assurer que les exigences liées à la sécurité sont satisfaites pendant toute l'exécution du contrat. La Couronne ne sera tenue responsable d'aucun retard ni d'éventuels coûts supplémentaires liés à l'inobservation par l'entrepreneur des exigences en matière de sécurité. L'omission de satisfaire à ces exigences sera suffisante pour résilier le contrat pour cause d'inexécution.
- .4 Pour toute question concernant les exigences liées à la sécurité pendant la période de soumission, les soumissionnaires doivent communiquer avec l'agente de sécurité @ 613-993-8956.

## 6.0 CSPAAT (COMMISSION DE LA SECURITE PROFESSIONNELLE ET DE L'ASSURANCE CONTRE LES ACCIDENTS DU TRAVAIL

.1 Tous les soumissionnaires doivent fournir une attestation de la CSPAAT valide avec leur offre ou avant l'attribution du contrat.

## 7.0 L'OMBUDSMAN DE L'APPROVISIONNEMENT

- .1 Services de règlement des différends Les parties reconnaissent que l'ombudsman de l'approvisionnement nommé en vertu du paragraphe 22.1(1) de la *Loi sur le ministère des Travaux publics et des Services gouvernementaux* veillera à proposer aux parties concernées un processus de règlement de leur différend, sur demande ou consentement des parties à participer à un tel processus de règlement extrajudiciaire en vue de résoudre un différend entre elles au sujet de l'interprétation ou de l'application d'une modalité du présent contrat, et obtiendra leur consentement à en assumer les coûts. Le Bureau de l'ombudsman de l'approvisionnement peut être joint par téléphone, au 1-866-734-5169 ou par courriel, à l'adresse <u>boa.opo@boa-opo.gc.ca</u>.
- .2 Administration du contrat

Les parties reconnaissent que l'ombudsman de l'approvisionnement nommé en vertu du paragraphe 22.1(1) de la *Loi sur le ministère des Travaux publics et des Services gouvernementaux* examinera une plainte déposée par [*le fournisseur <u>ou</u> l'entrepreneur <u>ou</u> le nom de l'entité à qui ce contrat a été attribué*] concernant l'administration du contrat si les exigences du paragraphe 22.2(1) de la *Loi sur le ministère des Travaux publics et des Services gouvernementaux* et les articles 15 et 16 du *Règlement concernant l'ombudsman de l'approvisionnement* ont été respectées, et si l'interprétation et l'application des modalités ainsi que de la portée du contrat ne sont pas contestées. Le Bureau de l'ombudsman de l'approvisionnement peut être joint par téléphone, au 1-866-734-5169 ou par courriel, à l'adresse <u>boa.opo@boa-opo.gc.ca</u>.

.3 Le Bureau de l'ombudsman de l'approvisionnement (BOA) a été mis sur pied par le gouvernement du Canada de manière à offrir aux fournisseurs un moyen indépendant de déposer des plaintes liées à l'attribution de contrats de moins de 25 000 \$ pour des biens et de moins de 100 000 \$ pour des services. Vous pouvez soulever des questions ou des préoccupations concernant une demande de soumissions ou l'attribution du contrat subséquent auprès du BOA par téléphone, au 1-866-734-5169 ou par courriel, à l'adresse boa.opo@boaopo.gc.ca. Vous pouvez également obtenir de plus amples informations sur les services qu'offre le BOA, en consultant son site Web, à l'adresse <u>www.opoboa.gc.ca</u>.

Le représentant ministériel responsable ou son représentant: Janik Leroux Téléphone: 613 993-9149

L'autorité contractante : Marc Bédard <u>marc.bedard@nrc-cnrc.gc.ca</u> Téléphone : 613 993-2274

## **INSTRUCTIONS AUX SOUMISSIONNAIRES**

Article 1 - Réception des soumissions

- 1a) Aucune soumission reçue après le moment fixé pour la clôture des soumissions ne sera acceptée. <u>LES SOUMISSIONS RECUES APRES LE MOMENT FIXÉ NE SONT PAS VALIDES</u> et ne peuvent être prises en considération, peu importe la raison de leur retard.
- 1b) Une lettre ou une télécommunication imprimée envoyée par un soumissionnaire pour signifier un prix ne peut être considérée comme étant une soumission valide à moins qu'une soumission officielle n'ait été reçue sur la formule prescrite à cette fin.
- 1c) Il est loisible aux soumissionnaires de modifier leurs soumissions par lettre ou télécommunication imprimée mais à condition que <u>de telles modifications ne soient pas reçues plus tard qu'au</u> moment prévu pour la clôture des soumissions.
- 1d) Les modifications à la soumission qui sont transmises par télécopieur doivent être signées et doivent permettre d'identifier sans équivoque le soumissionnaire.

Toutes les modifications de ce genre doivent être envoyées à :

Conseil national de recherches Canada Services d'approvisionnement Édifice M-22 Chemin Montréal, Ottawa (Ontario) K1A OR6

Télécopieur: (613) 991-3297

Article 2 - Formule de soumission et qualifications

- 1) Toutes les soumissions doivent être présentées sur la formule de soumission construction et être signées en conformité avec les exigences suivantes:
  - a) Société à responsabilité limitée : le nom complet de la société ainsi que le nom et le titre des fondés de signature autorisés doivent être imprimés dans l'espace prévu à cette fin. La signature des fondés de signature et le sceau de la société doivent être apposés.
  - b) Société de personne : le nom de l'entreprise ainsi que le(s) noms du (des) signataire(s) doivent être imprimés dans l'espace prévu. L'un ou plusieurs des associés doivent signer en présence d'un témoin qui, lui aussi, doit apposer sa signature. Un sceau de couleur adhésif doit être apposé en regard de chaque signature.
  - c) Entreprise à propriétaire unique : le nom de l'entreprise et le nom du propriétaire unique doivent être imprimés dans l'espace prévu. Le propriétaire est tenu de signer en présence d'un témoin qui doit lui aussi apposer sa signature. Un sceau de couleur adhésif doit être apposé en regard de chaque signature.
- 2) Toute modification à la partie imprimée de la formule de soumission construction ou tout défaut de fournir l'information qui y est demandée peut invalider la soumission.
- 3) Toutes les rubriques de la formule de soumission construction doivent être remplies et les corrections manuscrites ou dactylographiées apportées aux parties ainsi remplies doivent être paraphées par la ou les personnes qui signe(nt) la soumission au nom du soumissionnaire.

4) Les soumissions doivent être basées sur les plans, devis et documents de soumission fournis.

### Article 3 - Contrat

1) L'entrepreneur devra signer un contrat semblable à la formule standard pour contrats de construction à prix fixe dont un exemplaire en blanc est annexé dos à la présente brochure pour information.

Article 4 - Destinataire de la soumission

- Les soumissions doivent être envoyées sous enveloppe cachetée adressée à l'Agent de contrats, Conseil national de recherches, Services administratifs et gestion de l'immobilier, édifice M-22, 1200 chemin Montréal, Ottawa, ON. K1A 0R6 Canada, et la mention "Soumission relative à (inscrire le titre de travail apparaissant sur les dessins et le cahier des charges)" ainsi que le nom et l'adresse du soumissionnaire doivent apparaître sur l'enveloppe.
- 1b) Sauf dispositions contraires, les seuls documents à soumettre pour la soumission sont la formule de soumission et la garantie de soumission.

### Article 5 - Garantie

- 1a) La garantie de soumission est requise. La garantie doit alors être soumise sous l'une ou l'autre des formes suivantes :
  - i) un chèque certifié payable au Receveur général du Canada et tiré sur un établissement membre de l'Association canadienne des paiements ou un établissement de crédit coopératif local membre d'une société centrale de crédit coopératif elle-même membre de l'Association canadienne des paiements <u>OU</u>
  - ii) des obligations du gouvernement du Canada, ou des obligations avec garantie inconditionnelle par le gouvernement du Canada quant au capital et aux intérêts, <u>OU</u>
  - iii) un cautionnement de soumission.
- 1b) Peu importe la forme de la garantie de soumission, elle ne devrait jamais dépasser la somme de 250 000 \$ calculée à 10% de la première tranche de 250 000 \$ du prix soumissionné, plus 5% de tout montant dépassant 250 000 \$.
- 2a) Une garantie de soumission doit être fournie avec chaque soumission. Elle peut aussi être envoyée séparément à condition qu'elle ne soit pas reçue plus tard qu'au moment prévu pour la clôture des soumissions. On doit fournir l'ORIGINAL de la garantie de soumission. Des garanties transmises par télécopieur ou des photocopies NE SONT PAS acceptées. DEFAUT DE FOURNIR LA GARANTIE REQUISE RENDRA LA SOUMISSION INVALIDE.
- 2b) Dans le cas où la soumission n'est pas acceptée, la garantie de soumission fournie en conformité avec l'article 8 sera retournée au soumissionnaire.
- 3a) L'adjudicataire doit fournir une garantie au plus tard 14 jours après réception d'un avis lui signifiant l'acceptation de sa soumission. Il doit fournir <u>L'UN OU L'AUTRE</u> des documents suivants :
  - i) Un dépôt de garantie tel que décrit à l'alinéa 1b) ci-dessus ainsi qu'un cautionnement du paiement de la main d'oeuvre et des matériaux s'élevant à 50%, au moins, de la somme payable en vertu du contrat, <u>OU</u>

- ii) Une garantie d'exécution et un cautionnement du paiement de la main d'oeuvre et des matériaux, chacun s'élevant à 50% du montant payable en vertu du contrat.
- 3b) Au cas où il ne serait pas possible d'obtenir un cautionnement du paiement de la main d'oeuvre et des matériaux, tel que requis aux termes de l'alinéa 3a) ci-dessus, en s'adressant par conséquent à au moins deux compagnies de garantie acceptables, un dépôt de garantie supplémentaire s'élevant à 10% exactement du montant payable en vertu du contrat doit être fourni.
- 3c) Lorsqu'une soumission a été accompagnée d'un dépôt de garantie tel que décrit à l'alinéa 1b) cidessus, le montant du dépôt de garantie requis en vertu de l'alinéa 3a) ci-dessus peut être réduit du montant du dépôt de garantie qui accompagnait la soumission.
- 3d) Les obligations doivent être de la forme approuvée et doivent être émises par des compagnies dont les obligations sont acceptées par le gouvernement du Canada. Des modèles de la forme approuvée des garanties à déposer par les soumissionnaires, des garanties d'exécution et des cautionnements du paiement de la main-d'oeuvre et des matériaux ainsi qu'une liste des compagnies de garantie acceptables peuvent être obtenus en s'adressant au Services d'approvisionnement, Conseil national de recherches du Canada, édifice M-22, chemin Montréal, Ottawa (Ontario) K1A OR6, Canada.

### Article 6 - Intérêt payé sur les dépôts de garantie

 Les soumissionnaires sont avertis qu'ils doivent se mettre d'accord personnellement avec leurs banquiers relativement à l'intérêt, le cas échéant, payé sur le montant du chèque certifié accompagnant leur soumission. Le Conseil ne paiera pas d'intérêt sur ledit chèque en attendant l'adjudication du contrat et ne sera pas non plus responsable du paiement des intérêts en vertu de toute disposition prise par les soumissionnaires.

## Article 7 - Taxe sur les ventes

- Le montant de la soumission doit comprendre toutes les taxes prélevées en vertu de la Loi sur l'accise, de la Loi sur la taxe d'accise, de la Loi sur la sécurité de la vieillesse, de la Loi sur les douanes ou du Tarif des douanes en vigueur ou applicables à ce moment.
- 2) Au Québec, la taxe provinciale ne doit pas être incluse au montant soumissionné, car le Gouvernement Fédéral en est exclu. Les soumissionnaires devront faire les démarches nécessaires auprès du Ministère du Revenu provincial pour recouvrir toute taxe payée sur les biens et services dans le cadre de ce contrat.

Cependant , les soumissionnaires devraient inclure dans leur prix, les taxes provinciales pour lesquelles les remboursements ne s'appliquent pas.

## Article 8 - Examen de l'emplacement

1) Tous les soumissionnaires examineront l'emplacement des travaux proposés avant d'envoyer leur soumission, étudieront minutieusement ledit emplacement et obtiendront tous les renseignements nécessaires à la bonne exécution du contrat. Aucune réclamation postérieure ne sera permise ou admise relativement à tout travail ou matériaux pouvant être requis et nécessaires à la bonne exécution du présent contrat à l'exception des dispositions de l'article CG 35 des Conditions générales du cahier des charges général.

Article 9 - Erreurs, omissions, etc.

- 1a) Les soumissionnaires relevant des erreurs ou des omissions dans les dessins, le cahier des charges ou d'autres documents, ou ayant des doutes quant au sens ou à l'intention de n'importe quelle partie de ces derniers, devront en avertir immédiatement l'ingénieur qui fera parvenir des directives ou des explications écrites à tous les soumissionnaires.
- 1b) Ni l'ingénieur, ni le Conseil ne seront responsables des directives orales.
- 1c) Les additions ou les corrections effectuées au cours de la présentation des soumissions seront incluses dans la soumission. Cependant, le contrat remplace toutes les communications, négociations et tous les accords, sous forme verbale ou écrite, se rapportant aux travaux et effectués avant la date du contrat.

Article 10 - Nul paiement supplémentaire pour accroissement des frais

 Les seules autres modifications pouvant être apportées au prix forfaitaire sont celles précisées dans les Conditions générales du Cahier des charges général. Le prix forfaitaire ne sera pas modifié à la suite de changements dans les tarifs de transport, les cotes des changes, les échelles de salaire, le coût des matériaux, de l'outillage ou des services.

### Article 11 - Adjudication

- 1a) Le Conseil se réserve le pouvoir et le droit de rejeter les soumissions provenant de parties ne possédant pas les connaissances et la préparation requises à la bonne exécution de la catégorie de travaux mentionnés dans les présentes et précisés dans les plans. Les soumissionnaires doivent fournir la preuve de leur compétence lorsque cela est exigée.
- 1b) Un soumissionnaire peut être tenu de faire parvenir au Services d'approvisionnement, Conseil national de recherches Canada, édifice
  M-22, chemin Montréal, Ottawa (Ontario) K1A OR6, Canada, des copies non signées des polices d'assurance auxquelles il envisage de souscrire pour satisfaire aux exigences relatives aux assurances comprises dans les Conditions d'assurance du Cahier des charges général.
- 1c) Le Conseil ne s'engage pas à accepter la soumission la plus basse ni une soumission quelconque.

#### Article 12 - Taxe TPS

1) La TPS qui est maintenant en vigueur est applicable à cette proposition; cependant, l'entrepreneur devra proposer un prix NE COMPRENNANT PAS la TPS. La TPS détaillée séparément dans toutes les factures et demandes de paiement partiel présentées pour des produits fournis ou un travail accompli et sera payée par le Canada. Le montant de la TPS sera inclus dans le prix total du contrat. L'Entrepreneur convient de verser à Revenu Canada tout montant payé ou dû au titre de la TPS.

# **Entrepreneurs non résidents**

Guide de la TVD 804F Date de publication : août 2006 Dernière mise à jour : août 2010 ISBN: 1-4249-2010-8 (Imprimé), 1-4249-2012-4 (PDF), 1-4249-2011-6 (HTML)

# Publication archivées

Avis aux lecteurs : Concernant la taxe de vente au détail (TVD) – Le 1<sup>er</sup> juillet 2010, la taxe de vente harmonisée (TVH) de 13 % est entrée en vigueur en Ontario pour remplacer la TVD provinciale en la combinant avec la taxe fédérale sur les produits et services (TPS). Conséquemment, les dispositions de la TVD décrites dans cette page et dans d'autres publications ont expiré le 30 juin 2010.

A compter du 1<sup>er</sup> juillet 2010, cette publication fait partie des archives pour la TVD **seulement**. Puisque ce document reflète la loi de la TVD qui était en vigueur au moment où il fut publié et peut ne plus être valide, veuillez l'utiliser avec prudence.

• Les renseignements contenus dans le présent Guide décrivent les responsabilités d'un entrepreneur non résident qui obtient un contrat en vue d'effectuer des travaux de construction en Ontario, ainsi que celles de ses clients ontariens. Veuillez prendre note que le présent Guide remplace la version précédente publiée en mars 2001.

# Définition d'un entrepreneur non résident

Un entrepreneur non résident est un entrepreneur en construction dont le siège social est situé à l'extérieur de l'Ontario et qui a obtenu un contrat de construction pour effectuer des travaux en Ontario, mais qui n'a pas tenu de façon continue un établissement stable en Ontario au cours des douze mois qui ont précédé la signature du contrat, ou qui n'est pas une société constituée en Ontario. Un contrat de construction est un contrat pour ériger, remodeler ou réparer un bâtiment ou autre structure situé sur un terrain.

Un entrepreneur est une personne qui se livre à la construction, la modification, la réparation ou la rénovation de biens immobiliers et s'entend, sans s'y limiter,

- 1. d'un entrepreneur général et d'un sous-traitant,
- 2. d'un charpentier, d'un maçon, d'un tailleur de pierres, d'un électricien, d'un plâtrier, d'un plombier, d'un peintre, d'un décorateur, d'un paveur et d'un constructeur de ponts,
- 3. d'un entrepreneur en tôle, en carreaux et en terrazzo, en chauffage, en climatisation, en isolation, en ventilation, en pose de papier peint, en construction de routes, en revêtement de toiture et en ciment,

qui installe ou qui incorpore des articles dans un bien immobilier. (Consultez le Guide de la taxe de vente au détail  $n^{\circ}$  206F - Biens immobiliers et accessoires fixes).

# Inscription et cautionnement

Tout entrepreneur non résident à qui l'on accorde un contrat de construction pour des travaux en Ontario doit s'inscrire auprès du ministère des Finances (ministère), Unité des programmes centralisés, et verser un cautionnement équivalant à 4 p. 100 du total de la valeur de chaque contrat. Ce cautionnement peut être acquitté en espèces, par chèque certifié (libellé à l'ordre du Ministre des Finances), par lettre de crédit ou par certificat de cautionnement.

Afin de s'inscrire auprès du ministère et pour obtenir plus de précisions sur le dépôt d'un cautionnement, les entrepreneurs peuvent communiquer avec l'Unité des programmes centralisés du ministère, 33, rue King Ouest, CP 623, Oshawa, Ontario, L1H 8H7, sans frais 1 866 ONT-TAXS (1 866 668-8297) ou télécopieur 905) 435-3617.

Tout entrepreneur non résident qui vend et qui fournit seulement des biens taxables à des clients de l'Ontario, ou qui fournit des services taxables en Ontario, peut obtenir un permis de vendeur régulier lui permettant de percevoir et remettre la TVD sur ses ventes. Tout entrepreneur non résident à qui un permis de vendeur régulier a été émis doit tout de même s'inscrire séparément auprès du ministère et verser un cautionnement s'il se voit accorder un contrat de construction en Ontario.

# Lettre de conformité

Après avoir reçu le cautionnement, le ministère envoie à l'entrepreneur non résident une lettre de conformité en deux exemplaires attestant que les exigences relatives à la TVD ont bien été respectées. L'entrepreneur doit alors remettre un exemplaire de cette lettre à son client.

S'il omet de le faire, le client doit retenir 4 p. 100 de chaque paiement dû à l'entrepreneur non résident et remettre les sommes retenues au Ministre des Finances (le ministre). Les paiements doivent être envoyés à l'Unité des programmes centralisés en prenant soin d'y joindre les détails du contrat visé. Au lieu d'effectuer ces paiements de 4 p. 100, le client peut remettre au ministre un certificat de cautionnement équivalant à 4 p. 100 du prix contractuel total.

Remarque : Tout client qui néglige d'observer ces règles pourrait être tenu de verser une somme égale à 4 % de tous les montants payables à l'entrepreneur non résident ou tout autre montant qui, de l'avis du ministère, devrait être assujetti à la TVD à la suite de l'exécution du contrat.

# Calcul de la TVD

Juste valeur

La TVD doit être versée sur la « juste valeur » des matériaux achetés ou importés en Ontario et utilisés pour l'exécution du contrat en Ontario. Par « juste valeur », on entend :

- le prix d'achat en devises canadiennes;
- tous les frais de manutention et de livraison facturés par le fournisseur; et
- tous les droits de douane ainsi que les taxes de vente et d'accise fédérales (mais non la taxe fédérale sur les produits et services [TPS]).

L'entrepreneur est aussi tenu de payer la TVD aux fournisseurs de l'Ontario au moment de l'achat ou de la location (avec ou sans bail) de services, matériaux, machines ou d'équipement taxables.

# Machines et équipment - loués à bail

Lorsque des machines ou un équipement loués auprès d'un fournisseur de l'extérieur de l'Ontario sont apportés dans la province, la TVD est exigible sur les paiements de location pendant toute la période de séjour des machines et de l'équipement en Ontario.

Machines et équipment - appartenant à l'entrepreneur

1. Si un entrepreneur apporte des machines et de l'équipement en Ontario pour une durée inférieure à douze mois, la TVD applicable doit être calculée selon la formule suivante :

 $1/36 \times$  valeur comptable nette à la date d'importation  $\times$  nombre de mois en Ontario  $\times$  taux de taxe.

Aux fins de cette formule, la TVD est exigible pour chaque mois ou partie de mois pendant lesquels les biens se trouvent en Ontario. En outre, on considère qu'un mois constitue une période de 31 jours consécutifs, et qu'une partie de mois représente plus de 12 jours. La TVD exigible est fondée sur le nombre de jours où les machines et l'équipement se trouvent en Ontario et non sur le nombre de jours d'utilisation effective des machines ou de l'équipement.

Exemple: De l'équipement est apporté en Ontario le 28 mars et sorti de la province le 8 mai. L'équipement a donc séjourné pendant 41 jours dans la province. La TVD est alors payable sur les 31 premiers jours de séjour temporaire en Ontario vs l'usage de l'équipement. Étant donné que la période restante (10 jours) n'est pas considérée comme une partie d'un mois, aucune TVD n'est exigible sur cette période.

1. Si l'on prévoit que les machines ou l'équipement apportés en Ontario resteront dans cette province pendant plus de 12 mois, l'entrepreneur doit payer la TVD selon la formule suivante :

valeur comptable nette à la date d'importation  $\times$  taux de taxe

Si, au moment de l'importation des machines et de l'équipement, la durée du séjour n'est pas connue, le vendeur peut appliquer la formule (a). Si, par la suite, il s'avère nécessaire de garder les machines et l'équipement en Ontario pendant une durée dépassant 12 mois, la TVD versée selon (a) pourra être déduite du montant de la TVD payable selon (b).

À l'aide de la formule (a) ou (b) ci-dessus, les entrepreneurs calculeront et remettront la TVD exigible sur la déclaration à produire une fois le contrat dûment exécuté.

# Fabrication de matériel à des fins personnelles

Il arrive qu'un entrepreneur doive fabriquer divers éléments, tels que des portes et fenêtres, pour exécuter son contrat de construction. Par fabrication, il faut entendre tout travail effectué dans une usine à l'extérieur d'un chantier de construction, une unité mobile ou un atelier sur un chantier de construction ou à proximité de ce dernier. La fabrication a lieu lors de la transformation de matières brutes en produits fabriqués qui seront utilisés dans l'exécution de contrats immobiliers.

Un entrepreneur est considéré comme un entrepreneur fabricant si :

- 1. les produits fabriqués sont destinés à un usage personnel dans l'exécution de contrats immobiliers; et que
- 2. le coût de fabrication des produits dépasse 50 000 \$ par an.

(Consultez le Guide de la taxe de vente au détail no 401F - Entrepreneurs- fabricants).

# Contrat avec le gouvernement fédéral

Lorsqu'un entrepreneur non résident conclut un contrat de construction avec le gouvernement fédéral, pour la construction d'un bâtiment et(ou) l'installation d'équipement, c'est la nature de l'équipement qui détermine si le contrat doit être soumissionné sur une base taxe comprise ou taxe non comprise.

Les contrats pour la construction d'un bâtiment et l'installation d'équipement qui dessert directement ce bâtiment (par ex. les ascenseurs, escaliers roulants, luminaires, systèmes de chauffage central, air climatisé, etc.) doivent être soumissionnés sur une base taxe comprise. L'entrepreneur est considéré comme le consommateur des articles utilisés dans l'exécution de ces contrats et doit payer ou rendre compte de la TVD sur les articles utilisés aux fins de ces contrats. Le simple fait qu'un contrat soit conclu avec le gouvernement fédéral ne donne pas droit, en soi, à une exemption.

Les contrats pour l'installation d'équipement qui devient un accessoire fixe et qui ne dessert pas directement un bâtiment (par ex. le matériel de manutention, l'outillage de production, l'équipement de télécommunication et le matériel de formation) peuvent être soumissionnés sur une base taxe non comprise. Les entrepreneurs qui entreprennent des contrats de ce genre sont permis d'acheter un tel équipement en exemption de la TVD en remettant un Certificat d'exemption de taxe valide aux fournisseurs. Seul un entrepreneur non résident inscrit auprès du ministère et ayant versé un cautionnement peut remettre un Certificat d'exemption de taxe.

# Exonérations

Il arrive que des entrepreneurs fournissent et installent de l'équipement ou du matériel pour certains clients ayant droit à une exemption de la TVD (par ex. fabricants, conseils de bandes indiennes, agriculteurs et organismes diplomatiques). Une fois installés, l'équipement ou les matériaux deviennent des biens immobiliers s'ils sont fixés en permanence au sol, ou des accessoires fixes s'ils sont fixés de façon permanente à un bâtiment ou une structure immobilière. Étant donné que la responsabilité de la TVD incombe à l'entrepreneur, ce dernier doit communiquer avec le ministère pour déterminer si le client est admissible à l'exonération, avant d'offrir un contrat taxe non comprise.

# Indiens inscrits, bandes indiennes et conseils de bandes indiennes

L'entrepreneur non résident peut acheter des matériaux de construction en exemption de la TVD pour certains bâtiments et certaines structures situés dans des réserves. Le coût de ces projets doit être défrayé par un conseil de bande, et les bâtiments doivent servir à des fins communautaires, au bénéfice de la réserve. Dans le cas de contrats pour des projets de construction communautaires exonérés de taxe, le contrat doit être offert sur une base taxe non comprise. L'entrepreneur non résident peut acheter les matériaux sans payer la TVD s'il remet aux fournisseurs un Certificat d'exemption de taxe valide. Comme précisé ci-dessus, seul un entrepreneur non résident inscrit auprès du ministère et ayant versé un cautionnement peut remettre un Certificat d'exemption de taxe. (Consultez le Guide de la taxe de vente au détail  $\underline{n}^{\circ}$  204F - Certificats d'exemption de taxe).

Les entrepreneurs non résidents doivent payer eux-mêmes la TVD sur les articles achetés à des fins d'incorporation à un bâtiment ou une structure, érigé à l'intention d'un Indien inscrit particulier dans une réserve. (Consultez le Guide de la taxe de vente au détail  $n^{\circ} 808F$  - Indiens inscrits, bandes indiennes et conseils de bandes indiennes).

# Exécution du contrat

Une fois le contrat dûment exécuté, l'entrepreneur qui a dû déposer un cautionnement doit remplir une « <u>Déclaration de la taxe de vente au détail - Entrepreneurs non résidents [PDF - 93 KO]</u> » qui est fournie par le ministère.

Lorsque le cautionnement a été acquitté en espèces ou par chèque certifié, le montant déposé peut être déduit de la TVD que l'entrepreneur doit payer. Si le montant de cette taxe est supérieur au montant déposé, l'entrepreneur doit verser la différence. Dans le cas contraire, si le montant déposé est supérieur au montant de la taxe exigible, la différence lui sera remboursée. Si, au lieu d'un acquittement en espèces, un certificat de cautionnement a été déposé, ce dernier fera l'objet d'une main-levée une fois que le paiement de la taxe aura été intégralement acquitté. Toutes les déclarations peuvent faire l'objet d'une vérification.

# Références législatives

- Loi sur la taxe de vente au détail, parpagraphes 19 (2) et 39 (3) 4 et 5
- Règlement 1012 pris en application de la Loi, paragraphes 15.3 (1) (2) (5) (6) et (7)
- Règlement 1013 pris en application de la Loi, articles 1 et 3

# Pour plus de renseignements

Les informations contenues dans cette publication ne sont données qu'à titre d'indication. Pour plus de renseignements, adressez-vous au ministère des Finances de l'Ontario en composant le 1 866 ONT-TAXS (1 866 668-8297) ou visitez notre site Web à <u>ontario.ca/finances</u>.

#### Compagnies de cautionnement reconnues

#### Publiée septembre 2010

Voici une liste des compagnies d'assurance dont les cautionnements peuvent être acceptés par le gouvernement à titre de garantie.

# 1. Compagnie canadiennes

Assurance ACE INA Allstate du Canada, Compagnie d'assurances Ascentus Ltée, Les Assurances (cautionnement seulement) Aviva, Compagnie d'Assurance du Canada AXA Assurances (Canada) AXA Pacific Compagnie d'assurance Le Bouclier du Nord Canadien, Compagnie d'Assurance Certas direct, compagnie d'assurances (cautionnement seulement) Chubb, Compagnie d'assurances du Canada Commonwealth, Compagnie d'assurances du Canada Compagnie d'assurance Chartis du Canada (anciennement La Cie d'assurance commerciale AIG du Canada) Co-operators General, Compagnie d'assurance CUMIS, Compagnie d'assurances générales La Dominion du Canada, Compagnie d'assurances générales Échelon, Compagnie D'Assurances Générale (cautionnement seulement) Economical, Compagnie Mutuelle d'Assurance Elite, Compagnie d'assurances La Compagnie d'Assurance Everest du Canada Federated, Compagnie d'assurances du Canada Federation, Compagnie d'assurances du Canada La Compagnie d'assurance et de Garantie Grain Gore Mutual Insurance Company The Guarantee, Compagnie d'Amérique du Nord Industrielle Alliance Pacifique, Compagnie d'Assurances Générales Intact Compagnie d'assurance Jevco, Compagnie d'assurances (cautionnement seulement) Compagnie canadienne d'assurances générales Lombard Compagnie d'assurance Lombard Markel, Compagnie d'assurances du Canada Missisquoi, Compagnie d'assurances La Nordique compagnie d'assurance du Canada The North Waterloo Farmers Mutual Insurance Company (fidélité du personnel seulement) Novex Compagnie d'assurance (fidélité du personnel seulement)

La Personnelle, compagnie d'assurances La Compagnie d'Assurance Pilot Compagnie d'Assurance du Québec Royal & Sun Alliance du Canada, société d'assurances Saskatchewan Mutual Insurance Company Compagnie d'Assurance Scottish & York Limitée La Souveraine, Compagnie d'Assurance Générale TD, Compagnie d'assurances générales Temple, La compagnie d'assurance Traders, Compagnie d'assurances générales La Compagnie Travelers Garantie du Canada Compagnie d'Assurance Trisura Garantie Waterloo, Compagnie d'assurance La Compagnie Mutuelle d'Assurance Wawanesa Western, Compagnie d'assurances Western, Compagnie de garantie

# 2. Compagnie provinciales

Les cautionnements de garantie des compagnies suivantes peuvent être acceptés à condition que le contrat de garantie soit conclu dans une province où la compagnie est autorisée à faire affaires, comme il est indiquée entre parenthèses.

AXA Boréal Assurances Inc. (I.-P.-É., N.-B., Qué., Ont., Man., C.-B.) ALPHA, Compagnie d'assurances Inc. (Québec) Canada West Insurance Company (Ont., Man., Sask., Alb., C.-B., T.-N.-0.) (cautionnement seulement) La Capitale assurances générales inc. (T.-N.-L., N.-É, I.-P.-É, Qué. (cautionnement seulement), Man., Sask., Alb. C.-B., Nun., T.-N.-O., Yuk.) Coachman Insurance Company (Ont.) La Compagnie d'Assurance Continental Casualty (T.-N.-L., N.-É, I.-P.-É, N.-B., Qué., Ont., Man., Sask., Alb. C.-B., Nun., T.-N.-O., Yuk.) GCAN Compagnie d'assurances (T.-N.-L., N.-É, I.-P.-É, N.-B., Qué., Ont., Man., Sask., Alb. C.-B., Nun., T.-N.-O., Yuk.) The Insurance Company of Prince Edward Island (N.-É, I.-P.-É, N.-B.) Kingsway Compagnie d'assurances générales (N.-E., N.-B., Qué., Ont., Man., Sask., Alb., et C.-B.) La Compagnie d'Assurance Liberté Mutuelle (T.-N.-L., N.-É, I.-P.-É, N.-B., Qué., Ont., Man., Sask., Alb. C.-B., Nun., T.-N.-O., Yuk.) Norgroupe Assurances Générales Inc. Orléans, compagnie d'assurance générale (N.-B., Qué., Ont.) Saskatchewan Government Insurance Office (Sask.) SGI CANADA Insurance Services Ltd. (Ont., Man., Sask., Alb.) Société d'assurance publique du Manitoba (Man.) Union Canadienne, Compagnie d'assurances (Québec) L'Unique assurances générales inc. (T.-N.-L., N.-É, I.-P.-É, N.-B., Qué. (cautionnement seulement), Ont. (cautionnement seulement), Man., Sask., Alb. C.-B. (cautionnement seulement), Nun., T.-N.-O., Yuk.)

# 3. Compagnie étrangères

Aspen Insurance UK Limited Compagnie Française d'Assurance pour le Commerce Extérieur (fidélité du personnel seulement) Eagle Star Insurance Company Limited Société des Assurances Ecclésiastiques (fidélité du personnel seulement) Lloyd's, Les Souscripteurs du Mitsui Sumitomo Insurance Company, Limited NIPPONKOA Insurance Company, Limited Assurances Sompo du Japan Tokio Maritime & Nichido Incendie Compagnie d'Assurances Ltée XL Insurance Company Limited (cautionnement seulement) Zurich Compagnie d'Assurances SA

# Articles de convention

Contrat de construction – Articles de convention (23/01/2002)

- A1 Contrat
- A2 Description des travaux et date d'achèvement
- A3 Prix du contrat
- A4 Adresse de l'entrepreneur
- A5 Tableau des prix unitaires

Les présents Articles de convention faits en double le 8<sup>ième</sup> jour de janvier, 2015

# Entre

**Sa Majesté la Reine**, du chef du Canada (ci-àprès appelé " Sa Majesté") représentée par le Conseil National recherches du Canada. (ci-àprès appelé " le Conseil")

#### Et Les installations électriques Pichette Inc.

(ci-àprès appelé "l'Entrepreneur")

Font foi que sa Majesté et l'Entrepreneur ont établi entre eux les conventions suivantes:

# A1 Contrats

#### (23/01/2002)

- 1.1 Sous réserve des paragraphes A1.4 and A1.5, les documents constituant le contrat passé entre Sa Majesté et l'Entrepreneur (ci-après appelé le Contrat) sont:
  - 1.1.1 les présents Articles de convention;
  - 1.1.2 les documents intitulés "Plans et devis" et annexés aux présentes sous la cote "A";
  - 1.1.3 le document intitulé "Modalités de paiement" et annexé aux présentes sous la cote "B";
  - 1.1.4 le document intitulé, "Conditions générales" et annexé aux présentes sous la cote "C";
  - 1.1.5 le document intitulé, "Conditions de travail" et annexé aux présentes sous la cote "D";
  - 1.1.6 le document intitulé, "Conditions d'assurance" et annexé aux présentes sous la cote "E";
  - 1.1.7 le document intitulé, "Conditions de garantie du contract" et annexé aux présentes sous la cote "F"; et
  - **1.1.8** toute modification au Contract en accord avec le Conditions génerales.

1.1.9 le document intitulé "Échelles de juste salaire pour les contrats fédéraux de construction", désigné dans le présent document par l'appellation "Échelles de justes salaires".

1.2 Le Conseil désigne de SAGI du CNRC, du gouvernement du Canada, Ingénieur aux fins du Contrat et à toute fin, y compris aux fins accessoires, l'adresse de l'Ingénieur est réputée être:

### 1.3 Dans le Contrat

- 1.3.1 "Entente à prix fixe" désigne la partie du Contrat où il est stipulé qu'un paiement global sera fait en contrepartie de l'exécution des travaux auxquels elle se rapporte; et
- 1.3.2 "Entente à prix unitaire" désigne la partie du Contrat où il est stipulé que le produit d'un prix multiplié par un nombre d'unité de mesurage d'une catégorie sera versé à titre de paiement pour l'exécution des travaux visés par cette entente.
- 1.4 Toute dispositions du Contrat qui s'applique expressément et seulement à une Entente à prix unitaire ne s'applique à aucune partie des travaux qui relève de l'Entente à prix fixe.
- 1.5 Toute dispositions du Contrat qui s'applique expressément et seulement à une Entente à prix fixe ne s'applique à aucune partie des travaux qui relève de l'Entente à prix Unitaire.

### A2 Description des travaux et date d'achèvement

#### (23/01/2002)

2.1 Entre la date des présentes Articles de convention et le jour de , l'Entrepreneur exécute, avec soin et selon le règles de l'art, à l'endroit et de la manière indiquée, les travaux suivants :

plus particulièrement décrits dans les Plans et devis, incluant les addenda no.

# A3Prix du marché

## (23/01/2002)

- 3.1 Sous réserve de toute addition, soustraction, déduction, réduction ou compensation prévue en vertu du Contrat, Sa Majesté, aux dates et de la manière énoncées ou mentionnées dans les Modalités de paiement, paie à l'Entrepreneur:
  - 3.1.1 la somme de \$ (TPS/TVH en sus), en considération et l'exécution des travaux ou des parties de travaux à laquelle s'applique l'Entente à prix fixe, et
  - 3.1.2 une somme égale à l'ensemble des produits du nombre d'unités de mesurage de chaque catégorie de travail, d'outillage ou de matériaux indiqué dans le Certificat définitif de mesurage mentionné ou paragraphe CG44.8, ce nombre d'unités étant multiplié selon le cas par le prix de chaque unité indiquée dans le Tableau des prix unitaires relativement à l'exécution des travaux ou des parties de travaux qui ont fait l'objet d'une Entente à prix unitaire.
- 3.2 Pour le gouverne de l' Entrepreneur et des personnes chargées de l'exécution du Contrat au nom de sa Majesté, mais sans toutefois comporter une garantie ou un engagement de quelque nature de la part de l'une ou l'autre partie, il est estimé que la somme totale payable par Sa Majesté à l'Entrepreneur pour la partie des travaux qui a fait l'objet d'une Entente à prix unitaire, sera d'environ N/A \$
- 3.3 L'alinéa A3.1.1 ne s'applique qu'à une Entente à prix fixe.
- 3.4 L'alinéa A3.1.2 et le paragraphe A3.2 ne s'appliquent qu'à une Entente à prix unitaire.
- A4 Adresse de L'Entrepreneur

#### (23/01/2002)

4.1 Aux fins du Contrat, y compris les fins accessoires, l'adresse de l'Entrepreneur est réputé être:

A5 Tableau des prix unitaires

### (23/01/2002)

5.1 Il est convenu entre Sa Majesté et l'Entrepreneur que le tableau ci-après est le Tableau des prix unitaires pour le Contrat:

Colonne 1	Colonne 2	Colonne 3	Colonne 4	Colonne 5	Colonne 6
Postes	Catégorie de	Unité de	Ouantité totale	Prix unitaire	Prix total
	travail	mesurage	estimative		
	outillage ou de	U			estimatif
	matériaux				
		N/A			

- 5.2 Le Tableau des prix unitaires présenté au paragraphe A5.1 décrit la partie des travaux visée par l'Entente à prix unitaire.
- 5.3 La partie des travaux qui n'est pas décrite dans le Tableau des prix unitaires mentionné au paragraphe A5.2 est la partie des travaux visée par l'Entente à prix fixe.

# Signé au nom de Sa Majesté par

en tant o	ue agent supérieur de contrats
at	
CI	
en tant c	ue
du	Conseil national de recherches Canada
le	
jour de_	

# Signé, scellé et signifié par

		- )	
en tant que	emploi	et	
par			
en tant que			
	emploi		Sceau
de	entrepreneur	•	
le			
jour de		)	

- 00 10 00 DIRECTIVES GENERALES
- 00 15 45 Exigences Générales de Sécurité
- 05 50 00 Metal Fabrications
- 07 21 13 Board Insulation
- 07 21 16 Blanket Insulation
- 07 26 00 Vapour Retarders
- 07 92 00 Joint Sealants

NRC

Project No.

M-14 - 5003

- 09 21 16 Gypsum Board Assemblies
- 09 22 16 Non-Structural Metal Framing
- 09 51 13 Acoustical Panel Ceilings
- 09 53 00\_01 Acoustical Suspension
- 21 05 01 Common Work Results Mechanical
- 21 05 02 Mechanical Identification
- 21 07 19 Thermal Insulation for Piping
- 22 13 17 Drainage Waste and Vent Piping Cast Iron and Copper
- 23 05 05 Installation of Pipework
- 23 05 29 Hangers and Supports for HVAC Piping and Equipment
- 23 05 93 Testing, Adjusting and Balancing for HVAC
- 21 07 13 Duct Insulation
- 23 23 02 Copper Tubing and Fittings Process Piping
- 23 33 05 Air Duct and duct Accessories
- 23 37 13 Diffusers, Registers and Grilles
- 23 82 19 Fan Coil Units
- 25 01 11 EMCS Start-up, Verification and Commissioning
- 25 05 01 EMCS General Requirements
- 25 05 02 EMCS Submittals and Review Process
- 25 05 03 EMCS Project Record Documents
- 25 05 54 EMCS Identification
- 25 08 20 EMCS Warranty and Maintenance
- 25 10 01 EMCS Local Area Network (LAN)
- 25 30 01 EMCS Building Controllers Family of Controllers
- 25 30 02 EMCS Field Control Devices
- 25 90 01 EMCS Site Requirements Apps and Systems Seqs of Operation
- 23 05 23 01 Valves Bronze
- 26 05 00 Common Work Results Electrical
- 26 05 21 Wires and Cables (0-1000V)
- 26 05 22 Connectors and Terminations
- 26 05 32 Outlet Boxes, Conduit Boxes and Fittings
- 26 0533 Raceways for Electrical Systems
- 26 50 00 Lighting

END OF SECTION

NRC		Section 00 10 00
Projet No.		DIRECTIVES GÉNÉRALES
<u>M-14-5003</u>	Révisé Jan 6 2015	Page 1 of 12

## 1. DESCRIPTION DES TRAVAUX

.1 Les travaux visés par le présent contrat comprennent les travaux de rénovation d'architecture, mécanique et éléments électriques de la mezzanine dans l'édifice M-14 du Conseil national de recherches.

# 2. DESSINS

Les dessins suivants illustrent les travaux exécutés et font partie du présent contrat.

- .1 5003-A01
- .2 5003-A02
- .3 5003-M01
- .4 5003-M02
- .5 5003-M03
- .6 5003-E01
- .7 5003-E02

# 3. ACHÈVEMENT DES TRAVAUX

.1 Terminer tous les travaux dans les 12 semaine(s) qui suivent la réception de l'avis d'acceptation de la soumission.

# 4. GÉNÉRALITÉS

- .1 Sans objet en français.
- .2 Fournir les items mentionnés dans les dessins ou dans les spécifications

# 5. MATÉRIEL ET PRODUITS SPÉCIFIÉS, DÉSIGNÉS ACCEPTABLES OU SUBSTITUTS

- .1 Les produits et le matériel spécifiés dans les dessins ou les devis ont été sélectionnés dans le but d'établir des normes de rendement et de qualité. Dans la plupart des cas, lorsque l'on précise la marque de commerce et le numéro de modèle de tout produit ou matériel, on indique aussi les noms d'autres fabricants qui seraient acceptables. Les entrepreneurs peuvent calculer le montant de leur soumission en se fondant sur les prix des produits et du matériel fournis par n'importe quel des fabricants désignés comme étant des fournisseurs acceptables de produits ou de matériel particuliers.
- .2 En plus des fabricants spécifiés ou désignés comme étant acceptables, vous pouvez demander au représentant ministériel d'approuver d'autres fabricants, produits ou matériel. Pour faire approuver un produit en tant que substitut, vous devez remettre une demande par écrit au représentant ministériel au cours de la période fixée pour soumissionner, au plus tard dix (10) jours ouvrables avant la clôture de l'appel d'offres.
- .3 Vous devez attester par écrit que le substitut répond à toutes les exigences relatives aux dimensions, à la capacité, au rendement et à la qualité du matériel ou des produits spécifiés. En outre, il est entendu que l'entrepreneur assume tous les coûts qui sont reliés à l'acceptation des substituts proposés, ou qui en résultent.
- .4 L'approbation des substituts sera communiquée sous forme d'un Addendum aux documents de soumission.

NRC		Section 00 10 00
Projet No.		DIRECTIVES GÉNÉRALES
M-14-5003	Révisé Jan 6 2015	Page 2 of 12
		-

.5 Nous n'examinerons pas les demandes d'approbation d'autres fabricants, produits ou matériel qui sont incomplets et impossibles à évaluer ou qui sont soumises moins de dix (10) jours avant la clôture de l'appel d'offres.

# 6. NORMES MINIMALES

- .1 Se conformer aux exigences des normes minimales acceptables des divers codes fédéraux, provinciaux et municipaux pertinents tels le Code national du bâtiment, le Code national de prévention des incendies, le Code canadien de la plomberie, le Code canadien de l'électricité, le Code canadien de la sécurité sur les chantiers de construction et la Loi provinciale sur la sécurité dans la construction, ou les dépasser.
- .2 Effectuer les travaux conformément aux normes et codes dont il est fait mention, en vigueur ou révisés à la date de publication du présent devis.

# 7. SYSTÈME D'INFORMATION SUR LES MATIÈRES DANGEREUSES UTILISÉES AU TRAVAIL (SIMDUT)

- .1 L'entrepreneur doit se conformer aux lois fédérales et provinciales portant sur le SIMDUT. Les responsabilités de l'entrepreneur comprennent les tâches suivantes, sans s'y limiter :
  - .1 S'assurer de l'étiquetage acceptable de tout produit contrôlé introduit sur les lieux des travaux par l'entrepreneur lui-même ou un sous-traitant, ou l'un de leurs fournisseurs;
  - .2 Mettre à la disposition des travailleurs et du représentant ministériel des fiches techniques « santé sécurité » (FTSS) portant sur ces produits contrôlés;
  - .3 Former ses propres ouvriers pour le SIMDUT et les produits contrôlés présents au chantier;
  - .4 Informer les autres entrepreneurs, les sous-traitants, le représentant ministériel, les visiteurs autorisés, ainsi que les représentants des organismes externes d'inspection, de la présence et de l'utilisation de ces produits sur les lieux des travaux.
  - .5 Le contremaître ou le surveillant des travaux doit pouvoir démontrer au représentant ministériel qu'il a reçu une formation portant sur le SIMDUT et qu'il est au courant des exigences de ce système. Le représentant ministériel peut exiger le remplacement de cette personne, si celle-ci ne satisfait pas à l'exigence susmentionnée ou si le SIMDUT n'est pas mis en œuvre de façon acceptable.

# 8. PRESCRIPTIONS DU RÈGLEMENT 208, SECTION 18(A)

- .1 Tel que prescrit par le Règlement 208 de la Loi sur la santé et la sécurité au travail du Ministère du Travail de l'Ontario, nous vous avisons de la présence possible sur les lieux de travail visés par le présent contrat des matières désignées suivantes:
  - .1 Amiante
    - .1 L'entrepreneur général a la responsabilité de s'assurer que tous les éventuels sous-traitants ont reçu une copie de liste des matières désignées qui peuvent être présentes sur le chantier
    - .2 Un rapport complet sera disponible.
## 9. VENTILATION DES COÛTS

- .1 Avant de demander le premier paiement d'acompte, soumettre à l'approbation du représentant ministériel une ventilation des coûts.
- .2 Une fois approuvée, utiliser la ventilation des coûts comme base pour la soumission de toute autre demande.
- .3 Avant de rédiger et de soumettre une demande sous sa forme définitive, obtenir le consentement verbal du représentant ministériel quant au montant de cette demande.

## **10. SOUS-TRAITANTS**

.1 Dans les 72 heures qui suivent l'acceptation de la soumission, soumettre à l'étude du représentant ministériel une liste complète des sous-traitants.

### 11. INSIGNES D'IDENTIFICATION ET ENQUETES DE SÉCURITÉ DU PERSONNEL

- .1 Toute personne employée par l'Entrepreneur ou par un de ses sous-traitants et présents sur le chantier doit rencontrer les exigences d'une enquête de sécurité en accord avec la section intitulée Instructions Spéciales aux Soumissionnaires.
- .2 Toutes ces personnes doivent porter et garder visible une insigne d'identification émise par le Bureau de la sécurité du CNRC

## 12. HEURES DE TRAVAIL ET EXIGENCES D'ESCORTE

- .1 Les heures normales de travail au CNRC sont de 8h00 à 16h30, du lundi au vendredi inclusivement, sauf les congés fériés.
- .2 En tout autre temps, des laissez-passer spéciaux sont nécessaires pour avoir accès au chantier.
- .3 Obtenir la permission du représentant ministériel d'exécuter des tâches particulières avant de planifier tout travail après les heures normales de travail.
- .4 Après les heures normales de travail, il se peut qu'une escorte soit nécessaire. Défrayer les coûts de cette escorte si le représentant ministériel le demande.

### 13. CALENDRIER DES TRAVAUX

- .1 L'Entrepreneur doit soumettre un calendrier détaillé des travaux, indiquant les dates du début et de la fin des diverses étapes des travaux et le mettre à jour. Il doit remettre ce calendrier au représentant ministériel au plus tard deux semaines après l'adjudication du contrat et avant d'entreprendre tout travail au chantier.
- .2 Informer le représentant ministériel par écrit de toute modification apportée au calendrier,
- .3 14 jour (s) avant la date d'achèvement prévue, planifier de faire une inspection provisoire avec le représentant ministériel.

# 14. RÉUNIONS

.1 Tenir régulièrement des réunions aux heures et aux endroits approuvés par le représentant ministériel.

NRC		Section 00 10 00
Projet No.		DIRECTIVES GÉNÉRALES
M-14-5003	Révisé Jan 6 2015	Page 4 of 12

- .2 Aviser toutes les parties intéressées des réunions pour assurer une bonne coordination des travaux.
- .3 Le représentant ministériel déterminera les heures de réunions et assume la responsabilité d'enregistrer et distribuer le procès verbal.

## 15. DESSINS D'ATELIER

- .1 Soumettre au représentant ministériel, aux fins de vérification, les dessins d'atelier, la documentation et les échantillons prescrit 2 semaine(s) après l'adjudication du contrat.
- .2 Soumettre au représentant ministériel aux fins de vérification, une liste complète de tous les dessins d'atelier, la documentation et les échantillons prescrits et une confirmation écrite des dates de livraison correspondantes dans l'intérieur d'une (1) semaine, suite à la date d'approbation des dessins d'atelier, de la documentation et des échantillons. Cette liste devra être mise à jour sur une base de 1 semaine(s) et n'importe quels changements à la liste devront être immédiatement notifiés par écrit au représentant ministériel.
- .3 Examiner les dessins d'atelier, la documentation et les échantillons avant de les soumettre.
- .4 Sauf avis contraire, soumettre 5 copies de tous les dessins d'atelier, de la documentation, ainsi que des échantillons pour vérification.
- .5 Demeurer responsable des erreurs et des omissions apparaissant dans les dessins d'atelier et la documentation et s'assurer qu'ils sont conformes aux documents contractuels même s'ils sont revus par le représentant ministériel.

### 16. ÉCHANTILLONS ET MAQUETTES

- .1 Soumettre des échantillons aux dimensions et quantités prescrites.
- .2 Si la couleur, le motif ou la texture sont des facteurs spécifiés, soumettre tout un éventail d'échantillons.
- .3 Monter des modèles et des maquettes au chantier, aux endroits qui conviennent le représentant ministériel.
- .4 Tout travail terminé est vérifié sur place d'après les modèles ou maquettes approuvés qui servent de normes pour la façon et les matériaux.

## 17. MATÉRIAUX ET MISE EN ŒUVRE

- .1 Pour le présent projet, n'utiliser que des matériaux neufs, sauf si noté autrement.
- .2 Seuls les travaux de première classe seront acceptés, non seulement en ce qui a trait à la sécurité, l'efficacité et la durabilité, mais aussi à l'exactitude du détail et au bon rendement.

# 18. OUVRAGES ET MATÉRIAUX FOURNIS PAR LE PROPRIÉTAIRE

- .1 Les ouvrages et matériaux non inclus dans ce contrat sont décrits sur les dessins et dans le devis.
- .2 Tous les matériaux retournés au Propriétaire doivent être transportés à un lieu d'entreposage désigné par le représentant ministériel.

NRC Projet No. M-14-5003	Section 00 10 00 DIRECTIVES GÉNÉRALES Révisé Jan 6 2015 Page 5 of 12
.3	Sauf indication contraire, prendre possession des matériaux fournis par le Propriétaire à leur lieu d'entreposage et assurer leur transport.
.4	Responsabilités de l'Entrepreneur :
	.1 les décharger à pied d'œuvre:
	.2 en faire aussitôt l'inspection et signaler tout article endommagé ou défectueux;
	.3 par écrit, informer le représentant ministériel des articles qui sont reçus en bon état;
	.4 les manutentionner à pied d'œuvre, ce qui comprend leur déballage et leur entreposage;
	.5 Réparer ou remplacer les articles endommagés au chantier.
	.6 Installer et raccorder les produits finis conformément aux prescriptions.
19.	VOIES D'ACCÈS
.1	Prendre les dispositions nécessaires avec le représentant ministériel avant de commencer les travaux ou avant de transporter des matériaux et du matériel au chantier.
.2	Obtenir l'approbation du représentant ministériel quant aux moyens d'accès normaux au chantier pendant la période de construction.
.3	Obtenir l'approbation du représentant ministériel avant de suspendre temporairement les travaux sur le chantier; avant de retourner au chantier et avant de quitter le chantier à la fin des travaux.
.4	Obtenir l'approbation du représentant ministériel avant de suspendre temporairement les travaux sur le chantier; avant de retourner au chantier et avant de quitter le chantier à la fin des travaux.
.5	Aménager et entretenir des routes provisoires et assurer leur déneigement pendant les travaux.
.6	L'Entrepreneur doit réparer et nettoyer les routes qu'il a dû utiliser au cours des travaux.
20.	UTILISATION DU CHANTIER
.1	Limiter les travaux sur le chantier aux secteurs approuvés par le représentant ministériel au moment de la soumission.
.2	Tous matériel, structures, abris, etc. provisoires doivent se trouver dans les secteurs désignés.
.3	Limiter le stationnement aux secteurs désignés.
21.	ACCEPTATION DU CHANTIER
.1	Avant d'entreprendre les travaux, l'Entre- preneur doit visiter le chantier et, en compagnie du représentant ministériel, revoir toutes les conditions qui pourraient toucher ses travaux.
.2	Le début des travaux signifiera l'acceptation des conditions existantes.
22.	BUREAU ET TÉLÉPHONE AU CHANTIER

.1 L'Entrepreneur devra ériger, à ses frais, un bureau temporaire au chantier.

- .2 Au besoin, installer un téléphone et en assurer l'entretien.
- .3 Il est interdit d'utiliser les téléphones du CNRC, sauf en cas d'urgence.

### 23. INSTALLATIONS SANITAIRES

.1 btenir la permission du représentant ministériel pour utiliser les installations sanitaires existantes OU Fournir ses propres installations, et en assumer tous les frais

# 24. SERVICES PROVISOIRES

- .1 L'Entrepreneur pourra bénéficier d'une source provisoire d'électricité à pied d'œuvre. Il devra fournir, sans frais, tous les raccords et matériaux nécessaires pour assurer ledit service au chantier.
- .2 Fournir et installer tous les centres de distributions, disjoncteurs, conduits, câblage, commutateur de déconnexion, transformateurs nécessaires à partir de la source d'électricité.
- .3 Il n'est permis d'utiliser le courant que pour les outils électriques, l'éclairage, les commandes, les moteurs, et non pas pour chauffer.
- .4 Sur demande, il sera possible de se raccorder provisoirement au réseau de distribution d'eau.
- .5 Assumer tous les frais pour amener l'eau aux endroits nécessaires.
- .6 Se conformer aux exigences du CNRC lors du raccordement aux réseaux existants, conformément aux articles "Coopération" et "Interruptions des services" de cette section".

# 25. DEVIS DESCRIPTIF, BULLETINS, DESSINS D'ARCHIVES

- .1 L'Entrepreneur doit conserver à pied d'œuvre une (1) copie à jour et en bon état de tous les devis, dessins et bulletins relatifs aux travaux; le représentant ministériel ou ses représentants doivent pouvoir les consulter en tout temps.
- .2 L'Entrepreneur doit annoter au moins une (1) copie du devis et des dessins pour y indiquer tous les travaux tels qu'ils ont été exécutés. Il doit la remettre au représentant ministériel avec la Demande de paiement pour le Certificat définitif d'achèvement des travaux.

# 26. COOPÉRATION

- .1 Coopérer avec le personnel du CNRC pour que les travaux de recherche courants soient interrompus le moins possible.
- .2 Faire, à l'avance, un calendrier de tous les travaux qui pourraient interrompre le travail normal exécuté dans l'édifice.
- .3 Faire approuver le calendrier par le représentant ministériel.
- .4 Donner un préavis écrit de 72 heures au représentant ministériel avant toute interruption projetée des installations, des secteurs, des corridors, des services mécaniques ou électriques, et attendre son autorisation.

# 27. MESURES DE PROTECTION ET ÉCRITEAUX AVERTISSEMENT

- .1 Fournir et installer tous les matériaux nécessaires pour protéger le matériel existant.
- .2 Ériger des écrans anti-poussière pour éviter que la poussière et les débris ne se répandent en dehors des limites des travaux.
- .3 Protéger contre la poussière le matériel et le mobilier avec des bâches et coller ces dernières au plancher, au moyen de ruban adhésif, pour que la poussière ne s'infiltre pas.
- .4 Réparer ou remplacer, gratuitement et à la satisfaction du représentant ministériel, tout bien du Propriétaire endommagé pendant les travaux.
- .5 Protéger les édifices, les routes, les pelouses, les services, etc. contre tout dommage qui pourrait survenir suite à l'exécution des présents travaux.
- .6 Planifier et coordonner les travaux pour que l'eau, la poussière, etc. ne s'infiltre pas dans les édifices.
- .7 Fermer toutes les portes, fenêtres, etc. qui pourraient permettre le passage de la poussière, de vapeurs, etc. dans les autres secteurs de l'édifice.
- .8 Fermer le secteur des travaux à la fin de chaque journée de travail et être responsable des lieux.
- .9 Fournir et installer en permanence des barrières de sécurité appropriées autour du chantier pour éviter que le public et le personnel du CNRC soient blessé pendant l'exécution des travaux.
- .10 Poser des écriteaux d'avertissement pour toutes les situations où il pourrait se produire des blessures (ex : Casque protecteurs obligatoires, danger, travaux, etc.) ou lorsque le représentant ministériel le demande.
- .11 Fournir et installer des abris provisoires au-dessus des entrées et des sorties de l'édifice pour assurer la protection des piétons. Tous ces abris doivent pouvoir résister aux intempéries et à la chute de débris

### 28. BILINGUISME

- .1 Tous les écriteaux, avis, etc. doivent être bilingues.
- .2 Toute identification de services exigée aux termes du présent contrat.

### 29. DISPOSITION DES OUVRAGES

- .1 Les localisations des équipements, appareils, raccords et ouvertures tel que spécifiées ou indiquées aux dessins doivent être considérées comme approximatives.
- .2 Situer les équipements, appareils et systèmes de distributions de façon à minimiser les interférences et maximiser l'espace utilisable et en accord avec les instructions du manufacturier pour un accès et entretien sécuritaire
- .3 Engager une personne compétente pour agencer les travaux selon les documents contractuels

# **30.** ÉCARTS ET INTERFÉRENCES

- .1 Avant de débuter les travaux , examiner les dessins et le devis. Signaler aussitôt au représentant ministériel tout écart, défaut, omission ou interférence qui touchent les travaux.
- .2 Si, au cours des travaux, l'Entrepreneur trouve que les plans ne reflètent pas la réalité, il lui incombe de le signaler immédiatement par écrit au représentant ministériel, lequel doit rapidement vérifier les allégations.
- .3 Tout travail exécuté après cette découverte, jusqu'à ce qu'il soit autorisé, doit être fait aux risques de l'Entrepreneur.
- .4 Si des obstacles ou interférences mineures sont décelés en cours d'exécution et qu'ils n'avaient pas été signalés sur la soumission originale ou sur les plans et le devis, fournir et installer des doubles coudes ou des coudes ou modifier le tracé des services pour qu'il soit appropriés aux conditions du chantier, et ce sans frais supplémentaire.
- .5 Prendre les dispositions pour que tous les travaux ne gênent d'aucune façon l'exécution des autres travaux.

## 31. INSTRUCTIONS DU FABRICANT

- .1 Sauf indications contraires, se conformer aux plus récentes instructions écrites du fabricant concernant les matériaux et le matériel à utiliser et les méthodes de mise en place.
- .2 Aviser le représentant ministériel par écrit de toute divergence entre le présent devis et les instructions du fabricant; le représentant ministériel déterminera alors quel document a priorité.

### 32. CHAUFFAGE PROVISOIRE ET VENTILATION

- .1 Assumer les frais de la ventilation et du chauffage provisoire utilisés pendant la construction, y compris les frais d'installation, de combustible, d'exploitation, d'entretien et d'enlèvement du matériel.
- .2 Sauf si le représentant ministériel l'a autorisé, il est interdit d'utiliser des appareils de chauffage autonomes répandant des émanations dans les zones de travail.
- .3 Fournir et installer le matériel provisoire de chauffage et de ventilation requis dans les endroits fermés afin de:
  - .1 faciliter l'exécution des travaux.
  - .2 protéger les ouvrages et les matériaux contre l'humidité et le froid.
  - .3 réduire la condensation de l'humidité sur les surfaces à un niveau acceptable.
  - .4 assurer les niveaux de température ambiante et d'humidité indispensables pour l'entreposage, l'installation et la période de séchage requis des matériaux.
  - .5 assurer une ventilation adéquate afin de répondre aux exigences de santé publique concernant la sécurité dans les zones de travail.
- .4 Maintenir une température d'au moins 100 C (500F) aux endroits spécifiés, partir du début des travaux de finition jusqu'au moment de l'acceptation du bâtiment par le représentant ministériel.

NRC	Section 00 10 00	
Projet No.	DIRECTIVES GÉNÉRALES	
<u>M-14-5003</u>	Révisé Jan 6 2015 Page 9 of 12	
	.1 Maintenir la température ambiante et l'humidité aux niveaux nécessaires pour assurer le bien être du personnel du CNRC.	
.5	Prendre les mesures nécessaires pour empêcher les accumulations dangereuses de poussières, fumées, buées, vapeurs et émanations, dans les zones occupées pendant les travaux de construction, y compris aussi les aires d'entreposage et les installations sanitaires.	
	.1 Évacuer les substances dangereuses de sorte que la santé des occupants ne soit pas mise en danger.	
.6	Assurer une surveillance constante et rigoureuse du fonctionnement du matériel de chauffage et de ventilation.	
	.1 Faire respecter les normes et les codes pertinents.	
	.2 Se conformer aux instructions de l'Agent de prévention des incendies du CNRC, ce qui comprend la désignation, sur demande, de gardiens de sécurité- incendie à temps complet.	
	.3 Faire respecter les normes de sécurité.	
	.4 Doter les appareils de combustion autonomes de mises à l'air libre vers l'extérieur.	
.7	Rédiger les soumissions en supposant que les installations et le matériel neufs ou existants ne pourront être utilisés pour le chauffage et la ventilation provisoire.	
.8	Une fois le contrat adjugé, le représentant ministériel peut autoriser l'utilisation de l'installation permanente s'il peut y avoir entente sur ce qui suit:	
	.1 conditions d'utilisation, matériel spécial, protection et entretien, remplacement des filtres, etc.;	
	.2 méthodes pour s'assurer que le caloporteur ne sera pas perdu et, dans le cas de la vapeur, entente sur ce qu'il adviendra du condensateur;	
	.3 réduction du prix du contrat (s'il doit être débit);	
	.4 prescriptions pertinentes aux garanties du matériel.	
33.	INTERRUPTIONS DES SERVICES	
.1	Lorsque les travaux impliquent le raccord a des services existants, exécuter les travaux en temps et manière pré-agrées avec le représentant ministériel et autres autorités ayant juridiction avec le minimum de perturbations au personnel du CNRC, a la circulation véhiculaire et de temps d'interruption du service. L'entrepreneur ne doit en aucun cas opérer les équipements du CNRC.	
.2	Avant de commencer les travaux, établir la localisation et l'étendue des lignes de services dans l'espace de travail et ou affectés par les travaux et aviser le représentant ministériel des constatations.	
.3	Fournir une cédule et obtenir l'approbation du représentant ministériel pour toute interruption ou fermeture de services actif et allouer un préavis de 72 heures.	
.4	Aviser le représentant ministériel immédiatement suivant la rencontre de services inconnus et confirmer la découverte par écrit	

.5 Afin de minimiser les interruptions, prévoir des déviations, des ponts, des sources d'alimentation de rechange, etc., au besoin

NRC		Section 00 10 00
Projet No.		DIRECTIVES GÉNÉRALES
<u>M-14-5003</u>	Révisé Jan 6 2015	Page 10 of 12

- .6 Protéger les services existants comme il se doit et effectuer aussitôt toutes les réparations nécessaires si des dommages surviennent.
- .7 Enlever tous les lignes de services abandonnés tel qu'indiqués dans les documents contractuels et tel qu'approuvé par le représentant ministériel, boucher et ou autrement sceller aux points de coupure. Noter et fournir une copie au représentant ministériel de la localisation de toutes les lignes de services maintenues, déroutées et ou abandonnées

# 34. DÉCOUPAGE ET RAPIÉÇAGE

- .1 Découper les surfaces existantes de façon à ce que les ouvrages s'agencent correctement entre eux.
- .2 Supprimer tous les articles indiqués ou prescrits.
- .3 Rapiécer et réparer, à la satisfaction du représentant ministériel, les surfaces qui ont été modifiées, découpées ou endommagées, avec des matériaux identiques.
- .4 Là où des nouveaux tuyaux passent à travers des travaux existants, percer une ouverture. La dimension de l'ouverture doit laisser un jeu de 12mm (1/2") autour des tuyaux ou de l'isolation de la tuyauterie. Ne pas percer, ni couper aucune surface sans l'approbation de le représentant ministériel.
- .5 Obtenir l'approbation écrite du représentant ministériel avant de percer des ouvertures dans les pièces de charpente neuves ou existantes.
- .6 Calfeutrer toutes les ouvertes où des câbles, conduits ou tuyaux passent à travers les murs avec un calfeutrant acoustique conforme à CAN/CGSB 19.21-M87.
- .7 Là où des câbles, conduits ou tuyaux passent à travers des murs ou des planchers coupefeu, emplir l'espace avec des fibres de verre comprimées et calfeutrer avec un calfeutrant en accord avec CAN/CGSB-19.13 et NBC 3.1.7.

### **35. DISPOSITIFS DE FIXATION**

- .1 Sauf autorisation expresse du représentant ministériel, il est interdit d'utiliser des pistolets à charge explosive.
- .2 Se conformer aux exigences de la norme ACNOR A-166, Pistolets d'ancrage à charge explosive.
- .3 Obtenir la permission du représentant ministériel avant d'utiliser tout genre d'outils percussion.

### **36. SURCHARGE**

.1 S'assurer qu'aucune partie de l'ouvrage ou de l'édifice ne supporte une charge susceptible de compromettre sa sécurité ou de causer une déformation permanente ou un dommage de structure.

### **37. DRAINAGE**

.1 Assurer le drainage et le pompage temporaires, selon les besoins, afin de garder les excavations et le chantier propres.

### **38.** ENCEINTES ET FERMETURES DE LA CHARPENTE

- .1 Fournir et installer des fermetures avec verrou, afin d'assurer la sécurité des installations du CNRC, et en être responsable.
- .2 Sur demande, remettre des clés au personnel de sécurité du CNRC.
- .3 Disposer les ouvrages avec soin et avec précision. Vérifier toutes les dimensions et en être responsable. Situer les points de repère généraux et prendre les mesures nécessaires pour empêcher leur déplacement.
- .4 Pendant toute la durée des travaux, voir à toujours être au courant des conditions du chantier et des travaux exécutés par tous les autres gens de métier, engagés dans le présent projet.
- .5 Sauf indication contraire, dissimuler tous les services, tuyauterie, câblage, conduits, etc. dans les planchers, les murs ou les plafonds.

## **39.** ENTREPOSAGE

- .1 Pour ne pas que les outils, matériaux, etc. soient endommagés ou volés, prévoir un entrepôt et en être responsable.
- .2 Il est interdit d'entreposer des produits inflammables ou explosifs sur le chantier à moins que l'Agent de prévention des incendies du CNRC l'autorise.

# 40. EXAMEN GÉNÉRAL

- .1 Même si le représentant ministériel revoit périodiquement les travaux de l'Entrepreneur, ceci ne dégage pas l'Entrepreneur de sa responsabilité d'exécuter les travaux conformément aux documents contractuels. L'Entrepreneur doit effectuer son propre contrôle de la qualité pour vérifier si ses travaux sont conformes aux documents contractuels.
- .2 Informer le représentant ministériel de tout obstacles à la bonne conduite des travaux et obtenir son approbation pour la relocalisation

# 41. INSPECTION DES SERVICES ENFOUIS OU DISSIMULÉS

.1 Avant de dissimuler tout service installé, s'assurer que tous les organismes d'inspection intéressés, y compris le CNRC, ont inspecté les ouvrages et ont assisté à tous les essais. Dans le cas contraire, l'Entrepreneur peut avoir à les découvrir à ses propres frais.

### 42. ESSAIS

- .1 A l'achèvement des travaux, ou sur demande du représentant ministériel et (ou) des inspecteurs des organismes locaux en cours d'exécution, et avant que tout service soit couverts et que le rinçage soit terminé, faire l'essai de toutes les installations en présence du représentant ministériel.
- .2 Obtenir tous les certificats d'acceptation ou tous les résultats d'essais des organismes compétents et les remettre le représentant ministériel. Dans le cas contraire, le projet ne sera pas complet.

# 43. OCCUPATION PARTIELLE

- .1 Le CNRC peut demander une occupation partielle de l'installation si les travaux se poursuivent au-delà de la date d'achèvement prévue.
- .2 Ne pas limiter l'accès à l'édifice, routes et services.
- .3 Ne pas encombrer inutilement le chantier de matériaux ou de matériel.

# 44. ÉVACUATION DES DÉCHETS

.1 Évacuer, en toute sécurité hors des terrains du CNRC, tous les déchets, y compris les produits volatils; voir article "Sécurité-incendie et "Sécurité générale", section 01000.

# 45. NETTOYAGE PENDANT LA CONSTRUCTION

- .1 Sur une base quotidienne, garder les lieux et le secteur adjacent au campus, y compris les toits, exempts de débris et de déchets.
- .2 Apporter sur les lieux des conteneurs destinés à la cueillette des déchets et des débris.

## 46. NETTOYAGE FINAL

- .1 A la fin des travaux, effectuer le nettoyage final à la satisfaction du représentant ministériel.
- .2 Nettoyer toutes les nouvelles surfaces, les luminaires et les surfaces existantes touchés par les présents travaux, remplacer les filtres, etc.

### 47. GARANTIE

- .1 Voir les conditions générales C, section GC32.
- .2 Veiller à ce que toutes les garanties soient adressées au nom de l'entrepreneur et du Conseil national de recherches du Canada.

### 48. MANUELS D'ENTRETIEN

- .1 À la fin des travaux et avant la décharge de garantie, soumettre trois (3) exemplaires bilingues des manuels d'entretien ou deux exemplaires de chacune des versions anglaises et françaises.
- .2 Bien relier les données dans des cahiers à couverture rigide pour feuilles volantes.

Les manuels doivent renfermer les instructions d'exploitation et d'entretien, les garanties, les dessins d'atelier, la documentation technique, etc. touchant les matériaux et les appareils fournis aux termes du présent contrat.

# FIN DE SECTION

# 1. EXIGENCES GÉNÉRALES DE SÉCURITÉ EN CONSTRUCTION

- .1 L'Entrepreneur doit prendre toutes les mesures nécessaires lors de l'exécution du contrat pour protéger le personnel (travailleurs, les visiteurs, le public général, etc...) et la propriété immobilière.
- .2 L'Entrepreneur est le seul responsable pour la sécurité de ses employés, des employés de ses sous-traitants et pour l'initiation, le maintien et la supervision des précautions, programmes et procédures de sécurité en rapport avec l'exécution des travaux.
- .3 L'Entrepreneur doit se conformer à la règlementation et les codes de sécurité Fédéraux, Provinciaux et municipaux et ainsi que la Loi sur la santé et la sécurité au travail (Ontario) à la Commission de la sécurité professionnelle et de l'assurance contre les accidents du travail (CSPAAT). Advenant des conflits entre les dispositions de la législation ou des codes, les dispositions les plus sévères s'appliqueront.
- .4 La révision périodique du travail de l'Entrepreneur par le représentant ministériel en utilisant les critères des documents contractuels ne relève pas l'Entrepreneur de ses responsabilités vis-à-vis la sécurité lors de l'accomplissement des travaux selon les documents contractuels. L'Entrepreneur doit consulter avec le représentant ministériel pour s'assurer que cette responsabilité est acquitte
- .5 L'Entrepreneur doit s'assurer que seulement des personnes compétentes puissent avoir accès et travailler sur le chantier. Tout au cours du contrat toute personne qui n'observe pas ou n'applique pas les règlements de sécurité pourra être renvoyée du chantier.
- .6 Tous les équipements doivent être sécuritaires en bon état de fonctionnement et appropriés pour la tâche.
- .7 Suivant une évaluation du projet et des risques spécifiques au site des travaux, L'Entrepreneur doit développer un Plan de sécurité spécifique au Site
  - .1 Fournir une affiche montée dans un endroit visible du site du projet contenant les informations suivantes :
    - .1 Avis de Projet
    - .2 Politique de Sécurité Spécifique au site
    - .3 Une copie de Loi sur la santé et la sécurité au travail (Ontario)
    - .4 Un schéma du bâtiment indiquant toutes les sorties d'urgence
    - .5 Les procédures en cas d'urgence spécifiques au bâtiment.
    - .6 Une liste de contacts pour le CNRC, l'Entrepreneur et tous les soustraitants impliqués
    - .7 Toutes fiches signalétiques SIMDUT pertinentes
    - .8 Les numéros téléphoniques d'urgence du CNRC
- .8 L'Entrepreneur doit fournir du personnel compétent pour appliquer son programme de sécurité ainsi que tout article applicable de la Loi sur la santé et la sécurité au travail et pour s'assurer que ces directives sont suivies

NRC	Section 00 15 45		
Projet No.	EXIGENCES GÉNÉRALES DE SÉCURITÉ		
<u>M-14-5003</u>	Revised Jan 2015, Page 2 of 6		
.9	L'Entrepreneur doit orienter tous ces employes ainsi que ceux des sous-traitants sous sa juridiction		
.10	Le représentant ministériel exercera une surveillance pour s'assurer que les exigences de sécurité sont rencontrées, que les documents pertinents sont bien remplis et conservés. Le contrat pourra être cancellé et l'Entrepreneur ou ses sous-traitants pourront être renvoyés du chantier advenant le non-respect répétitif des standards de sécurités		
.11	L'Entrepreneur devra rapporter tout accident ou incident qui résulte de l'exécution des travaux par l'Entrepreneur et impliquant l'Entrepreneur, le personnel du CNRC ou le public au représentant ministériel et aux autorités ayant juridiction.		
.12	Si pour effectuer ses travaux, l'entrée dans une laboratoire est requise, l'Entrepreneur devra être fournir une session d'orientation concernant la sécurité et les procédures spécifiques a ce laboratoire a ses employés ainsi qu'à ceux de ses sous-traitants suivant les instructions fournies par le responsable du laboratoire ou le représentant ministériel.		
2.	EXIGENCES DE SÉCURITÉ INCENDIE		
.1	Autorité		
	<ol> <li>Le Commissaire des incendies du Canada (CIC) est l'autorité en matière de sécurité incendie au CNRC.</li> </ol>		
	<ol> <li>Aux fins du présent document, le représentant ministériel est le représentant de la CNRC en charge du projet.</li> </ol>		
	<ol> <li>Respectez les normes suivantes publiées par le Bureau du commissaire des incendies du Canada:</li> </ol>		
	a. Norme 301 'Norme Travaux de construction', juin 1982;		
	b. Norme 302 'Norme Travaux de soudage et de coupage au chalumeau', juin 1982.		
.2	Usage du Tabac		
	1. Il est interdit de fumer dans les immeubles du CNRC, ainsi que sur les toits.		
	2. Respectez les écriteaux "DÉFENSE DE FUMER".		
.3	Travail à chaud		
	.1 Vous devez obtenir un permis de 'Travail à chaud' du représentant ministériel avant d'entreprendre des travaux de soudage, de brasage, de brûlage ou d'utilisation de chalumeaux et de salamandres ou d'une flamme nue.		
	.2 Avant le début du travail à chaud, réexaminez l'aire de travaux avec le représentant ministériel pour déterminer le niveau de sécurité incendie nécessaire.		

NRC			Section 00 15 45
Projet No.		EXIGENCES	GÉNÉRALES DE SÉCURITÉ
<u>M-14-5003</u>		Revised Jan 2015,	Page 3 of 6
.4	Signali	sation des Incendies	
	.1	Soyez au courant de l'emplacement exact du te manuelle d'incendie les plus près, ainsi que le d'urgence.	éléphone et de l'alarme numéro de téléphone
	.2	SIGNALER immédiatement tout incident com comme suit :	nportant un feu en procédant
		.1 Déclenchez l'alarme manuelle d'incendie le	plus près;
		.2 Téléphonez au numéro de téléphone d'urge	nce suivant:
		<b>D'UN TÉLÉPHONE DU CNRC</b>	333
		D'UN AUTRE TÉLÉPHONE	(613) 993-2411
	.3	Lorsque vous signalez un incendie par télépho feu, le nom et le numéro du bâtiment, et soyez	one, indiquez l'endroit exact du 2 prêts à vérifier le lieu
	.4	La personne qui déclenche l'alarme manuelle o scène d'incendie pour fournir les renseignemen nécessaires au personnel du service d'incendie	d'incendie doit demeurer sur la nts et les indications e.
5	Dássau	- Détectoring et Alexandre d'Uneen die è l'Untérieure	
.5	Keseau	x Detecteurs et Alarmes d'Incendie à l'Interieur	
	.1	N'OBSTRUEZ PAS ET NE FERMEZ PAS LES R ALARMES D'INCENDIE SANS L'AUTORISATI MINISTÉRIEL	ESEAUX DETECTEURS ET ON DU REPRÉSENTANT
	.2	LORS D'UNE INTERRUPTION D'UN RÉSEAU MESURES SPÉCIALES DÉFINIES PAR LE REP MINISTÉRIEL DOIVENT ÊTRE PRISES POUR PROTECTION INCENDIE SOIT MAINTENUE.	AVERTISSEUR, DES PRÉSENTANT S'ASSURER QUE LA
	.3	NE LAISSEZ PAS LES RÉSEAUX DÉTECTEUR D'INCENDIE INACTIFS A LA FIN D'UNE JOUR AVOIR AVISÉ LE REPRÉSENTANT MINISTÉR AUTORISATION. LE REPRÉSENTANT MINIST L'API DES DÉTAILS À CHAQUE OCCASION.	S ET AVERTISSEURS RNÉE DE TRAVAIL SANS RIEL ET OBTENU SON FÉRIEL DOIT INFORMER
	.4	N'UTILISEZ PAS LES BORNES D'INCENDIE N COLONNES MONTANTES ET ROBINETS ARM QUE LA LUTTE CONTRE L'INCENDIE SANS I REPRÉSENTANT MINISTÉRIEL.	I LES RÉSEAUX DE IÉS À D'AUTRES FINS L'AUTORISATION DU
.6	Extinc	eurs d'Incendies	
	.1	Fournissez au moins un extincteur à poudre ABC (2 travail à chaud.	20 lb) pour chaque site de
	.2	Fournissez les extincteurs suivants pour les travaux	d'asphalte chaud et de toiture:
		1 Près du pot de goudron - 1 extincteur à pouc	lre ABC (20 lb);
		2 Toiture - 2 extincteurs à poudre ABC (20 lb	)

NRC Proiet No.		Section 00 15 45 EXIGENCES GÉNÉRALES DE SÉCURITÉ
M-14-5003		Revised Jan 2015, Page 4 of 6
	.3	Prévoir des extincteurs munis:
		.1 d'une goupille et d'un sceau;
		.2 d'un manomètre;
		.3 d'une étiquette portant la signature d'un préposé d'une compagnie d'entretien d'extincteurs d'incendie.
	.4	Les extincteurs à l'anhydride carbonique (CO2) ne sont pas considérés comme des substituts des extincteurs ci-dessus.
.7	Trava	aux de Toiture
	.1	Sans objet.
.8	Oper	ations de soudure et de meulage
	.1	L'Entrepreneur doit fournir des couvertures ignifuges, des dispositifs d'extraction de fumée, de écrans et autre équipements similaires pour prévenir l'exposition aux éclairs d'arc de soudure ou étincelles de meulage
.9	Surveillance Incendie	
	.1	Assurez une surveillance incendie pendant au moins une heure après la fin d'une journée de travail à chaud.
	.2	Chauffage provisoire : voir la Section 01000, Instructions générales.
	.3	Dotez les équipes de repérage des incendies des extincteurs prévus à l'article 2.6.
.10	.10 Obstruction des voies d'évacuation des chaussées, des couloirs, des j ascenseurs	
	.1	Avisez le représentant ministériel avant d'entreprendre tout travail qui entraverait le libre passage du personnel du service d'incendie et de son équipement. Cela englobe toute dérogation à la hauteur libre minimale, à l'édification de barricades et au creusage de tranchées.
	.2	Les parcours d'issue du bâtiment ne doivent nullement être obstrués sans la permission expresse du représentant ministériel, qui s'assurera que des parcours de remplacement seront maintenus.
	.3	Le représentant ministériel avisera l'API de tout obstacle pouvant justifier une planification et des dispositifs de communication plus poussés pour assurer la sécurité des occupants et l'efficacité des interventions de lutte contre l'incendie.
.11	Débri	is et Déchets
	.1	Limitez autant que possible les détritus et les déchets et les ranger à une distance d'au moins 20 pieds des chaudières ou des torches.
	.2	Il est interdit de faire brûler des détritus sur le chantier.
	.3	Bennes à déchets

NRC Projet No. M-14-5003			Section 00 15 45 EXIGENCES GÉNÉRALES DE SÉCURITÉ Revised Jan 2015 Page 5 of 6
<u>WI-14-3003</u>		.1	En consultation avec le représentant ministériel, déterminez un emplacement sûr et acceptable avant de livrer la benne au chantier ou installer des chutes.
		.2	Ne pas excéder la capacité de remplissage des bennes et garder le périmètre libre de tous débris
	.4	Stock	cage:
		.1	Soyez extrêmement prudents lorsque vous devez stocker des déchets combustibles sur les lieux de travail. Maintenez les lieux le plus propre possible et bien ventilés et respectez les normes de sécurité.
		.2	Déposez les torchons et autres matériaux graisseux ou huileux sujets à la combustion spontanée dans des contenants approuvés et évacuez-les comme exigé au paragraphe 3.1.
.12	Liqu	ides Inf	lammables
	.1	La m par le	anutention, le stockage et l'utilisation de liquides inflammables sont régis e Code national de prévention des incendies du Canada en vigueur.
	.2	Les 1 être g dépas de sû grand qui n	iquides inflammables comme l'essence, le kérosène et le naphta, peuvent gardés sur les lieux pour fins d'usage à brève échéance en quantités ne ssant pas 45 litres (10 Gal Imp.), à condition d'être stockés dans les bidons areté portant le sceau d'approbation des LAC (ULC). Le stockage de plus des quantités de liquides inflammables aux fins de l'exécution des travaux écessite l'autorisation du représentant ministériel.
	.3	Il est norm	interdit de laisser des liquides inflammable sur les toits après les heures ales de travail
	.4	Il est	interdit de transvaser des liquides inflammables à l'intérieur des bâtiments
	.5	Il est flami	interdit de transvaser des liquides inflammables à proximité de dispositifs à me nue ou de tout autre type de dispositif dégageant de la chaleur.
	.6	Il est à 380 netto	interdit d'utiliser des liquides inflammables ayant un point d'éclair inférieur C (100F, tels que le naphta ou l'essence, comme solvants ou agents de yage.
	7	Stock	ez les liquides résiduels inflammables dans des récinients approuvés situés

- .7 Stockez les liquides résiduels inflammables dans des récipients approuvés situés dans un endroit sûr bien ventilé. Les déchets constitués de liquides inflammables doivent être régulièrement évacués du chantier.
- .8 Lorsque des liquides inflammables, tels que des laques ou des uréthanes, sont utilisés, veillez à ce que la ventilation soit adéquate et éliminer toute source d'inflammation. Prévenez le représentant ministériel avant le début de tels travaux et une fois les travaux achevés.

NRC			Section 00 15 45
Projet No.		EXIGENCES GÉNÉI	RALES DE SÉCURITÉ
M-14-5003		Revised Jan 2015,	Page 6 of 6
3.	Que	Questions et/ou demandes d'explications	
	.1	Adressez vos questions ou demandes d'explications conce incendie au représentant ministériel.	ernant la sécurité

#### PART 1 - GENERAL

#### 1.1 RELATED REQUIREMENTS

- .1 Section 09 22 16 Non-Structural Metal Framing
- .2 Section 07 26 00 Vapour Retarders

#### 1.2 REFERENCES

- .1 ASTM International
- .1 ASTM A 53/A 53M-[07], Standard Specification for Pipe, Steel, Black and Hot-Dipped, Zinc-Coated Welded and Seamless.
- .2 CSA International
- .1 CAN/CSA G164-M92(R2003), Hot Dip Galvanizing of Irregularly Shaped Articles.

### 1.3 ACTION AND INFORMATIONAL SUBMITTALS

- .1 Submit in accordance with Section 00 10 00 General Instructions.
- .2 Shop Drawings:
- .1 Submit drawings in accordance with Section 00 10 00 General Instructions. .2 Indicate materials, core thicknesses, finishes, connections, joints, method of anchorage, number of anchors, supports, reinforcement, details, and accessories.

### 1.4 DELIVERY, STORAGE AND HANDLING

- .1 Deliver, store and handle materials accordance with Section 00 10 00 General Instructions.
- .2 Delivery and Acceptance Requirements: deliver materials to site in original factory packaging, labelled with manufacturer's name and address.
- .3 Storage and Handling Requirements:
- .1 Store materials off ground, indoors in dry location.
- .2 Replace defective or damaged materials with new.

### PART 2 - PRODUCTS

#### 2.1 MATERIALS

- .1 Steel sections and plates: to CSA G40.20/G40.21, Grade 300W.
- .2 Grout: non-shrink, non-metallic, flowable, 15 MPa at 24 hours.

### 2.2 FABRICATION

- .1 Fabricate work square, true, straight and accurate to required size, with joints closely fitted and properly secured.
- .2 Use self-tapping shake-proof flat headed screws on items requiring assembly by screws or as indicated.
- .3 Where possible, fit and shop assemble work, ready for erection.

### 2.3 FINISHES

.1 Galvanizing: hot dipped galvanizing with zinc coating 600g/mý to CAN/CSA-G164.

### PART 3 - EXECUTION

#### 3.1 EXAMINATION

- .1 Verification of Conditions: verify conditions of substrates previously installed under other Sections or Contracts are acceptable for metal fabrications installation.
- .1 Visually inspect substrate.
- .2 Inform NRC Departmental Representative of unacceptable conditions immediately upon discovery.
- .3 Proceed with installation only after unacceptable conditions have been remedied and after receipt of written approval to proceed from NRC Departmental Representative.

### 3.2 ERECTION

- .1 Erect metalwork square, plumb, straight, and true, accurately fitted, with tight joints and intersections.
- .2 Provide suitable means of anchorage acceptable to NRC Departmental Representative.
- .3 Exposed fastening devices to match finish and be compatible with material through which they pass.

### 3.3 CLEANING

- .1 Leave Work area clean at end of each day.
- .2 Final Cleaning: upon completion remove surplus materials, rubbish, tools and equipment.

#### 3.4 PROTECTION

.1 Protect installed products and components from damage during construction.

NRC	SECTION 05 50 00
Project No.	METAL FABRICATIONS
5003	Page 3 of 3

.2 Repair damage to adjacent materials caused by metal fabrications installation.

## PART 1 - GENERAL

### 1.1 RELATED REQUIREMENTS

.1 Section 07 26 00 – Vapour Retarders

#### 1.2 REFERENCES

- .1 American Society for Testing and Materials International (ASTM)
- .1 ASTM C 591-15, Standard Specification for Unfaced Preformed Rigid Cellular Polyisocyanurate Thermal Insulation.
- .2 ASTM E 96/E 96M-14, Standard Test Methods for Water Vapour Transmission of Materials.
- .2 Underwriters Laboratories of Canada (ULC)
- .1 CAN/ULC-S704-11, Standard for Thermal Insulation Polyurethane and Polyisocyanurate, Boards, Faced.
- .3 Health Canada/Workplace Hazardous Materials Information System (WHMIS)
- .1 Material Safety Data Sheets (MSDS).

#### 1.3 ACTION AND INFORMATIONAL SUBMITTALS

- .1 Product Data:
  - .1 Submit manufacturer's printed product literature, specifications and data sheet in accordance with Section 00 10 00 General Instructions.
- .2 Submit two copies of WHMIS MSDS Material Safety Data Sheets in accordance with Section 00 10 00 General Instructions. Indicate VOC's insulation products and adhesives.
- .2 Manufacturer's Instructions:
- .1 Submit manufacturer's installation instructions.

#### 1.4 QUALITY ASSURANCE

.1 Test Reports: certified test reports showing compliance with specified performance characteristics and physical properties.

#### PART 2 - PRODUCTS

#### 2.1 INSULATION

- .1 Expanded polystyrene (EPS): to CAN/ULC-S701.
  - .1 Type: 2.
    - .1 Thickness: as indicated.
    - .2 Size: To suit opening.
    - .3 Edges: square.

## 2.2 ACCESSORIES

.1 Insulation clips: impale type, perforated 50 x 50 mm cold rolled carbon steel 0.8 mm thick, adhesive back, spindle of 2.5 mm diameter annealed steel, length to suit insulation, 25 mm diameter washers of self locking type.

### PART 3 - EXECUTION

### 3.1 MANUFACTURER'S INSTRUCTIONS

.1 Compliance: comply with manufacturer's written data, including product technical bulletins, product catalogue installation instructions, product carton installation instructions, and data sheets.

#### 3.2 WORKMANSHIP

- .1 Install insulation after building substrate materials are dry.
- .2 Install insulation to maintain continuity of thermal protection to building elements and spaces.
- .3 Cut and trim insulation neatly to fit spaces. Butt joints tightly, offset vertical joints. Use only insulation boards free from chipped or broken edges. Use largest possible dimensions to reduce number of joints.
- .4 Offset both vertical and horizontal joints in multiple layer applications.
- .5 Do not enclose insulation until it has been inspected and approved by NRC Departmental Representative.

### 3.3 EXAMINATION

- .1 Examine substrates and immediately inform NRC Departmental Representative in writing of defects.
- .2 Prior to commencement of work ensure:
- .1 Substrates are firm, straight, smooth, dry, free of snow, ice or frost, and clean of dust and debris.

#### 3.4 RIGID INSULATION INSTALLATION

- .1 Apply adhesive to insulation board in accordance with manufacturer's recommendations.
- .2 Imbed insulation boards into vapour barrier type adhesive, prior to skinning of adhesive.

# 3.5 CLEANING

.1 Upon completion of installation, remove surplus materials, rubbish, tools and equipment barriers.

### PART 1- GENERAL

#### 1.1 RELATED REQUIREMENTS

- .1 Section 09 21 16 Gypsum Board Assemblies.
- .2 Section 09 22 16 Non-Structural Metal Framing

### 1.2 REFERENCES

- .1 American Society for Testing and Materials International (ASTM)
  - .1 ASTM C 553-13, Specification for Mineral Fibre Blanket Thermal Insulation for Commercial and Industrial Applications.
- .2 Canadian Standards Association (CSA International) .1 CSA B111-1974(R2003), Wire Nails, Spikes and Staples.
- .3 Underwriters Laboratories of Canada (ULC)
  - .1 CAN/ULC-S702-014, Standard for Mineral Fibre Insulation.

### 1.3 ACTION AND INFORMATIONAL SUBMITTALS

- .1 Product Data:
  - .1 Submit manufacturer's printed product literature, specifications and data sheet in accordance with 00 10 00 General Instructions.
- .2 Manufacturer's Instructions:
  - .1 Submit manufacturer's installation instructions.

### 1.4 QUALITY ASSURANCE

- .1 Test Reports: certified test reports showing compliance with specified performance characteristics and physical properties.
- .2 Certificates: product certificates signed by manufacturer certifying materials comply with specified performance characteristics and criteria and physical requirements.

### 1.5 WASTE MANAGEMENT AND DISPOSAL

- .1 Separate waste materials for reuse and recycling.
- .2 Remove from site and dispose of packaging materials at appropriate recycling facilities.
- .3 Collect and separate for disposal packaging material for recycling.

#### PART 2 - PRODUCTS

#### 2.1 INSULATION

- .1 Batt and blanket mineral fibre: to ASTM C 553, CAN/ULC S702.
  - .1 Thickness: to suit application.

#### 2.2 ACCESSORIES

- .1 Insulation clips:
  - .1 Impale type, perforated 50 x 50 mm cold rolled carbon steel 0.8 mm thick, adhesive back, spindle of 2.5 mm diameter annealed steel, length to suit insulation, 25 mm diameter washers of self locking type.
- .2 Nails: galvanized steel, length to suit insulation plus 25mm, to CSA B111.
- .3 Staples: 12mm minimum leg.
- .4 Tape: as recommended by manufacturer.

### PART 3 - EXECUTION

#### 3.1 MANUFACTURER'S INSTRUCTIONS

.1 Compliance: comply with manufacturer's written data, including product technical bulletins, product catalogue installation instructions, product carton installation instructions, and data sheets.

### 3.2 INSULATION INSTALLATION

- .1 Install insulation to maintain continuity of thermal protection to building elements and spaces.
- .2 Install insulation as recommended by manufacturer.
- .3 Fit insulation closely around electrical boxes, pipes, ducts, frames and other objects in or passing through insulation.
- .4 Do not compress insulation to fit into spaces.
- .5 Keep insulation minimum 75mm from heat emitting devices such as recessed light fixtures.

### 3.3 CLEANING

.1 Upon completion of installation, remove surplus materials, rubbish, tools and equipment barriers.

## PART 1 - GENERAL

#### 1.1 RELATED REQUIREMENTS

- .1 Section 05 50 00 Metal Fabrications.
- .2 Section 07 21 13 Board Insulation.

#### 1.2 REFERENCES

- .1 Canadian General Standards Board (CGSB)
- .1 CAN/CGSB-51.34-M86, Vapour Barrier, Polyethylene Sheet, for Use in Building Construction.

#### 1.3 ACTION AND INFORMATIONAL SUBMITTALS

- .1 Provide submittals in accordance with Section 00 10 00 General Instructions.
- .2 Product Data:
- .1 Submit manufacturer's printed product literature, specifications and datasheet and include:
  - .1 Product characteristics.
  - .2 Performance criteria.
  - .3 Limitations.
- .3 Submit two copies of Workplace Hazardous Materials Information System (WHMIS) Material Safety Data Sheets (MSDS).
- .4 Quality assurance submittals:
- .1 Certificates: submit certificates signed by manufacturer certifying that materials comply with specified performance characteristics and physical properties.
- .2 Instructions: submit manufacturer's installation instructions and comply with written recommendations or specifications, including product technical bulletins, handling, storage and installation instructions, and datasheet.

#### PART 2- PRODUCTS

#### 2.1 SHEET VAPOUR BARRIER

.1 Polyethylene film: to CAN/CGSB-51.34, 0.10mm thick.

#### 2.2 ACCESSORIES

- .1 Joint sealing tape: air resistant pressure sensitive adhesive tape, type recommended by vapour barrier manufacturer, 50 mm wide for lap joints and perimeter seals, 25 mm wide elsewhere.
- .2 Sealant: compatible with vapour retarder materials, recommended by vapour retarder manufacturer.

.3 Staples: minimum 6 mm leg.

#### PART 3 - EXECUTION

#### 3.1 INSTALLATION

- .1 Ensure services are installed and inspected prior to installation of retarder.
- .2 Install sheet vapour retarder on warm side of exterior wall assemblies prior to installation of board insulation to form continuous retarder.
- .3 Use sheets of largest practical size to minimize joints.
- .4 Inspect for continuity. Repair punctures and tears with sealing tape before work is concealed.

#### 3.2 PERIMETER SEALS

- .1 Seal perimeter of sheet vapour barrier as follows:
- .1 Apply continuous bead of sealant to substrate at perimeter of sheets.
- .2 Lap sheet over sealant and press into sealant bead.
- .3 Ensure that no gaps exist in sealant bead. Smooth out folds and ripples occurring in sheet over sealant.

# PART 1- GENERAL

### 1.1 RELATED REQUIREMENTS

.1 Section 07 26 00 – Vapour Retarders.

## 1.2 REFERENCES

- .1 Canadian General Standards Board (CGSB)
- .1 CGSB 19-GP-14M-1984, Sealing Compound, One Component, Butyl-Polyisobutylene Polymer Base, Solvent Curing (Reaffirmation of April 1976).
- .2 Health Canada/Workplace Hazardous Materials Information System (WHMIS)
- .1 Material Safety Data Sheets (MSDS).
- .3 South Coast Air Quality Management District (SCAQMD), California State, Regulation XI. Source Specific Standards
- .1 SCAQMD Rule 1168-A2005, Adhesives and Sealants Applications.

## 1.3 ACTION AND INFORMATIONAL SUBMITTALS

- .1 Submit in accordance with Section 00 10 00 General Instructions.
- .2 Product Data:
  - .1 Submit manufacturer's instructions, printed product literature and data sheets for joint sealants and include product characteristics, performance criteria, physical size, finish and limitations.
  - .2 Manufacturer's product to describe:
    - .1 Caulking compound.
    - .2 Primers.
    - .3 Sealing compound, each type, including compatibility when different sealants are in contact with each other.
- .3 Submit 2 copies of WHMIS MSDS in accordance with Section 00 10 00 General Instructions.

## 1.4 DELIVERY, STORAGE AND HANDLING

- .1 Deliver, store and handle materials in accordance with manufacturer's written instructions.
- .2 Delivery and Acceptance Requirements: deliver materials to site in original factory packaging, labelled with manufacturer's name and address.

NRC	SECTION 07 92 00
Project No.	JOINT SEALANTS
5003	Page 2 of 4

### 1.5 SITE CONDITIONS

- .1 Ambient Conditions:
  - .1 Proceed with installation of joint sealants only when:
  - .2 Ambient and substrate temperature conditions are within limits permitted by joint sealant manufacturer or are above 4.4 degrees C.
  - .3 Joint substrates are dry.
  - .4 Conform to manufacturer's recommended temperatures, relative humidity, and substrate moisture content for application and curing of sealants including special conditions governing use.
- .2 Joint-Width Conditions:
  - .1 Proceed with installation of joint sealants only where joint widths are more than those allowed by joint sealant manufacturer for applications indicated.
- .3 Joint-Substrate Conditions:
  - .1 Proceed with installation of joint sealants only after contaminants capable of interfering with adhesion are removed from joint substrates.

#### 1.6 ENVIRONMENTAL REQUIREMENTS

.1 Comply with requirements of Workplace Hazardous Materials Information System (WHMIS) regarding use, handling, storage, and disposal of hazardous materials; and regarding labelling and provision of Material Safety Data Sheets (MSDS) acceptable to Health Canada.

### PART 2 - PRODUCTS

#### 2.1 SEALANT MATERIALS

- .1 Do not use caulking that emits strong odours, contains toxic chemicals or is not certified as mould resistant in air handling units.
- .2 When low toxicity caulks are not possible, confine usage to areas which off gas to exterior, are contained behind air barriers, or are applied several months before occupancy to maximize off gas time.
- .3 Where sealants are qualified with primers use only these primers.

#### 2.2 SEALANT MATERIAL DESIGNATIONS

- .1 Urethanes one part (S1):
  - .1 Non-sag: to CAN/CGSB-19.13, Type 2, MCG-2-25, colour grey.

#### 2.3 SEALANT SELECTION

.1 Perimeters of exterior openings where frames meet exterior facade of building (i.e. brick, block, precast masonry): sealant type: S1.

NRC	SECTION 07 92 00
Project No.	JOINT SEALANTS
5003	Page 3 of 4

.2 Seal interior perimeters of exterior openings as detailed on drawings: sealant type: S1.

#### 2.4 JOINT CLEANER

- .1 Non-corrosive and non-staining type, compatible with joint forming materials and sealant in accordance with sealant manufacturer's written recommendations.
- .2 Primer: in accordance with sealant manufacturer's written recommendations.

#### PART 3 - EXECUTION

#### 3.1 EXAMINATION

- .1 Verification of Conditions: verify that conditions of substrate previously installed under other Sections or Contracts are acceptable for joint sealants installation in accordance with manufacturer's written instructions.
- .1 Visually inspect substrate.
  - .1 Inform NRC Departmental Representative of unacceptable conditions immediately upon discovery.
  - .2 Proceed with installation only after unacceptable conditions have been remedied and after receipt of written approval to proceed from NRC Departmental Representative.

#### 3.2 SURFACE PREPARATION

- .1 Examine joint sizes and conditions to establish correct depth to width relationship for installation of backup materials and sealants.
- .2 Clean bonding joint surfaces of harmful matter substances including dust, rust, oil grease, and other matter which may impair Work.
- .3 Do not apply sealants to joint surfaces treated with sealer, curing compound, water repellent, or other coatings unless tests have been performed to ensure compatibility of materials. Remove coatings as required.
- .4 Ensure joint surfaces are dry and frost free.
- .5 Prepare surfaces in accordance with manufacturer's directions.

#### 3.3 APPLICATION

- .1 Sealant:
  - .1 Apply sealant in accordance with manufacturer's written instructions.
  - .2 Mask edges of joint where irregular surface or sensitive joint border exists to provide neat joint.
  - .3 Apply sealant in continuous beads.
  - .4 Apply sealant using gun with proper size nozzle.
  - .5 Use sufficient pressure to fill voids and joints solid.
  - .6 Form surface of sealant with full bead, smooth, free from ridges, wrinkles, sags, air pockets,

NRC	SECTION 07 92 00
Project No.	JOINT SEALANTS
5003	Page 4 of 4

embedded impurities.

- .7 Tool exposed surfaces before skinning begins to give slightly concave shape.
- .8 Remove excess compound promptly as work progresses and upon completion.

# .2 Curing:

- .1 Cure sealants in accordance with sealant manufacturer's instructions.
- .2 Do not cover up sealants until proper curing has taken place.

### 3.4 PROTECTION

- .1 Protect installed products and components from damage during construction.
- .2 Repair damage to adjacent materials caused by joint sealants installation.

### PART 1 - GENERAL

### 1.1 RELATED REQUIREMENTS

.1 Section 09 22 16 – Non-Structural Metal Framing.

## 1.2 REFERENCES

- .1 ASTM International
  - .1 ASTM C 475-12e1, Standard Specification for Joint Compound and Joint Tape for Finishing Gypsum Board.
  - .2 ASTM C 514-04(2014), Standard Specification for Nails for the Application of Gypsum Board.
  - .3 ASTM C 840-13, Standard Specification for Application and Finishing of Gypsum Board.
  - .4 ASTM C 954-11, Standard Specification for Steel Drill Screws for the Application of Gypsum Panel Products or Metal Plaster Bases to Steel Studs From 0.033 in. (0.84 mm) to 0.112 in. (2.84 mm) in Thickness.
  - .5 ASTM C 1047-14a, Standard Specification for Accessories for Gypsum Wallboard and Gypsum Veneer Base.
  - .6 ASTM C 1396/C 1396M-14a, Standard Specification for Gypsum Wallboard.
- .2 Association of the Wall and Ceilings Industries International (AWCI) .1 AWCI Levels of Gypsum Board Finish-97.
- .3 Green Seal Environmental Standards (GS)
  - .1 GS-11-2008, 2nd Edition, Paints and Coatings.
- .4 South Coast Air Quality Management District (SCAQMD), California State, Regulation XI. Source Specific Standards
  - .1 SCAQMD Rule 1113-A2013, Architectural Coatings.
  - .2 SCAQMD Rule 1168-A2013, Adhesives and Sealants Applications.
- .5 Underwriters' Laboratories of Canada (ULC)
  - .1 CAN/ULC-S102-10, Standard Method of Test of Surface Burning Characteristics of Building Materials and Assemblies.

# 1.3 ACTION AND INFORMATIONAL SUBMITTALS

- .1 Submit in accordance with 00 10 00 General Instructions.
- .2 Product Data:
  - .1 Submit manufacturer's instructions, printed product literature and data sheets for gypsum board assemblies and include product characteristics, performance criteria, physical size, finish and limitations.
  - .2 Low-Emitting Materials:

.1 Submit listing of adhesives and sealants and paints and coatings used in building, showing compliance with VOC and chemical component limits or restriction requirements.

## 1.4 DELIVERY, STORAGE AND HANDLING

- .1 Deliver, store and handle materials in accordance with 00 10 00 General Instructions and with manufacturer's written instructions.
- .2 Delivery and Acceptance Requirements: deliver materials to site in original factory packaging, labelled with manufacturer's name and address.
- .3 Storage and Handling Requirements:
  - .1 Store gypsum board assemblies materials level off ground, indoors, in dry location and in accordance with manufacturer's recommendations in clean, dry, well-ventilated area.
  - .2 Store and protect gypsum board assemblies from nicks, scratches, and blemishes.
  - .3 Protect from weather, elements and damage from construction operations.
  - .4 Handle gypsum boards to prevent damage to edges, ends or surfaces.
  - .5 Replace defective or damaged materials with new.
- .4 Packaging Waste Management: remove for reuse pallets, crates and packaging materials.

### 1.5 AMBIENT CONDITIONS

- .1 Maintain temperature 10 degrees C minimum, 21 degrees C maximum for 48 hours prior to and during application of gypsum boards and joint treatment, and for 48 hours minimum after completion of joint treatment.
- .2 Apply board and joint treatment to dry, frost free surfaces.
- .3 Ventilation: ventilate building spaces as required to remove excess moisture that would prevent drying of joint treatment material immediately after its application.

### PART 2 - PRODUCTS

#### 2.1 MATERIALS

- .1 Standard board: to ASTM C 1396/C 1396M regular, 16mm thick, 1200 mm wide x maximum practical length, ends square cut, edges squared.
- .2 Drywall furring channels: 0.5mm core thickness galvanized steel channels for screw attachment of gypsum board.
- .3 Nails: to ASTM C 514.

- .4 Steel drill screws: to ASTM C 1002.
- .5 Casing beads, corner beads, control joints and edge trim: to ASTM C 1047, Z275 finish, 0.5mm base thickness, perforated flanges, one piece length per location.
- .6 Joint compound: to ASTM C 475, asbestos-free.

### PART 3 - EXECUTION

#### 3.1 EXAMINATION

- .1 Verification of Conditions: verify conditions of substrates previously installed under other Sections or Contracts are acceptable for gypsum board assemblies installation in accordance with manufacturer's written instructions.
- .1 Visually inspect substrate.
- .2 Inform NRC Departmental Representative of unacceptable conditions immediately upon discovery.
- .3 Proceed with installation only after unacceptable conditions have been remedied and after receipt of written approval to proceed from NRC Departmental Representative.

#### 3.2 ERECTION

- .1 Do application and finishing of gypsum board to ASTM C 840 except where specified otherwise.
- .2 Do application of gypsum sheathing to ASTM C 1280.
- .3 Install work level to tolerance of 1:1200.

#### 3.3 APPLICATION

- .1 Apply gypsum board after anchors, blocking, sound attenuation, electrical and mechanical work have been approved.
- .2 Apply single layer gypsum board to metal framing using screw fasteners. Maximum spacing of screws 300mm on centre.
  - .1 Single-Layer Application:
    - .1 Apply gypsum board vertically or horizontally, providing sheet lengths that will minimize end joints.
- .3 Install gypsum board with face side out.
- .4 Do not install damaged or damp boards.

### 3.4 INSTALLATION

- .1 Gypsum Board Finish: finish gypsum board walls and ceilings to following levels in accordance with AWCI Levels of Gypsum Board Finish:
  - .1 Level 2: embed tape for joints and interior angles in joint compound and apply one separate coat of joint compound over joints, angles, fastener heads and accessories; surfaces free of excess joint compound; tool marks and ridges are acceptable.
- .2 Finish corner beads, control joints and trim as required with two coats of joint compound and one coat of taping compound, feathered out onto panel faces.
- .3 Fill screw head depressions with joint and taping compounds to bring flush with adjacent surface of gypsum board so as to be invisible after surface finish is completed.
- .4 Sand lightly to remove burred edges and other imperfections. Avoid sanding adjacent surface of board.
- .5 Completed installation to be smooth, level or plumb, free from waves and other defects and ready for surface finish.

#### 3.5 CLEANING

- .1 Progress Cleaning:
  - .1 Leave Work area clean at end of each day.
  - .2 Final Cleaning: upon completion remove surplus materials, rubbish, tools and equipment.
- .2 Waste Management: separate waste materials for reuse and recycling.
  - .1 Remove recycling containers and bins from site and dispose of materials at appropriate facility.

### 3.6 PROTECTION

- .1 Protect installed products and components from damage during construction.
- .2 Repair damage to adjacent materials caused by gypsum board assemblies installation.

### PART 1 - GENERAL

#### 1.1 RELATED REQUIREMENTS

- .1 Section 07 21 16 Blanket Insulation.
- .2 Section 09 21 16 Gypsum Board Assemblies.

#### 1.2 REFERENCES

- .1 ASTM International
- .1 ASTM C 645-14, Standard Specification for Nonstructural Steel Framing Members.
- .2 ASTM C 754-15, Standard Specification for Installation of Steel Framing Members to Receive Screw-Attached Gypsum Panel Products.
- .2 Health Canada/Workplace Hazardous Materials Information System (WHMIS)
- .1 Material Safety Data Sheets (MSDS).
- .3 The Master Painters Institute (MPI)
- .1 Architectural Painting Specification Manual current edition.
  - .1 MPI #26, Primer, Galvanized Metal, Cementitious.

### 1.3 ACTION AND INFORMATIONAL SUBMITTALS

- .1 Submit in accordance with Section 00 10 00 General Instructions.
- .2 Product Data:
- .1 Submit manufacturer's instructions, printed product literature and data sheets for metal framing and include product characteristics, performance criteria, physical size, finish and limitations.

### 1.4 QUALITY ASSURANCE

- .1 Test Reports: submit certified test reports showing compliance with specified performance characteristics and physical properties.
- .2 Certificates: submit product certificates signed by manufacturer certifying materials comply with specified performance characteristics and criteria and physical requirements.

### 1.5 DELIVERY, STORAGE AND HANDLING

- .1 Deliver, store and handle materials in accordance with Section 00 10 00 General Instructions and with manufacturer's written instructions.
- .2 Delivery and Acceptance Requirements: deliver materials to site in original factory packaging, labelled with manufacturer's name and address.
- .3 Storage and Handling Requirements:
- .1 Store materials off ground, indoors, in dry location and in accordance with manufacturer's recommendations in clean, dry, well-ventilated area.
- .2 Store and protect metal framing from nicks, scratches, and blemishes.
- .3 Replace defective or damaged materials with new.
- .4 Packaging Waste Management: remove for reuse and return packaging materials.

# PART 2 - PRODUCTS

#### 2.1 MATERIALS

.1 Non-load bearing channel stud framing: to ASTM C 645, 64mm stud size, roll formed from 0.91mm thickness hot dipped galvanized steel sheet, for screw attachment of gypsum board.

## PART 3 - EXECUTION

#### 3.1 EXAMINATION

- .1 Verification of Conditions: verify that conditions of substrate previously installed under other Sections or Contracts are acceptable for non-structural metal framing application in accordance with manufacturer's written instructions.
- .1 Visually inspect substrate.
- .2 Inform NRC Departmental Representative of unacceptable conditions immediately upon discovery.
- .3 Proceed with installation only after unacceptable conditions have been remedied and after receipt of written approval to proceed from NRC Departmental Representative.

## 3.2 ERECTION

- .1 Erect metal studding to tolerance of 1:1000.
- .2 Install continuous insulating strips to isolate studs from uninsulated surfaces.

#### 3.3 CLEANING

- .1 Progress Cleaning:
- .1 Leave Work area clean at end of each day.
- .2 Final Cleaning: upon completion remove surplus materials, rubbish, tools and equipment.
- .3 Waste Management: separate waste materials for reuse and recycling.
- .1 Remove recycling containers and bins from site and dispose of materials at appropriate facility.

# 3.4 PROTECTION

- .1 Protect installed products and components from damage during construction.
- .2 Repair damage to adjacent materials caused by non-structural metal framing application.

#### PART 1 - GENERAL

#### 1.1 Related Requirements

.1 Section 09 53 00.01 – Acoustical Suspension.

#### 1.2 REFERENCES

- .1 American Society for Testing and Materials International (ASTM)
  - .1 ASTM C 423-09a, Standard Test Method for Sound Absorption and Sound Absorption Coefficients by the Reverberation Room Method
  - .2 ASTM E 1264-14, Standard Classification for Acoustical Ceiling Products.
  - .3 ASTM E 1477-98a(2013), Standard Test Method for Luminous Reflectance Factor of Acoustical Materials by Use of Integrating-Sphere Reflectometers.
- .2 Canadian General Standards Board (CGSB) .1 CAN/CGSB-92.1-M89, Sound Absorptive Prefabricated Acoustical Units.
- .3 Canadian Standards Association (CSA International) .1 CSA B111-1974(R2003), Wire Nails, Spikes and Staples.
- .4 Health Canada/Workplace Hazardous Materials Information System (WHMIS) .1 Material Safety Data Sheets (MSDS).
- .5 Underwriter's Laboratories of Canada (ULC)
  - .1 CAN/ULC-S102-2003, Surface Burning Characteristics of Building Materials and Assemblies.

## 1.3 ACTION AND INFORMATIONAL SUBMITTALS

- .1 Submit samples in accordance with Section 00 10 00 General Instructions.
- .2 Product Data: submit WHMIS MSDS in accordance with Section 00 10 00 General Instructions.
- .3 Submit duplicate full size samples of acoustical units.

## 1.4 QUALITY ASSURANCE

- .1 Regulatory Requirements:
  - .1 Fire-resistance rated floor/ceiling and roof/ceiling assembly: certified by Canadian Certification Organization accredited by Standards Council of Canada.

#### 1.5 DELIVERY, STORAGE AND HANDLING

- .1 Protect on site stored or installed absorptive material from moisture damage.
- .2 Store extra materials required for maintenance, where directed by NRC Departmental

Representative.

- .3 Waste Management and Disposal:
  - .1 Separate waste materials for reuse and recycling.
  - .2 Remove from site and dispose of packaging materials at appropriate recycling facilities.
- .4 Collect and separate for disposal paper, plastic, polystyrene, corrugated cardboard packaging material in appropriate on-site bins for recycling.

## **1.6 ENVIRONMENTAL REQUIREMENTS**

- .1 Permit wet work to dry before beginning to install.
- .2 Maintain uniform minimum temperature of 15degrees C and humidity of 20-40% before and during installation.
- .3 Store materials in work area 48 hours prior to installation.

#### 1.7 EXTRA MATERIALS

- .1 Provide extra materials of acoustic units in accordance with Section 00 10 00 General Instructions.
- .2 Ensure extra materials are from same production run as installed materials.
- .3 Clearly identify each type of acoustic unit, including colour and texture.
- .4 Deliver to NRC Departmental Representative, upon completion of the work of this section.

## PART 2 - PRODUCTS

#### 2.1 MATERIALS

- .1 Acoustic units for suspended ceiling system: to CAN/CGSB-92.1, ASTM E 1264.
  - .1 Type 1.
  - .2 Class A.
  - .3 Pattern: Fissured
  - .4 Textures: smooth
  - .5 Flame spread rating of 25 or less in accordance with CAN/ULC-S102.
  - .6 Smoke developed 50 or less in accordance with CAN/ULC-S102.
  - .7 Noise Reduction Coefficient (NRC) designation of .55
  - .8 Ceiling Attenuation Class (CAC) rating 30, in accordance with ASTM E 1264
  - .9 Light Reflectance (LR) range of .81 to ASTM E 1477.
  - .10 Edge type square.
  - .11 Colour white.
  - .12 Size 610 x 1219 x 16mm thick.
  - .13 Shape flat.

- .2 Staples, nails and screws: to CSA B111 non-corrosive finish as recommended by acoustic unit manufacturer.
- .3 Hold down clips: purpose made clips to secure tile to suspension system, approved for use in fire-rated systems.
- .4 Armstrong Cortega 769A to match existing and adjacent.

## PART 3 - EXECUTION

#### 3.1 EXAMINATION

.1 Do not install acoustical panels and tiles until work above ceiling has been inspected by NRC Departmental Representative.

#### 3.2 INSTALLATION

- .1 Install acoustical panels and tiles in ceiling suspension system, layout as indicated on drawings.
- .2 In fire rated ceiling systems, secure lay-in panels with hold-down clips and protect over light fixtures, diffusers, air return grilles and other appurtenances according to Certification Organizations design requirements.

## 3.3 APPLICATION

- .1 Install acoustic units to clean, dry and firm substrate.
- .2 Install acoustical units with directional pattern running in same direction. Refer to reflected ceiling plan.
- .3 Scribe acoustic units to fit adjacent work. Butt joints tight.

#### 3.4 INTERFACE WITH OTHER WORK

- .1 Co-ordinate with Section 09 53 00.01 Acoustical Suspension.
- .2 Co-ordinate ceiling work to accommodate components of other sections, such as light fixtures, diffusers, speakers, sprinkler heads, to be built into acoustical ceiling components.

## PART 1- GENERAL

#### 1.1 RELATED REQUIREMENTS

.1 Section 09 51 13 – Acoustical Panel Ceilings.

## 1.2 REFERENCES

- .1 ASTM International
  - .1 ASTM C 635/C 635M-13a, Standard Specifications for the Manufacture, Performance and Testing of Metal Suspension Systems for Acoustical Tile and Lay-In Panel Ceilings.
  - .2 ASTM C 636/C 636M-13, Standard Practice for Installation of Metal Ceiling Suspension Systems for Acoustical Tile and Lay-In Panels.
- .2 Health Canada/Workplace Hazardous Materials Information System (WHMIS)
  - .1 Material Safety Data Sheets (MSDS).

## 1.3 ACTION AND INFORMATIONAL SUBMITTALS

- .1 Submit in accordance with Section 00 10 00 General Instructions.
- .2 Product Data:
  - .1 Submit manufacturer's instructions, printed product literature and data sheets for acoustical suspension and include product characteristics, performance criteria, physical size, finish and limitations.
- .3 Shop Drawings:
  - .1 Submit reflected ceiling plans for special grid patterns as indicated.
  - .2 Indicate lay-out, insert and hanger spacing and fastening details, splicing method for main and cross runners, location of access splines, change in level details and acoustical unit support at ceiling fixture.
- .4 Samples:
  - .1 Submit for review and acceptance of each unit.
  - .2 Submit one representative model of each type ceiling suspension system.
  - .3 Ceiling system to show basic construction and assembly, treatment at walls, recessed fixtures, splicing, interlocking, finishes, acoustical unit installation.

## 1.4 CLOSEOUT SUBMITTALS

- .1 Submit in accordance with Section 00 10 00 General Instructions.
- .2 Operation and Maintenance Data: submit operation and maintenance data for acoustical suspension for incorporation into manual.

#### 1.5 QUALITY ASSURANCE

.1 Certifications: submit product certificates signed by manufacturer certifying materials comply with specified performance characteristics and criteria and physical requirements.

#### 1.6 DELIVERY, STORAGE AND HANDLING

- .1 Deliver, store and handle materials in accordance with Section 00 10 00 General Instructions and with manufacturer's written instructions.
- .2 Delivery and Acceptance Requirements: deliver materials to site in original factory packaging, labelled with manufacturer's name and address.
- .3 Storage and Handling Requirements:
  - .1 Store materials off ground, indoors, in dry location and in accordance with manufacturer's recommendations in clean, dry, well-ventilated area.
  - .2 Store and protect acoustical ceiling tiles and tracks from nicks, scratches, and blemishes.
  - .3 Replace defective or damaged materials with new.
- .4 Packaging Waste Management: remove for reuse and return pallets, crates and packaging materials.

## PART 2 - PRODUCTS

#### 2.1 DESIGN CRITERIA

.1 Design Requirements: maximum deflection: 1/360th of span to ASTM C 635/ASTM C635M deflection test.

#### 2.2 MATERIALS

- .1 Intermediate duty system to ASTM C 635/ASTM C635M.
- .2 Basic materials for suspension system: commercial quality cold rolled steel, mill finished.
- .3 Suspension system: non fire rated, made up as follows:
  - .1 2 directional exposed tee bar grid.
- .4 Exposed tee bar grid components: shop painted satin sheen white. Components die cut. Main tee with double web, rectangular bulb and 25 mm rolled cap on exposed face. Cross tee with rectangular bulb; web extended to form positive interlock with main tee webs; lower flange extended and offset to provide flush intersection.
- .5 Hanger wire: galvanized soft annealed steel wire:
  - .1 3.6mm diameter for access tile ceilings.
  - .2 To ULC design requirements for fire rated assemblies.
  - .3 3.0 mm diameter for other ceilings.

- .6 Hanger inserts: purpose made, self-drilling type similar to Phillips "Red Head" T-32.
- .7 Carrying channels: 38mm x 25mm channel of 1.2mm thick
- .8 Accessories: splices, clips, wire ties, retainers and wall moulding flush to complement suspension system components, as recommended by system manufacturer.

## PART 3 - EXECUTION

#### 3.1 EXAMINATION

- .1 Verification of Conditions: verify conditions of substrates previously installed under other Sections or Contracts are acceptable for acoustical ceiling tile and track installation in accordance with manufacturer's written instructions.
- .1 Visually inspect substrate in presence of NRC Departmental Representative.
  - .1 Inform Departmental Representative of unacceptable conditions immediately upon discovery.
  - .2 Proceed with installation only after unacceptable conditions have been remedied and after receipt of written approval to proceed from NRC Departmental Representative.

#### 3.2 INSTALLATION

- .1 Manufacturer's Instructions: comply with manufacturer's written recommendations, including product technical bulletins, product catalogue installation instructions, product carton installation instructions, and data sheets.
- .2 Installation: to ASTM C 636/C 636M except where specified otherwise.
- .3 Install suspension system to manufacturer's instructions and Certification Organizations tested design requirements.
- .4 Do not erect ceiling suspension system until work above ceiling has been inspected and approved by Departmental Representative.
- .5 Install hangers spaced at maximum 1200mm centres and within 150mm from ends of main tees.
- .6 Lay out system according to reflected ceiling plan.
- .7 Ensure suspension system is co-ordinated with location of related components.
- .8 Install wall moulding to provide correct ceiling height.
- .9 Completed suspension system to support super-imposed loads, such as lighting fixtures, diffusers, grilles and speakers.

- .10 Support at light fixtures and diffusers with additional ceiling suspension hangers within 150mm of each corner and at maximum 600mm around perimeter of fixture.
- .11 Interlock cross member to main runner to provide rigid assembly.
- .12 Frame at openings for light fixtures, air diffusers, speakers and at changes in ceiling heights.
- .13 Install access splines to provide 25% ceiling access.
- .14 Finished ceiling system to be square with adjoining walls and level within 1:1000.

# 3.3 CLEANING

- .1 Progress Cleaning:
  - .1 Leave Work area clean at end of each day.
  - .2 Final Cleaning: upon completion remove surplus materials, rubbish, tools and equipment in accordance with Section 00 10 00 General Instructions.
- .2 Touch up scratches, abrasions, voids and other defects in painted surfaces.
- .2 Waste Management: separate waste materials for reuse and recycling.
  - .1 Remove recycling containers and bins from site and dispose of materials at appropriate facility.

# 3.4 PROTECTION

- .1 Protect installed products and components from damage during construction.
- .2 Repair damage to adjacent materials caused by acoustical suspension installation.

# PART 1 - GENERAL

# 1.1 RELATED

- .1 Section 00 10 00 General Instructions
- .2 Section 00 15 45 General Safety Section and Fire Instructions
- .3 Section 21 05 01 Common Work Results- Mechanical

# **1.2 REFERENCES**

- .1 Canadian General Standards Board (CGSB).
  - .1 CAN/CGSB-1.60-[M89], Interior Alkyd Gloss Enamel.
  - .2 CAN/CGSB-24.3-[92], Identification of Piping Systems.
- .2 Canadian Gas Association (CGA).
  - .1 CAN/CGA B149.1-[M95].
    - .2 CAN/CGA B149.2-[M91].
- .3 National Fire Protection Association
  - .1 NFPA 13-1989, Installation of Sprinkler Systems.
  - .2 NFPA 14-1986, Standpipe and Systems.

# **1.3 PRODUCT DATA**

- .1 Submit product data in accordance with Section 00 10 00 General Instructions.
- .3 Product data to include paint colour chips, all other products specified in this section.

## 1.4 SAMPLES

- .1 Submit samples in accordance with Section 00 10 00 General Instructions.
- .2 Samples to include nameplates, labels, tags, lists of proposed legends.

# **PART 2 - PRODUCTS**

## 2.1 MANUFACTURER'S EQUIPMENT NAMEPLATES

- .1 Metal or plastic laminate nameplate mechanically fastened to each piece of equipment by manufacturer.
- .2 Lettering and numbers to be raised or recessed.
- .3 Information to include, as appropriate:
  - .1 Equipment: Manufacturer's name, model, size, serial number, capacity.
  - .2 Motor: voltage, Hz, phase, power factor, duty, frame size.

# 2.2 SYSTEM NAMEPLATES

- .1 Colours:
  - .1 Hazardous: red letters, white background.
  - .2 Elsewhere: black letters, white background (except where required otherwise by applicable codes).

# .2 Construction:

.1 3 mm thick [laminated plastic] [or] [white anodized aluminum], matte finish, with square corners, letters accurately aligned and machine engraved into core.

# .3 Sizes:

.1 Conform to following table:

#### Section 21 05 02 MECHANICAL INDENTIFICATION F

Page	2	of	5
uge	_	O1	2

NRC	
Project	No.
M-14 -	5003

Size	#	No. of	Height of	
mm	Sizes (mm)	Lines	Letters	
1	10 x 50	1	3	
2	13 x 75	1	5	
3	13 x 75	2	3	
4	20 x 100	1	8	
5	20 x 100	2	5	
6	20 x 200	1	8	
7	25 x 125	1	12	
8	25 x 125	2	8	
9	35 x 200	1	20	

- .2 Use maximum of 25 letters/numbers per line.
- .4 Locations:
  - .1 Terminal cabinets, control panels: Use size #[5].
  - .2 Equipment in Mechanical Rooms: Use size #[9].

#### 2.3 **EXISTING IDENTIFICATION**

- Apply existing identification system to new work. .1
- .2 Where existing identification system does not cover for new work, use identification system specified in this section.
- Before starting work, obtain written approval of identification system from NRC .3 representative.

#### 2.4 PIPING SYSTEMS GOVERNED BY CODES

- Identification: .1
  - .1 Natural gas: To [CAN/CGA B149.1]
  - Propane gas: To [CAN/CGA B149.2] .2
  - Sprinklers: To NFPA 13. .3
  - Standpipe and hose systems: To NFPA 14. .4
  - .5 [ ].

#### 2.5 **IDENTIFICATION OF PIPING SYSTEMS**

- Identify contents by background colour, marking, pictogram (as necessary), legend; .1 direction of flow by arrows. To CAN/CGSB 24.3 except where specified otherwise.
- .2 Pictograms:
  - .1 Where required, to Workplace Hazardous Materials Information System (WHMIS) regulations.
- .3 Legend:
  - Block capitals to sizes and colours listed in CAN/CGSB-24.3. .1
- Arrows showing direction of flow: .4
  - Outside diameter of pipe or insulation less than 75 mm: 100 mm long x 50 mm .1 high.
  - Outside diameter of pipe or insulation 75 mm and greater: 150 mm long x 50 mm .2 high.
  - Use double-headed arrows where flow is reversible. .3
- .5 Extent of background colour marking:
  - To full circumference of pipe or insulation. .1
  - Length to accommodate pictogram, full length of legend and arrows. .2

NRC Project No. <u>M-14 - 5003</u>	Section 21 05 02 MECHANICAL INDENTIFICATION Page 3 of 5
.6	Materials for background colour marking, legend, arrows:
	.1 Pipes and tubing 20 mm and smaller: Waterproof and heat-resistant pressure sensitive plastic marker tags.
	.2 All other pipes: Pressure sensitive [plastic-coated cloth] [vinyl] with protective over coating, waterproof contact adhesive undercoating, suitable for ambient of 100% RH and continuous operating temperature of 150¢C and intermittent temperature of 200¢C.
.7	Colours and Legends:
	.1 Where not listed, obtain direction from Departmental Representative.
	.2 Colours for legends, arrows: To following table:
	Background colour: Yellow Legend, arrows: BLACK
	Green WHITE

.3 Background colour marking and legends for piping systems:

WHITE

Red

Contents	Background Colour	Legend
Chilled drinking water	Green	CH. DRINK WTR
Drinking water return	Green	CH. DRINK WTR. CIRC
Domestic hot water supply	Green	DOM. HW SUPPLY
Dom. HWS recirculation	Green	DOM. HW CIRC
Domestic cold water supply	Green	DOM. CWS
Sanitary	Green	SAN
Plumbing vent	Green	SAN. VENT
Chilled water supply	Green	CH. WTR SUPPLY
Chilled water return	Green	CH. WTR RETURN
Low pressure steam	Green	LOW PRESSURE STEAM
Low pressure condensate	Green	LOW PRESSURE COND.
Fire protection water	Red	FIRE PROT. WTR
Sprinklers	Red	SPRINKLERS

# 2.6 IDENTIFICATION DUCTWORK SYSTEMS

- .1 50 mm high stencilled letters and directional arrows 150 mm long x 50 mm high.
- .2 Colours: Black, or co-ordinated with base colour to ensure strong contrast.

# 2.7 VALVES, CONTROLLERS

- .1 [Brass] tags with 12 mm stamped identification data filled with black paint.
- .2 Include flow diagrams for each system, of approved size, showing charts and schedules with identification of each tagged item, valve type, service, function, normal position, location of tagged item.

# 2.8 CONTROLS COMPONENTS IDENTIFICATION

.1 Identify all systems, equipment, components, controls, sensors with system nameplates as specified in section 25 05 54 – EMCS Identification.

# 2.9 LANGUAGE

- .1 Identification to be in [English] [and] [French].
- .2 Use one nameplate, label, etc. for [each language].

# **PART 3 - EXECUTION**

## 3.1 TIMING

.1 Provide identification only after all painting specified Section [09911 - Interior Painting has been completed.

## 3.2 INSTALLATION

- .1 Perform work in accordance with CAN/CGSB-24.3 except as specified otherwise.
- .2 Provide ULC [and] [or] CSA registration plates as required by respective agency.

## 3.3 NAMEPLATES

- .1 Locations:
  - .1 In conspicuous location to facilitate easy reading and identification from operating floor.
- .2 Standoffs:
  - .1 Provide for nameplates on hot and/or insulated surfaces.
- .3 Protection
  - .1 Do not paint, insulate or cover in any way.

## 3.4 LOCATION OF IDENTIFICATION ON PIPING AND DUCTWORK SYSTEMS

- .1 On long straight runs in open areas in boiler rooms, equipment rooms, galleries, tunnels: At not more than 17 m intervals and more frequently if required to ensure that at least one is visible from any one viewpoint in operating areas and walking aisles.
- .2 Adjacent to each change in direction.
- .3 At least once in each small room through which piping or ductwork passes.
- .4 On both sides of visual obstruction or where run is difficult to follow.
- .5 On both sides of separations such as walls, floors, partitions.
- .6 Where system is installed in pipe chases, ceiling spaces, galleries, other confined spaces, at entry and exit points, and at each access opening.
- .7 At beginning and end points of each run and at each piece of equipment in run.
- .8 At point immediately upstream of major manually operated or automatically controlled valves, dampers, etc. Where this is not possible, place identification as close as possible, preferably on upstream side.
- .9 Identification to be easily and accurately readable from usual operating areas and from access points.
  - .1 Position of identification to be approximately at right angles to most convenient line of sight, considering operating positions, lighting conditions, risk of physical damage or injury and reduced visibility over time due to dust and dirt.

# 3.5 VALVES, CONTROLLERS

.1 Valves and operating controllers, except at plumbing fixtures, radiation, or where in plain sight of equipment they serve: Secure tags with non-ferrous chains or closed "S" hooks.

NRC	Section 21 05 02
Project No.	MECHANICAL INDENTIFICATION
<u>M-14 - 5003</u>	Page 5 of 5
.2	Install one copy of flow diagrams, valve schedules mounted in frame behind non-glare

glass where directed by NRC representative. Provide one copy (reduced in size if required) in each operating and maintenance manual. Number valves in each system consecutively.

.3

#### SUMMARY .1 Section Includes: Thermal insulation for piping and piping accessories. .1 REFERENCES .1 American Society of Heating, Refrigeration and Air Conditioning Engineers (ASHRAE) ASHRAE Standard 90.1, Energy Standard for Buildings Except Low-Rise .1 Residential Buildings. .2 Health Canada/Workplace Hazardous Materials Information System (WHMIS) Material Safety Data Sheets (MSDS). .1 .3 Manufacturer's Trade Associations Thermal Insulation Association of Canada (TIAC): National Insulation Standards .1 (Revised 2004). **DEFINITIONS** .1 For purposes of this section: "CONCEALED" - insulated mechanical services in suspended ceilings and .1 non-accessible chases and furred-in spaces.

.2 "EXPOSED" - will mean "not concealed" as specified.

# 1.4 SUBMITTALS

Part 1

1.1

1.2

1.3

- .1 Submittals: in accordance with Section 00 10 00 General Instructions.
- .2 Product Data:

General

- .1 Submit manufacturer's printed product literature, specifications and datasheet. Include product characteristics, performance criteria, and limitations.
  - .1 Submit two copies of Workplace Hazardous Materials Information System (WHMIS) Material Safety Data Sheets (MSDS).

## .3 Shop Drawings:

- .1 Submit shop drawings in accordance with Section 00 10 00 General Instructions.
  - .1 Shop drawings: submit drawings stamped for review by NRC.
- .4 Samples:
  - .1 Samples: Not required.

# 1.5 QUALITY ASSURANCE

- .1 Qualifications:
- .2 Installer: specialist in performing work of this Section, and have at least 3 years successful experience in this size and type of project, member of TIAC.
- .3 Health and Safety:
  - .1 Do construction occupational health and safety in accordance with Section 00 10 00 General Instructions.

# 1.6 DELIVERY, STORAGE AND HANDLING

.1 Packing, shipping, handling and unloading:

- .1 Deliver, store and handle materials in accordance with manufacturer's written instructions.
- .2 Deliver materials to site in original factory packaging, labelled with manufacturer's name, address.
- .2 Storage and Protection:
  - .1 Protect from weather, theft, construction traffic.
  - .2 Protect against damage.

NRC Project No. M-14 - 5003	Section 21 07 19 THERMAL INSULATION FOR PIPING Page 2 of 6
.3	<ul> <li>.3 Store at temperatures and conditions required by manufacturer.</li> <li>Waste Management and Disposal: <ol> <li>Remove all material from NRC property and dispose, reuse and recycle excel material as per local good waste management practices.</li> </ol> </li> <li>.2 Place excess or unused insulation and insulation accessory materials in designated containers.</li> </ul>
<b>Part 2</b> 2.1 .1	ProductsFIRE AND SMOKE RATINGIn accordance with CAN/ULC-S1021Maximum flame spread rating: 252Maximum smoke developed rating: 50.
2.2	INSULATION
.1	<ul> <li>TIAC Code A-1: rigid moulded mineral fibre without factory applied vapour retarder jacket.</li> <li>.1 Vapor retarder jacket includes a continuous longitudinal self-sealing closure lap.</li> <li>.2 Jacket shall be suitable to be painted with future latex paint.</li> <li>.3 Mineral fibre: CAN/ULC S102-M88</li> <li>.4 Jacket: to CGSB 51-GP-9M, self-sealing lap.</li> <li>.5 Temperature Range: 0 to 538 °C</li> <li>.6 Maximum "k" factor: 0.033 W/m°C at 24°C to ASTM C 335.</li> </ul>
.2	TIAC Code A-2: Rigid moulded calcium silicate in sections and blocks, and with special shapes to suit project requirements.
	.1Insulation: ASTM C5332Maximum "k" factor: ASTM C5333Temperature range: 230 to 648 °C
.3	<ul> <li>TIAC Code A-3: rigid moulded mineral fibre with factory applied vapour retarder jacket.</li> <li>.1 Vapor retarder jacket includes a continuous longitudinal self-sealing closure lap.</li> <li>.2 Jacket shall be suitable to be painted with future latex paint.</li> <li>.3 Mineral fibre: CAN/ULC S102-M88</li> <li>.4 Jacket: to CGSB 51-GP-9M, self-sealing lap.</li> <li>.5 Temperature Range: 0 to 538 °C</li> <li>.6 Maximum "k" factor: 0.033 W/m°C at 24°C to ASTM C 335.</li> </ul>
.4	TIAC Code A-6: flexible elastomeric thermal insulation, black in color,
	<ol> <li>Insulation: CAN/UL S102/ASTM C 177</li> <li>Maximum "k" factor: 0.036 W/m°C at 24°C to ASTM C 177.</li> <li>Temperature Range: -183 to 105 °C</li> </ol>
.5	TIAC Code C-1: Rigid mineral fibre board, with or without factory applied vapour retarder jacket.
	<ul> <li>.1 Mineral fibre: ASTM C612.</li> <li>.2 Maximum "k" factor: ASTM C612.</li> </ul>
.6	TIAC Code C-2: Mineral fibre blanket with or without factory applied vapour retarder jacket.

- .1 Mineral fibre: ASTM C553.
- .2 Jacket: to CGSB 51-GP-52Ma.
- .3 Maximum "k" factor: ASTM C553.

# .7 Code C-3: ultra high-density stone wool insulation

- .1 Insulation: to ASTM C547
- .2 Maximum "k" factor: 0.090 W/m°C at 375°C to ASTM C 335.
- .3 Maximum thickness per layer: 50 mm.
- .4 Temperature Range: 538 to 760 °C
- .8 Code C-4: Ceramic insulation for ultra high temperature piping
  - .1 Insulation: to ASTM C892
  - .2 Maximum "k" factor: 0.23 W/m°C at 816°C to ASTM C 201.
  - .3 Maximum thickness per layer: 50 mm.
  - .4 Density :  $128 \text{ kg} / \text{m}^3$
  - .5 Maximum Temperature: 982 °C

# 2.3 INSULATION SECUREMENT

- .1 Tape: self-adhesive, aluminum 50 mm wide minimum.
- .2 Contact adhesive: quick setting.
- .3 Canvas adhesive: washable.
- .4 Single/double bands: stainless steel, 19 mm wide, 0.5 mm thick.
- .5 Wire mesh: 25 mm hexagonal type 304 stainless steel wire mesh, tightly laced together at horizontal and circumferential mesh joints.

# 2.4 VAPOUR RETARDER LAP ADHESIVE

.1 Water based, fire retardant type, compatible with insulation.

# 2.5 INDOOR VAPOUR RETARDER FINISH

.1 Vinyl emulsion type acrylic, compatible with insulation.

# 2.6 OUTDOOR VAPOUR RETARDER FINISH

- .1 Vinyl emulsion type acrylic, compatible with insulation.
- .2 Reinforcing fabric: fibrous glass, untreated  $305 \text{ g/m}^2$ .

# 2.7 JACKETS

.1

- Polyvinyl Chloride (PVC):
  - .1 One-piece moulded type to CAN/CGSB-51.53 with pre-formed shapes as required.
  - .2 Colours: As indicated
  - .3 Minimum service temperatures: -20 °C
  - .4 Maximum service temperature: 65 °C
  - .5 Moisture vapour transmission: 0.02 perm.
  - .6 Thickness: 0.3 mm.
  - .7 Fastenings:
    - .1 Use solvent weld adhesive compatible with insulation to seal laps and joints.
    - .2 Pressure sensitive vinyl tape of matching colour.
  - .8 Special requirements:
    - .1 Indoor: As indicated.

- .2 Outdoor: UV rated material at least 0.5 mm thick.
- .2 Canvas:
  - .1 220 gm/m<sup>2</sup> cotton, plain weave, treated with dilute fire retardant lagging adhesive to ASTM C921.
  - .2 Lagging adhesive: compatible with insulation.
- .3 Aluminum:
  - .1 To ASTM B209.
  - .2 Thickness: 0.40 mm sheet.
  - .3 Finish: smooth.
  - .4 Joining: longitudinal and circumferential slip joints with 50 mm laps.
  - .5 Fittings: 0.5 mm thick die-shaped fitting covers with factory-attached protective liner.
  - .6 Metal jacket banding and mechanical seals: stainless steel, 19 mm wide, 0.5 mm thick at 300 mm spacing.
- .4 Interior / Exterior acoustic lagging
  - .1 Barrier shall be constructed of a 3-mm thick mass loaded, limp vinyl sheet bonded to a thin layer of reinforced aluminum foil on one side. The barrier shall have a nominal density of 4.9-kg/m2 and shall have a minimum STC rating of 28. The barrier shall exhibit minimum flammability ratings of 0.0-seconds for flame-out and after-glow, and 5-mm for char length when tested in accordance with Federal Test Std. No. 191-5903. The barrier shall have a minimum thermal conductivity (K) value of 0.29 and a rated service temperature range of -40°C to 105°C. When tested for Surface Burning Characteristics per ASTM E84, the barrier will have a Flame Spread Index of no more than 10 and a Smoke Development Index of no more than 40.
  - .2 The decoupling layer shall be a combination of 25-mm fiber glass batting, nonwoven porous scrim-coated glass cloth, quilted together in a matrix of 100-mm diamond stitch pattern which encapsulates the glass fibers.
  - .3 The composite material shall be fabricated to include a nominal 152-mm wide barrier overlap tab extending beyond the quilted fiber glass to facilitate a leaktight seal around field joints. Nominal barrier width 1372-mm, nominal fiber glass batt decoupler width 1219-mm.
  - .4 Insertion Loss when tested to ASTM E1222-90:

Frequency, Hz	125	250	500	1000	2000	4000	STC
Loss	3	6	7	18	24	27	28

- .5 Finish: stucco embossed
- .6 Metal jacket banding and mechanical seals: stainless steel, 19 mm wide, 0.5 mm thick at 300 mm spacing.
- .5 Prefabricated, Self-Adhering, Sheet-Type Waterproofing Membrane:
  - .1 Description: Top Layer: Stucco-embossed, UV-resistant aluminum weathering surface. Middle Layer: Double layer of high-density polyethylene reinforcement. Bottom Layer: Uniform layer of rubberized asphalt adhesive, protected by disposable silicone release paper.
  - .2 Color: Aluminum
- .6 Stainless steel:
  - .1 Type: 304.
  - .2 Thickness: 0.25 mm.
  - .3 Finish: smooth [corrugated] [stucco embossed].

NRC Project No. M-14 - 5003	Section 21 07 19 THERMAL INSULATION FOR PIPING Page 5 of 6
	<ul> <li>.4 Joining: longitudinal and circumferential slip joints with 50 mm laps.</li> <li>.5 Fittings: 0.5 mm thick die-shaped fitting covers with factory-attached protective liner.</li> <li>.6 Metal jacket banding and mechanical seals: stainless steel, 19 mm wide, 0.5mm thick at 300 mm spacing.</li> </ul>
Part 3	Execution
<b>3.1</b> .1	<b>MANUFACTURER'S INSTRUCTIONS</b> Compliance: comply with manufacturer's written recommendations or specifications, including product technical bulletins, handling, storage and installation instructions, and datasheet.
<b>3.2</b> .1 .2 .3	<b>PRE-INSTALLATION REQUIREMENT</b> Pressure testing of piping systems and adjacent equipment to be complete, witnessed and certified by NRC. Piping to be inspected and approved by NRC. Surfaces clean, dry, free from foreign material.
<b>3.3</b> .1 .2 .3 .4 .5	<ul> <li>INSTALLATION</li> <li>Install in accordance with TIAC National Standards.</li> <li>Apply materials in accordance with manufacturers instructions and this specification.</li> <li>Use two layers with staggered joints (minimal 400 mm) when required nominal wall thickness exceeds 50 mm.</li> <li>Maintain uninterrupted continuity and integrity of vapour retarder jacket and finishes.</li> <li>.1 Install hangers, supports outside vapour retarder jacket.</li> <li>Supports, Hangers:</li> <li>.1 Apply high temperature and compressive strength insulation between all hangers and piping where temperature of pipe exceeds 230 °C. Insulation to be sized to suit compressive loads at hanger. Where pipe surface temperature is less then 230°C, wood blocking may be used between pipe support hanger.</li> </ul>
<b>3.4</b> .1 .2 .3	<ul> <li>REMOVABLE, PRE-FABRICATED, INSULATION AND ENCLOSURES</li> <li>Application: at expansion joints, valves, primary flow measuring elements, flanges, unions, equipment and where indicated.</li> <li>Design: to permit movement of expansion joint and to permit periodic removal and replacement without damage to adjacent insulation.</li> <li>Insulation: <ol> <li>Insulation, fastenings and finishes: same as system.</li> <li>Jacket: aluminum, SS, PVC</li> </ol> </li> </ul>
<b>3.5</b> .1 .2	<b>INSTALLATION OF ELASTOMERIC INSULATION</b> Insulation to remain dry. Overlaps to manufacturers instructions. Ensure tight joints. Provide vapour retarder as recommended by manufacturer.
<b>3.6</b> .1 .2	<b>PIPING INSULATION SCHEDULES</b> Includes valves, valve bonnets, strainers, flanges and fittings unless otherwise specified. TIAC Code: A-3.
	.1 Securements: SS bands at 300 mm on centre.

- .2 Seals: VR lap seal adhesive, VR lagging adhesive.
- .3 Installation: TIAC Code: 1501-C.
- .3 Thickness of insulation as listed in following table.
  - .1 Run-outs to individual units and equipment not exceeding 4000 mm long.
  - .2 Do not insulate exposed runouts to plumbing fixtures, chrome plated piping, valves, fittings.

Application	MAX	TIAC	Pipe sizes (NPS) and insulation thickness (mm)				
	TEMP. °C	CODE	< 1	1 to <1-1/2	1-1/2 to < 4	4 to < 8	8 & over
Steam < 15 psig	125	A-3	38	38	50	50	50
Steam > 15 psig	180	A-3	38	50	75	75	75
Low pressure steam condensate	120	A-3	25	25	25	38	38
Heating Water/Glycol	100	A-3	25 25 25 38		38	38	
Domestic hot water		A-3	25	25	25	25	25
Chilled Water or Glycol		A-3	25	25	25	25	38
Chilled Water Pump Casing		A-3	25 25 25 25 3			38	
Domestic cold water		A-3	25 25 25 25			25	
Cooling Condensate drain		A-3	25 25 25 25 25		25	25	

## .4 Finishes:

- .1 Exposed indoors: aluminum jacket.
- .2 Installation: to appropriate TIAC code CRF/1 through CPF/5.

# 3.7 CLEANING

- .1 Proceed in accordance with Section 00 10 00 General Instructions.
- .2 Upon completion and verification of performance of installation, remove surplus materials, excess materials, rubbish, tools and equipment.

# Part 1 General

# 1.1 RELATED REQUIREMENTS

- .1 Section 00 10 00 General Instructions.
- .2 Section 00 15 45 General Safety Section and Fire Instructions.
- .3 Section 01 74 11 Cleaning.
- .4 Section 21 05 01 Common Work Results Mechanical
- .5 Section 21 05 02 Mechanical Identification
- .6 Section 23 05 05 Installation of Pipework

# 1.2 **REFERENCES**

- .1 ASTM International Inc.
  - .1 ASTM B32-[08], Standard Specification for Solder Metal.
  - .2 ASTM B306-[02], Standard Specification for Copper Drainage Tube (DWV).
  - .3 ASTM C564-[03a], Standard Specification for Rubber Gaskets for Cast Iron Soil Pipe and Fittings.
- .2 Canadian Standards Association (CSA International).
  - .1 CSA B67-[1972(R1996)], Lead Service Pipe, Waste Pipe, Traps, Bends and Accessories.
  - .2 CAN/CSA-B70-[06], Cast Iron Soil Pipe, Fittings and Means of Joining.
  - .3 CAN/CSA-B125.3-[05], Plumbing Fittings.
- .3 Green Seal Environmental Standards (GSES)
  - .1 Standard GS-36-[00], Commercial Adhesives.

# 1.3 ACTION AND INFORMATIONAL SUBMITTALS

- .1 Provide submittals in accordance with Section 00 10 00 General Instructions.
- .2 Product Data:
  - .1 Provide manufacturer's printed product literature and datasheets for adhesives, and include product characteristics, performance criteria, physical size, finish and limitations.

# 1.4 DELIVERY, STORAGE AND HANDLING

.1 Deliver, store and handle in accordance with Section 00 10 00 – General Instructions and 00 15 45 - General Safety Section and Fire Instructions.

- .2 Deliver materials to site in original factory packaging, labelled with manufacturer's name, address.
- .3 Packaging Waste Management: in accordance with Section 00 10 00 General Instructions.

# Part 2 Products

# 2.1 COPPER TUBE AND FITTINGS

- .1 Above ground [sanitary] and [vent] Type [DWV] to: ASTM B306.
  - .1 Fittings.
    - .1 Cast brass: to CAN/CSA-B125.3.
    - .2 Wrought copper: to CAN/CSA-B125.3.
  - .2 Solder: lead free, tin-antimony 95:5, to ASTM B32.

# 2.2 CAST IRON PIPING AND FITTINGS

.1 No subject.

## Part 3 Execution

## 3.1 APPLICATION

.1 Manufacturer's Instructions: comply with manufacturer's written recommendations, including product technical bulletins, handling, storage and installation instructions, and datasheets.

## 3.2 INSTALLATION

- .1 In accordance with Section 23 05 05 Installation of Pipework.
- .2 Install in accordance with National Plumbing Code, supplemented as per Provincial Plumbing Code.

## 3.3 TESTING

- .1 Pressure test buried systems before backfilling.
- .2 Hydraulically test to verify grades and freedom from obstructions.

## 3.4 PERFORMANCE VERIFICATION

- .1 Test to ensure traps are fully and permanently primed.
- .2 Ensure that fixtures are properly anchored, connected to system and effectively vented.
- .3 Affix applicable label (storm, sanitary, vent, pump discharge etc.) c/w directional arrows every floor or 4.5 m (whichever is less).

# 3.5 LABELLING

.1 Label all above ground (sanitary), (vent) piping as per section 21 05 02 – Mechanical Identification

# 3.6 CLEANING

.1 Clean in accordance with Section [01 74 11 - Cleaning] [\_\_\_].

Part 1	General
--------	---------

# 1.1 RELATED REQUIREMENTSSPEC

#### 1.2 **REFERENCES**

- .1 Canadian General Standards Board (CGSB)
  - .1 CAN/CGSB-1.181-[99], Ready-Mixed Organic Zinc-Rich Coating.

# 1.3 ACTION AND INFORMATIONAL SUBMITTALS

#### 1.4 DELIVERY, STORAGE AND HANDLING

- .1 Waste Management and Disposal:
  - .1 The contractor is responsibility to coordinate and dispose of all waste material to local provincial and municipality requirements.
- .2 It is the full responsibility of the contractor to insure that all construction material, equipment, tools, etc. are stored and used in a safe and reasonable manor as per good industry standards.
- .3 The contractor is responsible for all damaged and stolen material, tools or equipment on site.
- .4 The contractor is responsible for the delivery of all material, tools or equipment.

#### Part 2 Products

2.1 NOT USED

## Part 3 Execution

## 3.1 APPLICATION

.1 Manufacturer's Instructions: comply with manufacturer's written recommendations, including product technical bulletins, handling, storage and installation instructions, and datasheets.

# 3.2 CONNECTIONS TO EQUIPMENT

- .1 In accordance with manufacturer's instructions unless otherwise indicated.
- .2 Use valves and either unions or flanges for isolation and ease of maintenance and assembly.

.3 Use double swing joints when equipment mounted on vibration isolation and when piping subject to movement and when penetrating ceiling/roof and has indicated..

# 3.3 CLEARANCES

- .1 Provide clearance around systems, equipment and components for observation of operation, inspection, testing (x-ray, servicing, maintenance and as recommended by manufacturer.
- .2 Provide space for disassembly, removal of equipment and components as recommended by manufacturer or as indicated (whichever is greater) without interrupting operation of other system, equipment, components.

# 3.4 DRAINS

- .1 Install piping with grade in direction of flow except as indicated.
- .2 Install drain valve at low points in piping systems, at equipment and at section isolating valves.
- .3 Pipe each drain valve discharge separately to above floor drain. Discharge to be visible.
- .4 Drain valves: NPS 3/4 gate or globe valves unless indicated otherwise, with hose end male thread, cap and chain.

# 3.5 AIR VENTS

- .1 Install air vents at high points in piping systems.
- .2 Install isolating valve at each air valve.
- .3 Install drain piping to approved location and terminate where discharge is visible.

# 3.6 DIELECTRIC COUPLINGS

- .1 General: compatible with system, to suit pressure rating of system.
- .2 Locations: where dissimilar metals are joined.
- .3 NPS 2 and under: isolating unions or bronze valves.
- .4 Over NPS 2: isolating flanges.

## 3.7 PIPEWORK INSTALLATION

- .1 Screwed fittings jointed with Teflon tape.
- .2 Protect openings against entry of foreign material.

- .3 Install to isolate equipment and allow removal without interrupting operation of other equipment or systems.
- .4 Assemble piping using fittings manufactured to ANSI standards.
- .5 Saddle type branch fittings may be used on mains if branch line is no larger than half size of main.
  - .1 Hole saw (or drill) and ream main to maintain full inside diameter of branch line prior to welding saddle.
- .6 Install exposed piping, equipment, rectangular cleanouts and similar items parallel or perpendicular to building lines.
- .7 Install concealed pipework to minimize furring space, maximize headroom, conserve space.
- .8 Slope piping, except where indicated, in direction of flow for positive drainage and venting.
- .9 Install, except where indicated, to permit separate thermal insulation of each pipe.
- .10 Group piping wherever possible.
- .11 Ream pipes, remove scale and other foreign material before assembly.
- .12 Use eccentric reducers at pipe size changes to ensure positive drainage and venting.
- .13 Provide for thermal expansion as indicated.
- .14 Valves:
  - .1 Install in accessible locations.
  - .2 Remove interior parts before soldering.
  - .3 Install with stems above horizontal position unless otherwise indicated.
  - .4 Valves accessible for maintenance without removing adjacent piping.
  - .5 Install globe valves in bypass around control valves.
  - .6 Use valves at branch take-offs for isolating purposes except where otherwise specified.
  - .7 Install butterfly valves between weld neck flanges to ensure full compression of liner.
  - .8 Install ball valves for glycol service and where indicated.
  - .9 Use chain operators on valves NPS 2 1/2 and larger where installed more than 2400 mm above floor in Mechanical Rooms.
- .15 Check Valves:
  - .1 Install silent check valves on discharge of pumps in vertical pipes with downward flow and elsewhere as indicated.

.2 Install swing check valves in horizontal lines on discharge of pumps and elsewhere as indicated.

# 3.8 SLEEVES

- .1 General: install where pipes pass through masonry, concrete structures, fire rated assemblies, and elsewhere as indicated.
- .2 Material: schedule 40 black steel pipe.
- .3 Construction: foundation walls and where sleeves extend above finished floors to have annular fins continuously welded on at mid-point.
- .4 Sizes: 6 mm minimum clearance between sleeve and uninsulated pipe or between sleeve and insulation.
- .5 Installation:
  - .1 Concrete, masonry walls, concrete floors on grade: terminate flush with finished surface.
  - .2 Other floors: terminate 25 mm above finished floor.
  - .3 Before installation, paint exposed exterior surfaces with heavy application of zinc-rich paint to CAN/CGSB-1.181.
- .6 Sealing:
  - .1 Foundation walls and below grade floors: fire retardant, waterproof non-hardening mastic.
  - .2 Elsewhere: Provide space for firestopping. Maintain fire rating integrity.
  - .3 Sleeves installed for future use: fill with lime plaster or other easily removable filler.
  - .4 Ensure no contact between copper pipe or tube and sleeve.

# **3.9 ESCUTCHEONS**

- .1 Install on pipes passing through walls, partitions, floors, and ceilings in finished areas.
- .2 Construction: one piece type with set screws. Chrome or nickel plated brass or type 302 stainless steel.
- .3 Sizes: outside diameter to cover opening or sleeve. Inside diameter to fit around pipe or outside of insulation if so provided.

## 3.10 PREPARATION FOR FIRE STOPPING

.1 Not required.

# 3.11 FLUSHING OUT OF PIPING SYSTEMS

.1 Flush system in accordance with good industry standards and as indicated.

# 3.12 PRESSURE TESTING OF EQUIPMENT AND PIPEWORK .1 Advise NRC with 48 hours minimum prior to performance of pressure tests. .2 Pipework: test as specified in relevant sections. .3 Maintain specified test pressure without loss for 4 hours minimum unless specified for longer period of time in relevant mechanical sections. .4 Prior to tests, isolate equipment and other parts which are not designed to withstand test pressure or media. .5 Conduct tests in presence of NRC and has indicated in relevant mechanical sections. Pay all costs for repairs or replacement, retesting, and making good. NRC to determine .6 whether repair or replacement is appropriate. .7 Insulate or conceal work only after approval and certification of tests and approved by NRC. 3.13 **EXISTING SYSTEMS** .1 Connect into existing piping systems at times approved by NRC. .2 Request written approval 10 days minimum, prior to commencement of work. .3 Be responsible for damage to existing plant by this work. .4 Ensure daily clean-up of existing areas. 3.14 **CLEANING** .1 Remove surplus materials, excess materials, rubbish, tools and equipment.

# Part 1 General

# 1.1 SUMMARY

- .1 Section Includes:
  - .1 Concrete housekeeping pads, hangers and supports for mechanical piping, ducting and equipment.

# 1.2 **REFERENCES**

- .1 American National Standards Institute/American Society of Mechanical Engineers (ANSI/ASME)
  - .1 ANSI/ASME B31.1 / B31.3
- .2 American Society for Testing and Materials International (ASTM)
  - .1 ASTM A125, Specification for Steel Springs, Helical, Heat-Treated.
  - .2 ASTM A307, Specification for Carbon Steel Bolts and Studs, 60,000 PSI Tensile Strength.
  - .3 ASTM A563, Specification for Carbon and Alloy Steel Nuts.
- .3 Manufacturer's Standardization Society of the Valves and Fittings Industry (MSS)
  - .1 MSS SP58, Pipe Hangers and Supports Materials, Design and Manufacture.
  - .2 ANSI/MSS SP69, Pipe Hangers and Supports Selection and Application.
  - .3 MSS SP89, Pipe Hangers and Supports Fabrication and Installation Practices.

## **1.3 SYSTEM DESCRIPTION**

- .1 Design Requirements:
  - .1 Construct pipe hanger and support to manufacturer's recommendations utilizing manufacturer's regular production components, parts and assemblies.
  - .2 Base maximum load ratings on allowable stresses prescribed by MSS SP58.ASME B31.1 or B31.3 as indicated.
  - .3 Ensure that supports, guides, anchors do not transmit excessive quantities of heat to building structure.
  - .4 Design hangers and supports to support systems under conditions of operation, allow free expansion and contraction, prevent excessive stresses from being introduced into pipework or connected equipment.
  - .5 Provide for vertical adjustments after erection and during commissioning. Amount of adjustment in accordance with MSS SP58.
- .2 Performance Requirements:
  - .1 Design supports, platforms, catwalks, hangers, to withstand seismic where indicated.

NRC Project M-14 -	t No. • 5003	Section 23 05 29 HANGERS AND SUPPORTS FOR HVAC PIPING AND EQUIPMENT Page 2 of 8
1.4		SUBMITTALS
	.1	Submit shop drawings and product data for following items:
		.1 Bases, hangers and supports.
		.2 Installation instructions
	.2	Closeout Submittals:
		.1 Provide maintenance data for incorporation into manual.
1.5		DELIVERY, STORAGE, AND HANDLING
	.1	Waste Management and Disposal:
		.1 The contractor is responsibility to coordinate and dispose of all waste material to local provincial and municipality requirements.
	.2	It is the full responsibility of the contractor to insure that all construction material, equipment, tools, etc. are stored and used in a safe and reasonable manor as per good industry standards.
	.3	The contractor is responsible for all damaged and stolen material, tools or equipment on site.
	.4	The contractor is responsible for the delivery of all material, tools or equipment.
Part 2		Products
2.1		GENERAL
	.1	Fabricate hangers, supports and sway braces in accordance with ANSI B31.1 and MSS SP58.
	.2	Use components for intended design purpose only. Do not use for rigging or erection purposes.
2.2		PIPE HANGERS
	.1	Finishes:
		.1 Pipe hangers and supports: galvanized-exterior and painted with zinc-rich paint – interior after manufacture.
		.2 Use hot dipped galvanizing process.
		.3 Ensure steel hangers in contact with copper piping are copper plated or epoxy

- coated.
- .2 Upper attachment structural: suspension from lower flange of I-Beam:
  - .1 Cold piping NPS 2 maximum: malleable iron C-clamp with hardened steel cup point setscrew, locknut and carbon steel retaining clip.
    - .1 Rod: 9 mm UL listed

NRC		Section 23 05 29							
Project No <u>M-14 - 50</u>	). 03	HANGERS AND SUPPORTS FOR HVAC PIPING AND EQUIPMENT Page 3 of 8							
.3	U	Upper attachment structural: suspension from upper flange of I-Beam:							
	.1	1 Cold piping NPS 2 maximum: ductile iron top-of-beam C-clamp with hardened steel cup point setscrew, locknut and carbon steel retaining clip, UL listed to MSS SP69.							
.4	ι	Upper attachment to concrete:							
	.1	Ceiling: carbon steel welded eye rod, clevis plate, clevis pin and cotters with weldless forged steel eye nut. Ensure eye 6 mm minimum greater than rod diameter.							
	.4	2 Concrete inserts: wedge shaped body with knockout protector plate UL listed to MSS SP69.							
.5	H	Hanger rods: threaded rod material to MSS SP58:							
		1 Ensure that hanger rods are subject to tensile loading only.							
	a	2 Provide linkages where lateral or axial movement of pipework is anticipated.Pipe ttachments: material to MSS SP58:							
	•	Attachments for steel piping: carbon steel galvanized.							
		2 Attachments for copper piping: copper plated black steel.							
		3 Use insulation shields for hot pipework.							
	.4	4 Oversize pipe hangers and supports.							
.7	A V	Adjustable clevis: material to MSS SP69 UL listed, clevis bolt with nipple spacer and vertical adjustment nuts above and below clevis.							
	•	Ensure "U" has hole in bottom for riveting to insulation shields							
.8	Y	Toke style pipe roll: carbon steel yoke, rod and nuts with cast iron roll, to MSS SP69.							
.9	U	U-bolts: carbon steel to MSS SP69 with 2 nuts at each end to ASTM A563.							
		Finishes for steel pipework: galvanized.							
		2 Finishes for copper, glass, brass or aluminum pipework: black with formed portion plastic coated or epoxy coated.							
.10	0 P	Pipe rollers: cast iron roll and roll stand with carbon steel rod to MSS SP69. Shop and field-fabricated assemblies.							
		1 Trapeze hanger assemblies: MSS SP-89.							
	• 4	2 Steel brackets: MSS SP-89.							
		3 Sway braces for seismic restraint systems: to MSS SP-89.							
2.3	F	RISER CLAMPS							
.1	S	teel or cast iron pipe: galvanized steel to MSS SP58, type 42, UL listed.							
.2	C	Copper pipe: carbon steel copper plated to MSS SP58, type 42.							
.3	E	Bolts: to ASTM A307.							
.4	Ν	Nuts: to ASTM A563.							

NRC Project M-14	t No. - 5003	Section 23 05 29 HANGERS AND SUPPORTS FOR HVAC PIPING AND EQUIPMENT Page 4 of 8						
2.4	0000	INSULATION PROTECTION SHIELDS						
	.1	Insulated cold piping:						
		.1 64 kg/m <sup>3</sup> density insulation plus insulation protection shield to: MSS SP69, galvanized sheet carbon steel. Length designed for maximum 3 m span.						
	.2	Insulated hot piping:						
		.1 Curved plate 300 mm long, with edges turned up, welded-in centre plate for pipe sizes NPS 12 and over, carbon steel to comply with MSS SP69.						
2.5		CONSTANT SUPPORT SPRING HANGERS						
	.1	Springs: alloy steel to ASTM A125, shot peened, magnetic particle inspected, with +/-5% spring rate tolerance, tested for free height, spring rate, loaded height and provided with Certified Mill Test Report (CMTR).						
	.2	Load adjustability: 10 % minimum adjustability each side of calibrated load. Adjustment without special tools. Adjustments not to affect travel capabilities.						
	.3	Provide upper and lower factory set travel stops.						
	.4	Provide load adjustment scale for field adjustments.						
	.5	Total travel to be actual travel + 20%. Difference between total travel and actual travel 25 mm minimum.						
	.6	Individually calibrated scales on each side of support calibrated prior to shipment, complete with calibration record.						
2.6		VARIABLE SUPPORT SPRING HANGERS						
	.1	Vertical movement: 13 mm minimum, 50 mm maximum, use single spring pre-compressed variable spring hangers.						
	.2	Vertical movement greater than 50 mm: use double spring pre-compressed variable spring hanger with 2 springs in series in single casing.						
	.3	Variable spring hangers complete with factory calibrated travel stops. Provide certificate of calibration for each hanger.						
	.4	Steel alloy springs: to ASTM A125, shot peened, magnetic particle inspected, with +/-5 % spring rate tolerance, tested for free height, spring rate, loaded height and provided with CMTR.						
2.7		EQUIPMENT SUPPORTS						
	.1	Fabricate equipment supports not provided by equipment manufacturer from structural grade steel.						

NRC Project No. M-14 - 5003		Section 23 05 2 HANGERS AND SUPPORTS FOR HVAC PIPING AND EQUIPMEN Page 5 of					
2.8		EQUIPMENT ANCHOR BOLTS AND TEMPLATES					
	.1	Provide templates to ensure accurate location of anchor bolts.					
2.9		PLATFORMS AND CATWALKS					
2.10		HOUSE-KEEPING PADS					
	.1	Not required.					

# 2.11 OTHER EQUIPMENT SUPPORTS

.1 Fabricate equipment supports from structural grade steel.

## Part 3 Execution

# 3.1 MANUFACTURER'S INSTRUCTIONS

.1 Compliance: comply with manufacturer's written recommendations or specifications, including product technical bulletins, handling, storage and installation instructions, and datasheet.

## 3.2 INSTALLATION

- .1 Install in accordance with:
  - .1 Manufacturer's instructions and recommendations.
- .2 Vibration Control Devices:
  - .1 Install on piping systems at pumps, boilers, chillers, cooling towers, and as indicated.
- .3 Clamps on riser piping:
  - .1 Support independent of connected horizontal pipework using riser clamps and riser clamp lugs welded to riser.
  - .2 Bolt-tightening torques to industry standards.
  - .3 Steel pipes: install below coupling or shear lugs welded to pipe.
  - .4 Cast iron pipes: install below joint.
- .4 Clevis plates:
  - .1 Attach to concrete with 4 minimum concrete inserts, one at each corner.
- .5 Provide supplementary structural steelwork where structural bearings do not exist or where concrete inserts are not in correct locations.
- .6 Use approved constant support type hangers where:
  - .1 Vertical movement of pipework is 13 mm or more,
  - .2 Transfer of load to adjacent hangers or connected equipment is not permitted.
- .7 Use variable support spring hangers where:

NRC Project No	Section 23 05 29 HANGERS AND SUPPORTS FOR HVAC PIPING AND FOUIPMENT					
M-14 - 5003	HANGERS AND SUFFORTS FOR ITVAC FIFING AND EQUIPMENT Page 6 of 8					
	.1 Transfer of load to adjacent piping or to connected equipment is not critical.					
	.2 Variation in supporting effect does not exceed 25 % of total load.					
3.3	HANGER SPACING					
.1	Plumbing piping: to Canadian Plumbing Code or authority having jurisdiction.					
.2	Fire protection: to applicable fire code.					
.3	Gas and fuel oil piping: up to NPS 1/2: every 1.8 m.					
.4	Copper piping: up to NPS 1/2: every 1.5 m.					
.5	Flexible joint roll groove pipe: in accordance with table below, but not less than one hanger at joints.					
.6	Within 300 mm of each elbow.					
.7	Pipework greater than NPS 12: to MSS SP69.					
.8	Hydronic, steam, steam condensate, compressed air, rigid, and flexible joint roll groove pipe: in accordance with table below, but not less than one hanger at joints.					

0	.D	STEEL PIPE				COPPER TUBE		ROD SIZE	
INCHES	mm	WA	TER	STEAI	M / AIR			INCH	mm
		FT	METER	FT	METER	FT	METER		
<= 1/2	12.7	7	2.13	8	2.44	5	1.52	1/4'	6.4
3/4'	19.1	7	2.13	9	2.74	5	1.52	1/4'	6.4
1	25.4	7	2.13	9	2.74	6	1.83	1/4'	6.4
1-1/4'	31.7	8	2.44	10	3.05	7	2.13	1/4'	6.4
1-1/2'	38.1	9	2.74	12	3.66	8	2.44	3/8'	9.5
2	50.8	10	3.05	13	3.96	8	2.44	3/8'	9.5
2-1/2'	63.5	11	3.35	14	4.27	9	2.74	3/8'	9.5
3	76.2	12	3.66	15	4.57	10	3.05	3/8'	9.5
4	101.6	14	4.27	17	5.18	12	3.66	1/2'	12.7
6	152.4	17	5.18	21	6.40	14	4.27	1/2'	12.7
8	203.2	19	5.79	24	7.31	16	4.88	5/8'	15.8
10	254.0	20	6.10	26	7.92	18	5.49	3/4'	19.0
12	304.8	23	7.01	30	9.14	19	5.79	7/8'	22.2
14	355.6	25	7.62	32	9.75			1	25.4
16	406.4	27	8.23	35	10.67			1	25.4
18	457.2	28	8.53	37	11.28			1-1/4'	31.7
20	508.0	30	9.14	39	11.89			1-1/4'	31.7

#### MAXIMUM HANGER SPACING AND MINIMUM ROD SIZE

## 3.4 HANGER INSTALLATION

- .1 Install hanger so that rod is vertical under operating conditions.
- .2 Adjust hangers to equalize load.
- .3 Support from structural members. Where structural bearing does not exist or inserts are not in suitable locations, provide supplementary structural steel members.

#### 3.5 HORIZONTAL MOVEMENT

- .1 Angularity of rod hanger resulting from horizontal movement of pipework from cold to hot position not to exceed 4 degrees from vertical.
- .2 Where horizontal pipe movement is less than 13 mm, offset pipe hanger and support so that rod hanger is vertical in the hot position.

# **3.6 FINAL ADJUSTMENT**

- .1 Adjust hangers and supports:
  - .1 Ensure that rod is vertical under operating conditions.

NRC Project No. M-14 - 5003		Section 23 05 29 HANGERS AND SUPPORTS FOR HVAC PIPING AND EQUIPMENT Page 8 of 8				
	.2	Equalize loads.				
.2	Adjustable clevis:					
	.1 .2	Tighten hanger load nut securely to ensure proper hanger performance. Tighten upper nut after adjustment.				
.3	C-cla	mps:				
	.1	Follow manufacturer's recommended written instructions and torque values when tightening C-clamps to bottom flange of beam.				
.4	Beam	clamps:				
	.1	Hammer jaw firmly against underside of beam.				
3.7	FIEL	D QUALITY CONTROL (as required)				
# Part 1 General

# 1.1 SUMMARY

- .1 TAB is used throughout this Section to describe the process, methods and requirements of testing, adjusting and balancing for HVAC.
- .2 TAB means to test, adjust and balance to perform in accordance with requirements of Contract Documents and to do other work as specified in this section.

# 1.2 QUALIFICATIONS OF TAB PERSONNEL

- .1 Submit names of personnel to perform TAB to [Departmental Representative] within [10] days of award of contract.
- .2 Provide documentation confirming qualifications, successful experience.
- .3 TAB: performed in accordance with the requirements of standard under which TAB Firm's qualifications are approved:
  - .1 Associated Air Balance Council, (AABC) National Standards for Total System Balance, MN-1-[2002].
  - .2 National Environmental Balancing Bureau (NEBB) TABES, Procedural Standards for Testing, Adjusting, Balancing of Environmental Systems- [1998].
  - .3 Sheet Metal and Air Conditioning Contractors' National Association (SMACNA), HVAC TAB HVAC Systems - Testing, Adjusting and Balancing-[2002].
- .4 Recommendations and suggested practices contained in the TAB Standard: mandatory.
- .5 Use TAB Standard provisions, including checklists, and report forms to satisfy Contract requirements.
- .6 Use TAB Standard for TAB, including qualifications for TAB Firm and Specialist and calibration of TAB instruments.
- .7 Where instrument manufacturer calibration recommendations are more stringent than those listed in TAB Standard, use manufacturer's recommendations.
- .8 TAB Standard quality assurance provisions such as performance guarantees form part of this contract.
  - .1 For systems or system components not covered in TAB Standard, use TAB procedures developed by TAB Specialist.
  - .2 Where new procedures, and requirements, are applicable to Contract requirements have been published or adopted by body responsible for TAB Standard used (AABC, NEBB, or TABB), requirements and recommendations contained in these procedures and requirements are mandatory.

# **1.3 PURPOSE OF TAB**

- .1 Test to verify proper and safe operation, determine actual point of performance, evaluate qualitative and quantitative performance of equipment, systems and controls at design, average and low loads using actual or simulated loads
- .2 Adjust and regulate equipment and systems to meet specified performance requirements and to achieve specified interaction with other related systems under normal and emergency loads and operating conditions.
- .3 Balance systems and equipment to regulate flow rates to match load requirements over full operating ranges.

# 1.4 EXCEPTIONS

.1 TAB of systems and equipment regulated by codes, standards to satisfaction of authority having jurisdiction.

# 1.5 CO-ORDINATION

- .1 Schedule time required for TAB (including repairs, re-testing) into project construction and completion schedule to ensure completion before acceptance of project.
- .2 Do TAB of each system independently and subsequently, where interlocked with other systems, in unison with those systems.

#### **1.6 PRE-TAB REVIEW**

- .1 [Review contract documents before project construction is started] [and] confirm in writing to [Departmental Representative adequacy of provisions for TAB and other aspects of design and installation pertinent to success of TAB.
- .2 Review specified standards and report to [Departmental Representative in writing proposed procedures which vary from standard.
- .3 During construction, co-ordinate location and installation of TAB devices, equipment, accessories, measurement ports and fittings.

#### 1.7 START-UP

- .1 Follow start-up procedures as recommended by equipment manufacturer unless specified otherwise.
- .2 Follow special start-up procedures specified elsewhere in Division 23.

# 1.8 OPERATION OF SYSTEMS DURING TAB

.1 Operate systems for length of time required for TAB and as required by [Departmental Representative] for verification of TAB reports.

#### **1.9 START OF TAB**

.1 Notify [Departmental Representative [7] days prior to start of TAB.

- .2 Start TAB when building is essentially completed, including:
- .3 Installation of ceilings, doors, windows, other construction affecting TAB.
- .4 Application of weather-stripping, sealing, and caulking.
- .5 Pressure, leakage, other tests specified elsewhere Division 23.
- .6 Provisions for TAB installed and operational.
- .7 Start-up, verification for proper, normal and safe operation of mechanical and associated electrical and control systems affecting TAB including but not limited to:
  - .1 Proper thermal overload protection in place for electrical equipment.
  - .2 Air systems:
    - .1 Filters in place, clean.
    - .2 Duct systems clean.
    - .3 Ducts, air shafts, ceiling plenums are airtight to within specified tolerances.
    - .4 Correct fan rotation.
    - .5 Fire, smoke, volume control dampers installed and open.
    - .6 Coil fins combed, clean.
    - .7 Access doors, installed, closed.
    - .8 Outlets installed, volume control dampers open.
  - .3 Liquid systems:
    - .1 Flushed, filled, vented.
    - .2 Correct pump rotation.
    - .3 Strainers in place, baskets clean.
    - .4 Isolating and balancing valves installed, open.
    - .5 Calibrated balancing valves installed, at factory settings.
    - .6 Chemical treatment systems complete, operational.

# 1.10 APPLICATION TOLERANCES

- .1 Do TAB to following tolerances of design values:
  - .1 [Laboratory] HVAC systems: plus [10] %, minus [0] %.
  - .2 [Other] HVAC systems: plus [5] %, minus [5] %.
  - .3 Hydronic systems: plus or minus [10] %.
  - .4 [\_\_\_].

#### 1.11 ACCURACY TOLERANCES

.1 Measured values accurate to within plus or minus [2] % of actual values.

#### 1.12 INSTRUMENTS

.1 Prior to TAB, submit to [Departmental Representative] list of instruments used together with serial numbers.

- .2 Calibrate in accordance with requirements of most stringent of referenced standard for either applicable system or HVAC system.
- .3 Calibrate within [3] months of TAB. Provide certificate of calibration to [Departmental Representative].

# 1.13 SUBMITTALS

- .1 Submit, prior to commencement of TAB:
- .2 Proposed methodology and procedures for performing TAB if different from referenced standard.

# 1.14 PRELIMINARY TAB REPORT

- .1 Submit for checking and approval of [Departmental Representative], prior to submission of formal TAB report, sample of rough TAB sheets. Include:
  - .1 Details of instruments used.
  - .2 Details of TAB procedures employed.
  - .3 Calculations procedures.
  - .4 Summaries.

# 1.15 TAB REPORT

- .1 Format in accordance with [referenced standard].
- .2 TAB report to show results in SI units and to include:
  - .1 Project record drawings.
  - .2 System schematics.
- .3 Submit an electronic copy of TAB Report to [Departmental Representative] for verification and approval.

#### 1.16 VERIFICATION

- .1 Reported results subject to verification by [Departmental Representative].
- .2 Provide personnel and instrumentation to verify up to [30] % of reported results.
- .3 Number and location of verified results as directed by [Departmental Representative].
- .4 Pay costs to repeat TAB as required to satisfaction of [Departmental Representative].

#### 1.17 SETTINGS

- .1 After TAB is completed to satisfaction of [Departmental Representative], replace drive guards, close access doors, lock devices in set positions, ensure sensors are at required settings.
- .2 Permanently mark settings to allow restoration at any time during life of facility. Do not eradicate or cover markings.

.1 TAB considered complete when final TAB Report received and approved by [Departmental Representative].

#### 1.19 **AIR SYSTEMS**

- .1 Standard: TAB to most stringent of [this section] [or] [TAB standards of [AABC] [NEBB] [SMACNA] [ASHRAE]].
- .2 Do TAB of [systems, equipment, components, controls specified Division 23] [following systems, equipment, components, controls:]

Section 23 05 93

Page 5

- .1 [New HRV].
- .2 [New Fan Coil units and attached water and air systems].
- .3 Qualifications: personnel performing TAB [current member in good standing of [AABC] [or] [NEBB]] [qualified to standards of [AABC] [or] [NEBB]].
- .4 Quality assurance: perform TAB under direction of supervisor qualified [by] [to standards of] [AABC] [or] [NEBB].
- .5 Measurements: to include as appropriate for systems, equipment, components, controls: air velocity, static pressure, flow rate, pressure drop (or loss), temperatures (dry bulb, wet bulb, dewpoint), duct cross-sectional area, RPM, electrical power, voltage, noise, vibration.
- .6 Locations of equipment measurements: to include as appropriate:
  - Inlet and outlet of dampers, filter, coil, fan, other equipment causing changes in .1 conditions.
  - .2 At controllers, controlled device,
- .7 Locations of systems measurements to include as appropriate: main ducts, main branch, sub-branch, run-out (or grille, register or diffuser).

#### **OTHER TAB REQUIREMENTS** 1.20

- .1 General requirements applicable to work specified this paragraph:
  - .1 Qualifications of TAB personnel: as for air systems specified this section.
  - .2 Quality assurance: as for air systems specified this section.
- .2 Building pressure conditions:
  - Adjust HVAC systems, equipment, controls to ensure specified pressure .1 conditions [during [winter] [summer] design conditions] [at all times].
- .3 Zone pressure differences:
  - Adjust HVAC systems, equipment, controls to establish specified air pressure .1 differentials, with systems in every possible combination of normal operating modes.

Section 23 05 93
TESTING, ADJUSTING AND BALANCING FOR HVAC
Page 6

# 1.21 POST-OCCUPANCY TAB

- .1 Not required.
- Part 2 Products
- 2.1 NOT USED
  - .1 Not used.
- Part 3 Execution
- 3.1 NOT USED
  - .1 Not used.

#### Part 1 General

# 1.1 RELATED REQUIREMENTS

.1 [\_\_].

# **1.2 REFERENCES**

- .1 Definitions:
  - .1 For purposes of this section:
    - .1 "CONCEALED" insulated mechanical services and equipment in suspended ceilings and non-accessible chases and furred-in spaces.
    - .2 "EXPOSED" means "not concealed" as previously defined.
    - .3 Insulation systems insulation material, fasteners, jackets, and other accessories.
  - .2 TIAC Codes:
    - .1 CRD: Code Round Ductwork,
    - .2 CRF: Code Rectangular Finish.
- .2 Reference Standards:
  - .1 American Society of Heating, Refrigeration and Air Conditioning Engineers (ASHRAE)
    - .1 ANSI/ASHRAE/IESNA 90.1-[04], SI; Energy Standard for Buildings Except Low-Rise Residential Buildings.
  - .2 ASTM International Inc.
    - .1 ASTM C449/C449M-[00], Standard Specification for Mineral Fiber-Hydraulic-Setting Thermal Insulating and Finishing Cement.
    - .2 ASTM C335-[05ae1], Standard Test Method for Steady State Heat Transfer Properties of Pipe Insulation.
    - .3 ASTM C553-[02e1], Standard Specification for Mineral Fiber Blanket Thermal Insulation for Commercial and Industrial Applications.
    - .4 ASTM C612-[04e1], Standard Specification for Mineral Fiber Block and Board Thermal Insulation.
    - .5 ASTM C921-[03a], Standard Practice for Determining the Properties of Jacketing Materials for Thermal Insulation.
  - .3 Canadian General Standards Board (CGSB)
    - .1 CGSB 51-GP-52Ma-[89], Vapour Barrier, Jacket and Facing Material for Pipe, Duct and Equipment Thermal Insulation.
  - .4 Green Seal Environmental Standards (GSES)
    - .1 Standard GS-36-[00], Commercial Adhesives.
  - .5 South Coast Air Quality Management District (SCAQMD), California State
    - .1 SCAQMD Rule 1168-[A2005], Adhesive and Sealant Applications.
  - .6 Thermal Insulation Association of Canada (TIAC): National Insulation Standards (2005).
  - .7 Underwriters Laboratories of Canada (ULC)

 CAN/ULC-S102-[03], Method of Test for Surface Burning Characteristics of Building Materials and Assemblies.
CAN/ULC-S701-[05], Standard for Thermal Insulation, Polystyrene, Boards and Pipe Covering.

# 1.3 ACTION AND INFORMATIONAL SUBMITTALS

- .1 Provide submittals in accordance with Section [01 0 00 ].
- .2 Manufacturers' Instructions:
  - .1 Provide manufacture's written duct insulation jointing recommendations, and special handling criteria, installation sequence, cleaning procedures.

# 1.4 QUALITY ASSURANCE

- .1 Qualifications:
  - .1 Installer: specialist in performing work of this section, and have at least [3] years successful experience in this size and type of project, [qualified to standards], [member of TIAC].

# 1.5 DELIVERY, STORAGE AND HANDLING

- .1 Deliver, store and handle in accordance with Section [01 0 00 ].
- .2 Deliver materials to site in original factory packaging, labelled with manufacturer's name, address [and ULC markings].

#### Part 2 Products

# 2.1 FIRE AND SMOKE RATING

- .1 To CAN/ULC-S102:
  - .1 Maximum flame spread rating: [25].
  - .2 Maximum smoke developed rating: [50].

# 2.2 INSULATION

- .1 Mineral fibre: as specified includes glass fibre, rock wool, slag wool.
- .2 Thermal conductivity ("k" factor) not to exceed specified values at 24 degrees C mean temperature when tested in accordance with ASTM C335.
- .3 TIAC Code C-1: Rigid mineral fibre board to ASTM C612, [with] factory applied vapour retarder jacket to CGSB 51-GP-52Ma (as scheduled in PART 3 of this Section).
- .4 TIAC Code C-2: Mineral fibre blanket to ASTM C553 faced [with] factory applied vapour retarder jacket to CGSB 51-GP-52Ma (as scheduled in PART 3 of this section).
  - .1 Mineral fibre: to ASTM C553.
  - .2 Jacket: to CGSB 51-GP-52Ma.
  - .3 Maximum "k" factor: to ASTM C553.

2.3		JACKETS				
	.1	Canvas:				
		.1 [220] gm/m <sup>2</sup> cotton, plain weave, treated with dilute fire retardant lagging adhesive to ASTM C921.				
	.2	Lagging adhesive: compatible with insulation.				
2.4		ACCESSORIES				
	.1	Vapour retarder lap adhesive:				
		.1 Water based, fire retardant type, compatible with insulation.				
	.2	Indoor Vapour Retarder Finish:				
		.1 Vinyl emulsion type acrylic, compatible with insulation.				
	.3	Insulating Cement: [hydraulic] setting on mineral wool, to ASTM C449.				
	.4	ULC Listed Canvas Jacket:				
		.1 [220] gm/m <sup>2</sup> cotton, plain weave, [treated with dilute fire retardant lagging adhesive to ASTM C921].				
	.5	Outdoor Vapour Retarder Mastic:				
		.1 Vinyl emulsion type acrylic, compatible with insulation.				
	.6	Tape: self-adhesive, [plain] [reinforced], [75] mm wide minimum.				
	.7	Contact adhesive: quick-setting Canvas adhesive: washable.				
	.8					
	.9	Tie wire: [1.5] mm stainless steel.				
	.10	Banding: [19] mm wide, [0.5] mm thick stainless steel.				
	.11	Fasteners: [4] mm diameter pins with[35] mm [diameter] clips, length to suit thickness of insulation.				
Part 3		Execution				
3.1		APPLICATION				

.1 Manufacturer's Instructions: comply with manufacturer's written recommendations, including product technical bulletins, handling, storage and installation instructions, and datasheets.

# 3.2 PRE-INSTALLATION REQUIREMENTS

- .1 Pressure test ductwork systems complete, witness and certify.
- .2 Ensure surfaces are clean, dry, free from foreign material.

- .1 Install in accordance with TIAC National Standards.
- .2 Apply materials in accordance with manufacturers instructions and as indicated.
- .3 Use [2] layers with staggered joints when required nominal thickness exceeds 75 mm.
- .4 Maintain uninterrupted continuity and integrity of vapour retarder jacket and finishes.
  - .1 Ensure hangers, and supports are outside vapour retarder jacket.
- .5 Hangers and supports in accordance with. Fabricate hangers, supports in accordance with ANSI B31.1 and MSS SP58.
  - .1 Apply high compressive strength insulation where insulation may be compressed by weight of ductwork.
- .6 Fasteners: install at 300 mm on centre in horizontal and vertical directions, minimum [2] [\_\_\_] rows each side.

# 3.4 DUCTWORK INSULATION SCHEDULE

.1 Insulation types and thicknesses: conform to following table:

	TIAC Code	Vapour Retarder	Thickness (mm)
Rectangular cold and	[C-1]	[yes]	[50]
dual temperature			
supply air ducts			
Round cold and dual	[C-2]	[yes]	[50]
temperature supply air			
ducts			
Outside air ducts to	[C-1]	[yes]	[25]
mixing plenum			
Mixing plenums	[C-1]	[yes]	[25]
Exhaust duct between	[C-1]	[no]	[25]
dampers and louvres			

# 3.5 CLEANING

.1 Remove surplus materials, excess materials, rubbish, tools and equipment.

# Approved:

#### Part 1 General

# 1.1 SUMMARY

- .1 Section Includes:
  - .1 Materials and installation for copper tubing and fittings for refrigerant.
  - .2 Sustainable requirements for construction and verification:
    - .1 [\_\_\_].
- .2 Related Sections:
  - .1 Section 23 05 01 Installation of Pipework.

# **1.2 REFERENCES**

- .1 American Society of Mechanical Engineers (ASME)
  - .1 ASME B16.22, Wrought Copper and Copper Alloy Solder Joint Pressure Fittings.
  - .2 ASME B16.24, Cast Copper Pipe Flanges and Flanged Fittings: Class 150.
  - .3 ASME B16.26, Cast Copper Alloy Fittings for Flared Copper Tubes.
- .2 American Society for Testing and Materials International (ASTM)
  - .1 ASTM A307-[04], Standard Specification for Carbon Steel Bolts and Studs, 60,000 PSI Tensile Strength.
  - .2 ASTM B280-[03], Standard Specification for Seamless Copper Tube for Air Conditioning and Refrigeration Field Service.
- .3 Health Canada / Workplace Hazardous Materials Information System (WHMIS)
  - .1 Material Safety Data Sheets (MSDS).

# 1.3 SUBMITTALS

- .1 Submittals in accordance with Section [01 0 00].
- .2 Product Data:
  - .1 Submit manufacturer's printed product literature, specifications and datasheet for piping, fittings and equipment.
  - .2 Submit WHMIS MSDS in accordance with Section [01 000].
- .3 Test Reports: submit certified test reports from approved independent testing laboratories indicating compliance with specifications for specified performance characteristics and physical properties.
- .4 Certificates: submit certificates signed by manufacturer certifying that materials comply with specified performance characteristics and physical properties.
- .5 Instructions: submit manufacturer's installation instructions.

#### 1.4 QUALITY ASSURANCE

# .1 Health and Safety:

.1 Comply with all provincial construction occupational health and safety requirements.

#### 1.5 DELIVERY, STORAGE AND HANDLING

- .1 Waste Management and Disposal:
  - .1 The contractor is responsibility to coordinate and dispose of all waste material and unused material to local provincial and municipality requirements.
- .2 It is the full responsibility of the contractor to insure that all construction material, equipment, tools, etc. are stored and used in a safe and reasonable manor as per good industry standards.
- .3 The contractor is responsible for all damaged and stolen material, tools or equipment on site.
- .4 The contractor is responsible for all delivery of material, tools or equipment.

# Part 2 Products

#### 2.1 TUBING

- .1 -40 to 60 <sup>o</sup>C , up to 1035 kPa
- .2 Copper tubing: ASTM B88 Drawn, Type L

#### 2.2 FITTINGS

- .1 Wrought copper and copper alloy, solder type: to ANSI/ASME B16.22.
- .3 Cast bronze threaded fittings, Class 150: to ANSI/ASME B16.15.
- .4 Cast copper, solder type: to ANSI/ASME B16.18.
- .5 Bronze pipe flanges and flanged fittings, Class 150 to ANSI/ASME B16.24.

#### 2.3 SOLDERED AND BRAZED JOINTS

- .1 Soldered
  - .1 Solder: Alloy Sb5 95-5 Tin-Antimony Solder. Teflon tape: for threaded joints Dielectric connections between dissimilar metals: dielectric fitting, complete with thermoplastic liner
- .2 Brazed
  - .1 Fittings: wrought copper to ASME B16.22.
  - .2 Joints: silver solder, 15% Ag-80% Cu-5%P or copper phosphorous 95% Cu-5%P and non-corrosive flux.

# 2.4 PIPE SLEEVES

.1 Hard copper or steel, sized to provide 6 mm clearance around between sleeve and uninsulated pipe or between sleeve and insulation.

#### 2.5 BRONZE BALL VALVES

- .1 Threaded, 2-Piece, Full Port, PTFE Seats/Packing MSS-SP-110-[latest],
  - .1 Body and cap: cast high tensile bronze to ASTM B62.
  - .2 Pressure rating: 4,137 WOG and 1,034 kPa steam.
  - .3 Connections: Screwed ends to ANSI B1.20.1 and with hexagonal shoulders
  - .4 Stem: tamperproof ball drive.
  - .5 Stem packing nut: external to body.
  - .6 Ball and seat: replaceable stainless steel/hard chrome solid ball and teflon seats.
  - .7 Stem seal: PTFE with external packing nut.
  - .8 Standard : MSS-SP-110-[latest] Ball Valves, Threaded, Socket-Welding, Solder Joint, Grooved and Flared Ends.
  - .9 Operator: removable lever handle.-LOCKING LEVER.

#### Part 3 Execution

# 3.1 MANUFACTURER'S INSTRUCTIONS

.1 Compliance: comply with manufacturer's written recommendations or specifications, including product technical bulletins, handling, storage and installation instructions, and datasheet.

#### 3.2 VALVES:

- .1 Install where indicated on drawing and in specifications
- .2 Install at all low points when piping is tested with water.
- .3 Install as per manufacturer's recommendations.

#### **3.3 BRAZING PROCEDURES**

- .1 Bleed inert gas (nitrogen) into pipe during brazing.
- .2 Valves are not to be brazed.
- .3 Do not apply heat near expansion valve and bulb.
- .4 Remove valve internal parts, solenoid valve coils, sight glass.

#### 3.4 PIPING INSTALLATION

- .1 General:
  - .1 Hard drawn copper tubing: do not bend. Minimize use of fittings.

.2 Contractor shall provide test ports for pressure testing as required.

# 3.5 PRESSURE AND LEAK TESTING

- .1 Close valves and other equipment not designed for test pressures.
- 2. Provide mill test report for all piping.
- 3. The contractor is responsible to organize and arrange for all license and welding procedure and welders qualification verification.
- 5. Contractor shall be responsible for provision of all labour and material necessary to blank off tested section, and remove items which cannot sustain test pressure. All test procedures to be by ASME 31.1.
- 6. After hydrostatic test at a minimum pressure of 1.5 times design pressure for 30 minutes, contractor shall ensure that all new piping sections are thoroughly dried off and cleaned from any debris before being put in service.
- 7. NRC shall be given a minimum of 48 hour notice of all tests.
- 9. Contractor shall provide records of the tests, data on instrumentation used and calibration of gauges shall be made available to NRC. Range on pressure gauge used for testing shall not exceed 1.25 times test pressure.

# 10. CLEANING

.2 Upon completion and verification of performance of installation, remove surplus materials, excess materials, rubbish, tools and equipment.

Part 1 General

# 1.1 SUMMARY

- .1 Section Includes:
  - .1 Materials and installation for duct accessories including flexible connections, access doors, vanes and collars.
  - .2 Sustainable requirements for construction and verification.
    - .1 [\_\_\_].
- .2 Related Sections:
  - .1 Section [00 10 00 General Instructions].
  - .2 Section 00 15 45 General Safety Section and Fire Instructions.

# 1.2 **REFERENCES**

- .1 Health Canada/Workplace Hazardous Materials Information System (WHMIS).
  - .1 Material Safety Data Sheets (MSDS).
- .2 Sheet Metal and Air Conditioning Contractors' National Association (SMACNA).
  - .1 SMACNA HVAC Duct Construction Standards Metal and Flexible, [95].

# 1.3 SUBMITTALS

- .1 Submittals in accordance with Section [00 10 00 General Instructions].
- .2 Product Data:
  - .1 Submit manufacturer's printed product literature, specifications and data sheet. Indicate the following:
    - .1 Flexible connections.
    - .2 Flexible ductwork.
    - .3 Balancing dampers.
    - .4 Duct access doors.
    - .5 Turning vanes.
    - .6 Instrument test ports.
- .3 Test Reports: submit certified test reports from approved independent testing laboratories indicating compliance with specifications for specified performance characteristics and physical properties.
  - .1 Certification of ratings: catalogue or published ratings to be those obtained from tests carried out by manufacturer or independent testing agency signifying adherence to codes and standards.
- .4 Certificates: submit certificates signed by manufacturer certifying that materials comply with specified performance characteristics and physical properties.
- .5 Instructions: submit manufacturer's installation instructions.

- .6 Manufacturer's Field Reports: manufacturer's field reports specified.
- .7 Closeout submittals: submit maintenance and engineering data for incorporation into manual specified in Section [00 10 00 General Instructions].

# 1.4 QUALITY ASSURANCE

- .1 Pre-Installation Meetings:
  - .1 Convene pre-installation meeting [one] week prior to beginning [work of this Section] [and] [on-site installations].
    - .1 Verify project requirements.
    - .2 Review installation [and substrate] conditions.
    - .3 Co-ordination with other building sub-trades.
    - .4 Review manufacturer's installation instructions and warranty requirements.
- .2 Health and Safety:
  - .1 Do construction occupational health and safety in accordance with Section [00 10 00 General Instructions].

# 1.5 DELIVERY, STORAGE AND HANDLING

- .1 Waste Management and Disposal:
  - .1 The contractor is responsibility to coordinate and dispose of all waste material to local provincial and municipality requirements. Refer to section [00 10 00 General Instructions].
- .2 It is the full responsibility of the contractor to insure that all construction material, equipment, tools, etc. are stored and used in a safe and reasonable manor as per good industry standards.
- .3 The contractor is responsible for all damaged and stolen material, tools or equipment on site.
- .4 The contractor is responsible for all delivery of material, tools or equipment

#### Part 2 Products

#### 2.1 GENERAL

.1 Manufacture in accordance with SMACNA - HVAC Duct Construction Standards.

#### 2.2 STEEL DUCTWORK

.1 Prime quality galvanized sheet steel with metal gauges in accordance with SMACNA standards to suit the duct configuration and classification.

#### 2.3 FLEXIBLE DUCTWORK - UNINSULATED

.1 Not used.

NRC	
Project No.	
M-14 - 5003	

# 2.4 FLEXIBLE DUCTWORK – INSULATED

- .1 Flexmaster Triple Lock Type V U.L.C. listed flexible ductwork c/w a core of standard triple lock metal flexible ducting, factory supplied glass or mineral wool insulating blanket and an outer jacket of flexible PVC sheet.
- .2 Acceptable manufacturers are Flexmaster Ltd., Trans Continental Equipment Ltd., "Al-U-Flex", and Alpha Sheet Metal Co.

#### 2.5 FLEXIBLE CONNECTIONS

.1 Frame: galvanized sheet metal frame 1 mm thick with fabric clenched by means of double locked seams.

#### .2 Material:

- .1 Fire resistant, self extinguishing, neoprene coated glass fabric, airtight and moisture proof material, temperature rated at minus [40] degrees C to plus [90] degrees C, density of [1.3] kg/m<sup>2</sup>.
- .3 Acceptable manufacturers are Duro-Dyne Ltd., "Durolon" as above, Ventfabrics "Ventglas" and Elgen Engineering Ltd. "Neoprene".

# 2.6 FIRE DAMPERS

.1 Not used

#### 2.7 ROUND TO RECTANGULAR DUCT CONNECTIONS

- .1 Nailor-Hart Industries Inc. "Spin-In" galvanized steel round to rectangular duct take-off connection collars, Model #1801 where dampers are not required, Model #1802 with integral damper where dampers are required.
- .2 Acceptable manufacturers are Nailor-Hart Industries Inc., Controlled Air Manufacturing and Flexmaster Canada Ltd.

# 2.8 SPIN-IN COLLARS

- .1 Conical galvanized sheet metal spin-in collars with lockable butterfly damper.
- .2 Sheet metal thickness to co-responding round duct standards.

#### 2.9 SPLITTER DAMPERS

.1 Minimum No. 20 U.S.S. gauge galvanized steel damper blade, reinforced as required to suit blade size and system velocity, each complete with a self-locking splitter damper operating assembly.

# 2.10 BALANCING DAMPERS

- .1 Nailor-Hart Industries Inc. opposed blade galvanized steel control damper, Model No. 1020 for rectangular ductwork, Model No. 1021 for round ductwork, each complete with No. 16 U.S.S. gauge frame, No. 18 U.S.S. gauge blades, nylon blade shaft bearings, linkage shaft extension, and a suitable and secure damper operator with locking device and visual indication of damper position from the duct exterior.
- .2 Acceptable manufacturers are Nailor-Hart Industries Inc., Controlled Air Manufacturing Ltd., Ruskin Ltd., and Air Specialties Manufacturing Ltd.

#### 2.11 BACK DRAFT DAMPERS

.1 Not used.

# 2.12 TURNING VANES

.1

.1 Factory or shop fabricated [single thickness] or [double thickness], to recommendations of SMACNA and as indicated.

# 2.13 DUCT ACCESS DOORS

#### General:

- .1 Non-insulated sandwich construction of same material as duct, one sheet metal thickness heavier, minimum 0.7 mm thick (No. 24 gauge) complete with sheet metal angle frame.
- .2 Insulated sandwich construction of same material as duct, one sheet metal thickness heavier, minimum 0.7 mm thick No. 24 gauge) complete with sheet metal angle frame and 25mm (1") thick rigid glass fibre insulation.
- .2 Gaskets: neoprene or foam rubber.

# .3 Hardware:

- .1 Up to 300 x 300 mm (12" x 12"): 2 sash locks.
- .2 301 to 450 mm (12" x 18"): 4 sash locks [complete with safety chain].
- .3 451 to 1000 mm (18" x 40"): piano hinge and minimum 2 sash locks [complete with safety chain].
- .4 Doors over 1000 mm (40"): piano hinge and 2 handles operable from both sides.

# 2.14 INSTRUMENT TEST

- .1 [1.6] mm thick steel zinc plated after manufacture.
- .2 Cam lock handles with neoprene expansion plug and handle chain.
- .3 28 mm minimum inside diameter. Length to suit insulation thickness.
- .4 Neoprene mounting gasket.

#### 2.15 SECURITY SCREEN

.1 Heavy gauge galvanized steel or aluminum mesh, 12mm x 12mm (1/2" x 1/2"), sized as indicated on the drawings.

# 2.16 BIRD SCREEN

.1 Heavy gauge galvanized steel or aluminum mesh 12 mm x 12 mm (1/2" x 1/2") sized as indicated on the drawings.

#### 2.17 ACOUSTIC DUCT LINER

.1 General:

NRC Project No. M-14 - 5003		Section 23 33 0 AIR DUCT & DUCT ACCESSORIE Page 5 of
		.1 Fibrous glass duct liner 25 mm (1") thick: air side coated with black neoprene.
		.2 Flame spread rating shall not exceed 25. Smoke development rating shall not exceed 50.
		.3 Fibrous glass rigid board for rectangular surfaces, fibrous glass blanket for round surfaces.
	.2	Fasteners:
		.1 Duro-Dyne clip pins for installation through the insulation, length to suit the insulation thickness.
	.3	Acceptable manufacturers of acoustic duct liner are Fiberglass Canada Ltd., Manville Canada Inc. and Atlas Asbestos Co. Ltd.
2.18	GRII	LES, REGISTERS & DIFFUSERS
	.1	Grilles, registers and diffusers of the type, size and arrangement as specified on the drawings.
	.2	Grilles, registers and diffusers shall be product of one manufacturer.
	.3	Catalogued or published ratings shall be those obtained from tests carried out by manufacturer or those ordered by him from independent testing agency signifying adherence to codes and standards.
	.4	Acceptable manufacturers are E.H. Price Ltd., Titus Ltd., Air Vector Ltd., Nailor Industries Inc., Krueger Manufacturing Co. and Carnes.
Part 3	Exec	ion
3.1	MANUFACTURER'S INSTRUCTIONS	
.1	Compliance: comply with manufacturer's written recommendations or specifications, including product technical bulletins, handling, storage and installation instructions, and data sheet.	
3.2	INST	LLATION
.1	DUCT	DAMPER & SIMILAR FORMED OPENINGS
	.1	Duct openings, air inlet and outlet openings, fire damper openings, etc. will be provided in poured concrete work, masonry, drywall surfaces, etc., by the trade responsible for the particular construction in which the opening is required.
•		

# .2 FABRICATION & INSTALLATION OF STEEL DUCTWORK

- .1 Provide all required steel ductwork. Unless otherwise noted, all ductwork shall be constructed of galvanized steel.
- .2 Unless specifically noted otherwise, all duct, bends, elbows, transformations, branch fittings, etc. shall be fabricated, sealed and installed in accordance with the 1" water gauge (0.25 kPa) pressure class of the latest edition of SMACNA Hvac Duct Construction Standards, except for duct upstream of VAV boxes, which shall comply with the requirements of the 2" water gauge (0.50 kPa) pressure class.
- .3 Install automatic control dampers and similar duct mounted control components supplied as part of the work specified in Section ( ).

# .3 FLEXIBLE DUCTWORK

- .1 Install flexible ductwork where indicated.
- .2 At connections between sheet metal ducts and flexible ducts, provide galvanized steel round to rectangular duct connections as specified hereinbefore.
- .3 Install flexible ducts as straight as possible, secure at each end with steel gear type clamps, and seal joints. Where bends are required, they shall be long radius.
- .4 Maximum length of flexible duct to be 3m (10').

# .4 FLEXIBLE CONNECTIONS

- .1 Provide flexible connection in following locations:
  - .1 Inlets and outlets to supply air units and fans.
  - .2 Supply and return to rooftop units.
  - .3 Inlets and outlets of exhaust and return air fans.
  - .4 As indicated.
- .2 Length of connection: [150] mm (6").
- .3 Install in accordance with recommendations of SMACNA.
- .4 Minimum distance between metal parts when system in operation: [75] mm (3").
- .5 When fan is running:
  - .1 Ducting on sides of flexible connection to be in alignment.
  - .2 Ensure slack material in flexible connection.

# .5 FIRE DAMPERS

.1 Not used.

# .6 SPLITTER DAMPERS

Provide splitter dampers in ductwork where shown and/or specified and/or required to ensure system balancing. Install splitter dampers such that they cannot vibrate and rattle and such that the damper operation mechanism is in an easily operable location.

#### .7 BALANCING DAMPERS

- .1 Provide volume type dampers in all open end ductwork and wherever else shown.
- .2 Install the dampers such that the operating mechanism is positioned for easy operation, and such that the dampers cannot move or rattle.

#### .8 BACK-DRAFT DAMPERS

.1 Not used.

# .9 TURNING VANES

.1 Install in accordance with recommendations of SMACNA and as indicated.

# .10 DUCT ACCESS DOORS

- .1 Provide access doors in ductwork for access to all duct system components which will or may need maintenance and/or repair.
- .2 Size:

- .1 As indicated or required.
- .3 Locations:
  - .1 Control dampers.
  - .2 Devices requiring maintenance.
  - .3 Required by code.
  - .4 Elsewhere as indicated.
- .4 Access doors in insulated ductwork shall be sandwich construction type with insulation between the inner and outer panels.

# .11 SECURITY SCREEN

.1 Provide security screens where indicated on the drawings.

# .12 BIRD SCREEN

.1 Provide galvanized steel or aluminum bird screen over air intake and exhaust air openings in walls where indicated.

# .13 ACOUSTIC DUCT LINER

- .1 Provide acoustic lining for interior surfaces of ducts where indicated.
- .2 Fasten lining to interior sheet metal surfaces with 100% coverage of adhesive.
- .3 Install weld pins at 400 mm (16") centres on top and side surfaces and seal all joints, exposed edges, weld pin and clip penetrations and all damaged areas of liners. Cover lining joints with tape secured with 2 coats of sealer.
- .4 During installation, take particular care to ensure that the lining coating is not damaged and that exposed lining edges are protected properly such that the lining does not erode when subjected to the velocity in the particular system. Badly damaged areas of lining to be replaced at discretion of the Engineer.
- .5 Increase the size of all lined ducts such that interior duct dimensions with lining in place are the dimensions shown and/or specified on the drawings.
- .6 Where turning vanes, dampers, etc., occur in lined duct, they must be installed in a manner such that the liner surface is not damaged, the damper operation is not restricted, and friction loss within the duct is not increased.

# .14 GRILLES, REGISTERS & DIFFUSERS

- .1 Provide grilles and diffusers of the type, size and arrangement specified and shown on the drawings.
- .2 Exactly locate grilles and diffusers to conform to the final architectural reflected ceiling plans and detailed wall elevations, and to conform to the final lighting, ceiling layout, ornamental and other wall treatment.
- .3 Equip supply diffusers having a basic four-way or all round air pattern for operation in one (1), two (2) or three (3) way pattern where so directed on the drawings.
- .4 Confirm finish of grilles, registers and diffusers prior to ordering.

# .15 INSTRUMENT TEST PORTS:

# .1 General:

.1 Install in accordance with recommendations of SMACNA and in accordance with manufacturer's instructions.

- .2 Locate to permit easy manipulation of instruments.
- .3 Install insulation port extensions as required.
- .4 Locations:
  - .1 For traverse readings:
    - .1 Ducted inlets to roof and wall exhausters.
    - .2 Inlets and outlets of other fan systems.
    - .3 Main and sub main ducts.
    - .4 And as indicated.
  - .2 For temperature readings:
    - .1 At outside air intakes.
    - .2 In mixed air applications in locations as approved by [Departmental Representative].
    - .3 At inlet and outlet of coils.
    - .4 Downstream of junctions of two converging air streams of different temperatures.
    - .5 And as indicated.

# 3.3 CLEANING

- .1 Perform cleaning operations as specified in Section [00 10 00] and in accordance with manufacturer's recommendations.
- .2 Upon completion and verification of performance of installation, remove surplus materials, excess materials, rubbish, tools and equipment.

Part 1 General

# 1.1 SUMMARY

- .1 Section Includes:
  - .1 Supply, return and exhaust grilles and registers, diffusers and linear grilles, for commercial and residential use.
- .2 Related Sections:
  - .1 Section 00 10 00 General Instructions.
  - .2 Section 00 15 45 General Safety Section and Fire Instructions
  - .3 Section 21 05 01 Common Work Results- Mechanical

# 1.2 SYSTEM DESCRIPTION

- .1 Performance Requirements:
  - .1 Catalogued or published ratings for manufactured items: obtained from tests carried out by manufacturer or those ordered by manufacturer from independent testing agency signifying adherence to codes and standards.

# 1.3 SUBMITTALS

- .1 Product Data:
  - .1 Submit manufacturer's printed product literature, specifications and datasheet in accordance with Section 00 10 00 General Instructions. Include product characteristics, performance criteria, and limitations.
  - .2 Indicate following:
    - .1 Capacity.
    - .2 Throw and terminal velocity.
    - .3 Noise criteria.
    - .4 Pressure drop.
    - .5 Neck velocity.
    - .6 [\_\_].
- .2 Quality assurance submittals: submit following in accordance with Section 00 10 00 General Instructions.

#### 1.4 QUALITY ASSURANCE

.1 Health and Safety Requirements: do construction occupational health and safety in accordance with Section 00 15 45 – General Safety Section and Fire Instructions.

# 1.5 DELIVERY, STORAGE, AND HANDLING

- .1 Packing, shipping, handling and unloading:
  - .1 Deliver, store and handle in accordance with Section 00 10 00 General Instructions.
  - .2 Deliver, store and handle materials in accordance with manufacturer's written instructions.
- .2 Waste Management and Disposal:

Construction/Demolition Waste Management and Disposal: in accordance with Section 00 10 00 – General Instructions.

# Part 2 Products

# 2.1 GENERAL

- .1 To meet capacity, pressure drop, terminal velocity, throw, noise level, neck velocity.
- .2 Refer to drawing 5003-M03 for diffuser and grille schedule(s), basis of design and acceptable material

# 2.2 **RETURN GRILLES AND REGISTERS**

- .1 Type: Series 50F-NT
- .2 High capacity return outlet with high free area and low sound and pressure drops.
- .3 Construction:
  - .1 1/2 in. x 1/2 in. x 1/2 in. [13 x 13 x 13] aluminum grid core.
- .4 Finish: White Powder Coat.
- .5 *Acceptable Material: Titus or approved equal.*

# 2.3 DIFFUSERS

- .1 Description and physical characteristics:
  - .1 DAL 358 helical (swirl) diffusers
  - .2 Made of 20-gauge satin finished steel. Integrated slots in the frontal plate (circular or square) hold offset drums ensuring a high induction airflow rate and generate a thin stream of air at high speed and low noise level.
  - .3 Offset drums, 100 mm in length, can be individually rotated by as much as 360°, each one on its own axis, inside the front plate. Design allows for a multitude of configurations covering the full range of air diffusion requirements (vertically 180° and horizontally 360°).
  - .4 Diffuser's casing adapted to fit regular North American suspended ceilings or classic gypsum ceilings.
  - .5 Every front plate is painted inside and out with polyester TGIC-free powder coated paint, providing a smooth, easy-to-clean finish.
- .2 Performance:
  - .1 Strong induction rate in order to maintain an acceptable temperature differential between the air projected by the diffuser into an occupied space.
  - .2 Performance must be confirmed by simulation software.
- .3 Connections:
  - .1 The diffuser must be delivered with a plenum made by the diffuser's manufacturer.
  - .2 Diffuser's plenum constructed from 24-gauge galvanized steel and includes a perforated stabilizing (equalizing) plate which regulates the airflow rate. Four suspension points which adhere to paraseismic standards are integrated in the plenum.

.4 Plenum's joints sealed with VOC (volatile organic compounds) emissions free caulking.

# .4 Balancing:

.1 Balancing of DAL 358 diffusers must be performed by a professionally certified technician, trained in ventilation system balancing.

.2 Balancer to use the balometer correction factors, as per manufacturer recommendation, when balancing the air volume.

.5 Acceptable product: NAD Klima, model DAL 358.

accommodate the airflow rate.

# Part 3 Execution

# 3.1 MANUFACTURER'S INSTRUCTIONS

.1 Compliance: comply with manufacturer's written recommendations or specifications, including product technical bulletins, handling, storage and installation instructions, and datasheet.

# 3.2 INSTALLATION

.1 Install in accordance with manufacturer's instructions.

# 3.3 CLEANING

- .1 Proceed in accordance with Section 00 10 00 General Instructions
- .2 Upon completion and verification of performance of installation, remove surplus materials, excess materials, rubbish, tools and equipment.

Section 23 82 19 FAN COIL UNITS Page 2 of 3

Part 1 General

# 1.1 SUMMARY

- .1 Section Includes:
  - .1 Materials and installation for fan coil units.
- .2 Related Sections:
  - .1 Section 00 10 00 General Instructions.
  - .2 Section 00 15 45 General Safety Section and Fire Instructions.
  - .3 Section 21 05 01 Common Work Results- Mechanical
  - .4 Section 21 05 02 Mechanical Identification
  - .5 Section 23 05 93 Testing, Adjusting and Balancing for HVAC
  - .6 Section 26 05 00 Common Work Results- Electrical

# 1.2 **REFERENCES**

- .1 Health Canada/Workplace Hazardous Materials Information System (WHMIS)
  - .1 Material Safety Data Sheets (MSDS).

# 1.3 SUBMITTALS

- .1 Product Data:
  - .1 Submit manufacturer's printed product literature, specifications and datasheet in accordance with Section 00 10 00 General Instructions. Include product characteristics, performance criteria, and limitations.
    - .1 Product data to include:
      - .1 Filters, fan accessibility.
      - .2 [Suspension] [anchoring] of cabinet.
      - .3 Physical size.
      - .4 Thermostat, transformer, controls where integral.
      - .5 Finish.
      - .6 kW rating, voltage, phase.
      - .7 Cabinet material thicknesses.
- .2 Shop Drawings:
  - .1 Submit shop drawings in accordance with Section 00 10 00 General Instructions.

# 1.4 QUALITY ASSURANCE

- .1 Health and Safety:
  - .1 Do construction occupational health and safety in accordance with Section 00 15 45 General Safety Section and Fire Instructions.

#### 1.5 DELIVERY, STORAGE, AND HANDLING

- .1 Packing, shipping, handling and unloading:
  - .1 Deliver, store and handle in accordance with manufacturer's written instructions and Section 00 10 00 General Instructions.
- .2 Waste Management and Disposal:

.1 Construction/Demolition Waste Management and Disposal: in accordance with Section 00 10 00 – General Instructions.

#### Part 2 Products

#### 2.1 FAN COIL UNITS

- .1 Fan-coil unit capacities certified under Industry Room Fan Coil Air Conditioner Certification Program in accordance with ARI Standard 440-98. ETL certified in Canada and comply with UL 1995 and CSA C22.2 No. 236 requirements.
- .2 Cabinet: galvannealed corrosion resistant steel, 18-gauge [1.27] mm thick, [ceiling] mounting, Hideaway. with flanged outlet for duct connection. Coil section fully insulated with 1/4 inch (6mm) closed-cell insulation to dampen sound, provide thermal efficiency and ensure superior indoor air quality.
- .3 Refer to Fan Coil Schedule on drawing 5003-M03 for performance specifications of all fan coil units.
- .4 Cooling Coil: Sturdy, mechanically-bonded copper/aluminum coil with 12 fins per inch and 1/2" nominal tubes. High BTU/hr capacity with low noise. Coil assemblies tested for a maximum of 300 psig working pressure.
- .5 Blower motors: [ECM], single phase.
- .6 [Wall mounted thermostats: to Section [23 09 33 Electric and Electronic Control System for HVAC].
- .7 Fresh air duct adapter.
- .8 Drain Pan: Made of 18-gauge, epoxy powder coated, galvannealed corrosion resistant steel. Positively sloped to ensure proper drainage and maximize protection against microbial growth. External surface fully insulated with closed-cell insulation.
- .9 Auxiliary Drain Pan: For valve and piping condensate control. Made of fire resistant ABS plastic. Positively sloped to ensure proper drainage and maximize protection against microbial growth. Provided with 1/2" NPT drain connection. Provided with tabs for easy, screwfree mounting.
- .10 Filter: [replaceable].
- .11 Assembly fully wired to one outlet location.
- .12 Multiple knockouts for [up to 1 1/2"] [up to 38 mm diameter] conduit.
- .13 Acceptable Material: Zehnder Rittling Model FCHP, or approved equal.

#### Part 3 Execution

# 3.1 MANUFACTURER'S INSTRUCTIONS

.1 Compliance: comply with manufacturer's written recommendations or specifications, including product technical bulletins, handling, storage and installation instructions, and datasheet.

# 3.2 INSTALLATION

- .1 In accordance with manufacturer's instructions
- .2 [Mount] [hang] units.
- .3 Make power and control connections.

# .4 Make piping connections

# **3.3 FIELD QUALITY CONTROL**

.1 Perform tests in accordance with Section 26 05 00 - Common Work Results -Electrical and Section 23 05 93 – Testing, Adjusting and Balancing for HVAC.

# 3.4 CLEANING

- .1 Proceed in accordance with Section 00 10 00 General Instructions.
- .2 Upon completion and verification of performance of installation, remove surplus materials, excess materials, tools and equipment.

# Part 1 General

# 1.1 SUMMARY

- .1 Section Includes.
  - .1 Methods and procedures for start-up, verification and commissioning, for building Energy Monitoring and Control System (EMCS) and includes:
    - .1 Start-up testing and verification of systems.
    - .2 Check out demonstration or proper operation of components.
    - .3 On-site operational tests.
- .2 Related Sections.
  - .1 Section [01 00 00 General Instructions].
  - .2 Section [25 05 01 EMCS: General Requirements].

# **1.2 DEFINITIONS**

- .1 For additional acronyms and definitions refer to Section [25 05 01 EMCS: General Requirements] [\_\_\_].
- .2 AEL: ratio between total test period less any system downtime accumulated within that period and test period.
- .3 Downtime: results whenever EMCS is unable to fulfill required functions due to malfunction of equipment defined under responsibility of EMCS contractor. Downtime is measured by duration, in time, between time that Contractor is notified of failure and time system is restored to proper operating condition. Downtime not to include following:
  - .1 Outage of main power supply in excess of back-up power sources, provided that:
    - .1 Automatic initiation of back-up was accomplished.
    - .2 Automatic shut-down and re-start of components was as specified.
  - .2 Failure of communications link, provided that:
    - .1 Controller automatically and correctly operated in stand-alone mode.
    - .2 Failure was not due to failure of any specified EMCS equipment.
  - .3 Functional failure resulting from individual sensor inputs or output devices, provided that:
    - .1 System recorded said fault.
    - .2 Equipment defaulted to fail-safe mode.
    - .3 AEL of total of all input sensors and output devices is at least [99] [\_\_\_] % during test period.

# **1.3 DESIGN REQUIREMENTS**

.1 Confirm with Departmental Representative that Design Criteria and Design Intents are still applicable.

NRC	Section 25 01 11
Project No.	EMCS: START-UP, VERIFICATION AND COMMISSIONING
M-14 - 5003	Page 2

.2 Commissioning personnel to be fully aware of and qualified to interpret Design Criteria and Design Intents.

# 1.4 SUBMITTALS

- .1 Submittals in accordance with Section [01000 General Instructions] [\_\_\_].
- .2 Final Report: submit report to Departmental Representative.
  - .1 Bear signature of commissioning technician and supervisor
  - .2 Report format to be approved by Departmental Representative before commissioning is started.
  - .3 Revise "as-built" documentation, commissioning reports to reflect changes, adjustments and modifications to EMCS as set during commissioning and submit to Departmental Representative.
  - .4 Recommend additional changes and/or modifications deemed advisable in order to improve performance, environmental conditions or energy consumption.

# 1.5 CLOSEOUT SUBMITTALS

.1 Provide documentation, O&M Manuals, and training of O&M personnel for review of Departmental Representative before interim acceptance in accordance with Section [01 00 00 – General Instructions] [\_\_\_].

# 1.6 COMMISSIONING

- .1 Do commissioning in accordance with Section [00 10 00 General Instructions] [\_\_\_].
- .2 Carry out commissioning under direction of Departmental Representative and in presence of Departmental Representative.
- .3 Inform, and obtain approval from, Departmental Representative in writing at least [14] [\_\_\_] days prior to commissioning or each test. Indicate:
  - .1 Location and part of system to be tested or commissioned.
  - .2 Testing/commissioning procedures, anticipated results.
  - .3 Names of testing/commissioning personnel.
- .4 Correct deficiencies, re-test in presence of Departmental Representative until satisfactory performance is obtained.
- .5 Acceptance of tests will not relieve Contractor from responsibility for ensuring that complete systems meet every requirement of Contract.
- .6 Perform tests as required.

# 1.7 COMPLETION OF COMMISSIONING

.1 Commissioning to be considered as satisfactorily completed when objectives of commissioning have been achieved and reviewed by Departmental Representative.

#### 1.8 ISSUANCE OF FINAL CERTIFICATE OF COMPLETION

.1 Final Certificate of Completion will not be issued until receipt of written approval indicating successful completion of specified commissioning activities including receipt of commissioning documentation.

# Part 2 Products

# 2.1 EQUIPMENT

- .1 Provide sufficient instrumentation to verify and commission the installed system. Provide two-way radios.
- .2 Instrumentation accuracy tolerances : higher order of magnitude than equipment or system being tested.
- .3 Independent testing laboratory to certify test equipment as accurate to within approved tolerances no more than [2] [\_\_\_]months prior to tests.
- .4 Locations to be approved, readily accessible and readable.
- .5 Application: to conform to normal industry standards.

#### Part 3 Execution

#### 3.1 **PROCEDURES**

- .1 Test each system independently and then in unison with other related systems.
- .2 Commission each system using procedures prescribed by the Departmental Representative.
- .3 Commission integrated systems using procedures prescribed by Departmental Representative.
- .4 Debug system software.
- .5 Optimize operation and performance of systems by fine-tuning PID values and modifying CDLs as required.
- .6 Test full scale emergency evacuation and life safety procedures including operation and integrity of smoke management systems under normal and emergency power conditions as applicable.

# 3.2 FIELD QUALITY CONTROL

- .1 Completion Testing.
  - .1 General: test after installation of each part of system and after completion of mechanical and electrical hook-ups, to verify correct installation and functioning.
  - .2 Include following activities:

NRC			Section 25 01 11
Project No.			EMCS: START-UP, VERIFICATION AND COMMISSIONING
M-14 - 5003			Page 4
		.1	Test and calibrate field hardware including stand-alone capability of each controller.
		.2	Verify each A-to-D convertor.
		.3	Test and calibrate each AI using calibrated digital instruments.
		.4	Test each DI to ensure proper settings and switching contacts.
		.5	Test each DO to ensure proper operation and lag time.
		.6	Test each AO to ensure proper operation of controlled devices. Verify tight closure and signals.
		.7	Test operating software.
		.8	Test application software and provide samples of logs and commands.
		.9	Verify each CDL including energy optimization programs.
		.10	Debug software.
		.11	Blow out flow measuring and static pressure stations with high pressure air at [700] [] kPa.
		.12	Provide point verification list in table format including point identifier, point identifier expansion, point type and address, low and high limits and engineering units. Include space for the commissioning technician and Departmental Representative. This document will be used in final startup testing.
	.3 Final Startup Testing: Upon satis point-by-point test of entire syste Representative and provide:		tartup Testing: Upon satisfactory completion of tests, perform y-point test of entire system under direction of Departmental entative and provide:
		.1	Technical personnel capable of re-calibrating field hardware and modifying software.
		.2	Detailed daily schedule showing items to be tested and personnel available.
		.3	Departmental Representative's acceptance signature to be on executive and applications programs.
		.4	Commissioning to commence during final startup testing.
		.5	Commissioning to be supervised by qualified supervisory personnel and Departmental Representative.
		.6	Commission systems considered as life safety systems before affected parts of the facility are occupied.
		.7	Operate systems as long as necessary to commission entire project.
		.8	Monitor progress and keep detailed records of activities and results.
	.4	Final O with co	perational Testing: to demonstrate that EMCS functions in accordance ntract requirements.
		.1	Prior to beginning of [30] []day test demonstrate that operating parameters (setpoints, alarm limits, operating control software, sequences of operation, trends, graphics and CDL's) have been implemented to ensure proper operation and operator notification in event of off-normal operation.
			.1 Repetitive alarm conditions to be resolved to minimize reporting of nuisance conditions.

- .2 Test to last at least [30] [\_\_\_]consecutive 24 hour days.
- .3 Tests to include:

NRC Project No.		Section 25 01 11 EMCS: START-UP, VERIFICATION AND COMMISSIONING	
M-14 - 5003		Page 5	
		.1 Demonstration of correct operation of monitored and controlled points.	
		.2 Operation and capabilities of sequences, reports, special control algorithms, diagnostics, software.	
	.4	System will be accepted when:	
		.1 EMCS equipment operates to meet overall performance requirements. Downtime as defined in this Section must not exceed allowable time calculated for this site.	
		.2 Requirements of Contract have been met.	
	.5	In event of failure to attain specified AEL during test period, extend test period on day-to-day basis until specified AEL is attained for test period. Correct defects when they occur and before resuming tests. Testing/verification of occupancy and seasonal-sensitive systems to take place during four (4) consecutive seasons, after facility has been accepted, taken over and fully occupied.	
	.6		
	.7		
		.1 Test weather-sensitive systems twice: first at near winter design conditions and secondly under near summer design conditions.	
.5	Comr	nissioning Manager to verify reported results.	
3.3 ADJU	STING		

.1 Final adjusting: upon completion of commissioning as reviewed by Departmental Representative, set and lock devices in final position and permanently mark settings.

# 3.4 DEMONSTRATION

.1 Demonstrate to Departmental Representative operation of systems including sequence of operations in regular and emergency modes, under normal and emergency conditions, start-up, shut-down interlocks and lock-outs in accordance with Section [01 79 00 - Demonstration and Training] [\_\_\_].

#### Part 1 General

# 1.1 SUMMARY

- .1 Section Includes:
  - .1 General requirements for building Energy Monitoring and Control System (EMCS) that are common to NMS EMCS Sections.
  - .2 Sustainable requirements for construction and verification.

.1 [\_\_].

- .2 Related Sections:
  - .1 Section [25 05 02 EMCS: Shop Drawings, Product Data and Review Process].
  - .2 Section [25 05 54 EMCS: Identification].
  - .3 Section [25 90 01 EMCS: Site Requirements Applications and Systems Sequences of Operation].
  - .4 Section [260521 Wires and Cables (0-1000 V)]
  - .5 Section [260534 Conduits, Conduit Fastenings and Conduit Fittings]

# **1.2 REFERENCES**

- .1 American National Standards Institute (ANSI)/The Instrumentation, Systems and Automation Society (ISA).
  - .1 ANSI/ISA 5.5-[1985], Graphic Symbols for Process Displays.
- .2 American National Standards Institute (ANSI)/ Institute of Electrical and Electronics Engineers (IEEE).
  - .1 ANSI/IEEE 260.1-[1993], American National Standard Letter Symbols Units of Measurement (SI Units, Customary Inch-Pound Units, and Certain Other Units).
- .3 American Society of Heating, Refrigerating and Air-Conditioning Engineers, Inc. (ASHRAE).
  - .1 ASHRAE STD 135-[R2001], BACNET Data Communication Protocol for Building Automation and Control Network.
- .4 Canadian Standards Association (CSA International).
  - .1 CAN/CSA-Z234.1-[89(R1995)], Canadian Metric Practice Guide.
- .5 Consumer Electronics Association (CEA).
  - .1 CEA-709.1-[B-2002], Control Network Protocol Specification.
- .6 Department of Justice Canada (Jus).
  - .1 Canadian Environmental Assessment Act (CEAA), 1995, c. 37.
  - .2 Canadian Environmental Protection Act (CEPA), 1999, c. 33.
- .7 Electrical and Electronic Manufacturers Association (EEMAC).
  - .1 EEMAC 2Y-1-[1958], Light Gray Colour for Indoor Switch Gear.
- .8 Health Canada/Workplace Hazardous Materials Information System (WHMIS).
  - .1 Material Safety Data Sheets (MSDS).

- .9 Transport Canada (TC).
  - .1 Transportation of Dangerous Goods Act (TDGA), 1992, c. 34.

#### **1.3 ACRONYMS AND ABBREVIATIONS**

- .1 Acronyms used in EMCS:
  - .1 AEL Average Effectiveness Level.
  - .2 AI Analog Input.
  - .3 AIT Agreement on International Trade.
  - .4 AO Analog Output.
  - .5 BACnet Building Automation and Control Network.
  - .6 BC(s) Building Controller(s).
  - .7 BECC Building Environmental Control Center.
  - .8 CAD Computer Aided Design.
  - .9 CDL Control Description Logic.
  - .10 CDS Control Design Schematic.
  - .11 COSV Change of State or Value.
  - .12 CPU Central Processing Unit.
  - .13 DI Digital Input.
  - .14 DO Digital Output.
  - .15 DP Differential Pressure.
  - .16 ECU Equipment Control Unit.
  - .17 EMCS Energy Monitoring and Control System.
  - .18 HVAC Heating, Ventilation, Air Conditioning.
  - .19 IDE Interface Device Equipment.
  - .20 I/O Input/Output.
  - .21 ISA Industry Standard Architecture.
  - .22 LAN Local Area Network.
  - .23 LCU Local Control Unit.
  - .24 MCU Master Control Unit.
  - .25 NAFTA North American Free Trade Agreement.
  - .26 NC Normally Closed.
  - .27 NO Normally Open.
  - .28 OS Operating System.
  - .29 O&M Operation and Maintenance.
  - .30 OWS Operator Work Station.
  - .31 PC Personal Computer.
  - .32 PCI Peripheral Control Interface.
  - .33 PCMCIA Personal Computer Micro-Card Interface Adapter.
  - .34 PID Proportional, Integral and Derivative.
  - .35 RAM Random Access Memory.
  - .36 SP Static Pressure.
  - .37 ROM Read Only Memory.

- .38 TCU Terminal Control Unit.
- .39 USB Universal Serial Bus.
- .40 UPS Uninterruptible Power Supply.
- .41 VAV Variable Air Volume.

# 1.4 **DEFINITIONS**

- .1 Point: may be logical or physical.
  - .1 Logical points: values calculated by system such as setpoints, totals, counts, derived corrections and may include, but not limited to result of and statements in CDL's.
  - .2 Physical points: inputs or outputs which have hardware wired to controllers which are measuring physical properties, or providing status conditions of contacts or relays which provide interaction with related equipment (stop, start) and valve or damper actuators.
- .2 Point Name: The Andover<sup>TM</sup> system utilizes an [Area/System/Point] naming convention. To maximize the potential of the Continuum software it is essential to maintain a standard point naming convention.
  - .1 Master Control Unit Names [Area]: Naming the Area is the first name to consider. This name should be simple and reflective of the area in which this MCU shall be controlling.

Example:	M50MAST/xxx/xxx	(Montreal Road Campus Building M50 Master)
	M36BCX1/xxx/xxx	(Montreal Road Campus Building M36 BACnet Master/Router)

.2 <u>LCU's, ECU's, TCU's, IOU Modules Names [System]</u>: Naming the System controller is the second name to consider. This name should reflect the building in which it is located and the primary equipment this controller is controlling. As much as is possible, the NRC Equipment name is to be embedded into the code via the point naming convention.

Example:	XXX/AHU02/xxx	(Air Handling Unit 02)
	XXX/BLR01/xxx	(Boiler 01)
	XXX/MISC3/xxx	(Miscellaneous 3)
	XXX/Rm103/xxx	(Room 103)
	XXX/IOU1/xxx(Inpu	ut Output Module 1)

In the event that there are multiple pieces of equipment being controlled i.e.: 2 air handling units, the controller name shall follow the following standard.

*Example:* XXX/AHU01\_02/xxx (Air Handling Units 01 and 02)

.3 <u>Point Inputs/Outputs Names [Point]</u>: The Point name is an abbreviation of the input/output function. Each type of equipment (chilled water system controllers, terminal unit controllers, etc.) has a standard list of input and output abbreviations (see attached list). Again, as much as is possible, the NRC
Equipment name is to be embedded into the code via the point naming convention.

Example:	XXX/xxx/SFA	(Supply Fan Amperage)
	XXX/xxx/CCV	(Cooling Coil Valve)
	XXX/xxx/RMT	(Room Temperature)
	XXX/xxx/WTM01	(Water Meter)
	XXX/xxx/CHWST	(Chilled Water Supply Temperature)

In the event that there are multiple end devices on the same controller with the same function these would be first identified by the type of input/output followed by an underscore and an abbreviation of the location/description of the multiple type input.

Example:	XXX/xxx/RMT_102	(Room 102 Room Temperature)
	XXX/xxx/DCP01	(Domestic Circulating Pump 01)
	XXX/xxx/HCV2	(Heating Coil Valve Secondary)
	XXX/xxx/RM02_FLOOD	(Room 02 Flood Alarm)

.4 <u>Numeric (virtual points) Names:</u> The numeric should take on a similar naming standard as the point names. The numeric is a virtual point whose value is calculated by programs within the operator work station. The name for these virtual points should refer first to the point it is directly effecting followed by its function.

Example:	XXX/xxx/DATSp	(Discharge Air Temperature Setpoint)
	XXX/xxx/ RFS	(Return Fan Status)
	XXX/xxx/SFm	(Supply Fan Mode)

Other numeric's that do not involve points directly but programs shall be named for the function they server.

Example:	XXX/xxx/WINTER	(Winter Flag)
	XXX/xxx/SiteOAT	(Site Outside Air Temperature)
	XXX/xxx/CTL	(Pseudo System Control Value)

.5 <u>Control Program Names:</u>

Program names should be names in the same convention as Point and Numeric Names. The program name should first start with a description of its function followed by the point that the program controls.

Example:	XXX/xxx/CtlCCV	(Cooling Coil Valve Control)
	XXX/xxx/CtlMode	(Mode Control)
	XXX/xxx/VARCALC	(Variable Calculations)

- .3 Point expansion : comprised of three fields, one for each descriptor. Expanded form of shortform or acronym used in "area", "system" and "point" descriptors is placed into appropriate point expansion field. Database must provide [32] [\_\_\_] character field for each point expansion.
- .4 Point Object Type: points fall into following object types:

- .1 AI (analog input).
- .2 AO (analog output).
- .3 DI (digital input).
- .4 DO (digital output).
- .5 BI ( binary input).
- .6 BO ( binary output).
- .5 Symbols and engineering unit abbreviations utilized in displays: to ANSI/ISA S5.5.
  - .1 Printouts: to ANSI/IEEE 260.1.
  - .2 Refer also to Section [25 05 54- EMCS: Identification] [\_\_\_].

#### 1.5 CONTRACTOR'S QUALIFICATIONS

- .1 The EMCS controls systems contractor shall:
  - .1 Be an authorized distributor of the product lines listed in these specifications and on the drawings.
  - .2 Have at least five (5) years experience in the installation and maintenance of DDC control systems.
  - .3 Have in-house qualified technicians and tradesmen for the installation, maintenance and repair of systems.
  - .4 Have an office within 20 km of the project site and shall be able to offer emergency service 24 hrs/day, 365 days/year.
  - .5 Acceptable contractor is Airtron Canada.

#### 1.6 SYSTEM DESCRIPTION

- .1 Refer to [control schematics] [and] [\_\_\_] for system architecture.
- .2 Work covered by sections referred to above consists of fully operational EMCS, including, but not limited to, following:
  - .1 Building Controllers.
  - .2 Control devices as listed in I/O point summary tables.
  - .3 OWS(s).
  - .4 Data communications equipment necessary to effect EMCS data transmission system.
  - .5 Field control devices.
  - .6 Software/Hardware complete with full documentation.
  - .7 Complete operating and maintenance manuals.
  - .8 Training of personnel.
  - .9 Acceptance tests, technical support during commissioning, full documentation.
  - .10 Electrical 120 volt power distribution and low voltage power wiring as required for controllers and devices.
  - .11 Wiring interface co-ordination of equipment supplied by others.
  - .12 Control air piping and tubing as required for controllers and devices.
  - .13 Miscellaneous work as specified in these sections and as indicated.
- .3 Design Requirements:
  - .1 Design and provide conduit and wiring linking elements of system.

- .2 Supply sufficient programmable controllers of types to meet project requirements. Quantity and points contents as reviewed by Departmental Representative prior to installation.
- .3 Location of controllers as reviewed by Departmental Representative prior to installation.
- .4 Provide utility power to EMCS [and emergency power to EMCS] [\_\_\_] as indicated.
- .5 Imperial references: in accordance with CAN/CSA Z234.1.
- .4 Language Operating Requirements:
  - .1 Provide English operator selectable access codes.
  - .2 Use non-linguistic symbols for displays on graphic terminals [wherever possible] [\_\_\_]. Other information to be in English.
  - .3 Operating system executive: provide primary hardware-to-software interface [specified as part of hardware purchase] [\_\_\_] with associated documentation to be in English.
  - .4 System manager software: include in English system definition point database, additions, deletions or modifications, control loop statements, use of high level programming languages, report generator utility and other OS utilities used for maintaining optimal operating efficiency.
  - .5 Include, in English:
    - .1 Input and output commands and messages from operator-initiated functions and field related changes and alarms as defined in CDL's or assigned limits (i.e. commands relating to day-to-day operating functions and not related to system modifications, additions, or logic re-definements).
    - .2 Graphic "display" functions, point commands to turn systems on or off, manually override automatic control of specified hardware points. To be in English at specified OWS and to be able to operate one terminal in English and second in French. Point name expansions in both languages.
    - .3 Reporting function such as trend log, trend graphics, alarm report logs, energy report logs, maintenance generated logs.

# 1.7 SUBMITTALS

- .1 Make submittals in accordance with Section [01 33 00 Submittal Procedures] [and] [25 05 02 - EMCS: Shop Drawings, Product Data and Review Process] [\_\_\_].
- .2 Co-ordinate submittal requirements and provide submittals required by Section [01 47 15 - Sustainable Requirements: Construction] [\_\_\_].
- .3 Submit for review:
  - .1 [Equipment list] [and] [systems manufacturers] [\_\_\_] [at time of [bid] [tender] ] within [48] [\_\_\_] h within [10] [\_\_\_] days after award of contract.
  - .2 [List existing field control devices to be re-used] [\_\_\_] included in [bid] [tender], along with unit price.
- .4 Quality Control:
  - .1 Provide equipment and material from manufacturer's regular production, CSA certified, manufactured to standard quoted plus additional specified requirements.

- .2 Where CSA certified equipment is not available submit such equipment to inspection authorities for special inspection and approval before delivery to site.
- .3 Submit proof of compliance to specified standards with shop drawings and product data in accordance with Section [25 05 02 EMCS: Shop Drawings, Product Data and Review Process] [\_\_\_]. Label or listing of specified organization is acceptable evidence.
- .4 In lieu of such evidence, submit certificate from testing organization, approved by Departmental Representative, certifying that item was tested in accordance with their test methods and that item conforms to their standard/code.
- .5 For materials whose compliance with organizational standards/codes/specifications is not regulated by organization using its own listing or label as proof of compliance, furnish certificate stating that material complies with applicable referenced standard or specification.
- .6 Permits and fees: in accordance with general conditions of contract.
- .7 Submit certificate of acceptance from authority having jurisdiction to Departmental Representative
- .8 Existing devices intended for re-use: submit test report.

## 1.8 QUALITY ASSURANCE

- .1 Have local office within 20km of project, staffed by trained personnel capable of providing instruction, routine maintenance and emergency service on systems,
- .2 Provide record of successful previous installations submitting tender showing experience with similar installations utilizing computer-based systems.
- .3 Have access to local supplies of essential parts and provide [7] [\_\_\_] year guarantee of availability of spare parts after obsolescence.
- .4 Ensure qualified supervisory personnel continuously direct and monitor Work and attend site meetings.
- .5 Health and Safety:
  - .1 Do construction occupational health and safety in accordance with Section [00 1545 General and Fire Safety Requirements].

### 1.9 DELIVERY, STORAGE AND HANDLING

- .1 Material Delivery Schedule: provide Departmental Representative with schedule within [2] [\_\_\_]weeks after award of Contract.
- .2 Waste Management and Disposal:
  - .1 Separate waste materials for [reuse] [and] [recycling].
  - .2 Remove from site and dispose of packaging materials at appropriate recycling facilities.
  - .3 Collect and separate for disposal [paper] [plastic] [polystyrene] [corrugated cardboard] [\_\_\_] packaging material [in appropriate on-site bins] [\_\_\_] for recycling in accordance with Waste Management Plan.
  - .4 Separate for [reuse] [and] [recycling] [\_\_\_] and place in designated containers [Steel] [Metal] [Plastic] [\_\_\_] waste in accordance with Waste Management Plan.
  - .5 Place materials defined as hazardous or toxic in designated containers.

- .6 Handle and dispose of hazardous materials in accordance with [CEPA,] [TDGA,] [Regional and Municipal,] [\_\_\_] regulations.
- .7 Label location of salvaged material's storage areas and provide barriers and security devices.
- .8 Ensure emptied containers are sealed and stored safely.
- .9 Divert unused [metal] [\_\_\_]materials from landfill to [metal] [\_\_\_] recycling facility as approved by Departmental Representative.
- .10 Fold up [metal] [and] [plastic] banding, flatten and place in designated area for recycling.

### 1.10 EXISTING CONDITIONS - CONTROL COMPONENTS

- .1 Utilize [existing control wiring] [and] [piping] as indicated.
- .2 Re-use field control devices that are usable in their original configuration [provided that they conform to applicable codes, standards specifications] [\_\_\_].
  - .1 Do not modify original design of existing devices without written permission from Departmental Representative.
  - .2 Provide for new, properly designed device where re-usability of components is uncertain.
- .3 Inspect and test existing devices intended for re-use within [30] [\_\_\_] days of award of contract, and prior to installation of new devices.
  - .1 Furnish test report within [40] [\_\_\_] days of award of contract listing each component to be re-used and indicating whether it is in good order or requires repair by Departmental Representative.
  - .2 Failure to produce test report will constitute acceptance of existing devices by contractor.
- .4 Non-functioning items:
  - .1 Provide with report specification sheets or written functional requirements to support findings.
  - .2 Departmental Representative will repair or replace existing items judged defective yet deemed necessary for EMCS.
- .5 Submit written request for permission to disconnect controls and to obtain equipment downtime before proceeding with Work.
- .6 Assume responsibility for controls to be incorporated into EMCS after written receipt of approval from Departmental Representative.
  - .1 Be responsible for items repaired or replaced by Departmental Representative.
  - .2 Be responsible for repair costs due to negligence or abuse of equipment.
  - .3 Responsibility for existing devices terminates [upon final acceptance of [EMCS] [\_\_\_]] [applicable portions of EMCS as approved by Departmental Representative.
- .7 Remove existing controls, conduit, wiring and pneumatic tubing (poly or copper) not re-used or not required. Place in approved storage for disposition as directed.

### Part 2 Products

#### 2.1 SUSTAINABLE REQUIREMENTS

.1 Materials and products in accordance with Section [01 47 15 - Sustainable Requirements: Construction] [\_\_\_].

#### 2.2 EQUIPMENT

- .1 [Control Network Protocol] [and] [Data Communication Protocol]: to [CEA 709.1] [ASHRAE STD 135] [\_\_\_].
- .2 Complete list of equipment and materials to be used on project and forming part of [bid] [tender] documents by adding manufacturer's name, model number and details of materials, and submit for approval.

#### Part 3 Execution

### 3.1 MANUFACTURER'S RECOMMENDATIONS

.1 Installation: to manufacturer's recommendations.

#### 3.2 ELECTRICAL POWER AND CONTROL WIRING

.1 Provide 120 volt electrical power and low voltage control wiring to controllers and devices in accordance with specification sections 260521 and 260534, and coordinate work with the main electrical contractor.

#### 3.3 CONTROL AIR PIPING AND TUBING

- .1 Use type "L" air copper pipe with silver brazed joints in the following locations:
  - .1 In mechanical rooms.
  - .2 -Areas of ambient temperature above 80C.
  - .3 In fire rated walls and ceilings.
  - .4 Areas where piping may be subject to damage.
  - .5 In other locations polyethylene plastic tubing with barbed type fittings is acceptable.

### 3.4 PAINTING

- .1 Painting:
  - .1 Clean and touch up marred or scratched surfaces of factory finished equipment to match original finish.
  - .2 Restore to new condition, finished surfaces too extensively damaged to be primed and touched up to make good.
  - .3 Clean and prime exposed hangers, racks, fastenings, and other support components to match existing building standards.
  - .4 Paint unfinished equipment installed indoors to [EEMAC 2Y-1] [\_\_\_].

### 3.5 FIELD QUALITY CONTROL

- .1 Verification requirements include:
  - .1 Materials and resources.

- .2 Storage and collection of recyclables.
- .3 Construction waste management.
- .4 Resource reuse.
- .5 Recycled content.
- .6 Local/regional materials.
- .7 Certified Wood.
- .8 Low-emitting materials.

# **END OF SECTION**

#### Part 1 General

### 1.1 SUMMARY

- .1 Section Includes.
  - .1 Methods and procedures for shop drawings submittals, preliminary and detailed review process including review meetings, for building Energy Monitoring and Control System (EMCS).
- .2 Related Sections.
  - .1 Section 01 00 00 General Instructions.
  - .2 Section 25 05 01 EMCS: General Requirements.
  - .3 Section 25 01 11 EMCS: Start-up, Verification and Commissioning.

### 1.2 **DEFINITIONS**

.1 Acronyms and definitions: refer to Section 25 05 01 - EMCS: General Requirements \_\_\_\_.

### 1.3 SUBMITTALS

- .1 Submittals in accordance with Section 01 00 00 General Instructions \_\_\_\_\_ and coordinate with requirements in this Section.
- .2 Submit shop drawing documents within 15 \_\_\_\_ working days after contract award, for review by Departmental Representative.
- .3 Shop Drawings to consist of 1 soft copy of design documents, shop drawings, product data and software.
- .4 Soft copy to be in PDF format, structured using menu format for easy loading and retrieval on OWS.

#### **1.4 SHOP DRAWING REVIEW**

- .1 Shop drawings to include the following.
  - .1 Location of local \_\_\_\_ office.
  - .2 Names of project manager and project engineer.
  - .3 Item-by-item statement of compliance.
  - .4 Proof of demonstrated ability of system to communicate utilizing Proprietary Communications Protocol (Andover Infinet) BACnet Lontalk.
  - .5 Detailed system architecture showing all points associated with each controller identifying the following:
    - .1 Controller locations.
    - .2 Auxiliary control cabinet locations.
  - .6 Points list to include the following item:
    - .1 Input output termination location
    - .2 Input output type

- .3 Point name see Section 250501 for NRC point naming convention
- .4 Point description
- .5 Point revision
- .6 Product part number
- .7 Product wiring details
- .7 System Schematic Diagrams and Sequence of Events detailing the following but not limited to:
  - .1 Display of air and water systems with point identifiers, textual description of system, electrical ladder diagrams, areas served location of equipment as specified.
  - .2 Narrative descriptions of each automatic and manual procedure required to achieve proper operation of the mechanical equipment associated with this project, including the procedures used during the complete failure of EMCS.
    - .1 List of time of day schedules.
- .8 Equipment Schedule
  - .1 Valves: complete schedule listing including following information: designation, service, manufacturer, model, design flow rate, design pressure drop, Valve size, actual Cv, spring range, pilot range and close off pressure (actual).
  - .2 Dampers: interconnecting hardware, operator locations, operator spring range, pilot range, actual torque.
  - .3 Flow measuring stations: complete schedule listing designation, service, manufacturer, model, size, velocity at design flow rate, manufacturer.
- .9 Specification sheets to include:
  - .1 Manufacturer's descriptive literature, manufacturer's installation recommendations, specifications, drawings, diagrams, performance and characteristic curves, catalogue cuts, manufacturer's name, trade name, catalogue or model number, nameplate data, size, layout, dimensions, capacity, other data to establish compliance.
- .10 Compressor schematic and sizing data.
- .11 Interface wiring diagrams showing termination connections and signal levels for equipment to be supplied by others \_\_\_\_.
- .12 Outline of proposed start-up and verification procedures. Refer to Section 25 01 11 EMCS: Start-up, Verification and Commissioning.

# 1.5 QUALITY ASSURANCE

- .1 Shop Drawing Review Meeting: Participate in meeting within 5 \_\_\_\_working days of receipt of reviewed shop drawings. Meeting to be convened by NRC:
  - .1 Undertake functional review of shop drawing documents, resolve inconsistencies.
  - .2 Resolve conflicts between contract document requirements and actual items (e.g.: points list inconsistencies).
  - .3 Review interface requirements of materials supplied by others.
  - .4 Review "Sequence of Operations".
- .2 Departmental Representative retains right to revise sequence or subsequent CDL prior to software finalization without cost to Departmental Representative.

NRC.		Section 25 05 02
Project No.		EMCS: SUBMITTALS AND REVIEW PROCESS
M-14 - 5003		Page 3
Part 2	Products	
2.1	NOT USED	
.1	Not Used.	
Part 3	Execution	
3.1	NOT USED	

.1 Not Used.

# **END OF SECTION**

#### Part 1 General

#### 1.1 SUMMARY

- .1 Section Includes.
  - .1 Requirements and procedures for final control diagrams and operation and maintenance (O&M) manual, for building Energy Monitoring and Control System (EMCS) Work.
- .2 Related Sections.
  - .1 Section [00 10 00 General Instructions].
  - .2 Section [25 05 01 EMCS: General Requirements].
  - .3 Section [25 05 02 EMCS: Submittals and Review Process].
  - .4 Section [25 01 11 EMCS: Start-up, Verification and Commissioning].

### **1.2 DEFINITIONS**

- .1 BECC Building Environmental Control Centre.
- .2 OWS Operator Work Station.
- .3 For additional acronyms and definitions refer to Section [25 05 01 EMCS: General Requirements] [\_\_\_].

#### 1.3 SUBMITTALS

- .1 Submittals in accordance with Section [00 10 00 General Instructions] [\_\_\_], supplemented and modified by requirements of this Section.
- .2 Submit [Record Documents] [As-built drawings] [Operation and Maintenance Manual] to Departmental Representative in [English].
- .3 Provide soft copies and hard copies in hard-back, 50 mm 3 ring, D-ring binders.
  - .1 Binders to be 2/3 maximum full.
  - .2 Provide index to full volume in each binder.
  - .3 Identify contents of each manual on cover and spine.
  - .4 Provide Table of Contents in each manual.
  - .5 Assemble each manual to conform to Table of Contents with tab sheets placed before instructions covering subject.

### 1.4 AS-BUILTS

- .1 Provide 1 copy of detailed shop drawings generated in Section [25 05 02 EMCS: Submittals and Review Process] [\_\_\_] and include:
  - .1 Changes to contract documents as well as addenda.
  - .2 Changes to controller network wiring.
  - .3 Locations of obscure devices to be indicated on drawings.

- .4 Panel/circuit breaker number for sources of normal/emergency power.
- .5 Test procedures and reports: provide records of start-up procedures, test procedures, checkout tests and final commissioning reports as specified in Section [25 01 11 EMCS: Start-up, Verification and Commissioning] [\_\_\_].
- .6 Basic system design and full documentation on system configuration.
- .2 Submit for final review by Departmental Representative1 soft copy of updated building as-builts and include:
- .3
- .1 Updated project list
- .2 Project title page
- .3 Project summary
- .4 Updated building system architecture
- .5 Building system points list
- .6 Updated building system schematics
- .7 Updated building system sequence of operation
  - .1 EMCS point naming to be identified in sequence where applicable.
- .8 Updated system equipment schedule (controller, instrumentation, valves, etc.)
- .4 A soft copy of approved as-builts and updated building as-builts to be installed on NRC ASPM BAS/EMCS server by the controls contractor.

#### 1.5 O&M MANUALS

- .1 Custom design O&M Manuals (both hard and soft copy), as outlined below, to contain material pertinent to this project only and provide full and complete coverage of subjects referred to in this Section for all new equipment.
- .2 Provide [2] [\_\_\_]complete sets of hard and soft copies prior to system or equipment tests.
- .3 Include complete coverage in concise language, readily understood by operating personnel using common terminology of functional and operational requirements of system. Do not presume knowledge of computers, electronics or in-depth control theory.
- .4 Functional description to include:
  - .1 Functional description of theory of operation.
  - .2 Full details of data communications, including data types and formats, data processing and disposition data link components, interfaces and operator tests or self-test of data link integrity.
  - .3 Explicit description of hardware and software functions, interfaces and requirements for components in functions and operating modes.
  - .4 Description of person-machine interactions required to supplement system description, known or established constraints on system operation, operating procedures currently implemented [or planned] [\_\_\_] for implementation in automatic mode.
- .5 System operation to include:

- .1 Complete step-by-step procedures for operation of system including required actions at each OWS.
- .2 Operation of computer peripherals, input and output formats.
- .3 Emergency, alarm and failure recovery.
- .4 Step-by-step instructions for start-up, back-up equipment operation, execution of systems functions and operating modes, including key strokes for each command so that operator need only refer to these pages for keystroke entries required to call up display or to input command.
- .6 Software to include:
  - .1 Documentation of theory, design, interface requirements, functions, including test and verification procedures.
  - .2 Detailed descriptions of program requirements and capabilities.
  - .3 Data necessary to permit modification, relocation, reprogramming and to permit [new and existing] [\_\_\_]software modules to respond to changing system functional requirements without disrupting normal operation.
  - .4 Software modules, fully annotated source code listings, error free object code files ready for loading via peripheral device
  - .5 Complete program cross reference plus linking requirements, data exchange requirements, necessary subroutine lists, data file requirements, other information necessary for proper loading, integration, interfacing, program execution.
  - .6 Software for each Controller and single section referencing Controller common parameters and functions.
- .7 Maintenance: document maintenance procedures including inspection, periodic preventive maintenance, fault diagnosis, repair or replacement of defective components, including calibration, maintenance, repair of sensors, transmitters, transducers, controller and interface firmware's, plus diagnostics and repair/replacement of system hardware.
- .8 System configuration document:
  - .1 Provisions and procedures for planning, implementing and recording hardware and software modifications required during operating lifetime of system.
  - .2 Information to ensure co-ordination of hardware and software changes, data link or message format/content changes, sensor or control changes in event that system modifications are required.
- .9 Programmer control panel documentation: provide where panels are independently interfaced with BECC, including interfacing schematics, signal identification, timing diagrams, fully commented source listing of applicable driver/handler.
- Part 2 Products

### 2.1 NOT USED

.1 Not Used.

## Part 3 Execution

- 3.1 NOT USED
  - .1 Not Used.

# **END OF SECTION**

#### Part 1 General

#### 1.1 SUMMARY

- .1 Section Includes.
  - .1 Requirements and procedures for identification of devices, sensors, wiring tubing, conduit and equipment, for building Energy Monitoring and Control System (EMCS) Work and nameplates materials, colours and lettering sizes.

#### **1.2 SYSTEM DESCRIPTION**

.1 Language Operating Requirements: provide identification for control items in English.

#### 1.3 SUBMITTALS

.1 Submit to Departmental Representative for approval samples of nameplates, identification tags and list of proposed wording.Products

#### 1.4 NAMEPLATES FOR PANELS/CABINETS

- .1 Identify by 1/10 inch thick Melamine, matt white finish, black core, square corners, lettering accurately aligned and engraved into core.
- .2 Sizes: 1 inch x 2-3/4 inches minimum.
- .3 Lettering: minimum <sup>1</sup>/<sub>4</sub> inch high, black.
- .4 Inscriptions: machine engraved to identify function.

#### 1.5 NAMEPLATES FOR CONTROLLERS

- .1 Identify by stick-on label the controller identifier.
- .2 Location: outside cover of controller.
- .3 Letter size: to suit, clearly legible.

#### **1.6 NAMEPLATES FOR FIELD DEVICES**

- .1 Identify by plastic encased cards attached by plastic tie.
- .2 Sizes: 2 x 4 inches minimum.
- .3 Lettering: minimum 1/5 inch high produced from laser printer in black.
- .4 Data to include: point name and point address.
- .5 Companion cabinet: identify interior components using plastic enclosed cards with point name and point address.

### 1.7 NAMEPLATES FOR ROOM SENSORS

- .1 Identify by stick-on labels using point identifier.
- .2 Location: as directed by Departmental Representative.
- .3 Letter size: to suit, clearly legible.

#### 1.8 WARNING SIGNS

- .1 Equipment including motors, starters under remote automatic control: supply and install coloured signs warning of automatic starting under control of EMCS.
- .2 Sign to read: "Caution: This equipment is under automatic remote control of EMCS" as reviewed by Departmental Representative.

### 1.9 WIRING

- .1 Tape markings on wiring inside panels to clearly identify EMCS point name.
- .2 Colour coding: to CSA C22.1. Use colour coded wiring in communications cables, matched throughout system.
- .3 Power wiring: identify circuit breaker panel/circuit breaker number inside each EMCS panel.

#### 1.10 PNEUMATIC TUBING

1.11 Tape markings on pneumatic tubing inside panels to clearly identify EMCS point name.

#### 1.12 CONDUIT

- .1 Pre-paint box covers and conduit fittings.
- .2 Coding: use fluorescent orange paint and confirm colour with Departmental Representative during "Preliminary Design Review".

#### Part 2 Execution

### 2.1 NAMEPLATES AND LABELS

.1 Ensure that manufacturer's nameplates, CSA labels and identification nameplates are visible and legible at all times.

#### 2.2 EXISTING PANELS

.1 Correct existing nameplates and legends to reflect changes made during Work.

### END OF SECTION

#### Part 1 General

### 1.1 SUMMARY

- .1 Section Includes.
  - .1 Requirements and procedures for warranty and activities during warranty period and service contracts, for building Energy Monitoring and Control System (EMCS).
- .2 Related Sections.
  - .1 Section [00 10 00 General Instructions].
  - .2 Section [25 05 01 EMCS: General Requirements].
- .3 References.
  - .1 Canada Labour Code (R.S. 1985, c. L-2)/Part I Industrial Relations.
  - .2 Canadian Standards Association (CSA International).
    - .1 CSA Z204-[94(R1999)], Guidelines for Managing Indoor Air Quality in Office Buildings.

### 1.2 DEFINITIONS

.1 For acronyms and definitions refer to Section [25 05 01 - EMCS: General Requirements] [\_\_\_].

### 1.3 SUBMITTALS

- .1 Not Used.
  - .1 Not Used.

### 1.4 MAINTENANCE SERVICE DURING WARRANTY PERIOD

- .1 Provide services, materials, and equipment to maintain EMCS for specified warranty period. Provide detailed preventative maintenance schedule for system components as described in Submittal article.
- .2 Emergency Service Calls:
  - .1 Initiate service calls when EMCS is not functioning correctly.
  - .2 Qualified control personnel to be available during warranty period to provide service to "CRITICAL" components whenever required at no extra cost.
  - .3 Furnish Departmental Representative with telephone number where service personnel may be reached at any time.
  - .4 Service personnel to be on site ready to service EMCS [within 2 hours] [\_\_\_] after receiving request for service.
  - .5 Perform Work continuously until EMCS restored to reliable operating condition.
- .3 Work requests: record each service call request, when received separately on approved form and include:
  - .1 Serial number identifying component involved.

- .2 Location, date and time call received.
- .3 Nature of trouble.
- .4 Names of personnel assigned.
- .5 Instructions of work to be done.
- .6 Amount and nature of materials used.
- .7 Time and date work started.
- .8 Time and date of completion.

## 1.5 SERVICE CONTRACTS

.1 Provide in-depth technical expertise and assistance to Departmental Representative in preparation and implementation of service contracts and in-house preventive maintenance procedures.

### Part 2 Products

- 2.1 NOT USED
  - .1 Not Used.
- Part 3 Execution
- 3.1 NOT USED
  - .1 Not Used.

### **END OF SECTION**

#### Part 1 General

### 1.1 SUMMARY

- .1 Section Includes:
  - .1 System requirements for Local Area Network (LAN) for Building Energy Monitoring and Control System (EMCS).
- .2 Related Sections:
  - .1 Section [25 05 01 EMCS: General Requirements].

### **1.2 REFERENCES**

- .1 Canadian Standards Association (CSA International).
  - .1 CSA T529-[95(R2000)], Telecommunications Cabling Systems in Commercial Buildings (Adopted ANSI/TIA/EIA-568-A with modifications).
  - .2 CSA T530-[99(R2004)], Commercial Building Standard for Telecommunications Pathways and Spaces (Adopted ANSI/TIA/EIA-569-A with modifications).
- .2 Institute of Electrical and Electronics Engineers (IEEE)/Standard for Information technology Telecommunications and information exchange between systems Local and metropolitan area networks Specific requirements.
  - .1 IEEE Std 802.3<sup>TM</sup>-[2002], Part 3: Carrier sense multiple access with collision detection (CSMA/CD) access method and physical layer specifications.
- .3 Telecommunications Industries Association (TIA)/Electronic Industries Alliance (EIA)
  - .1 TIA/EIA-568-[March 2004], Commercial Building Telecommunications Cabling Standards Set, Part 1 General Requirements Part 2 Balanced Twisted-Pair Cabling Components Part 3 Optical Fiber Cabling Components Standard.
  - .2 TIA/EIA-569-A-[December 2001], Commercial Building Standard for Telecommunications Pathways and Spaces.
- .4 Treasury Board Information Technology Standard (TBITS).
  - .1 TBITS 6.9-[2000], Profile for the Telecommunications Wiring System in Government Owned and Leased Buildings Technical Specifications.

## **1.3 DEFINITIONS**

.1 Acronyms and definitions: refer to Section [25 05 01 - EMCS - General Requirements] [\_\_\_].

### 1.4 SYSTEM DESCRIPTION

- .1 Data communication network to link Operator Workstations and Master Control Units (MCU) in accordance with [CSA T529] [TIA/EIA-568] [and] [CSA T530] [TIA/EIA-569-A] [and] [TBITS 6.9].
  - .1 Provide reliable and secure connectivity of adequate performance between different sections (segments) of network.

- .2 Allow for future expansion of network, with selection of networking technology and communication protocols.
- .2 Data communication network to include, but not limited to:
  - .1 EMCS-LAN.
  - .2 Network interface cards.
  - .3 Network management hardware and software.
  - .4 Network components necessary for complete network.

## 1.5 DESIGN REQUIREMENTS

- .1 EMCS Local Area Network (EMCS-LAN).
  - .1 High speed, high performance, local area network over which MCUs and OWSs communicate with each other directly on peer to peer basis in accordance with [IEEE 802.3/Ethernet Standard] [\_\_\_].
  - .2 Each EMCS-LAN to be capable of supporting at least 254 devices.
  - .3 Support of combination of MCUs and OWSs directly connected to EMCS-LAN.
  - .4 High speed data transfer rates for alarm reporting, quick report generation from multiple controllers, upload/download information between network devices. Bit rate to be 10 Megabits per second minimum.
  - .5 Detection and accommodation of single or multiple failures of either OWSs, MCUs or network media. Operational equipment to continue to perform designated functions effectively in event of single or multiple failures.
  - .6 Commonly available, multiple sourced, networking components and protocols to allow system to co-exist with other networking applications including office automation.
- .2 Dynamic Data Access.
  - .1 LAN to provide capabilities for OWSs, either network resident or connected remotely, to access point status and application report data or execute control functions for other devices via LAN.
  - .2 Access to data to be based upon logical identification of building equipment.
- .3 Network Medium.
  - .1 Network medium: [CAT5 Cable] [or] [fibre optic cable] compatible with network protocol to be used within buildings. [Fibre optic cable to be used between buildings] [\_\_\_].

# Part 2 Products

- 2.1 NOT USED
  - .1 Not Used.

Part 3 Execution

- 3.1 NOT USED
  - .1 Not Used.

**END OF SECTION** 

### Part 1 General

### 1.1 SUMMARY

- .1 Section Includes:
  - .1 Materials and installation for building automation controllers including:
    - .1 Master Control Unit (MCU).
    - .2 Local Control Unit (LCU).
    - .3 Equipment Control Unit (ECU).
    - .4 Terminal Control Unit (TCU).
    - .5 Input Output Units (IOU)
- .2 Related Sections:
  - .1 Section 25 05 01 EMCS: General Requirements.
  - .2 Section 25 05 02 EMCS: Shop Drawings, Product Data and Review Process.
  - .3 Section 25 05 03 EMCS: Project Record Documents.
  - .4 Section 25 30 02 EMCS: Field Control Devices.
  - .5 Section 25 90 01 EMCS: Site Requirements Applications and Systems Sequences of Operation.

#### **1.2 REFERENCES**

- .1 American Society of Heating, Refrigeration and Air-Conditioning Engineers, Inc. (ASHRAE).
  - .1 ASHRAE 2007, Applications Handbook, I-P Edition.
- .2 Canadian Standards Association (CSA International).
  - .1 C22.2 No.205-M1983(R1999), Signal Equipment.
- .3 Institute of Electrical and Electronics Engineers (IEEE).
  - .1 IEEE C37.90.1-02, Surge Withstand Capabilities (SWC) Tests for Relays and Relay Systems Associated with Electric Power Apparatus.

### **1.3 DEFINITIONS**

.1 Acronyms and definitions: refer to Section 25 05 01 - EMCS: General Requirements.

### 1.4 SYSTEM DESCRIPTION

- .1 General: Network of controllers comprising of MCU('s), LCU('s), ECU('s) or TCU('s) to be provided as indicated in System Architecture Diagram to support building systems and associated sequence(s) of operations as detailed in these specifications.
  - .1 Provide sufficient controllers to meet intents and requirements of this section.
  - .2 Controller quantity, and point contents to be approved by Departmental Representative at time of preliminary design review.
- .2 Controllers: stand-alone intelligent Control Units.

- .1 Incorporate programmable microprocessor, non-volatile program memory, RAM, power supplies, as required to perform specified functions.
- .2 Incorporate communication interface ports for communication to LANs to exchange information with other Controllers.
- .3 Capable of interfacing with operator interface device.
- .4 Execute its logic and control using primary inputs and outputs connected directly to its onboard input/output field terminations or slave devices, and without need to interact with other controller. Secondary input used for reset such as outdoor air temperature may be located in other Controller(s).
  - .1 Secondary input used for reset such as outdoor air temperature may be located in other Controller(s).

# 1.5 DESIGN REQUIREMENTS

- .1 To include:
  - .1 Scanning of AI and DI connected inputs for detection of change of value and processing detection of alarm conditions.
  - .2 Perform On-Off digital control of connected points, including resulting required states generated through programmable logic output.
  - .3 Perform Analog control using programmable logic, (including PID) with adjustable dead bands and deviation alarms.
  - .4 Control of systems as described in sequence of operations.
  - .5 Execution of optimization routines as listed in this section.
- .2 Total spare capacity for MCUs and LCUs: at least 20 % of each point type distributed throughout the MCUs and LCUs.
- .3 Field Termination and Interface Devices:
  - .1 To: CSA C22.2 No.205.
  - .2 Electronically interface sensors and control devices to processor unit.
  - .3 Include, but not be limited to, following:
    - .1 Programmed firmware or logic circuits to meet functional and technical requirements.
    - .2 Power supplies for operation of logics devices and associated field equipment.
    - .3 Required communications equipment and wiring (if remote units).
    - .4 Leave controlled system in "fail-safe" mode in event of loss of communication with, or failure of, processor unit.
    - .5 Input Output interface to accept as minimum AI, AO, DI, DO, BI, BO functions as specified.
    - .6 Wiring terminations: use conveniently located screw type.
  - .4 AI interface equipment to:
    - .1 Convert analog signals to digital format with [10] [\_\_\_] bit analog-to-digital resolution.
    - .2 Provide for following input signal types and ranges. Installation of additional resistors for conversion purposes is acceptable:
      - .1 [4 20] [\_\_] mA;

- .2 [0 10] [\_\_\_] V DC;
- .3 100/1000 ohm RTD input;
- .3 Meet IEEE C37.90.1 surge withstand capability.
- .4 Have common mode signal rejection greater than [60] [\_\_\_] dB to [60] [\_\_\_] Hz.
- .5 Where required, dropping resistors to be certified precision devices which complement accuracy of sensor and transmitter range specified.
- .5 AO interface equipment:
  - .1 Convert digital data from controller processor to acceptable analog output signals using [8] [\_\_\_] bit digital-to-analog resolution.
  - .2 Provide for following output signal types and ranges:
    - .1 [4 20] [\_\_\_] mA.
    - .2 [0 10] [ ] V DC.
  - .3 Meet IEEE C37.90.1 surge withstand capability.
- .6 DI interface equipment:
  - .1 Able to reliably detect contact change of sensed field contact and transmit condition to controller.
  - .2 Meet IEEE C37.90.1 surge withstand capability.
  - .3 Accept pulsed inputs up to [2] [\_\_\_] kHz.
- .7 DO interface equipment:
  - .1 Respond to controller processor output, switch respective outputs. Each DO hardware to be capable of switching up to [0.5] [\_\_\_] amps at [24] [\_\_\_] V AC.
  - .2 Switch up to [5] [\_\_\_] amps at [220] [\_\_\_] V AC using optional interface relay.
- .4 Controllers and associated hardware and software: operate in conditions of 0 degrees C to 44 degrees C and 20 % to 90 % non-condensing RH.
- .5 Controllers (MCU, LCU): mount in wall mounted cabinet with hinged, keyed-alike locked door to match existing NRC standard.
  - .1 Provide for conduit entrance from top, bottom or sides of panel.
  - .2 ECUs to be mounted in equipment enclosures or separate enclosures.
  - .3 TCUs to be mounted [in equipment or separate enclosures] [without enclosures]
  - .4 Mounting details as approved by Departmental Representative for ceiling mounting.
- .6 Cabinets to provide protection from water dripping from above, while allowing sufficient airflow to prevent internal overheating.
- .7 When existing cabinets are re-used, the front panel is to be painted fluorescent orange to match existing EMCS NRC campus colour code. Any openings are to be closed with matching orange blank-plates.
- .8 Provide surge and low voltage protection for interconnecting wiring connections.

### 1.6 SUBMITTALS

- .1 Make submittals in accordance with Section [01 33 00 Submittal Procedures] [and] Section 25 05 02 - EMCS: Shop Drawings, Product Data and Review Process.
  - .1 Submit product data sheets for each product item proposed for this project.

#### Part 2 Products

.1 MASTER CONTROL UNIT (MCU)

- .1 General:
  - .1 Master Control Units shall be microprocessor based, multi-tasking, multi-user, and employ a real time operating system. Each NCU control panel shall consist of modular hardware including power supply, CPU board, and input/output modules. A sufficient number of MCUs shall be supplied to fully meet the requirements of this specification and the attached point list.
- .2 Hardware Specifications
  - .1 Memory:
    - .1 A minimum of 4MB of RAM shall be provided for MCUs with expansion up to 8MB. The 8MB versions shall include a floating-point math co-processor.
  - .2 Communication Ports:
    - .1 Each NCU shall provide communication to both the Workstation(s) and the field buses. In addition, each NCU must have at least 3 other communications ports that support a telephone modem, portable service tool, serial printer and connection to third party controllers such as a chiller control panel. On a LAN/WAN system the NCU shall be provided with a 10Mbps plug-in Ethernet TCP/IP network interface card (NIC).

### .3 Input/Output (I/O):

- .1 Each MCU shall support the addition of the following types of inputs and outputs:
  - .1 Digital Inputs for status/alarm contacts.
  - .2 Counter Inputs for summing pulses from meters.
  - .3 Thermistor inputs for measuring temperatures in space, ducts and thermowells.
  - .4 Analog inputs for pressure, humidity, flow and position measurements.
  - .5 Digital Outputs for on/off equipment control.
  - .6 Outs for valve and damper position control, and capacity control of primary equipment.
- .4 Modular Expandability:
  - .1 The system shall employ a modular I/O design to allow easy expansion. Input and output capacity is to be provided through plug-in modules of various types or DIN-mountable IOU

modules. It shall be possible to combine I/O modules as desired to meet the I/O requirements for individual control applications.

- .5 Hardware Override Switches:
  - .1 All digital output units shall include three position manual override switches to allow selection of the ON, OFF, or AUTO output state. These switches shall be built into the unit and shall provide feedback to the controller so that the position of the override switch can be obtained through software. In addition each analog output shall be equipped with an override potentiometer to allow manual adjustment of the analog output signal over its full range, when the 3 position manual override switch is placed in the ON position.
- .6 Local Status Indicator Lamps:
  - .1 Provide as a minimum LED indication of CPU status, Ethernet LAN status, and field bus status. For each output, provide LED indication of the value of the output (On/Off). For each output module provide an LED which gives a visual indication of whether any outputs on the module are manually overridden.
- .7 Real Time Clock (RTC):
  - .1 Each MCU shall include a battery-backed, real time clock, accurate to 10 seconds per day. The RTC shall provide the following: time of day, day, month, year, and day of week. In normal operation the system clock will be based on the frequency of the AC power. The system shall automatically correct for daylight savings time and leap years and be Year 2000 compliant.
- .8 Power Supply:
  - .1 The power supply for the NCUs shall be auto sensing, 120-220VAC, 60/50 Hz power, with a tolerance of +/- 20%. Line voltage below the operating range of the system shall be considered outages. The controller shall contain over voltage surge protection, and require no additional AC power signal conditioning. Optionally, if indicated on the drawings, the power supply shall accept an input voltage of (-48 VDC).
- .9 Automatic Restart After Power Failure:
  - .1 Upon restoration of power after an outage, the ECU shall automatically and without human intervention: update all monitored functions; resume operation based on current, synchronized time and status, and implement special start-up strategies as required.
- .10 Battery backup:
  - .1 Each NCU with the standard 120-220VAC power supply shall include a programmable DC power backup system rated for a minimum of 72 hours of battery backup to maintain all volatile memory or, a minimum of 2 hours of full UPS including modem power. This power backup system shall be configurable such that at the end of a settable timeframe (such as 1 hour) of running on full UPS, the unit will shut off full UPS and switch to memory retention-only mode for the remainder of the battery power. The

system shall allow the simple addition of more batteries to extend the above minimum battery backup times.

- .3 Software Specifications
  - .1 General.

.1

- The MCU shall contain flash ROM as the resident operating system. Application software will be RAM resident.
  Application software will only be limited by the amount of RAM memory. There will be no restrictions placed on the type of application programs in the system. Each NCU shall be capable of parallel processing, executing all control programs simultaneously. Any program may affect the operation of any other program. Each program shall have the full access of all I/O facilities of the processor. This execution of control function shall not be interrupted due to normal user communications including interrogation, program entry, printout of the program for storage, etc.
- .2 User Programming Language:
  - .1 The application software shall be user programmable. This includes all strategies, sequences of operation, control algorithms, parameters, and setpoints. The source program shall be English language-based and programmable by the user. The language shall be structured to allow for the easy configuration of control programs, schedules, alarms, reports, telecommunications, local displays, mathematical calculations, passwords, and histories. The language shall be self-documenting. Users shall be able to place comments anywhere in the body of a program. Program listings shall be configurable by the user in logical groupings.

## .4 Control Software:

- .1 The NCU shall have the ability to perform the following pre-tested control algorithms:
  - .1 Proportional, Integral plus Derivative Control (PID)
  - .2 Self Tuning PID
  - .3 Two Position Control
  - .4 Digital Filter
  - .5 Ratio Calculator
  - .6 Equipment Cycling Protection
- .2 Mathematical Functions:
  - .1 Each controller shall be capable of performing basic mathematical functions (+, -, \*, /), squares, square roots, exponential, logarithms, Boolean logic statements, or combinations of both. The controllers shall be capable of performing complex logical statements including operators such as >, <, =, and, or, exclusive or, etc. These must be able to be used in the same equations with the mathematical operators and nested up to five parentheses deep.
- .5 Energy Management Applications:

NRC Project No. M-14 - 5003			Section 25 30 01 EMCS: BUILDING CONTROLLERS Page 7
		.1	MCUs shall have the ability to perform any or all of the following energy management routines:
			.1 Time of Day Scheduling
			.2 Calendar Based Scheduling
			.3 Holiday Scheduling
			.4 Temporary Schedule Overrides
			.5 Optimal Start
			.6 Optimal Stop
			.7 Night Setback Control
			.8 Enthalpy Switchover (Economizer)
			.9 Peak Demand Limiting
			.10 Temperature Compensated Duty Cycling
			.11 CFM Tracking
			.12 Heating/Cooling Interlock
			.13 Hot/Cold Deck Reset
			.14 Free Cooling
			.15 Hot Water Reset
			.16 Chilled Water Reset
			.17 Condenser Water Reset
			.18 Chiller Sequencing
	.6	History	Logging:
		.1	Each controller shall be capable of logging any system variable over user defined time intervals ranging from 1 second to 1440 minutes. Any system variables (inputs, outputs, math calculations, flags, etc.) can be logged in history. A maximum of 32767 values can be stored in each log. Each log can record either the instantaneous, average, minimum or maximum value of the point. Logs can be automatic or manual. Logged data shall be downloadable to the Operator Workstation for long term archiving based upon user-defined time intervals, or manual command.
	.7	Alarm	Management:
		.1	For each system point, alarms can be created based on high/low limits or conditional expressions. All alarms will be tested each scan of the MCU and can result in the display of one or more alarm messages or reports.
		.2	Up to 8 alarms can be configured for each point in the controller.
		.3	Messages and reports can be sent to a local terminal, to the front-end workstation(s), or via modem to a remote-computing device.
		.4	Alarms will be generated based on their priority. A minimum of 255 priority levels shall be provided.
		.5	If communication with the Operator Workstation is temporarily interrupted, the alarm will be buffered in the MCU. When communications return, the alarm will be transmitted to the Operator Workstation if the point is still in the alarm condition.

- .8 Reporting.
  - .1 The MCU shall be able to generate user-definable reports to a locally connected printer or terminal. The reports shall contain any combination

of text and system variables. Report templates shall be able to be created by users in a word processing environment. Reports can be displayed based on any logical condition or through a user command.

.9 Use uninterruptible Power Supply (UPS) and emergency power when equipment must operate in emergency and co-ordinating mode.

### 2.2 Standalone Digital Control Units (SDCU's): (LCU's), (TCU's), (ECU's)

- .1 General:
  - .1 Standalone Digital Control Units shall provide control of HVAC and lighting. Each controller shall have its own control programs and will continue to operate in the event of a failure or communication loss to its associated MCU.
- .2 Memory:
  - .1 Control programs shall be stored in battery backed-up RAM and EPROM. Each controller shall have a minimum of 32K bytes of user RAM memory and 128K bytes of EPROM.
- .3 Communication Ports:
  - .1 SDCUs shall provide a communication port to the field bus. In addition, a port shall be provided for connection of a portable service tool to support local commissioning and parameter changes with or without the MCU online. It shall be possible from a service port on any SDCU to view, enable/disable, and modify values of any point or program on any controller on the local field bus, any MCU or any SDCU on a different field bus.
- .4 Input/Output:
  - .1 Each SDCU shall support the addition of the following types of inputs and outputs:
    - .1 Digital Inputs for status/alarm contacts.
    - .2 Counter Inputs for summing pulses from meters.
    - .3 Thermistor Inputs for measuring temperatures in space, ducts and thermowells.
    - .4 Analog inputs for pressure, humidity, flow and position measurements.
    - .5 Digital Outputs for on/off equipment control.
    - .6 Analog Outputs for valve and damper position control, and capacity control of primary equipment.
- .5 Expandability:
  - .1 Input and output capacity shall be expandable through the use of plug-in modules. A minimum of two modules shall be added to the base SDCU before additional power is required.
- .6 Networking:
  - .1 Each SDCU will be able to exchange information on a peer to peer basis with other Standalone Digital Control Units during each field bus scan. Each SDCU shall be capable of storing and referencing global variables (on the LAN) with or without any workstations online. Each SDCU shall be able to have its program

viewed and/or enabled/disabled either locally through a portable service tool or through a workstation connected to an MCU.

- .7 Indicator Lamps:
  - .1 SDCUs will have as a minimum, LED indication of CPU status, and field bus status.
- .8 Real Time Clock (RTC):
  - .1 An SDCU shall have a real time clock in either hardware or software. The accuracy shall be within 10 seconds per day. The RTC shall provide the following information: time of day, day, month, year, and day of week. Each SDCU shall receive a signal, every hour, over the network from the NCU which synchronizes all SDCU real time clocks.
- .9 Automatic Restart After Power Failure:
  - .1 Upon restoration of power, the SDCU shall automatically and without human intervention, update all monitored functions, resume operation based on current, synchronized time and status, and implement special start-up strategies as required.
- .10 Battery Back Up:
  - .1 Each SDCU shall have at least 3 years of battery back up to maintain all volatile memory.
- .11 Alarm Management:
  - .1 For each system point, alarms can be created based on high/low limits or conditional expressions. All alarms will be tested each scan of the SDCU and can result in the display of one or more alarm messages or reports.
  - .2 Up to 8 alarms can be configured for each point in the controller enabling the escalation of the alarm priority (urgency) based upon which alarm(s) is/are triggered.
  - .3 Alarm messages can be sent to a local display or to the Operator's Workstation(s).
  - .4 Alarms will be generated based on their priority. A minimum of 255 priority levels shall be provided.
  - .5 If communication with the MCU is temporarily interrupted, the alarm will be buffered in the SDCU. When communications return, the alarm will be transmitted to the NCU if the point is still in the alarm condition.

### .12 Local Control Units (LCU's):

- .1 LCU's shall be capable of meeting the requirements of the sequence of operation found in the Execution portion of this specification and for future expansion.
- .2 LCU's shall support all the necessary point inputs and outputs as required by the sequence and operate in a standalone fashion.
- .3 LCU's shall be fully user programmable to allow for modification of the application software.
- .4 An LCD display shall be optionally available for readout of point values and to allow operators to change setpoints and system parameters.

.5 A manual override switch shall be provided for all digital and analog outputs on the LCU. The position of the switch shall be monitored in software and available for operator displays and alarm notification.

## .13 Lighting Controller:

- .1 Lighting controllers shall provide direct control of 20 Amp, 277 VAC lighting circuits using mechanically held, latching relays. Controllers will contain from 8 to 48 circuits per enclosure. Each controller shall also contain inputs for direct connection to light switches and motion detectors.
- .2 Each controller shall have the capability for time of day scheduling, occupancy mode control, after hour operation, alarming, and trending.
- .14 Provide multiple control functions for typical built-up and package HVAC systems, hydronic systems and electrical systems.
- .15 Minimum of 16 I/O points of which minimum be 4 AOs, 4 AIs, 4 DIs, 4 DOs.
- .16 Points integral to one Building System to be resident on only one controller.
- .17 Microprocessor capable of supporting necessary software and hardware to meet specified requirements as listed in previous MCU article with following additions:
  - .1 Include minimum [2] [\_\_\_] interface ports for connection of local computer terminal.
  - .2 Design so that shorts, opens or grounds on input or output will not interfere with other input or output signals.
  - .3 Physically separate line voltage (70V and over) circuits from DC logic circuits to permit maintenance on either circuit with minimum hazards to technician and equipment.
  - .4 Include power supplies for operation of LCU and associated field equipment.
  - .5 In event of loss of communications with, or failure of, MCU, LCU to continue to perform control. Controllers that use defaults or fail to open or close positions not acceptable.
  - .6 Provide conveniently located screw type or spade lug terminals for field wiring.

# .18 TERMINAL/EQUIPMENT CONTROL UNIT (TCU/ECU)

- .1 Microprocessor capable of supporting necessary software and hardware to meet TCU/ECU functional specifications.T
- .2 TCU/ECU definition to be consistent with those defined in ASHRAE HVAC Applications Handbook section 45.
- .3 Controller to communicate directly with EMCS through EMCS LAN and provide access from EMCS OWS for setting occupied and unoccupied space temperature setpoints, flow setpoints, and associated alarm values, permit reading of sensor values, field control values (% open) and transmit alarm conditions to EMCS OWS.
- .4 TCU's shall support, but not be limited to the control of the following configurations of VAV boxes to address current requirements as described in the Execution portion of this specification, and for future expansion:
  - .1 Single Duct Cooling Only

- .2 Single Duct Cooling with Reheat (Electric or Hot Water)
- .3 Fan Powered (Parallel or Series)
- .4 Dual Duct (Constant or Variable Volume)
- .5 Supply/Exhaust
- .5 TCUs for single duct applications will come equipped with a built-in actuator for modulation of the air damper. The actuator shall have a minimum torque rating of 35 in.-lb., and contain an override mechanism for manual positioning of the damper during startup and service.
- .6 TCU's shall contain an integral velocity sensor accurate to +/- 5% of the full range of the box's CFM rating.
- .7 Each controller shall perform the sequence of operation described in Part 3 of this specification, and have the capability for time of day scheduling, occupancy mode control, after hours operation, lighting control, alarming, and trending.
- .8 TCU's shall be able to communicate with any other Standalone Digital Control Unit on the same field bus with or without communication to the MCU managing the field bus. Systems that fail to provide this (true peer-to-peer) capability will be limited to a maximum of 32 TCU's per field bus.
- .9 ECU's shall support, but not be limited to, the control of the following systems as described in the Execution portion of this specification, and for future expansion:
  - .1 Unit Ventilators
  - .2 Heat Pumps (Air to Air, Water to Water)
  - .3 Packaged Rooftops
  - .4 Fan Coils (2 or 4 Pipe)
- .10 The I/O of each ECU shall contain the sufficient quantity and types as required to meet the sequence of operation found in the Execution portion of this specification. In addition, each controller shall have the capability for time of day scheduling, occupancy mode control, after hour operation, lighting control, alarming, and trending.

## 2.3 SOFTWARE

- .1 General Description
  - .1 The software architecture must be object-oriented in design, a true 32-bit application suite utilizing Microsoft's OLE, COM, DCOM and ODBC technologies. These technologies make it easy to fully utilize the power of the operating system to share, among applications (and therefore to the users of those applications), the wealth of data available from the EMCS.
  - .2 The workstation functions shall include monitoring and programming of all DDC controllers. Monitoring consists of alarming, reporting, graphic displays, long term data storage, automatic data collection, and operator-initiated control actions such as schedule and setpoint adjustments.
  - .3 Programming of controllers shall be capable of being done either off-line or on-line from any operator workstation. All information will be available in graphic or text displays. Graphic displays will feature animation effects to enhance the presentation of the data, to alert operators of problems, and to facilitate location of information throughout the DDC system. All operator functions shall be selectable through a mouse.

## .2 System Database

.1 The files server database engine must be Microsoft SQL Server, or another ODBC-compliant, relational database program. This ODBC (Open Database Connectivity)-compliant database engine allows for an owner to utilize "their" choice of database and due to it's "open" architecture, allows an owner to write custom applications and/or reports which communicate directly with the database avoiding data transfer routines to update other applications. The system database shall contain all point configurations and programs in each of the controllers that have been assigned to the network. In addition, the database will contain all workstation files including color graphic, alarm reports, text reports, historical data logs, schedules, and polling records.

### .3 User Interface

.1 The EMCS workstation software shall allow the creation of a custom, browser-style interface linked to the user that has logged into the workstation software. This interface shall support the creation of "hotspots" that the user may link to view/edit any object in the system or run any object editor or configuration tool contained in the software. Furthermore, this interface must be able to be configured to become a user's "PC Desktop" – with all the links that a user needs to run other applications. This, along with the Windows operating system user security capabilities, will enable a system administrator to setup workstation accounts that not only limit the capabilities of the user within the EMCS software but may also limit what a user can do on the PC and/or LAN/WAN. This might be used to ensure, for example, that the user of an alarm monitoring workstation is unable to shutdown the active alarm viewer and/or unable to load software onto the PC.

### .4 User Security

.1 The software shall be designed so that each user of the software can have a unique username and password. This username/password combination shall be linked to a set of capabilities within the software, set by and editable only by, a system administrator. The sets of capabilities shall range from View only, Acknowledge alarms, Enable/disable and change values, Program, and Administer. The system shall allow the above capabilities to be applied independently to each and every class of object in the system. The system must allow a minimum of 256 users to be configured per workstation. There shall be an inactivity timer adjustable in software that automatically logs off the current operator after the timer has expired.

### .5 Configuration Interface

.1 The workstation software shall use a familiar Windows Explorer<sup>™</sup>-style interface for an operator or programmer to view and/or edit any object (controller, point, alarm, report, schedule, etc.) in the entire system. In addition, this interface shall present a "network map" of all controllers and their associated points, programs, graphics, alarms, and reports in an easy to understand structure. All object names shall be alphanumeric and use Windows long filename conventions. Object names shall not be required to be unique throughout the system. This allows consistency in point naming. For example, each VAV controller can have an input called Space Temperature and a setpoint called CFM Setpoint. The VAV

controller name shall be unique such as VAV for LAB101. Systems requiring unique object names throughout the system will not be acceptable.

- .2 The configuration interface shall also include support for template objects. These template objects shall be used as building blocks for the creation of the EMCS database. The types of template objects supported shall include all data point types (input, output, string variables, setpoints, etc.), alarm algorithms, alarm notification objects, reports, graphics displays, schedules, and programs. Groups of template object types shall be able to be set up as template subsystems and systems. The template system shall maintain a link to all "child" objects created by each template. If a user wishes to make a change to a template object, the software shall ask the user if he/she wants to update all of child objects with the change. This template system shall facilitate configuration and programming consistency and afford the user a fast and simple method to make global changes to the EMCS.
- .6 Color Graphic Displays
  - .1 The system shall allow for the creation of user defined, color graphic displays for the viewing of mechanical and electrical systems, or building schematics. These graphics shall contain point information from the database including any attributes associated with the point (engineering units, etc.). In addition operators shall be able to command equipment or change setpoints from a graphic through the use of the mouse.
  - .2 Requirements of the color graphic subsystem include:
    - .1 SVGA, bit-mapped displays. The user shall have the ability to import AutoCAD generated picture files as background displays.
    - .2 A built-in library of animated objects such as dampers, fans, pumps, buttons, knobs, gauges, ad graphs which can be "dropped" on a graphic through the use of a software configuration "wizard". These objects shall enable operators to interact with the graphic displays in a manner that mimics their mechanical equivalents found on field installed control panels. Using the mouse, operators shall be able to adjust setpoints, start or stop equipment, modify PID loop parameters, or change schedules.
    - .3 Status changes or alarm conditions must be able to be highlighted by objects changing screen location, size, color, text, blinking or changing from one display to another.
    - .4 Graphic panel objects shall be able to be configured with multiple "tabbed" pages allowing an operator to quickly view individual graphics of equipment, which make up a subsystem or system.
    - .5 Ability to link graphic displays through user defined objects, alarm testing, or the result of a mathematical expression. Operators must be able to change from one graphic to another by selecting an object with a mouse - no menus will be required.
- .7 Automatic monitoring

- .1 The software shall allow for the automatic collection of data and reports from any controller through either a hardwire or modem communication link. The frequency of data collection shall be completely user-configurable.
- .8 Alarm Management
  - .1 The software shall be capable of accepting alarms directly from controllers, or generating alarms based on evaluation of data in controllers and comparing to limits or conditional equations configured through the software. Any alarm (regardless of its origination) will be integrated into the overall alarm management system and will appear in all standard alarm reports, be available for operator acknowledgment, and have the option for displaying graphics, or reports.
  - .2 Alarm management features shall include the ability to have:
    - .1 A minimum of 255 alarm notification levels. Each notification level will establish a unique set of parameters for controlling alarm display, acknowledgment, keyboard annunciation, alarm printout and record keeping.
    - .2 Automatic logging in the database of the alarm message, point name, point value, connected controller, timestamp, username and time of acknowledgement, username and time of alarm silence (soft acknowledgement).
    - .3 Automatic printing of the alarm information or alarm report to an alarm printer or report printer.
    - .4 Playing an audible beep or audio (wav) file on alarm initiation or return to normal.
    - .5 Sending an email or alphanumeric page to anyone listed in a workstation's email account address list on either the initial occurrence of an alarm and/or if the alarm is repeated because an operator has not acknowledged the alarm within a userconfigurable timeframe. The ability to utilize email and alphanumeric paging of alarms shall be a standard feature of the software integrated with the operating system's mail application interface (MAPI). No special software interfaces shall be required.
    - .6 Individual alarms shall be able to be re-routed to a workstation or workstations at user-specified times and dates. For example, a critical high temp alarm can be configured to be routed to a Facilities Dept. workstation during normal working hours (7am-6pm, Mon-Fri) and to a Central Alarming workstation at all other times.
    - .7 An active alarm viewer shall be included which can be customized for each user or user type to hide or display any alarm attributes.
    - .8 The font type and color, and background color for each alarm notification level as seen in the active alarm viewer shall be customizable to allow easy identification of certain alarm types or alarm states.
    - .9 The active alarm viewer can be configured such that an operator must type in text in an alarm entry and/or pick from a drop-down

list of user actions for certain alarms. This ensures accountability (audit trail) for the response to critical alarms.

- .9 Custom Report Generation
  - .1 The software will contain a built-in custom report generator, featuring word processing tools for the creation of custom reports. These custom reports shall be able to be set up to automatically run or be generated on demand. Each workstation shall be able to associate reports with any word processing or spreadsheet program loaded on the machine. When the report is displayed, it will automatically spawn the associated report editor such as MS Word<sup>™</sup>.
    - .1 Reports can be of any length and contain any point attributes from any controller on the network.
    - .2 The report generator will have access to the user programming language in order to perform mathematical calculations inside the body of the report, control the display output of the report, or prompt the user for additional information needed by the report.
    - .3 It shall be possible to run other executable programs whenever a report is initiated.
    - .4 Report Generator activity can be tied to the alarm management system, so that any of the configured reports can be displayed in response to an alarm condition.
    - .5 Standard reports shall include:
      - .1 Points in each controller.
      - .2 Points in alarm.
      - .3 Disabled points.
      - .4 Overridden points.
      - .5 Operator activity report.
      - .6 Alarm history log.
      - .7 Program listing by controller with status.
      - .8 Network status of each controller
  - .2 Spreadsheet-style reports
    - .1 The software shall allow the simple configuration of row/column (spreadsheet-style) reports on any class of object in the system. These reports shall be user-configurable and shall be able to extract live (controller) data and/or data from the database. The user shall be able to set up each report to display in any text font, color and background color. In addition the report shall be able to be configured to filter data, sort data and highlight data which meets user-defined criteria.
    - .2 HTML Reporting
      - .1 The above spreadsheet-style reports shall be able to be run to an HTML template file. This feature will create an HTML "results" file in the directory of the HTML template. This directory can be shared with other computer users, which will allow those users with access to the directory to "point" their web browser at the file and view the report.
# .10 Scheduling

- .1 It shall be possible to configure and download from the workstation schedules for any of the controllers on the network:
  - .1 Time of day schedules shall be in a calendar style and shall be programmable for a minimum of one year in advance. Each standard day of the week and user-defined day types shall be able to be associated with a color so that when the schedule is viewed it is very easy, at-a-glance, to determine the schedule for a particular day even from the yearly view. To change the schedule for a particular day, a user shall simply click on the day and then click on the day type.
  - .2 Each schedule will appear on the screen viewable as the entire year, monthly, week and day. A simple mouse click shall allow switching between views. It shall also be possible to scroll from one month to the next and view or alter any of the schedule times.
  - .3 Schedules will be assigned to specific controllers and stored in their local RAM memory. Any changes made at the workstation will be automatically updated to the corresponding schedule in the controller.
- .11 Programmer's Environment
  - .1 The programmer's environment will include access to a superset of the same programming language supported in the controllers. Here the programmer will be able to configure application software off-line (if desired) for custom program development, write global control programs, system reports, wide area networking data collection routines, and custom alarm management software. On the same screen as the program editor, the programming environment shall include dockable debug and watch bars for program debugging and viewing updated values and point attributes during programs from a library file in the program editor.
  - .2 Saving/Reloading
    - .1 The workstation software shall have an application to save and restore field controller memory files. This application shall not be limited to saving and reloading an entire controller it must also be able to save/reload individual objects in the controller. This allows off-line debugging of control programs, for example, and then reloading of just the modified information.
  - .3 Data Logging
    - .1 The workstation software shall have the capability to easily configure groups of data points with trend logs and display the trend log data. A group of data points shall be created by dragand-drop method of the points into a folder. The trend log data shall be displayed through a simply menu selection. This data shall be able to be saved to file and/or printed.
  - .4 Audit Trail
    - .1 The workstation software shall automatically log and timestamp every operation that a user performs at a workstation, from

logging on and off a workstation to changing a point value, modifying a program, enabling/disabling an object, viewing a graphic display, running a report, modifying a schedule, etc.

## 2.4 LEVELS OF ADDRESS

- .1 Upon operator's request, EMCS to present status of any single 'point', 'system' or point group, entire 'area', or entire network on printer or OWS as selected by operator.
  - .1 Display analog values digitally to [1] [\_\_\_] place of decimals with negative sign as required.
  - .2 Update displayed analog values and status when new values received.
  - .3 Flag points in alarm by blinking, reverse video, different colour, bracketed or other means to differentiate from points not in alarm.
  - .4 Updates to be change-of-value (COV)-driven or if polled not exceeding 2 second intervals.

#### 2.5 POINT NAME SUPPORT

.1 Controllers (MCU, LCU) to support NRC point naming convention as defined in Section [25 05 01 - EMCS: General Requirements] [\_\_\_].

#### 2.6 ACCEPTABLE MANUFACTURER

.1 Andover Continuum series of controllers.

#### Part 3 Execution

#### 3.1 LOCATION

.1 Location of Controllers to be approved by Departmental Representative.

#### 3.2 INSTALLATION

- .1 Install Controllers in secure locking enclosures [as indicated] [or] [as directed by] Departmental Representative.
- .2 Provide necessary power from local [120] [\_\_\_]V branch circuit panel for equipment.
- .3 Install tamper locks on breakers of circuit breaker panel.

#### END OF SECTION

#### Part 1 General

## 1.1 SUMMARY

- .1 Section Includes:
  - .1 Control devices integral to the Building Energy Monitoring and Control System (EMCS): [transmitters,] [sensors,][controls,] [meters,] [switches,] [transducers,] [dampers,] [damper operators,] [valves,] [valve actuators,] [and] [low voltage current transformers] [\_\_\_].
  - .2 Related Sections:
    - .1 Section [25 01 11 EMCS: Start-Up, Verification and Commissioning].
    - .2 Section [25 05 01 EMCS: General Requirements].
    - .3 Section [25 05 02 EMCS: Shop Drawings, Product Data and Review Process].
    - .4 Section [25 05 54 EMCS: Identification].
    - .5 Section [25 90 01 EMCS: Site Requirements Applications and Systems Sequences of Operation].
    - .6 Section [26 05 00 Common Work Results Electrical].
    - .7 Section [26 27 10 Modular Wiring System].
    - .8 Section [26 27 26 Wiring Devices].

## **1.2 REFERENCES**

- .1 American National Standards Institute (ANSI).
  - .1 ANSI C12.7-[1993(R1999)], Requirements for Watthour Meter Sockets.
  - .2 ANSI/IEEE C57.13-[1993], Standard Requirements for Instrument Transformers.
- .2 American Society for Testing and Materials International, (ASTM).
  - .1 ASTM B148-[97(03)], Standard Specification for Aluminum-Bronze Sand Castings.
- .3 National Electrical Manufacturer's Association (NEMA).
  - .1 NEMA 250-[03], Enclosures for Electrical Equipment (1000 Volts Maximum).
- .4 Air Movement and Control Association, Inc. (AMCA).
  - .1 AMCA Standard 500-D-[98], Laboratory Method of Testing Dampers For Rating.
- .5 Canadian Standards Association (CSA International).
  - .1 CSA-C22.1-[02], Canadian Electrical Code, Part 1 (19th Edition), Safety Standard for Electrical Installations.

#### 1.3 **DEFINITIONS**

.1 Acronyms and Definitions: refer to Section [25 05 01 - EMCS: General Requirements] [\_\_\_].

#### 1.4 SUBMITTALS

- .1 Submit shop drawings and manufacturer's installation instructions in accordance with Section [25 05 02 EMCS: Submittals and Review Process] [\_\_\_].
- .2 Pre-Installation Tests.
  - .1 Submit samples at random from equipment shipped, as requested by Departmental Representative, for testing before installation. Replace devices not meeting specified performance and accuracy.
- .3 Manufacturer's Instructions:
  - .1 Submit manufacturer's installation instructions for specified equipment and devices.

## 1.5 EXISTING CONDITIONS

- .1 Cutting and Patching: in accordance with Section [00 10 00 General Instructions] [\_\_\_]supplemented as specified herein.
- .2 Repair surfaces damaged during execution of Work.
- .3 Turn over to Departmental Representative existing materials removed from Work not identified for re-use.

#### Part 2 Products

#### 2.1 GENERAL

- .1 Control devices of each category to be of same type and manufacturer.
- .2 External trim materials to be corrosion resistant. Internal parts to be assembled in [watertight], [shockproof], [vibration-proof], [heat resistant], [\_\_\_] assembly.
- .3 Operating conditions: [0] [32] [\_\_\_] degrees C with [10] [90] [\_\_\_]% RH (non-condensing) unless otherwise specified.
- .4 Terminations: use standard conduit box with slot screwdriver, twist on connections or connector blocks unless otherwise specified..
- .5 Transmitters and sensors to be unaffected by external transmitters including walkie talkies.
- .6 Account for hysteresis, relaxation time, maximum and minimum limits in applications of sensors and controls.
- .7 Outdoor installations: use weatherproof construction in NEMA [4] [\_\_\_]enclosures.
- .8 Devices installed in user occupied space not exceed Noise Criteria (NC) of [35] [\_\_\_]. Noise generated by any device must not be detectable above space ambient conditions.

### 2.2 TEMPERATURE SENSORS

- .1 General: [except for room sensors] [\_\_\_] to be resistance or thermocouple type to following requirements:
  - .1 Thermocouples: limit to temperature range of [200] [\_\_\_]degrees C and over.
  - .2 RTD's: 100 or 1000 ohm at [0] [\_\_\_]degrees C (plus or minus [0.2] [\_\_\_] ohms) platinum element with strain minimizing construction, [3] [\_\_\_]integral anchored leadwires. Coefficient of resistivity: [0.00385] [\_\_\_] ohms/ohm degrees C.
  - .3 Sensing element: hermetically sealed.
  - .4 Stem and tip construction: copper or type 304 stainless steel.
  - .5 Time constant response: less than 3 seconds to temperature change of [10] [\_\_\_] degrees C.
  - .6 Immersion wells: NPS [3/4] [\_\_\_], stainless steel spring loaded construction, with heat transfer compound compatible with sensor. Insertion length [100] [150] mm as indicated.
- .2 Room temperature sensors and display wall modules.
  - .1 Temperature sensing and display wall module.
    - .1 LCD display to show space temperature and temperature setpoint.
    - .2 Buttons for occupant selection of temperature setpoint [and occupied/unoccupied mode] [\_\_\_].
    - .3 Jack connection for plugging in laptop personal computer [contractor supplied zone terminal unit] [contractor supplied palm compatible handheld device] for access to zone bus.
    - .4 Integral thermistor sensing element [10,000] [\_\_\_] ohm at [24] [\_\_\_] degrees.
    - .5 Accuracy 0.2 degrees C over range of 0 to 70 degrees C.
    - .6 Stability 0.02 degrees C drift per year.
    - .7 Separate mounting base for ease of installation.
  - .2 Room temperature sensors.
    - .1 Wall mounting, in slotted type covers having [brushed aluminum] [brushed stainless steel]finish or with plastic cover and guardas indicated][\_\_\_].
    - .2 Element [10-50] [\_\_\_]mm long RTD with ceramic tube or equivalent protection or thermistor, [10,000] [\_\_\_] ohm, accuracy of plus or minus [0.2] [\_\_\_] degrees C.
- .3 Duct temperature sensors:
  - .1 General purpose duct type: suitable for insertion into ducts at various orientations, insertion length [460] [\_\_\_] mm [or] [as indicated].
  - .2 Averaging duct type: incorporates numerous sensors inside assembly which are averaged to provide one reading. Minimum insertion length [6000] [\_\_\_] mm. Bend probe at field installation time to [100] [\_\_\_] mm radius at point along probe without degradation of performance.
- .4 Outdoor air temperature sensors:

.1 Outside air type: non-corroding shield to minimize solar and wind effects, threaded fitting for mating to [13] [\_\_\_] mm conduit, weatherproof construction in NEMA 4 enclosure.

# 2.3 TEMPERATURE TRANSMITTERS

- .1 Requirements:
  - .1 Input circuit: to accept 3-lead, 100 or 1000 ohm at [0] [\_\_\_] degrees C, platinum resistance detector type sensors.
  - .2 Power supply: [24 ] [\_\_\_] V DC into load of [575] [\_\_\_] ohms. Power supply effect less than [0.01] [\_\_\_] degrees C per volt change.
  - .3 Output signal: [4 20] [\_\_\_] mA into[500] [\_\_\_] ohm maximum load.
  - .4 Input and output short circuit and open circuit protection.
  - .5 Output variation: less than [0.2] [\_\_\_] % of full scale for supply voltage variation of plus or minus [10] [\_\_\_] %.
  - .6 Combined non-linearity, repeatability, hysteresis effects: not to exceed plus or minus [0.5] [\_\_\_] % of full scale output.
  - .7 Maximum current to 100 or 1000 ohm RTD sensor: not to exceed [25] [\_\_\_] mA.
  - .8 Integral zero and span adjustments.
  - .9 Temperature effects: not to exceed plus or minus [1.0] [\_\_\_] % of full scale/ [50] [\_\_\_]degrees C.
  - .10 Long term output drift: not to exceed [0.25] [\_\_\_] % of full scale/ [6] [\_\_\_] months.
  - .11 Transmitter ranges: select narrowest range to suit application from following:
    - .1 Minus [50] [\_\_\_] degrees C to plus [50] [\_\_\_] degrees C, plus or minus [0.5] [\_\_\_] degrees C.
    - .2 [0 to 100] [\_\_\_] degrees C, plus or minus [0.5] [\_\_\_] degrees C.
    - .3 [0 to 50] [\_\_\_] degrees C, plus or minus [0.25] [\_\_\_] degrees C.
    - .4 [0 to 25] [\_\_\_] degrees C, plus or minus [0.1] [\_\_\_] degrees C.
    - .5 [10 to 35] [\_\_\_] degrees C, plus or minus [0.25] [\_\_\_] degrees C.

# 2.4 HUMIDITY SENSORS

- .1 Room and Duct Requirements:
  - .1 Range: [2] [90] [\_\_\_] % RH minimum.
  - .2 Operating temperature range: [0] [60] [\_\_\_] degrees C.
  - .3 Absolute accuracy:
    - .1 Duct sensors: [plus or minus [3] [\_\_\_] %] [\_\_\_].
    - .2 Room sensors: [plus or minus [2] [\_\_\_] %] [\_\_\_].
  - .4 Sheath: stainless steel with integral shroud for specified operation in air streams of up to [10] [\_\_\_] m/s.
  - .5 Maximum sensor non-linearity: plus or minus [2%] [\_\_\_] RH with defined curves.
  - .6 Room sensors: [locate in air stream near RA grille] [wall mounted] as indicated.
  - .7 Duct mounted sensors: locate so that sensing element is in air flow in duct.
- .2 Outdoor Humidity Requirements:

- .1 Range: [0] [100] [\_\_\_] % RH minimum.
- .2 Operating temperature range: [-40] [50] degrees C.
- .3 Absolute accuracy: plus or minus [2] [\_\_\_]%.
- .4 Temperature coefficient: plus or minus 0.03%RH/ degrees C over 0 to 50 degrees C.
- .5 Must be unaffected by condensation or 100% saturation.
- .6 No routine maintenance or calibration is required.

# 2.5 HUMIDITY TRANSMITTERS

- .1 Requirements:
  - .1 Input signal: from RH sensor.
  - .2 Output signal: [4] [20] [\_\_\_] mA onto [500] [\_\_\_] ohm maximum load.
  - .3 Input and output short circuit and open circuit protection.
  - .4 Output variations: not to exceed [0.2] [\_\_\_] % of full scale output for supply voltage variations of plus or minus [10] [\_\_\_] %.
  - .5 Output linearity error: plus or minus 1.0% maximum of full scale output.
  - .6 Integral zero and span adjustment.
  - .7 Temperature effect: plus or minus [1.0] [\_\_\_] % full scale/ [6] [\_\_\_] months.
  - .8 Long term output drift: not to exceed [0.25] [\_\_\_] % of full scale output/ [6] [\_\_\_] months.

## 2.6 PRESSURE TRANSDUCERS

- .1 Requirements:
  - .1 Combined sensor and transmitter measuring pressure.
    - .1 Internal materials: suitable for continuous contact with industrial standard instrument air, compressed air, water, steam, as applicable.
  - .2 Output signal: [4] [20] [\_\_\_] mA into [500] [\_\_\_] ohm maximum load.
  - .3 Output variations: less than [0.2] [\_\_\_] % full scale for supply voltage variations of plus or minus [10] [\_\_\_] %.
  - .4 Combined non-linearity, repeatability, and hysteresis effects: not to exceed plus or minus [0.5] [\_\_\_] % of full scale output over entire range.
  - .5 Temperature effects: not to exceed plus or minus [1.5] [\_\_\_] % full scale/ [50] [\_\_\_] degrees C.
  - .6 Over-pressure input protection to at least twice rated input pressure.
  - .7 Output short circuit and open circuit protection.
  - .8 Accuracy: plus or minus [1] [\_\_\_]% of Full Scale.

## 2.7 DIFFERENTIAL PRESSURE TRANSMITTERS

- .1 Requirements:
  - .1 Internal materials: suitable for continuous contact with industrial standard instrument air, compressed air, water, steam, as applicable.
  - .2 Output signal: [4] [20] [\_\_\_] mA into [500] [\_\_\_] ohm maximum load.

- .3 Output variations: less than [0.2] [\_\_\_] % full scale for supply voltage variations of plus or minus [10] [\_\_\_] %.
- .4 Combined non-linearity, repeatability, and hysteresis effects: not to exceed plus or minus [0.5] [\_\_\_] % of full scale output over entire range.
- .5 Integral zero and span adjustment.
- .6 Temperature effects: not to exceed plus or minus [1.5] [\_\_\_] % full scale/ [50] [\_\_\_] degrees C.
- .7 Over-pressure input protection to at least twice rated input pressure.
- .8 Output short circuit and open circuit protection.
- .9 Unit to have 12.5 mm N.P.T. conduit connection. Enclosure to be integral part of unit.

# 2.8 STATIC PRESSURE SENSORS

- .1 Requirements:
  - .1 Multipoint element with self-averaging manifold.
    - .1 Maximum pressure loss: [160] [\_\_\_] Pa at [10] [\_\_\_] m/s. (Air stream manifold).
  - .2 Accuracy: plus or minus [1] [\_\_\_] % of actual duct static pressure.

# 2.9 STATIC PRESSURE TRANSMITTERS

- .1 Requirements:
  - .1 Output signal: [4] [20] [\_\_\_] mA linear into [500] [\_\_\_] ohm maximum load.
  - .2 Calibrated span: not to exceed [150] [\_\_\_] % of duct static pressure at maximum flow.
  - .3 Accuracy: [0.4] [\_\_\_] % of span.
  - .4 Repeatability: within [0.5] [\_\_\_] % of output.
  - .5 Linearity: within [1.5] [\_\_\_] % of span.
  - .6 Deadband or hysteresis: [0.1] [\_\_\_]% of span.
  - .7 External exposed zero and span adjustment.
  - .8 Unit to have 12.5 mm N.P.T. conduit connection. Enclosure to be integral part of unit

# 2.10 VELOCITY PRESSURE SENSORS

- .1 Requirements:
  - .1 Multipoint static and total pressure sensing element with self-averaging manifold with integral air equalizer and straightener section.
  - .2 Maximum pressure loss: [37] [\_\_\_]Pa at [1000] [\_\_\_] m/s.
  - .3 Accuracy: plus or minus [1] [\_\_\_] % of actual duct velocity.

# 2.11 VELOCITY PRESSURE TRANSMITTERS

- .1 Requirements:
  - .1 Output signal: [4] [20] [\_\_\_] mA linear into [500] [\_\_\_] ohm maximum load.

- .2 Calibrated span: not to exceed [125] [\_\_\_] % of duct velocity pressure at maximum flow.
- .3 Accuracy: [0.4] [\_\_\_] % of span.
- .4 Repeatability: within [0.1] [\_\_\_] % of output.
- .5 Linearity: within [0.5] [\_\_\_] % of span.
- .6 Deadband or hysteresis: [0.1] [\_\_\_]% of span.
- .7 External exposed zero and span adjustment.
- .8 Unit to have 12.5 mm N.P.T. conduit connection. Enclosure to be integral part of unit.

# 2.12 LIQUID AND STEAM FLOW METERS

- .1 Requirements:
  - .1 Pressure rating: as specified in I/O summaries.
  - .2 Temperature rating: as specified in I/O summaries.
  - .3 Repeatability: plus or minus [0.2] [\_\_\_] %.
  - .4 Accuracy and linearity: plus or minus [1.0] [\_\_\_] %.
  - .5 Flow rangability: at least [10:1] [\_\_\_].
  - .6 Body material: [\_\_\_].
  - .7 Ends:
    - .1 NPS [2] [\_\_\_] and under: screwed.
    - .2 NPS [2.1/2] [\_\_\_] and over: flanged.

# 2.13 PRESSURE AND DIFFERENTIAL PRESSURE SWITCHES

- .1 Requirements:
  - .1 Internal materials: suitable for continuous contact with compressed air, water, steam, etc., as applicable.
  - .2 Adjustable setpoint and differential.
  - .3 Switch: snap action type, rated at [120V, 15 amps AC] [or] [24 V DC].
  - .4 Switch assembly: to operate automatically and reset automatically when conditions return to normal. Over-pressure input protection to at least twice rated input pressure.
  - .5 Accuracy: within [2] [\_\_\_]% repetitive switching.
  - .6 Provide switches with isolation valve and snubber, where code allows, between sensor and pressure source.
  - .7 Switches on steam and high temperature hot water service: provide pigtail syphon.

# 2.14 TEMPERATURE SWITCHES

- .1 Requirements:
  - .1 Operate automatically. Reset automatically, except as follows:
    - .1 [Low temperature detection: manual reset] [\_\_\_].
    - .2 [High temperature detection: manual reset] [\_\_\_].
  - .2 Adjustable setpoint and differential.

- .3 Accuracy: plus or minus [1] [\_\_\_]degrees C.
- .4 Snap action rating: [120V, 15 amps] [or] [24V DC] as required. Switch to be DPST for hardwire and EMCS connections.
- .5 Type as follows:
  - .1 Room: for wall mounting on standard electrical box [with] [without] protective guard as indicated.
  - .2 Duct, general purpose: insertion length = [460] [\_\_\_] mm.
  - .3 Thermowell: stainless steel, with compression fitting for NPS [3/4] [\_\_\_] thermowell. Immersion length: [100] [\_\_\_] mm.
  - .4 Low temperature detection: continuous element with [6000] [\_\_\_] mm insertion length, duct mounting, to detect coldest temperature in any [30] [\_\_\_] mm length.
  - .5 Strap-on: with helical screw stainless steel clamp.

# 2.15 TANK LEVEL SWITCHES

- .1 Requirements:
  - .1 Indicate high/low water level and to alarm.
  - .2 For mounting on top of tank.
  - .3 Maximum operating temperature: [120] [\_\_\_] degrees C.
  - .4 Snap action contacts rated [15 amp at 120 V] [\_\_\_].
  - .5 Adjustable setpoint and differential.

# 2.16 SUMP LEVEL SWITCHES

- .1 Requirements:
  - .1 Liquid level activated switch sealed in waterproof and shockproof enclosure.
  - .2 Complete with float, flexible cord, weight. Instrument casing to be suitable for immersion in measured liquid.
  - .3 N.O./N.C. Contacts rated at [15 amps at 120V AC] [\_\_\_]. CSA approval for up to 250 volt 10 amps AC.

# 2.17 SOLAR SENSORS

- .1 Monitor solar radiation as indicated.
- .2 Pyranometer, black and white, producing proportional [0-50] [\_\_\_] mV signal. Include converter for [4-20] [\_\_\_] mA signal.

# 2.18 CURRENT / PNEUMATIC (I/P) TRANSDUCERS

- .1 Requirements:
  - .1 Input range: [4] [\_\_\_] to [20] [\_\_\_] mA.
  - .2 Output range: proportional [20-104] kPa [or] [20-186] [\_\_\_] kPa as applicable.
  - .3 Housing: dustproof or panel mounted.
  - .4 Internal materials: suitable for continuous contact with industrial standard instrument air.

- .5 Combined non-linearity, repeatability, hysteresis effects: not to exceed plus or minus [2] [\_\_\_] % of full scale over entire range.
- .6 Integral zero and span adjustment.
- .7 Temperature effect: plus or minus [2.0] [\_\_\_] % of full scale/ [50] [\_\_\_]degrees C or less.
- .8 Regulated supply pressure: [206] [\_\_\_] kPa maximum.
- .9 Air consumption: [16.5] [\_\_\_] ml/s maximum.
- .10 Integral gauge manifold c/w gauge (0-206 kPa).

# 2.19 SOLENOID CONTROL AIR VALVES

- .1 Coil: [120V AC] [or] [24V DC], as indicated.
- .2 Capacity: to pass a minimum of 0.15 l/s air at 140 kPa differential.

# 2.20 AIR PRESSURE GAUGES

- .1 Diameter: [38] [\_\_\_] mm minimum.
- .2 Range: zero to two times operating pressure of measured pressure media or nearest standard range.

## 2.21 ELECTROMECHANICAL RELAYS

- .1 Requirements:
  - .1 Double voltage, DPDT, plug-in type with termination base.
  - .2 Coils: rated for [120V AC] [or] [24V DC]. Other voltage: provide transformer.
  - .3 Contacts: rated at [5] [\_\_\_] amps at [120] [\_\_\_] V AC.
  - .4 Relay to have visual status indication

## 2.22 SOLID STATE RELAYS

- .1 General:
  - .1 Relays to be socket or rail mounted.
  - .2 Relays to have LED Indicator
  - .3 Input and output Barrier Strips to accept 14 to 28 AWG wire.
  - .4 Operating temperature range to be -20 degrees C to 70 degrees C.
  - .5 Relays to be CSA Certified.
  - .6 Input/output Isolation Voltage to be 4000 VAC at 25 degrees C for 1 second maximum duration.
  - .7 Operational frequency range, 45 to 65 HZ.
- .2 Input:
  - .1 Control voltage, 3 to 32 VDC.
  - .2 Drop out voltage, 1.2 VDC.
  - .3 Maximum input current to match AO (Analog Output) board.
- .3 Output.

.1 AC or DC Output Model to suit application.

#### 2.23 CURRENT TRANSDUCERS

- .1 Requirements:
- .2 Purpose: combined sensor/transducer, to measure line current and produce proportional signal in one of following ranges:
  - .1 4-20 mA DC.
  - .2 0-1 volt DC.
  - .3 0-10 volts DC.
  - .4 0-20 volts DC.
- .3 Frequency insensitive from 10 80 hz.
- .4 Accuracy to 0.5% full scale.
- .5 Zero and span adjustments. Field adjustable range to suit motor applications.
- .6 Adjustable mounting bracket to allow for secure/safe mounting inside MCC.

### 2.24 CURRENT SENSING RELAYS

- .1 Requirements:
  - .1 Suitable to detect belt loss or motor failure.
  - .2 Trip point adjustment, output status LED.
  - .3 Split core for easy mounting.
  - .4 Induced sensor power.
  - .5 Relay contacts: capable of handling [0.5] [\_\_\_] amps at 30 VAC / DC. Output to be NO solid state.
  - .6 Suitable for single or 3 phase monitoring. For 3-Phase applications: provide for discrimination between phases.
  - .7 Adjustable latch level.

# 2.25 CONTROL DAMPERS

- .1 Construction: blades, [152] [\_\_\_] mm wide, [1219] [\_\_\_] mm long, maximum. Modular maximum size, [1219] [\_\_\_] mm wide x [1219] [\_\_\_] mm high. Three or more sections to be operated by jack shafts.
- .2 Materials:
  - .1 Frame: [2.03] [\_\_\_] mm minimum thickness extruded aluminum. For outdoor air and exhaust air applications, frames to be insulated.
  - .2 Blades: extruded aluminum. For outdoor air/exhaust air applications, blades to be internally insulated.
  - .3 Bearings: maintenance free, synthetic type of material.
  - .4 Linkage and shafts: aluminum, zinc and nickel plated steel.
  - .5 Seals: synthetic type, mechanically locked into blade edges.
    - .1 Frame seals: synthetic type, mechanically locked into frame sides.

- .3 Performance: minimum damper leakage meet or exceed [AMCA Standard 500-D] [\_\_\_] ratings.
  - .1 Size/Capacity: refer to damper schedule
  - .2 [25] [\_\_\_] L/s/m<sup>2</sup> maximum allowable leakage against [1000] [\_\_\_] Pa static pressure for outdoor air and exhaust air applications.
  - .3 Temperature range: [minus 40] [\_\_\_]degrees C to [plus 100] [\_\_\_] degrees C.
- .4 Arrangements: dampers mixing warm and cold air to be parallel blade, mounted at right angles to each other, with blades opening to mix air stream.
- .5 Jack shafts:
  - .1 25 mm diameter solid shaft, constructed of corrosion resistant metal complete with required number of pillow block bearings to support jack shaft and operate dampers throughout their range.
  - .2 Include corrosion resistant connecting hardware to accommodate connection to damper actuating device.
  - .3 Install using manufacturers installation guidelines.
  - .4 Use same manufacturer as damper sections.

## 2.26 PNEUMATIC CONTROL DAMPER ACTUATORS

- .1 Requirements:
  - .1 Piston type with spring return for "fail-safe" in Normally Open or Normally Closed position, as indicated.
  - .2 Operator: size to control dampers against maximum pressure and dynamic opening/closing pressure, whichever is greater.
  - .3 Adjustable spring and stroke external stops to limit strokes in either direction.
  - .4 For modulating applications provide with full relay type positioner with interconnecting linkage for mechanical feedback. Adjust to operate between range of 20-90 kPa unless otherwise indicated in control sequence of operation or input/output summary sheet.
  - .5 Positioners not required on single damper sections with less than [1] [\_\_\_] m<sup>2</sup> face area.

# 2.27 ELECTRONIC CONTROL DAMPER ACTUATORS

- .1 Requirements:
  - .1 Direct mount proportional type as indicated.
  - .2 Spring return for "fail-safe" in Normally Open or Normally Closed position as indicated.
  - .3 Operator: size to control dampers against maximum pressure and dynamic closing/opening pressure, whichever is greater.
  - .4 Power requirements: [5] [\_\_\_] VA maximum at 24 V AC.
  - .5 Operating range: 0 10 V DC or 4 20 mA DC.
  - .6 For VAV box applications floating control type actuators may be used.
  - .7 Damper actuator to drive damper from full open to full closed in less than [120] [\_\_\_] seconds.

#### 2.28 **CONTROL VALVES**

NRC

Project No.

M-14 - 5003

.1 Body: [globe style], [characterized ball] [\_\_\_].

- .1 Flow characteristic as indicated on control valve schedule: [linear,] [equal percentage,] [quick opening] [\_\_\_].
- .2 Flow factor (KV) as indicated on control valve schedule: CV in imperial units.
- .3 [Normally open] [Normally closed], as indicated.
- .4 [Two] [Three] port, as indicated.
- .5 Leakage rate ANSI class IV, 0.01% of full open valve capacity.
- .6 Packing easily replaceable.
- .7 Stem, stainless steel.
- .8 Plug and seat, [stainless steel], [brass], [bronze] [ ].
- .9
- .10 NPS 2 and under:
  - .1 Screwed National Pipe Thread (NPT) tapered female connections.
  - .2 Valves to ANSI Class [250] [\_\_\_], valves to bear ANSI mark.
  - Rangeability [50:1] [ ]minimum. .3
- .11 NPS 22 and larger:
  - Flanged connections. .1
  - .2 Valves to ANSI Class [150] [\_\_\_] or [250] [\_\_\_] as indicated, valves to bear ANSI mark.
  - Rangeability [100:1] [\_\_\_]minimum. .3
- .2 Butterfly Valves NPS 2 and larger:
  - Body: for chilled water ANSI Class [150] [\_\_\_] cast iron [lugged body] [and] .1 [wafer body] installed in locations as indicated. For steam and heating water ANSI Class [150] [\_\_\_] carbon steel [lugged body] [and] [wafer body].
  - .2 End connections to suit flanges that are ANSI Class [150] [ ].
  - .3 Extended stem neck to provide adequate clearance for flanges and insulation.
  - .4 Pressure limit: bubble tight sealing to [170] [\_\_\_] kilopascals.
  - .5 Disc/vane: [316 stainless steel], [aluminum bronze to ASTM B148] [ ].
  - .6 Seat: for service on chilled water [PTFE (polytetrafluoroethylene)], [EPDM (ethylene propylene diene monomer)]. For service on steam and heating water [PTFE], [RTFE (reinforced PTFE)].
  - .7 Stem: [316] [ ] stainless steel.
  - .8 Flow factor (KV) as indicated on control valve schedule: CV in imperial units.
  - .9 Flow characteristic [linear] [\_\_\_].
  - .10 Maximum flow requirement as indicated on control valve schedule.
  - .11 Maximum pressure drop as indicated on control valve schedule: pressure drop not to exceed one half of inlet pressure.
  - .12 [Normally open] [Normally closed], as indicated.
  - .13 Valves are to be provided complete with mounting plate for installation of actuators.

#### 2.29 PNEUMATIC VALVE ACTUATORS

- .1 Requirements:
  - .1 Construction: steel, cast iron, aluminum.
  - .2 Diaphragm: moulded Buna-N rubber, nylon reinforced.
  - .3 Spring return to normal position.
  - .4 Spring range adjustment and position indicator.
  - .5 Provide pilot positioners on modulating control valves over 50 mm and where indicated on [drawings] [and] [I/O summary]. Positioners to operate between 20 to 90 kPa unless otherwise noted or required by sequence.
  - .6 Minimum shut-off pressure: refer to control valve schedule.

## 2.30 ELECTRONIC / ELECTRIC VALVE ACTUATORS

- .1 Requirements:
  - .1 Construction: steel, cast iron, aluminum.
  - .2 Control signal: [0-10V DC] [or ] [4-20 mA DC].
  - .3 Positioning time: to suit application. [90] [\_\_\_] sec maximum.
  - .4 Fail to normal position as indicated.
  - .5 Scale or dial indication of actual control valve position.
  - .6 Size actuator to meet requirements and performance of control valve specifications.
  - .7 For interior and perimeter terminal heating and cooling applications floating control actuators are acceptable.
  - .8 Minimum shut-off pressure: refer to control valve schedule.

#### 2.31 WATTHOUR METERS AND CURRENT TRANSFORMERS

- .1 Requirements:
  - .1 Include three phases, test and terminal blocks for watthour meter connections and connections for monitoring of current. [Provide twotransformers for 600 V 3 wire systems for watthour meter use] [\_\_\_]. Accuracy: plus or minus [0.25] [\_\_] % of full scale. [For chiller applications: to have instantaneous indicator with analog or digital display] [\_\_\_].
  - .2 Watthour meter sockets: to ANSI C12.7.
  - .3 Potential and current transformers: to ANSI/IEEE C57.13.
  - .4 Potential transformers: provide two primary fuses.
  - .5 Demand meters: configure to measure demand at [15] [\_\_\_] minute intervals.

#### 2.32 SURFACE WATER DETECTORS

- .1 Requirements:
  - .1 Provide alarm on presence of water on floor.
  - .2 Expendable cartridge sensor.
  - .3 Internal waterproof switch.
  - .4 One set of dry contacts 2 amps at 24 V.
  - .5 Unaffected by moisture in air.

.6 Self-powered.

# 2.33 PANELS

- .1 [Free-standing] [wall mounted] enamelled steel cabinets with hinged and key-locked front door.
- .2 Multiple panels as [required] [indicated] to handle requirements with additional space to accommodate 25% additional capacity as required by [Departmental Representative] [Engineer] [Consultant] [\_\_\_] without adding additional cabinets.
- .3 Panels to be lockable with same key.

## 2.34 CONTROL AIR COMPRESSOR STATIONS

.1 Not Used

## 2.35 WIRING

- .1 In accordance with Section [26 27 10 Modular Wiring System] [26 27 26 Wiring Devices].
- .2 For wiring under 70 volts use FT6 rated wiring where wiring is not run in conduit. Other cases use FT4 wiring.
- .3 Wiring must be continuous without joints.
- .4 Sizes:
  - .1 Field wiring to digital device: [#18AWG] [20AWG stranded twisted pair].
  - .2 Analog input and output: shielded [#18 minimum solid copper] [#20 minimum stranded twisted pair].

#### Part 3 Execution

#### 3.1 INSTALLATION

- .1 Install equipment, components so that manufacturer's and CSA labels are visible and legible after commissioning is complete.
- .2 Install field control devices in accordance with manufacturers recommended methods, procedures and instructions.
- .3 Temperature transmitters, humidity transmitters, current-to-pneumatic transducers, solenoid air valves, controllers, relays: install in NEMA I enclosure or as required for specific applications. Provide for electrolytic isolation in cases when dissimilar metals make contact.
- .4 Support field-mounted panels, transmitters and sensors on pipe stands or channel brackets.
- .5 Fire stopping: provide space for fire stopping in accordance with Section [07 84 00 Firestopping] [\_\_\_]. Maintain fire rating integrity.

## .6 Electrical:

- .1 Complete installation in accordance with Section CSA C22.1-09, Canadian Electrical Code, Part 1 (21<sup>st</sup> Edition), Safety Standard for Electrical Installations.
- .2 Modify existing starters to provide for EMCS as indicated in I/O Summaries and as indicated.
- .3 Refer to electrical control schematics included as part of control design schematics [in Section [25 90 01 - EMCS: Site Requirements Applications and Systems Sequences of Operation] [\_\_\_]] [on drawings]. Trace existing control wiring installation and provide updated wiring schematics including additions, deletions to control circuits for review by [Departmental Representative] [Engineer] [Consultant] [\_\_\_]before beginning Work.
- .4 Terminate wires with screw terminal type connectors suitable for wire size, and number of terminations.
- .5 All wiring within enclosures shall be neatly bundled and anchored to permit acces and prevent restriction to devices and terminals.
- .6 All wiring and cabling, including that within factory-fabricated panels shall be labelled at each end within 5 cm (2in.) of termination with the EMCS point name.
- .7 Install Low Voltage Control Wiring in EMT in the following circumstances:
  - .1 Mechanical rooms, electrical rooms, service rooms and exposed wiring All wiring in mechanical, electrical, service rooms and exposed wiring – or where subject to mechanical damage – shall be in EMT.
  - .2 Communication wiring Communication wiring to be installed in EMT. Communication wiring to mean all wiring linking building controllers, field panels and Operator Work Station(s).
  - .3 Power Wiring Wiring supplying power to all levels of controllers to be in EMT.
  - .4 Building controllers, field panels and OWS(s) All wiring between building controllers, field panels and OWS(s) to be installed in EMT. Field panels to mean all panels not considered building controllers. Ex: panels with I/P transducers.
- .8 EMT Installation:
  - .1 EMT sizes to suit wiring requirements and to allow for future expansion capabilities specified for systems.
  - .2 Maximum EMT fill not to exceed [40]%.
  - .3 Minimum EMT size is  $1.905 \text{ cm} (\frac{3}{4} \text{ in.})$  unless its to final device where  $1.27 \text{ cm} (\frac{1}{2} \text{ in.})$  would be acceptable.
  - .4 Include one pull string in each EMT 1.905 cm (¾ in.) or larger.
  - .5 Wherever possible, all wiring in EMT shall be installed as continuous lengths, with no splices permitted between termination points or junction boxes.
  - .6 Conceal all EMT, except within mechanical, electrical, or service rooms. Install EMT to maintain a minimum clearance of 15 cm (6 in.) from high-temperature equipment (e.g. steam pipes or flues)
  - .7 Flexible metal conduits and liquid-tight, flexible metal conduits shall not exceed 0.3048 m (1 ft) in length and shall be supported at each end. Flexible metal conduit less than 1.27 cm (½ in.) electrical trade size shall

not be used. In areas exposed to moisture, including chiller and boiler rooms, liquid-tight, flexible metal conduits shall be used.

- .8 EMT must be adequately supported, properly reamed at both ends, and left clean and free of obstructions. EMT sections shall be joined with steel set-screw connectors and couplings for EMT. Terminations must be made with fittings at boxes, and ends not terminating in boxes shall have bushings installed.
- .9 Design drawings do not show conduit layout.
- .10 Do not run exposed conduits in normally occupied spaces unless otherwise indicated or unless impossible to do otherwise. Departmental Representative to review before starting Work.
- .7 Communication Wiring:
  - .1 The contractor shall adhere to the items in the "Electrical" article in Part 3 of the specification Section 25 30 02 "EMCS: Field Control Devices".
  - .2 Do not install communication wiring in raceway and enclosures containing Class 1 wiring.
  - .3 Maximum pulling, tension, and bend radius for cable installation, as specified by the cable manufacturer, shall not be exceeded during the installation.
  - .4 Contractor shall verify the integrity of the entire network following the cable installation. Use appropriate test measures for each particular cable.
  - .5 When a cable enters or exits a building, a lightning arrestor must be installed between the lines and ground. The lightning arrestor shall be installed according to the manufacturer's instructions.
  - .6 All runs of communication wiring shall be unspliced length when that length is commercially available.
  - .7 All communication wiring shall be labelled to indicate origination and destination data.
- .7 Mechanical: supply and install in accordance with Section [23 09 43 Pneumatic Control System for HVAC] [\_\_\_].
  - .1 Pipe Taps.
  - .2 Wells and Control Valves.
  - .3 Air flow stations, dampers, and other devices.
- .8 VAV Terminal Units: supply, install and adjust as required.
  - .1 [Air probe, actuator and associated vav controls]
  - .2 Tubing from air probe to dp sensor as well as installation and adjustment of air flow sensors and actuators.
  - .3 Co-ordinate air flow adjustments with balancing trade.

## 3.2 TEMPERATURE AND HUMIDITY SENSORS

- .1 Stabilize to ensure minimum field adjustments or calibrations.
- .2 Readily accessible and adaptable to each type of application to allow for quick easy replacement and servicing without special tools or skills.

- .3 Outdoor installation:
  - .1 Protect from solar radiation and wind effects by non-corroding shields.
  - .2 Install in NEMA 4 enclosures.
- .4 Duct installations:
  - .1 Do not mount in dead air space.
  - .2 Locate within sensor vibration and velocity limits.
  - .3 Securely mount extended surface sensor used to sense average temperature.
  - .4 Thermally isolate elements from brackets and supports to respond to air temperature only.
  - .5 Support sensor element separately from coils, filter racks.
- .5 Averaging duct type temperature sensors.
  - .1 Install averaging element horizontally across the ductwork starting 300 mm from top of ductwork. Each additional horizontal run to be no more than 300 mm from one above it. Continue until complete cross sectional area of ductwork is covered. Use multiple sensors where single sensor does not meet required coverage.
  - .2 Wire multiple sensors in series for low temperature protection applications.
  - .3 Wire multiple sensors separately for temperature measurement.
  - .4 Use software averaging algorithm to derive overall average for control purposes.
- .6 Thermowells: install for piping installations.
  - .1 Locate well in elbow where pipe diameter is less than well insertion length.
  - .2 Thermowell to restrict flow by less than 30%.
  - .3 Use thermal conducting paste inside wells.

# 3.3 PANELS

- .1 Arrange for conduit and tubing entry from top, bottom or either side.
- .2 Wiring and tubing within panels: locate in trays or individually clipped to back of panel.
- .3 Identify wiring and conduit clearly.

#### 3.4 MAGNEHELIC PRESSURE INDICATORS

- .1 Install adjacent to fan system static pressure sensor and duct system velocity pressure sensor as reviewed by Departmental Representative.
- .2 Locations: [as indicated] [as specified].

## 3.5 PRESSURE AND DIFFERENTIAL PRESSURE SWITCHES AND SENSORS

- .1 Install isolation valve and snubber on sensors between sensor and pressure source where code allows.
  - .1 Protect sensing elements on steam and high temperature hot water service with pigtail syphon between valve and sensor.

## 3.6 I/P TRANSDUCERS

.1 Install air pressure gauge on outlet.

#### **3.7 AIR PRESSURE GAUGES**

- .1 Install pressure gauges on pneumatic devices, I/P, pilot positioners, motor operators, switches, relays, valves, damper operators, valve actuators.
- .2 Install pressure gauge on output of auxiliary cabinet pneumatic devices.

## 3.8 IDENTIFICATION

.1 Identify field devices in accordance with Section [25 05 54 - EMCS: Identification] [\_\_\_].

#### 3.9 AIR FLOW MEASURING STATIONS

.1 Protect air flow measuring assembly until cleaning of ducts is completed.

#### 3.10 TESTING AND COMMISSIONING

.1 Calibrate and test field devices for accuracy and performance in accordance with Section [25 01 11 - EMCS: Start-up, Verification and Commissioning] [\_\_\_].

# **END OF SECTION**

#### Part 1 General

#### 1.1 SUMMARY

- .1 Section Includes:
  - .1 At minimum detailed narrative description of Sequence of Operation of each system including ramping periods and reset schedules.
    - .1 System Diagrams consisting of the following; EMCS System architectural diagram, Control Design Schematic for each system (as viewed on OWS), System flow diagram for each system with electrical ladder diagram for MCC starter interface.
    - .2 Input/Output Point Summary Tables for each system.
    - .3 Sequence of Operations

#### 1.2 Control Design Schematics (CDS)

- .1 Prepare control schematic drawings for incorporation into the specifications, using a drawing format approved by NRC.
- .2 Ensure that the control schematic drawings are also suitable for use as graphic displays in the Operator Work Stations.
- .3 On control schematic drawings used as graphic displays in the Operator Work Stations, indicate the physical location i.e. the building room number, of each system and major piece of equipment.
- .3 Provide an overall EMCS Architecture Schematic, showing all systems, all network communication devices, all Operator Work Stations (OWS), etc.
- .4 Prepare an electrical wiring schematic for each system and for each motor linked to the EMCS installation. Preferably these schematics shall be regrouped with the Control Design Schematic CDS-xx of the system they represent. They must form part of the tender documents.
- .5 All components in the electrical wiring schematic shall match the Input/Output Point Summary Table.
- .6 When the electrical wiring schematic is completed, coordinate closely with mechanical and electrical Divisions to eliminate duplication and ensure full completeness.
- .7 Prepare a separate control design schematic for each system and sub-system in the entire facility, showing schematics of all basic components forming part of the

system. For example, for a typical HVAC system the CDS must show mixing chambers (plenums), dampers, filters, coils, control valves, circulating pumps, humidifiers, air washers and pumps, fans, variable inlet vanes, variable speed drives, air flow stations, location of relays and contacts for digital output points, etc.

- .8 The CDS must also show the relative location of all sensors and controlled devices.
- .9 The unique identifier for each system, point and type of point (AO, AI, DO, DI) must appear on each CDS.
- .10 Include pertinent additional operational information points as required such as calculated, duplicate or virtual points as well as fail safe position of output points.
- .11 Control Design Schematics and Input Output Point Summary Tables should form part of Section 25 90 01 of the EMCS Specifications.

# 1.3 Input/Output Point Summary Tables

- .1 The I/O Point Summary shall supplement the specifications. They must provide all details not included in the sequences of operation. A legend describing symbols and abbreviations used throughout the I/O Point Summary must be produced for each project.
- .2 Boxes which are irrelevant to the project shall not be left blank but shall be filled in with a symbol such as an oblique or an "x" to indicate that no entry is required.
- .3 If, during the design phase, information is unavailable to accurately complete this schedule, the unfilled boxes shall be completed by the Designer with values that are estimated to most closely represent the true value. These values must, however, be identified as such in the table. Certain values that absolutely cannot be defined at design time (such as low amperage settings for adjustable current relays used to confirm motor status) may be identified as field (F) assignable at TAB/Commissioning time.
- .4 Point naming convention to follow the NRC point naming convention outlined in section 250501.
- .4 Example of Input/Output Point Summary Table:

{ Insert sample – see attached file named 'Template for InputOutput Sheets.xls'}

NRC Project No. M-14 - 5003

- .1 Write a detailed sequence of operation [based on the preliminary sequence of operations attached to this specification, or on the drawings] to describe the functioning of the system including pertinent details relating to the intended control concept and, interactions with other systems. A soft copy in Word format of the sequence must be available for use by the controls contractor. The sequence must detail conditions in the following modes:
  - .1 Stopped mode
  - .2 Start-up process
  - .3 Normal operation
  - .4 Operation under emergency conditions (when applicable)
  - .5 Emergency power mode(when applicable)

The following is a sample sequence used to demonstrate the required format:

# M-XX SEQUENCE OF OPERATION

- 1. Hot Water Heating System
  - a. General:
    - i. There are two (2) hot water heating pumps XXHWP01 and XXHWP02 that operate in a lead/standby fashion.
  - b. Stopped Mode:
    - i. When the outside air temperature is above  $60^{\circ}$ F (15.6°C) (adjustable), the hot water pumps are disabled.
  - c. Start-Up Mode:
    - i. When the outside air temperature is less than the outside air temperature set point, initially at  $60^{\circ}$ F (15.6°C) (adjustable), the lead hot water pump will start.
    - ii. The lead hot water pump will alternate between the two (2) pumps XXHWP01 and XXHWP02. Selection of lead and standby pump shall be evaluated on a weekly basis. The pump with the least run time shall be considered the lead pump and the other the standby. The EMCS system will start the standby pump after a 60 second delay should the start of the lead pump fail.
    - iii. A current sensor is installed on the load side of each of the hot water pumps. The EMCS system uses the sensor to confirm the pump is in the desired state (i.e. on or off) and generates an alarm if status deviates from EMCS start/stop control.

- iv. To prevent short cycling, the pumps shall run for and be off for a minimum adjustable time. Both variables are to be adjustable.
- d. Normal Operation:
  - i. The heating water control valve HCV on the low pressure steam piping serving the convertor shall modulate as required to maintain a heating water supply temperature set point as measured by the hot water temperature sensor HWST based on the following schedule (adjustable):

Outdoor Air Temp (adjustable)	HWST (adj.)
70°F (21°C)	110°F (43°C)
0°F (-18°C)	180°F (71°C)

- i. The EMCS system will monitor the heating water supply temperature HWST and initiate an alarm condition at the OWS.
- ii. The EMCS system will monitor the heating water return temperature HWRT and initiate an alarm condition at the OWS.

#### Part 2 Products

#### 2.1 NOT USED

- .1 Not Used.
- Part 3 Execution
- 3.1 NOT USED
  - .1 Not Used.

## **END OF SECTION**

#### Part 1 General

# 1.1 SUMMARY

- .1 Section Includes: Bronze valves that may be used for the following systems unless otherwise stated.
  - .1 Pressure less then 100 psig : domestic water, chilled water, heating water, glycol piping and compressed air piping
  - .2 Pressure less then 15 psig: saturated steam

#### 1.2 **REFERENCES**

- .1 American National Standards Institute (ANSI)/ American Society of Mechanical Engineers (ASME).
  - .1 ANSI/ASME B1.20.1, Pipe Threads, General Purpose (Inch).
  - .2 ANSI/ASME B16.18, Cast Copper Alloy Solder Joint Pressure Fittings.
- .2 American Society for Testing and Materials International, (ASTM).
  - .1 ASTM A276, Specification for Stainless Steel Bars and Shapes.
  - .2 ASTM B62, Specification for Composition Bronze or Ounce Metal Castings.
  - .3 ASTM B283, Specification for Copper and Copper Alloy Die Forgings (Hot-Pressed).
  - .4 ASTM B505/B505M, Specification for Copper-Base Alloy Continuous Castings.
- .3 Manufacturers Standardization Society of the Valve and Fittings Industry, Inc. (MSS).
  - .1 MSS-SP-25, Standard Marking System for Valves, Fittings, Flanges and Unions.
  - .2 MSS-SP-80, Bronze Gate Globe, Angle and Check Valves.
  - .3 MSS-SP-110, Ball Valves, Threaded, Socket-Welding, Solder Joint, Grooved and Flared Ends.

# 1.3 SUBMITTALS

- .1 Contractor shall submit detailed shop drawings for all valves for NRC review.
- .2 Shop drawings shall include but not limited to the following:
  - .1 Fitting type
  - .2 Material for valve body and internals
  - .3 ASME Class
- .3 Valve shall not be purchased until shop drawing has been approved by NRC.

## 1.4 QUALITY ASSURANCE

- .1 Health and Safety:
  - .1 See Section 01545 Safety Requirements.

## 1.5 DELIVERY STORAGE AND DISPOSAL

.1 See Section 01000

Section 23 05 23 -01 VALVES - BRONZE Page 2 of 3

#### Part 2 **Products** 2.1 **MATERIALS** .1 Valves: .1 Except for specialty valves, to be single manufacturer. .2 All valves on steam and compressed air above at or above 15 psig shall have Canadian Registration Number (CRN#) End Connections: .2 Connection into adjacent piping/tubing: .1 .1 Steel pipe systems: Screwed ends to ANSI/ASME B1.20.1. .2 Copper tube systems: Solder ends to ANSI/ASME B16.18. .3 Ball Valves: .1 NPS 2 and under, threaded ends: Body and cap: cast high tensile bronze .1 .2 Chrome plated brass ball, RPTFE seat.

- .3 Minimum pressure rating: 1000 kPa saturated steam, 4130 kPa WOG
- .4 <u>Valves to be complete with minimal 31 mm stem extension for all</u> insulated pipes, see section 21 07 19 THERMAL INSULATION FOR <u>PIPING</u>
- .5 Operator: steel lever handle with securely attached vinyl grip
- .6 Connections: Screwed ends to ANSI B1.20.1 and with hexagonal shoulders
- .2 NPS 2 and under, soldered ends:
  - .1 Body and cap: cast high tensile bronze
  - .2 Chrome plated brass ball, RPTFE seat.
  - .3 Minimum pressure rating: 1000 kPa saturated steam, 4130 kPa WOG
  - .4 <u>Valves to be complete with minimal 31 mm stem extension for all</u> insulated pipes, see section 21 07 19 THERMAL INSULATION FOR <u>PIPING</u>
  - .5 Operator: steel lever handle with securely attached vinyl grip
  - .6 All internals to be removed prior to soldering.
  - .7 Connections: solder ends to ANSI. Soldered ends to ANSI B16.18, solder ends to ANSI.
- .4 Circuit Balancing Valves:
  - .1 NPS 2 and under, screwed ends:
    - .1 Y-pattern, bronze body c/w two brass metering ports, memory feature and capable of precise flow measurement, flow balancing and drip tight shut-off.

- .2 Standard of acceptance (screwed): Tour & Andersson STADA for valves with threaded ends.
- .3 Standard of acceptance (soldered): Tour & Andersson TBV-S.

# Part 3 Execution

# 3.1 INSTALLATION

- .1 Install rising stem valves in upright position with stem above horizontal.
- .2 Where soldered values are used contractor shall remove internal parts before soldering. Before soldering, installation shall be inspected by NRC.
- .3 Install valves with unions at each piece of equipment arranged to allow servicing, maintenance and equipment removal.
- .4 No valve shall be insulated until all pressure tests relating to valve are completed and approved by NRC.

# **END OF SECTION**

## 1 **REFERENCES**

- .1 Perform all work to meet or exceed the requirements of the Canadian Electrical Code, CSA Standard C22.1 (latest edition).
- .2 Consider CSA Electrical Bulletins in force at time of tender submission, while not identified and specified by number in this Division, to be forming part of related CSA Part II standard.
- .3 Do overhead and underground systems in accordance with CSA C22.3 except where specified otherwise.
- .4 Where requirements of this specification exceed those of above mentioned standards, this specification shall govern.
- .5 Notify the NRC Departmental Representative as soon as possible when requested to connect equipment supplied by NRC which is not CSA approved.
- .6 Refer to Sections 00 10 00 & 0015 45.

#### 2 PERMITS AND FEES

- .1 Submit to Electrical Inspection Department and Supply Authority necessary number of drawings and specifications for examination and approval prior to commencement of work.
- .2 Pay all fees required for the performance of the work.

#### 3 START-UP

.1 Instruct the NRC Departmental Representative and operating personnel in the operation, care and maintenance of equipment supplied under this contract.

#### 4 INSPECTION AND FEES

- .1 Furnish a Certificate of Acceptance from the Authorized Electrical Inspection Department on completion of work.
- .2 Request and obtain Special Inspection approval from the Authorized Electrical Inspection Department for any non-CSA approved control panels or other equipment fabricated by the contractor as part of this contract.
- .3 Pay all fees required for inspections.

#### 5 FINISHES

- .1 Shop finish metal enclosure surfaces by removal of rust and scale, cleaning, application of rust resistant primer inside and outside, and at least two coats of finish enamel.
  - .1 Outdoor electrical equipment "equipment green" finish to EEMAC Y1-1-1955.
  - .2 Indoor switchgear and distribution enclosures light grey to EEMAC 2Y-1-1958.

.2 Clean and touch up surfaces of shop-painted equipment scratched or marred during shipment or installation, to match original paint.

#### 6 ACOUSTICAL PERFORMANCE

- .1 In general provide equipment producing minimal sound levels in accordance with the best and latest practices established by the electrical industry.
- .2 Do not install any device or equipment containing a magnetic flux path metallic core, such as gas discharge lamp ballasts, dimmers, solenoids, etc., which are found to produce a noise level exceeding that of comparable available equipment.

#### 7 EQUIPMENT IDENTIFICATION

- .1 Identify with 3mm (1/8") Brother, P-Touch non-smearing tape, or an alternate approved by the NRC Departmental Representative, all electrical outlets shown on drawings and/or mentioned in the specifications. These are the lighting switches, recessed and surface mounted receptacles such as those in offices and service rooms and used to plug in office equipment, telecommunication equipment or small portable tools. Indicate only the source of power (Ex. for a receptacle fed from panel L32 circuit #1: "L32-1").
- .2 Light fixtures are the only exceptions for electrical equipment identification (except as noted in 7.13 below). They are not to be identified.
- .3 Identify with lamicoid nameplates all electrical equipment shown on the drawings and/or mentioned in the specification such as motor control centers, switchgear, splitters, fused switches, isolation switches, motor starting switches, starters, panelboards, transformers, high voltage cables, industrial type receptacles, junction boxes, control panels, etc., regardless of whether or not the electrical equipment was furnished under this section of the specification.
- .4 Coordinate names of equipment and systems with other Divisions to ensure that names and numbers match.
- .5 Wording on lamicoid nameplates to be approved by the NRC Departmental Representative prior to fabrication.
- .6 Provide two sets of lamicoid nameplates for each piece of equipment; one in English and one in French.
- .7 Lamicoid nameplates shall identify the equipment, the voltage characteristics and the power source for the equipment. Example: A new 120/240 volt single phase circuit breaker panelboard, L16, is fed from panelboard LD1 circuit 10.

"PANEL L16 120/240 V FED FROM LD1-10"

PANNEAU L16 120/240 V ALIMENTE PAR LD1-10

- .8 Provide warning labels for equipment fed from two or more sources "DANGER MULTIPLE POWER FEED" black letters on a yellow background. These labels are available from NRC's Facilities Maintenance group in building M-19.
- .9 Lamicoid nameplates shall be rigid lamicoid, minimum 1.5 mm (1/16") thick with:
  - .1 Black letters engraved on a white background for normal power circuits.
  - .2 Black letters engraved on a yellow background for emergency power circuits.
  - .3 White letters engraved on a red background for fire alarm equipment.
- .10 For all interior lamicoid nameplates, mount nameplates using two-sided tape.
- .11 For all exterior lamicoid nameplates, mount nameplates using self-tapping 2.3 mm (3/32") dia. slot head screws two per nameplate for nameplates under 75 mm (3") in height and a minimum of 4 for larger nameplates. Holes in lamicoid nameplates to be 3.7 mm (3/16") diameter to allow for expansion of lamicoid due to exterior conditions.
  - .1 No drilling is to be done on live equipment.
  - .2 Metal filings from drilling are to be vacuumed from the enclosure interiors.
- .12 All lamicoid nameplates shall have a minimum border of 3 mm (1/8"). Characters shall be 9 mm (3/8") in size unless otherwise specified.
- .13 Identify lighting fixtures which are connected to emergency power with a label "EMERGENCY LIGHTING/ÉCLAIRAGE D'URGENCE", black letters on a yellow background. These labels are available from NRC's Facilities Maintenance group in building M-19.
- .14 Provide neatly typed updated circuit directories in a plastic holder on the inside door of new panelboards.
- .15 Carefully update panelboard circuit directories whenever adding, deleting, or modifying existing circuitry.

#### 8 WIRING IDENTIFICATION

- .1 Unless otherwise specified, identify wiring with permanent indelible identifying markings, using either numbered or coloured plastic tapes on both ends of phase conductors of feeders and branch circuit wiring.
- .2 Maintain phase sequence and colour coding throughout.

## 9 CONDUIT AND CABLE IDENTIFICATION

- .1 All new conduits to be colour-coded EMT, type as follows:
  - .1 Fire alarm red conduit
  - .2 Emergency power circuits yellow conduit
  - .3 Voice/data blue conduit
  - .4 Gas detection system purple conduit
  - .5 Building Automation system orange conduit
  - .6 Security system green conduit

- .7 Control system white conduit
- .2 Apply paint to the covers of junction boxes and condulets of existing conduits as follows:
  - .1 Fire alarm red
  - .2 Emergency power circuits yellow
  - .3 Voice/data blue
  - .4 Gas detection system purple
  - .5 Building Automation system orange
  - .6 Security system green
  - .7 Control system white
- .3 For system running with cable, half-lap wrap with dedicated coloured PVC tape to 100 mm width, tape every 5 m and both sides where cable penetrates a wall.
- .4 All other systems need not be coloured.

#### 10 MANUFACTURER'S & APPROVALS LABELS

- .1 Ensure that manufacturer's registration plates are properly affixed to all apparatus showing the size, name of equipment, serial number, and all information usually provided, including voltage, cycle, phase and the name and address of the manufacturer.
- .2 Do not paint over registration plates or approval labels. Leave openings through insulation for viewing the plates. Contractor's or sub-contractor's nameplate not acceptable.

#### 11 WARNING SIGNS AND PROTECTION

- .1 Provide warning signs, as specified or to meet requirements of Authorized Electrical Inspection Department and NRC Departmental Representative.
- .2 Accept the responsibility to protect those working on the project from any physical danger due to exposed live equipment such as panel mains, outlet wiring, etc. Shield and mark all live parts with the appropriate voltage. Caution notices shall be worded in both English and French.

#### 12 LOAD BALANCE

- .1 Measure phase current to new panelboards with normal loads operating at time of acceptance. Adjust branch circuit connections as required to obtain best balance of current between phases and record changes, and revise panelboard schedules.
- .2 Measure phase voltages at loads and adjust transformer taps to within 2% of rated voltage of equipment.

## **13 MOTOR ROTATION**

- .1 For new motors, ensure that motor rotation matches the requirements of the driven equipment.
- .2 For existing motors, check rotation before making wiring changes in order to ensure correct rotation upon completion of the job.

# 14 GROUNDING

- .1 Thoroughly ground all electrical equipment, cabinets, metal supporting frames, ventilating ducts and other apparatus where grounding is required in accordance with the requirements of the latest edition of the Canadian Electrical Code Part 1, C.S.A. C22.1 and corresponding Provincial and Municipal regulations. Do not depend upon conduits to provide the ground circuits.
- .2 Run separate green insulated stranded copper grounding conductors in all electrical conduits including those feeding toggle switches and receptacles.

## 15 TESTS

- .1 Provide any materials, equipment and labour required and make such tests deemed necessary to show proper execution of this work, in the presence of the NRC Departmental Representative.
- .2 Correct any defects or deficiencies discovered in the work in an approved manner at no additional expense to the Owner.
- .3 Megger all branch circuits and feeders using a 600V tester for 240V circuits and a 1000V tester for 600V circuits. If the resistance to ground is less than permitted by Table 24 of the Code, consider such circuits defective and do not energize.
- .4 The final approval of insulation between conductors and ground, and the efficiency of the grounding system is left to the discretion of the local Electrical Inspection Department.

#### 16 COORDINATION OF PROTECTIVE DEVICES

.1 Ensure circuit protective devices such as overcurrent trips, fuses, are installed to values and settings as indicated on the Drawings.

## 17 WORK ON LIVE EQUIPMENT & PANELS

.1 NRC requires that work be performed on non-energized equipment, installation, conductors and power panels. For purposes of quotation assume that all work is to be done after normal working hours and that equipment, installation, conductors and power panels are to be de-energized when worked upon.

## END OF SECTION

#### Part 1 General

#### 1.1 RELATED WORK SPECIFIED ELSEWHERE

.1 Common Work Results - Electrical Section 26 05 00

#### 1.2 MATERIALS

- .1 Provide only new equipment and materials, without blemish or defect, bearing Canadian Standards Association or Authorized Electrical Inspection Department labels, and subject to the approval of the NRC Departmental Representative.
- .2 After a contract is awarded, utilize alternative methods and/or materials only after receiving the NRC Departmental Representative's approval.

#### Part 2 Products

#### 2.1 BUILDING WIRES AND GENERAL REQUIREMENTS

- .1 Conductor material for branch circuit wiring and grounding:
  - .1 Stranded copper.
  - .2 Neutral wire: continuous throughout its length without breaks.
  - .3 Separate insulated green grounding conductors in all electrical conduits.
  - .4 All wire and cable insulation shall meet the C.S.A. Standards for the types and services hereinafter specified. Colours as per section 4-036 of Electrical Code.
  - .5 Where otherwise specified, use wire and cable types as follows:
    - .1 Type R90 XLPE cross-link polyethylene stranded for applications using wires sized No. 8 and larger.
    - .2 Type T90 stranded for applications using wires sized No. 10 and smaller.
    - .3 For fire alarm wiring refer to Section 283100.
    - .4 Approved heat resistant wire for wiring through and at lighting and heating fixtures. Where insulation types are shown on the drawings other types shall not be used unless the specification is more restrictive.
  - .6 Use BX cable only under the following conditions:
    - .1 Wiring from a junction box to a recessed lighting fixture in suspended ceilings. Cable length not to exceed 1.5 m (5'), or
    - .2 Wiring or switches or 15 amp receptacles in partitions having removable wall panels, or
    - .3 When specifically called for on drawings.
  - .7 Use stranded wire no smaller than No. 12 AWG for lighting and power and no smaller than No. 16 AWG for control wiring.
  - .8 Conductors shall be soft copper properly refined and tinned having a minimum conductivity of 98%.

#### Part 3 Execution

#### 3.1 BUILDING WIRES

- .1 Install building wires as follows:
  - .1 Make joints, taps and splices in approved boxes with solderless connectors. Joints and/or splices are not acceptable inside a panelboard.
  - .2 Ensure the lugs accommodate all the strands of the conductor.
  - .3 Replace any wire or cable showing evidence of mechanical injury.
  - .4 Use No. 10 AWG for branch circuit wiring extending more than 30 m (100 ft.) to farthest outlet from panel.
  - .5 Circuit numbers indicated on the drawing are intended as a guide for the proper connection of multi-wire circuits at the panel.
  - .6 Take care to keep the conductors free from twisting.
  - .7 Use an approved lubricant for pulling in conduit.
  - .8 Leave sufficient slack on all runs to permit proper splicing and connection of electrical devices.
  - .9 Branch circuit wiring of 120 volt applications to be multi-wire utilizing common neutrals. Under no condition shall any switch break a neutral conductor.
  - .10 Provide and install an approved fire- retardant wrap or coating for PVC jacketed cables installed in a grouped configuration of two or more.

## **END OF SECTION**

Section 26 05 22 CONNECTORS AND TERMINATIONS Page 1

Dout 1	Cononal	
rart 1	General	
1.1	RELATED WORK SPECIFIED ELSEWHERE	
	.1	Common Work Results - Electrical Section 26 05 00
1.2	MATERIALS	
	.1	Provide only new equipment and materials, without blemish or defect, bearing Canadian Standards Association or Authorized Electrical Inspection Department labels, and subject to the approval of the NRC Departmental Representative.
	.2	After a contract is awarded, utilize alternative methods and/or materials only after receiving the NRC Departmental Representative's approval.
Part 2	Products	
2.1	WIRE AND BOX CONNECTORS	
	.1	Pressure type wire connectors sized to fit conductors.
2.2	WIRING TERMINATIONS	
	.1	Provide first grade wire and cable connectors suitable for the service on which they are used and install them in accordance with the latest trade practice.
	.2	Provide high quality extruded copper-free aluminium (0.4% or less) connectors for single and multi conductor cable. Steel and then zinc plated connectors for multi conductor cables.
	.3	When used in hazardous area, connectors should be certified for such location in Class, Division and Group.
	.4	For large conductor sizes, use bolted or compression solderless type connectors.
	.5	Use high temperature connectors and insulation on all connections of high temperature conductors.
	.6	Where connector types are called for on the drawings or in the specification, do not use other types.
	.7	Lugs, terminals, screws used for termination of wiring to be suitable for copper conductors.

.8 For fire alarm wiring refer to Section 28 31 00.

# Part 3 Execution

# 3.1 INSTALLATION

- .1 Install stress cones, terminations, and splices in accordance with manufacturer's instructions.
- .2 Bond and ground as required [to CSA C22.2No.41].

# **END OF SECTION**
# Part 1 General

# 1.1 RELATED WORK SPECIFIED ELSEWHERE

.1 Common Work Results - Electrical Section 26 05 00

# 1.2 MATERIALS

- .1 Provide only new equipment and materials, without blemish or defect, bearing Canadian Standards Association or Authorized Electrical Inspection Department labels, and subject to the approval of the NRC Departmental Representative.
- .2 After a contract is awarded, utilize alternative methods and/or materials only after receiving the NRC Departmental Representative's approval.

# Part 2 Products

# 2.1 FITTINGS

- .1 Fittings: manufactured for use with conduit specified. Coating: same as conduit.
- .2 Steel coupling for EMT.
- .3 Fittings for liquid-tight flexible conduits shall be liquid-tight connectors.
- .4 Provide expansion couplings for all conduits running in slabs through expansion joints. These shall be the type approved for use in concrete with a bonding conductor.
- .5 Factory bends are not permitted to be modified. Ensure conduit bends other than factory bends are made with an approved bender. Making offsets and other bends by cutting and rejoining factory bends are not permitted.

# 2.2 OUTLET BOXES

- .1 Size boxes in accordance with CSA-C22.
- .2 Unless otherwise specified, provide galvanized steel outlet boxes at least 40mm (1-1/2") deep, single or ganged style, of proper size to accommodate devices used and shall be equipped with covers as necessary of the type designed for the specified fittings. Pull boxes shall be steel and shall be galvanized or painted to prevent rusting. For lighting fixture outlets, use 100mm (4") octagon boxes.
- .3 Equip with plaster rings for flush mounting devices in finished walls.
- .4 Blank cover plates for boxes without wiring devices.
- .5 Equip with centre fixture studs for light fixtures.
- .6 Use cast boxes where indicated and for surface mounted wiring. In areas above hung ceilings where appearance is not significant, pressed steel surface boxes may be used.

.7 Supply all outlet boxes and pull boxes sized according to code requirements unless specified otherwise on the drawings.

# 2.3 SUPPORT HARDWARE

- .1 Use 10mm (3/8") threaded rod for suspended unistrut and conduit.
- .2 Unless otherwise specified, use 41mm x 41mm (1-5/8" x 1-5/8") galvanized steel unistrut for conduit support systems.

## Part 3 Execution

## 3.1 INSTALLATION

- .1 Install outlet boxes as follows:
  - .1 Support boxes independently of connecting conduits.
  - .2 Make necessary mounting adjustments to the outlet to match interior finish.
  - .3 Fill boxes with paper, sponges or foam or similar approved material to prevent entry of construction material.
  - .4 Where more than one conduit enters a switch or receptacle box on the same side, provide a 100mm (4") minimum square box with a suitable plaster ring.
  - .5 Location and appearance to be to the NRC Departmental Representative's approval.

# END OF SECTION

NRC Project # M14-5003

# Part 1 General

# 1.1 RELATED WORK SPECIFIED ELSEWHERE

.1 Common Work Results - Electrical Section 26 05 00

# 1.2 MATERIALS

- .1 Provide only new equipment and materials, without blemish or defect, bearing Canadian Standards Association or Authorized Electrical Inspection Department labels, and subject to the approval of the NRC Departmental Representative.
- .2 After a contract is awarded, utilize alternative methods and/or materials only after receiving the NRC Departmental Representative's approval.

# Part 2 Products

# 2.1 RACEWAYS

- .1 Conduit:
  - .1 Each length of conduit to be new and bear the CSA Stamp of Approval.
  - .2 Conduit, unless otherwise noted, to be EMT, no smaller than 12mm(1/2").
- .2 Bushings and Connectors:
  - .1 Insulated type, with the insulation an integral part of the fitting.
- .3 Conduit Fastening:
  - .1 One hole malleable iron straps to secure surface conduits. Two hole straps for conduits larger than 50mm (2").
  - .2 Beam clamps to secure conduits to exposed steel work.
  - .3 Channel type supports for two or more conduits.
- .4 Pull Cord:
  - .1 Polypropylene cord in empty conduit.
- .5 Unless specifically called for on the drawings, do not use flexible conduits but it is recognized that there may be applications where this material will be useful, such as equipment connections, etc. In such cases, obtain permission for its use from the NRC Departmental Representative. For tender purposes, assume that flexible conduits will not be permitted unless specifically called for on the drawings or equipment specifications. All flexible conduits for vapour-tight applications shall be liquid-tight flexible conduits (seal-tight).
- .6 Provide expansion couplings for all conduits running in slabs through expansion joints. These shall be the type approved for use in concrete with a bonding conductor.

# 2.2 SUPPORT HARDWARE

.1 Use 10mm (3/8") threaded rod for suspended unistrut and conduit.

.2 Unless otherwise specified, use 41mm x 41mm (1-5/8" x 1-5/8") galvanized steel unistrut for conduit support systems.

## Part 3 Execution

## 3.1 RACEWAYS

- .1 Install raceways as follows:
  - .1 Rigidly supported.
  - .2 Workmanlike manner.
  - .3 Maintain maximum headroom.
  - .4 Concealed in finished area.
  - .5 Surface-mounted in open area.
  - .6 Do not pass conduits through structural members except as indicated.
  - .7 Parallel to or at right angles to the building lines.
  - .8 Thoroughly ream all conduits at ends and terminate with appropriate locknuts and bushings.
  - .9 Cause minimum interference in spaces through which they pass.
  - .10 Plug or cap conduit during construction to protect from dust, dirt or water.
  - .11 Unless specifically indicated on drawings or with the permission of the NRC Departmental Representative, do not cast conduits in concrete.
  - .12 Dry conduits out before installing wire.
  - .13 Mechanically bend steel conduit larger than 22 mm (3/4") diameter. Bend conduit cold.
  - .14 Do not cut or modify prefabricated bends.
  - .15 PVC conduit as indicated.
  - .16 Function and appearance to be to the NRC Departmental Representative's approval.
  - .17 Seal conduit and cable openings in fire- rated walls and floors with an approved fire stop material.
  - .18 Seal conduit and cable openings in exterior walls with a weatherproof silicone sealant.
  - .19 Paint exposed conduits and boxes to match existing wall / ceiling.

# END OF SECTION

NRC Project # M14-5003 Section 26 27 26 WIRING DEVICES Page 1

## Part 1 General

# 1.1 RELATED WORK

.1 Motors and controls to Sections 26 22 19, 26 29 03 & 26 29 10.

## 1.2 MATERIALS

- .1 Provide only new equipment and materials, without blemish or defect, bearing Canadian Standards Association or Authorized Electrical Inspection Department labels, and subject to the approval of the NRC Departmental Representative.
- .2 After a contract is awarded, utilize alternative methods and/or materials only after receiving the NRC Departmental Representative's approval.

## 1.3 SHOP DRAWINGS AND PRODUCT DATA

.1 Submit shop drawings and product data in accordance with Section 00 10 00.

## **1.4 IDENTIFICATION**

.1 Identification as per Section 26 05 00.

## Part 2 Products

## 2.1 WIRING DEVICES

- .1 Switches:
  - .1 Specification grade, shallow body, designed to withstand high inductive fluorescent loads CSA C22.2 No. 55.
  - .2 Number of poles as indicated.
  - .3 Captive mounting screws, quiet safe mechanical action with rust-proofed mounting strap and silver alloy contact points.
  - .4 Toggle actuated, colour white unless otherwise indicated.
  - .5 Brass screw terminals rated 20 AMP at 125 volt.
  - .6 Standard of acceptance: Hubbell, Leviton.
- .2 LED Dimming Switches:
  - .1 0-10VDC, electronic, suitable for use with installed light fixture.
  - .2 Rated for 1200W.
  - .3 Suitable for use in "3-way" configuration where indicated.
  - .4 Standard of acceptance:
    - .1 Philips SR1200ZTUNV or equivalent approved by NRC Departmental Representative.
    - .2 3-way style to be Philips SR3W or equivalent approved by NRC Departmental Representative.
- .3 Receptacles:

- .1 Duplex type, CSA type 5-15R, 125 volt, 15A, U ground, specification grade with the following features:
  - .1 Flush type with parallel blade slots.
  - .2 Double-wiping contacts.
  - .3 Double-grounding terminals.
  - .4 Break-off feature for separate feeds.
  - .5 One piece body, colour white unless otherwise indicated.
- .2 Special receptacles with ampacity and voltage as indicated.
- .3 Receptacles of one manufacturer throughout the project.
- .4 Cover Plates:
  - .1 Cover plates for wiring devices.
  - .2 Smooth white plastic for wiring devices mounted in flush-mounted outlet box.
  - .3 Sheet metal cover plates for wiring devices mounted in surface-mounted outlet box.
  - .4 Weatherproof covers to be die case aluminum. Standard of acceptance: Hubbell WPFS26.
  - .5 Multi-outlet covers as indicated.
- .5 Splitters, Junction Boxes & Cabinets:
  - .1 Sheet metal enclosure, welded corners and formed cover, provided as required.

## Part 3 Execution

# 3.1 LOCATION OF OUTLETS

- .1 The number and general location of outlets for lighting, power, telephones, etc., are to be as shown on the drawings. Install all outlets accurately and uniformly with respect to building details. When centering outlets, make allowance for overhead pipes, ducts, etc. and for variations in wall or ceiling finish, window trim, etc. Reinstall incorrectly installed outlets at no cost to the Owner. Make field power and control connections as indicated.
- .2 The location of all outlets as shown on the plans are approximate and are subject to change, up to 3m (10') without extra cost or credit provided the information is given prior to the installation of the outlet.
- .3 Unless otherwise specified, locate light switches on latch side of doors. Determine the direction of all door swings from the architectural drawings or on site, not from the electrical drawings.

## 3.2 MOUNTING HEIGHTS

.1 Mounting height of equipment is from finished floor to centreline of equipment unless specified or indicated otherwise.

- .2 If mounting height of equipment is not indicated verify before proceeding with installation.
- .3 Generally, locate outlets as follows: (except those otherwise shown on the drawings):
  - .1 Local switches 1.2m (3'-11") to centreline.
  - .2 Wall receptacles 400mm (1'-4") to centreline.
  - .3 Clock receptacles 2.4m (8'-0") to centreline.
  - .4 Lighting panels 1.8m (6'-0") to top.
  - .5 Telephone and data communications outlet 400mm (1'-4") to centreline.
  - .6 Fan coil speed control switch 1.2m (3'-11") to centreline.

# 3.3 WIRING DEVICES

- .1 Install wiring devices as follows:
  - .1 Where more than one local device is shown at one location, they are to be set under one cover plate.
  - .2 Install single throw switches with handle in "up" position when switch closed.
  - .3 Devices in gang type outlet box when more than one device is required in one location.
  - .4 Protect stainless steel cover plate finish with paper or plastic film until painting and other work is finished.
  - .5 Do not use cover plates meant for flush outlet boxes on surface-mounted boxes.
  - .6 Install metal barriers where required.
  - .7 Remove insulation carefully from ends of conductors and connect wiring as required.
  - .8 Bond and ground as required.

# 3.4 SPLITTERS AND DEVICES

- .1 Installation of splitters, junction boxes, pull boxes & cabinets as follows:
  - .1 Mount plumb, true and square to the building lines.
  - .2 Install in inconspicuous but accessible locations.
  - .3 Install pull boxes so as not to exceed 30 m (100') of conduit run between boxes or as indicated.

# END OF SECTION

NRC Project # M14-5003 Section 26 50 00 LIGHTING Page 1

## Part 1 General

## 1.1 RELATED WORK SPECIFIED ELSEWHERE

.1 Common Work Results - Electrical Section 26 05 00

## 1.2 MATERIALS

- .1 Provide only new equipment and materials, without blemish or defect, bearing Canadian Standards Association or Authorized Electrical Inspection Department labels, and subject to the approval of the NRC Departmental Representative.
- .2 After a contract is awarded, utilize alternative methods and/or materials only after receiving the NRC Departmental Representative's approval.

## **1.3 SHOP DRAWINGS AND PRODUCT DATA**

- .1 Submit shop drawings and product data in accordance with Section 001000.
- .2 Submit complete photometric data prepared by independent testing laboratory for luminaires where specified, for review by NRC Departmental Representative.

## Part 2 Products

## 2.1 FINISHES

- .1 Baked enamel finish.
  - .1 Metal surfaces of luminaire housing and reflectors finished with high gloss powder coated baked enamel applied after fabrication to give smooth uniform appearance, free from pinholes or defects.

## 2.2 METAL SURFACES

.1 Metal surfaces to be minimum 20 gauge steel.

## 2.3 LIGHT CONTROL DEVICES

.1 All luminaire lenses to be injection moulded clear virgin acrylic unless otherwise noted.

## 2.4 LUMINAIRES

.1 LED type as per drawing.

## Part 3 Execution

## 3.1 INSTALLATION

.1 Supply and install all lighting fixtures complete with lamps, switches, supports, etc., to provide a complete working lighting system.

.2 Locate and install luminaires as indicated.

## 3.2 LUMINAIRE SUPPORTS

- .1 For suspended ceiling installations support each luminaire, including exit lights and pot lights, independently of the ceiling support system with separate chains at each end. No. 80 steel sash chain minimum.
- .2 Unless otherwise specified support fluorescent luminaires mounted in continuous rows once every 3.6 m (12').

# 3.3 WIRING

.1 Connect luminaires to lighting circuits directly for exit fixtures and exterior floodlights.

# 3.4 LUMINAIRE ALIGNMENT

- .1 Align luminaires mounted in continuous rows to form a straight uninterrupted line.
- .2 Align luminaires mounted individually parallel or perpendicular to building grid lines as shown on drawing.

## **3.5 EXTERIOR FLOODLIGHTS**

- .1 Install floodlights in accordance with manufacturer's instructions and as indicated.
- .2 Aim energized floodlights as indicated during darkness and in the presence of the NRC Departmental Representative.

## **3.6 PHOTOELECTRIC LIGHTING CONTROL**

.1 Install photoelectric controls in accordance with manufacturer's instructions.

# END OF SECTION

Gouvernement du	Government of	В	
Canada	Canada	Modalités de paiement	Page 1 de 5

#### MP1 Montant à payer – Généralités

- 1.1 Sous réserve de toutes autres dispositions du Contrat, Sa Majesté paie à l'Entrepreneur, aux dates et de la manière énoncées ci-après, le montant par lequel:
  - 1.1.1 l'ensemble des montants prévus à l'article MP2 excède,
  - 1.1.2 l'ensemble des montants prévus à l'article MP3

et l'Entrepreneur accepte le paiement comme paiement final de tout ce qu'il a fourni et fait relativement aux travaux auxquels le paiement se rapporte.

#### MP2 Montants payables à l'Entrepreneur

- 2.1 Les montants mentionnés à l'alinéa MP1.1.1 sont l'ensemble :
  - 2.1.1 des montants prévus dans les Articles de convention; et
  - 2.1.2 le montant, s'il en est, payable à l'Entrepreneur conformément aux Conditions générales.

## MP3 Montants payables à Sa Majesté

- 3.1 Les montants mentionnés à l'alinéa MP1.1.2 sont l'ensemble des montants, s'il en est, que l'Entrepreneur est tenu de payer à Sa Majesté en vertu du Contrat.
- 3.2 Dans tout paiement fait à l'Entrepreneur, le fait pour Sa Majesté d'omettre de déduire d'un montant mentionné à l'article MP2 un montant mentionné au paragraphe MP3.1 ne peut constituer un abandon de son droit de faire une telle déduction, ni une reconnaissance de l'absence d'un tel droit lors de tout paiement ultérieur à l'Entrepreneur.

## MP4 Date de paiement

4.1.1 «période de paiement» signifie un intervalle de 30 jours consécutifs ou tout autre intervalle plus long convenu entre l'Entrepreneur et le représentant ministériel;

4.1.2 un montant est «dû et payable» lorsqu'il doit être versé à l'Entrepreneur par Sa Majesté selon les paragraphes MP4.4, MP4.7 ou MP4.10;

4.1.3 un montant est en souffrance lorsqu'il demeure impayé le premier jour suivant le jour où il est dû et payable;

4.1.4 «date de paiement» signifie la date du titre négociable d'un montant dû et payable par le Receveur général du Canada et émis aux fins de paiement;

4.1.5 «taux d'escompte» signifie le taux d'intérêt, fixé par la Banque du Canada, en vigueurs à l'ouverture des bureaux à la date de paiement.

4.2 À l'expiration d'une période de paiement, l'Entrepreneur doit remettre au représentant ministériel

<sup>4.1</sup> Dans les présentes modalités de paiement :

4	Gouvernement du	Government of	В	
	Canada	Canada	Modalités de paiement	Page 2 de 5

une demande d'acompte par écrit et y décrire toute partie achevée des travaux et tous les matériaux livres aux lieux des travaux, mais non incorporés aux travaux, durant la période de paiement faisant l'objet de la demande d'acompte.

- 4.3 Le représentant ministériel, dans les dix jours suivant réception d'une demande d'acompte mentionnée au paragraphe MP4.2 :
  - 4.3.1 fait l'inspection de la partie des travaux et des matériaux qui y sont décrits, et
  - 4.3.2 présente un rapport sur le progrès des travaux, dont le représentant ministériel envoie une copie à l'Entrepreneur, indiquant la valeur de la partie des travaux et des matériaux décrits dans la demande d'acompte que, selon le représentant ministériel :
    - 4.3.2.1 sont conformes aux dispositions du Contrat, et
    - 4.3.2.2 n'étaient visés par aucun autre rapport concernant des travaux du Contrat.
- 4.4 Sous réserve de l'article MP1 et du paragraphe MP4.5, Sa Majesté, au plus tard 30 heurs après la réception par le représentant ministériel de la demande d'acompte mentionnée au paragraphe MP4.2, paie à l'Entrepreneur :
  - 4.4.1 une somme égale à 95% de la valeur indiquée dans le rapport sur le progrès des travaux mentionne à l'alinéa MP4.3.2, si l'Entrepreneur a fourni un cautionnement pour le paiement de la main-d'œuvre et des matériaux, ou
  - 4.4.2 un montant égal à 90% de la valeur indiquée dans le rapport sur le progrès des travaux mentionné à l'alinéa 4.3.2, si l'Entrepreneur n'a pas fourni un cautionnement pour le paiement de la main-d'œuvre et des matériaux.
- 4.5 Il est essentiel, pour que Sa Majesté s'acquitte de son ablégation mentionnée au paragraphe MP4.4, que l'Entrepreneur fasse et remette au représentant ministériel,
  - 4.5.1 une déclaration conforme à celle décrite au paragraphe MP4.6, pour les travaux et matériaux vises dans la demande d'acompte prévue au paragraphe MP4.2,
  - 4.5.2 dans le cas de la première demande d'acompte de l'Entrepreneur, un calendrier d'exécution conformément aux parties pertinentes des Devis, et
  - 4.5.3 si un calendrier est exigé, sa mise à jour aux moments précisés dans les parties pertinentes des Devis.
- 4.6 Dans la déclaration mentionnée au paragraphe MP4.5, l'Entrepreneur atteste :
  - 4.6.1 qu'au jour de la demande d'acompte de l'Entrepreneur, l'Entrepreneur s'est acquitté de toutes ses obligations légales aux termes des Conditions de travail, et
  - 4.6.2 qu'au jour de la précédente demande d'acompte, l'Entrepreneur s'est acquitté de toutes ses obligations légales envers ses sous-entrepreneurs et ses fournisseurs de matériaux en ce qui concerne les travaux visés par le Contrat.

-	Gouvernement du	Government of	В	
	Canada	Canada	Modalités de paiement	Page 3 de 5

- 4.7 Sous réserve de l'article MP1 et du paragraphe MP4.8, Sa Majesté verse à l'Entrepreneur, dans les 30 jours suivant la date de délivrance du Certificat provisoire d'achèvement mentionné au paragraphe CG44.2, la somme mentionnée à l'article MP1, moins l'ensemble :
  - 4.7.1 de tous les paiements effectués conformément au paragraphe MP4.4;
  - 4.7.2 du montant égal au coût pour Sa Majesté, estimé par le représentant ministériel de la correction de toutes défectuosités dans les travaux et décrites dans le Certificat provisoire d'achèvement; et
  - 4.7.3 du montant égal au coût pour Sa Majesté, estimé par le représentant ministériel de l'achèvement de toute partie des travaux décrite dans le Certificat provisoire d'achèvement ne comportant pas la correction des défectuosités visées par l'alinéa MP4.7.2.
- 4.8 Il est essentiel, pour que Sa Majesté s'acquitte de son obligation mentionnée au paragraphe MP4.7, que l'Entrepreneur fasse et remette au représentant ministériel,
  - 4.8.1 une déclaration conforme à celle décrite au paragraphe MP4.9 relativement au Certificat provisoire d'achèvement mentionné au paragraphe CG44.2, et
  - 4.8.2 s'il est précisé dans les parties pertinentes des Devis, une mise à jour du calendrier d'exécution mentionné à l'alinéa MP4.5.2 qui, en plus des exigences énoncées, soit suffisamment détaillé concernant l'achèvement des travaux non-terminés et la correction de tous les défauts, le tout à la satisfaction du représentant ministériel.
- 4.9 Dans la déclaration mentionnée au paragraphe MP4.8, l'Entrepreneur atteste qu'au jour de l'émission du Certificat provisoire d'achèvement :
  - 4.9.1 l'Entrepreneur s'est acquitté de toutes ses obligations légales aux termes des Conditions de travail;
  - 4.9.2 l'Entrepreneur s'est acquitté de toutes ses obligations légales envers ses sousentrepreneurs et ses fournisseurs de matériaux en ce que concerne les travaux visés par le Contrat; et
  - 4.9.3 l'Entrepreneur s'est acquitté de toutes ses obligations mentionnées au paragraphe CG14.6.
- 4.10 Sous réserve de l'article MP1 et du paragraphe MP4.11, Sa Majesté verse à l'Entrepreneur, dans les 60 jours suivant la date de délivrance du Certificat définitif d'achèvement mentionné au paragraphe CG44.1, la somme mentionnée à l'article MP1, moins l'ensemble :
  - 4.10.1 de tous les paiements effectués conformément au paragraphe MP4.4, et
  - 4.10.2 de tous les paiements effectués conformément au paragraphe MP4.7.
- 4.11 Il est essentiel, pour que Sa Majesté s'acquitte de son obligation mentionnée au paragraphe MP4.10, que l'Entrepreneur fasse et remette au représentant ministériel une déclaration conforme

1	Gouvernement du	Government of	B	
	Canada	Canada	Modalités de paiement	Page 4 de 5

à celle décrite au paragraphe MP4.12.

4.12 Dans la déclaration mentionnée au paragraphe MP4.11, l'Entrepreneur atteste, outre les mentions requises en vertu du paragraphe MP4.9, que l'Entrepreneur s'est acquitté de toutes ses obligations légales et qu'il a satisfait à toutes les réclamations légales formulées contre lui par suite de l'exécution des travaux.

## MP5 Le rapport sur le progrès des travaux et le paiement y afférent ne lient pas Sa Majesté

5.1 Ni le rapport sur le progrès des travaux mentionné au paragraphe MP4.3, ni les paiements effectués par Sa Majesté en conformité des Modalités ne doivent être interprètes comme une admission que les travaux et les matériaux sont, en totalité ou en partie, complets, satisfaisants ou conformes au Contrat.

## MP6 Retard du paiement

- 6.1 Nonobstant l'article CG7, le retard apporté par Sa Majesté à faire un paiement à sa date d'exigibilité en vertu du présent Contrat, ne constitue pas un bris du Contrat.
- 6.2 Sa Majesté versera, sans que l'Entrepreneur le demande, des intérêts simples au taux d'escompte plus 1 ¼ p. 100 sur les montants en souffrance en vertu de l'alinéa MP4.1.3, intérêts qui s'appliquent à compter du premier jour de retard jusqu'au four précédant la date de paiement, sauf que
  - 6.2.1 les intérêts se seront ni exigibles ni verses à moins que le montant dont il est question au paragraphe MP6.2 ait été en souffrance pendant plus de 15 jours suivant :
    - 6.2.1.1 la date à laquelle ladite somme est devenue due et payable, ou
    - 6.2.1.2 la date de réception par le représentant ministériel de la déclaration conforme à celle décrite aux paragraphes MP4.5, MP4.8 ou MP4.11;

selon la plus avancée de ces deux dates, et

6.2.2 les intérêts ne seront ni exigibles ni verses sur les paiements anticipés en souffrance, le cas échéant.

## MP7 Droit de compensation

- 7.1 Sans restreindre tout droit de compensation ou de retenue découlant explicitement ou implicitement de la loi ou d'une disposition quelconque du Contrat, Sa Majesté peut opérer compensation de toute somme due par l'Entrepreneur à Sa Majesté en vertu du Contrat ou de tout contrat en cours, à l'encontre des sommes dues par Sa Majesté à l'Entrepreneur en vertu du Contrat.
- 7.2 Pour les fins du paragraphe MP7.1, l'expression «contrat en cours» signifie un contrat entre Sa Majesté et l'Entrepreneur :
  - 7.2.1 en vertu duquel l'Entrepreneur est légalement obligé d'exécuter ou de fournir du travail,

TBC 350-46 (French - changed Ingénieur)

14	Gouvernement du	Government of	В	
	Canada	Canada	Modalités de paiement	Page 5 de 5

de la main-œuvre ou des matériaux; ou

7.2.2 à l'égard duquel Sa Majesté a, depuis la date à laquelle les présents Articles de convention sont intervenus, exercé le droit de retirer à l'Entrepreneur les travaux faisant l'objet du contrat.

#### MP8 Paiement en cas de résiliation

8.1 En cas de résiliation du Contrat conformément à l'article CG41, Sa Majesté paie à l'Entrepreneur le plus tôt possible eu égard aux circonstances, tout montant qui lui est légalement dû et payable.

#### MP9 Intérêts sur les réclamations réglées

- 9.1 Sa Majesté versera à l'Entrepreneur des intérêts simples sur le montant d'une réclamation réglée, au taux d'escompte moyen plus q ¼ p. 100 à compter du premier jour de retard jusqu'au jour précédant la date de paiement.
- 9.2 Aux fins du paragraphe MP9.1:
  - 9.2.1 une réclamation est réputée être réglée lorsqu'une entente par écrit est signée par le représentant ministériel et l'Entrepreneur et fait état du montant de la réclamation à verser par Sa Majesté et des travaux pour lesquels ledit montant doit être versé;
  - 9.2.2 le «taux d'escompte moyen» signifie le taux d'intérêt moyen, fixé par la Banque du Canada, en vigueur à la fin de chaque mois civil au cours de la période pendant laquelle la réclamation réglée était impayée;
  - 9.2.3 une réclamation réglée est réputée être impayée à compter de la journée qui suit immédiatement la date à laquelle la réclamation était due et payable conformément au Contrat, s'il n'y avait pas eu contestation.
- 9.3 Aux fins de l'Article MP9, une réclamation signifie tout montant faisant l'objet d'un litige et assujetti à des négociations entre Sa Majesté et l'Entrepreneur en vertu du Contrat.

	Gouveri	tement du Government of C	ĭ
	Canada	Canada Conditions générales	Index
		- The	
Article	Page	Titre	
CG1	1	Interpretation	
CG2	2	Successeurs et avants droit	
CG3	2	Cession du Contrat	
CG4	2	Sous-traitance par l'Entrepreneur	
CG5	2	Modifications	
CG6	3	Nulle obligation implicite	
CG7	3	Caractère essentiel des délais et échéances	
CG8	3	Indemnisation par l'Entrepreneur	
CG9	3	Indemnisation par Sa Majesté	
CG10	3	Interdiction aux députés de la Chambre des communes de tirer profit d'un contrat	
CG11	4	Avis	
CG12	4	Matériaux, outillage et biens immobiliers fournis par Sa Majesté	
CG13	5	Matériaux, outillage et biens immobiliers devenus propriété de Sa Majesté	
CG14	5	Permis et taxes payables	
CG15	6	Exécution des travaux sous la direction du représentant ministériel	
CG16	6	Coopération avec d'autres Entrepreneurs	
CG17	7	Vérification des travaux	
CG18	7	Déblaiement de l'emplacement	
CG19	8	Surintendant de l'Entrepreneur	
CG20	8	Sécurité nationale	
CG21	8	Ouvriers inaptes	
CG22	9	Augmentation ou diminution des coûts	
CG23	9	Main-d'œuvre et matériaux canadiens	
CG24	10	Protection des travaux et des documents	
CG25	10	Cérémonies publiques et enseignes	
CG26	10	Précautions contre les dommages, la transgression des droits, les incendies, et les autres dangers	
CG27	11	Assurances	
CG28	11	Indemnité d'assurance	
CG29	12	Garantie du contrat	
CG30	13	Modifications aux travaux	
CG31	13	Interprétation du Contrat par le représentant ministériel	
CG32	14	Garantie et rectification des défectuosités des travaux	
CG33	15	Défaut de l'Entrepreneur	
CG34	15	Protestations des décisions du représentant ministériel	
CG35	15	Changement des conditions du sol – Négligence ou retard de la part de Sa Majesté	
CG36	10	Prolongation de délai	
0037	17	Dedommagement pour retard d'execution	
CG38	10	Fravaux retires a l'Entrepreneur	
CG39	18	Ener du retrait des travaux a l'Entrepreneur	
CG40 CG41	19	Suspension des travaux par le Ministre	
CG41 CG42	19	Resultation du Contrat	
CG42 CG42	20	Dénêt la germation Configuration et remine	
CG43	22	Contificate du contribution du remise	
CG44	24	Demine du dépêt de corontie	
CG45 CG46	24 74	Remise un neper de garanne	
CG47	24 24	Additions ou modifications ou Tobleou des prix unitaires	
CG48	24 25	Établissement du coût - Tableau des prix unitaires	
CG49	25	Établissement du coût - Laureau des plus annanes	
CG50	26	Établissement du coût en cas d'échec des négociations	
CG51	27	Registres à tenir nor l'Entrenreneur	
CG52	27	Conflite d'intérête	
CG 53	28	Situation de l'Entrepreneur	
0000	~~ U	Shuanon de l'Englepheneur	

TBC 350-46 (Rev. 1992/12) 7540-21-910-6709 (changed Ingénieur)

Gouvernement du Canada	С	
Government of Canada	Conditions générales	Page 1 of 28

#### CG1 Interpretation

- 1.1 Dans le Contrat:
  - 1.1.1 tout renvoi à une autre partie du Contrat désignée par des numéros précédés de lettres est censé renvoyer à la partie du Contrat qui est désignée par cette combinaison de lettres et de chiffres, de même qu'à toute autre partie du Contrat qui y est mentionnée ;
  - 1.1.2 « Contrat » signifie les documents mentionnés dans les Articles de convention;
  - 1.1.3 « garantie du contrat » signifie toute garantie fournie à Sa Majesté par l'Entrepreneur conformément au Contrat;
  - 1.1.4 « le représentant ministériel » signifie l'officier ou l'employé de Sa Majesté désigné aux Articles deconvention et toute personne autorisée spécialement par le représentant ministériel à accomplir, en son nom, n'importe laquelle des fonctions qui lui sont confiées en vertu du Contrat, et signalée comme tel par écrit à l'Entrepreneur;
  - 1.1.5 « matériaux » comprend toutes les marchandises, articles et choses à être fournies par ou pour l'Entrepreneur en vertu du Contrat, pour être incorporés dans les travaux;
  - 1.1.6 « Ministre » comprend une personne agissant pour ou, si la charge est sans titulaire, à la place du Ministre ou des personnes lui succédant, de même que son ou leurs adjoints ou représentants dûment nommes aux fins du Contrat;
  - 1.1.7 « personne » comprend, sauf lorsque le contexte exige une interprétation différente, une société, une entreprise, une firme, une co-entreprise, un consortium et une corporation;
  - 1.1.8 « outillage' comprend les animaux, outils, instruments, machines, véhicules, bâtiments, ouvrages, équipements et marchandises, articles et choses autres que les matériaux, qui sont nécessaires à l'exécution des travaux;
  - 1.1.9 « sous-entrepreneur » signifie une personne à qui l'Entrepreneur a, conformément à l'article CG4, confié l'exécution des travaux en tout ou en partie;
  - 1.1.10 « surintendant » signifie l'employé de l'Entrepreneur désigné par ce dernier pour remplir les fonctions décrites à l'article CG19;
  - 1.1.11 « travaux » comprend, sous réserve de toute stipulation expressément contraire dans le Contrat, tout ce que l'Entrepreneur doit faire, fournir, livrer ou accomplir pour l'exécution du Contrat.
- 1.2 Sauf quant à ceux apparaissant aux Plans et devis, les en-têtes apparaissent dans le Contrat, ne font pas partie du Contrat, mais y sont uniquement pour fin d'utilité pratique.
- 1.3 Aux fins de l'interprétation du Contrat, en cas de contradiction ou de divergence entre les Plans et devis et les Conditions générales, les Conditions générales prévalent.
- 1.4 Dans l'interprétation des Plans et devis, en cas de contradiction ou de divergence entre :

Gouvernement du Canada	С	
Government of Canada	Conditions générales	Page 2 of 28

- 1.4.1 les Plans et les devis, les devis prévalent;
- 1.4.2 les plans, les plans tracés à l'échelle la plus grande prévalent; et
- 1.4.3 les dimensions exprimées en chiffres et les dimensions à l'échelle, les dimensions exprimées en chiffres prévalent.

#### CG2 Successeurs et ayants droit

2.1 Le Contrat est au bénéfice des parties au Contrat, de même que de leurs héritiers légaux, exécuteurs, administrateurs, successeurs et ayants droit, qui sont tous par ailleurs liés par ses dispositions.

#### CG3 Cession du Contrat

3.1 L'Entrepreneur ne peut céder le Contrat, en tout ou en partie, sans le consentement écrit du Ministre.

## CG4 Sous-traitance par l'Entrepreneur

- 4.1 Sous réserve des Conditions générales, l'Entrepreneur peut sous-traiter une partie quelconque des travaux.
- 4.2 L'Entrepreneur doit aviser le représentant ministériel par écrit de son intention de sous-traiter.
- 4.3 L'avis mentionne au paragraphe CG4.2 doit identifier le sous-entrepreneur de même que la partie des travaux qu'il entend lui confier.
- 4.4 Le représentant ministériel peut s'objecter à la sous-traitance projetée en avisant par écrit l'Entrepreneur dans les six jours suivant la réception par le représentant ministériel de l'avis mentionné au paragraphe CG4.2.
- 4.5 Si le représentant ministériel s'oppose à une sous-traitance en vertu du paragraphe CG4.4, l'Entrepreneur ne peut procéder à la sous-traitance envisagée.
- 4.6 L'Entrepreneur ne peut, sans la permission écrite du représentant ministériel, remplacer un sousentrepreneur dont il a retenu les services conformément aux Conditions générales.
- 4.7 Tout contrat entre l'Entrepreneur et un sous-entrepreneur doit comporter tous les termes et conditions du Contrat qui sont d'application générale.
- 4.8 Nul contrat entre l'Entrepreneur et un sous-entrepreneur ou nul consentement de le représentant ministériel à tel contrat sera interprété comme relevant l'Entrepreneur de quelqu'obligation en vertu du Contrat ou comme imposant quelque responsabilité à Sa Majesté.

#### CG5 Modifications

Gouvernement du Canada	С	
Government of Canada	Conditions générales	Page 3 of 28

5.1 Nulle modification ou changement à quelque disposition du Contrat aura d'effet avant que d'avoir été consignée par écrit.

#### CG6 Nulle obligation implicite

- 6.1 Il ne découlera du Contrat aucune disposition ou obligation implicite de la part de Sa Majesté; seules les dispositions expresses du Contrat, stipulées par Sa Majesté, doivent servir de fondement à tout droit contre Sa Majesté.
- 6.2 Le présent Contrat remplace toutes communications, négociations et ententes, écrites ou verbales, concernant les travaux et qui auraient en lieu avant la date du Contrat.

#### CG7 Caractère essentiel des délais et échéances

7.1 Le temps est l'essence même du Contrat.

## CG8 Indemnisation par l'Entrepreneur

- 8.1 L'Entrepreneur doit tenir Sa Majesté indemne et à couvert de toutes réclamations, demandes, pertes, frais, dommages, actions, poursuites ou procédures de la part de quiconque, fondés, découlant, reliés, occasionnés ou attribuables aux activités de l'Entrepreneur, de ses employés, agents, sous-entrepreneurs et sous-entrepreneurs de ces derniers dans l'exécution des travaux faisant l'objet du Contrat, incluant toute contrefaçon ou prétendue contrefaçon d'un brevet d'invention ou de toute autre forme de propriété intellectuelle.
- 8.2 Aux fins du paragraphe CG8.1, le terme « activités » comprend tout acte ou omission, de même que tout retard à accomplir un acte.

#### CG9 Indemnisation par Sa Majesté

- 9.1 Sa Majesté, sous réserve des dispositions de la Loi sur la responsabilité de la Couronne, de la Loi sur les brevets et de toute autre loi affectant les droits, pouvoirs, privilèges ou obligations de Sa Majesté, doit tenir l'Entrepreneur indemne et à couvert de toutes réclamations, demandes, pertes, frais, dommages, actions, poursuites ou procédures découlant de ses activités en vertu du Contrat et directement attribuables à :
  - 9.1.1 une absence ou un vice, actuel ou allégué, dans le titre de Sa Majesté concernant l'emplacement des travaux, ou
  - 9.1.2 une contrefaçon ou prétendue contrefaçon par l'Entrepreneur de tout brevet d'invention ou de toute autre forme de propriété intellectuelle, dans l'exécution de tout acte aux fins de Contrat, comportant l'utilisation d'un modèle, d'un plan, d'un dessin ou de toute autre chose fournis par Sa Majesté à l'Entrepreneur aux fins des travaux.

## CG10 Interdiction aux députés de la Chambre des communes de tirer profit d'un contrat

Gouvernement du Canada	С	
Government of Canada	Conditions générales	Page 4 of 28

10.1 Conformément à la Loi sur le Parlement du Canada, il est expressément interdit à tout membre de la Chambre des communes de posséder quelque part ou intérêt dans le Contrat, ou d'en tirer quelque bénéfice ou profit.

## CG11 Avis

- 11.1 Tout avis, consentement, ordre, décision, directive ou communication autre qu'un avis suivant le paragraphe CG11.4, qui peut être donné à l'Entrepreneur conformément au Contrat, peut être donne de quelque manière que ce soit.
- 11.2 Tout avis, consentement, ordre, décision, directive ou autre communication devant être donné par écrit à une partie ou une autre conformément au Contrat, sera, sous réserve du paragraphe CG11.4, réputé avoir été effectivement donné :
  - 11.2.1 à l'Entrepreneur, s'il a été livré personnellement à l'Entrepreneur ou au surintendant de l'Entrepreneur, ou s'il a été envoyé par la poste, par télex ou par télécopieur à l'Entrepreneur, à l'adresse indiquée au paragraphe A4.1; ou
  - 11.2.2 à Sa Majesté, s'il a été livré personnellement au représentant ministériel, ou s'il a été envoyé par la poste, par télex ou par télécopieur au représentant ministériel, à l'adresse indiquée à l'alinéa A1.2.1.
- 11.3 Tout avis, consentement, ordre, décision, directive ou autre communication donné conformément au paragraphe CG11.2 sera réputé avoir été reçu par l'une ou l'autre des parties :
  - 11.3.1 le jour où il a été livre, s'il lui a été livré personnellement; ou
  - 11.3.2 le jour de sa réception ou le sixième jour après son envoi par la poste, selon la première de ces deux dates, s'il lui a été envoyé par la poste, et
  - 11.3.3 dans les 24 heures suivant sa transmission, s'il lui a été envoyé par télex ou par télécopieur.
- 11.4 S'il est livré personnellement, un avis donné en vertu de l'alinéa CG38.1.1 et des articles CG40 et CG41 sera remis à l'Entrepreneur ou, si l'Entrepreneur est une société, une firme, une coentreprise ou une corporation, à un agent de l'administration ou à un cadre supérieur.

## CG12 Matériaux, outillage et biens immobiliers fournis par Sa Majesté

- 12.1 Sous réserve du paragraphe CG12.2, l'Entrepreneur est responsable envers Sa Majesté de toute perte ou dommage, aux matériaux, à l'outillage ou aux biens immobiliers que Sa Majesté a fournis ou placés sous la garde et le contrôle de l'Entrepreneur aux fins du Contrat, que la perte ou le dommage soit attribuable ou non à des causes indépendantes de la volonté de l'Entrepreneur.
- 12.2 L'Entrepreneur n'est pas responsable envers Sa Majesté de toute perte ou dommage aux matériaux, à l'outillage ou aux biens immobiliers dont il est question au paragraphe CG12.1, si

Gouvernement du Canada	С	
Government of Canada	Conditions générales	Page 5 of 28

cette perte ou ce dommage est imputable et directement attribuable à l'usure causée par un usage raisonnable.

- 12.3 L'Entrepreneur doit utiliser les matériaux, l'outillage ou les biens immobiliers dont il est question au paragraphe CG12.1, uniquement pour l'exécution du Contrat et pour aucune autre fin.
- 12.4 Lorsqu'après avoir été requis de le faire par le représentant ministériel, l'Entrepreneur n'a pas, dans un délai raisonnable, indemnisé Sa Majesté pour une perte ou un dommage dont il est responsable en vertu du paragraphe CG12.1, le représentant ministériel peut y pouvoir aux frais de l'Entrepreneur, et ce dernier est dès lors responsable envers Sa Majesté des frais en l'occurrence qu'il devra sur demande payer à Sa Majesté.
- 12.5 L'Entrepreneur doit tenir des registres que le représentant ministériel peut de temps à autre exiger des matériaux, de l'outillage et des biens immobiliers visés par le paragraphe CG12.1 et doit, lorsque le représentant ministériel e l'exige, établir à la satisfaction de ce dernier que les matériaux, l'outillage et les biens immobiliers sont à l'endroit et dans l'état dans lequel ils devraient être.

## CG13 Matériaux, outillage et biens immobiliers devenus propriété de Sa Majesté

- 13.1 Sous réserve du paragraphe CG14.7, tous les matériaux et l'outillage, de même que tout droit de l'Entrepreneur sur tous les biens immobiliers, permis, pouvoirs et privilèges achetés, ou utilisés par l'Entrepreneur pour les travaux deviennent, à compter de l'époque où ils ont été achetés ou utilisés, la propriété de Sa Majesté aux fins des travaux et continuent de l'être :
  - 13.1.1 dans le cas des matériaux, jusqu'à ce que le représentant ministériel déclare qu'ils ne sont plus requis pour les travaux; et
  - 13.1.2 dans le cas de l'outillage, des biens immobiliers, des permis, des pouvoirs et des privilèges, jusqu'à ce que le représentant ministériel déclare que le droit dévolu à Sa Majesté en l'espèce n'est plus requis pour les travaux.
- 13.2 Les matériaux ou l'outillage appartenant à Sa Majesté en vertu du paragraphe CG13.1 ne doivent pas être enlevés des lieux des travaux, utilisés ou aliénés, sauf pour les travaux, sans le consentement écrit du représentant ministériel.
- 13.3 Sa Majesté n'est pas responsable de toute perte ou de tout dommage aux matériaux ou à l'outillage visés par le paragraphe CG13.1 quelle qu'en soit la cause et l'Entrepreneur est responsable de toute perte ou de tout dommage bien que ces matériaux ou outillage appartiennent à Sa Majesté.

#### CG14 Permis et taxes payables

14.1 L'Entrepreneur doit, dans les 30 jours de la date du Contrat, offrir à l'administration municipale, un montant égal à tous les droits et frais qui seraient payables à l'administration municipale pour les permis de construction, si les travaux étaient exécutés pour une personne autre que Sa Majesté.

Gouvernement du Canada	C	
Government of Canada	Conditions générales	Page 6 of 28

- 14.2 Dans les dix jours qui suivent l'offre mentionnée au paragraphe CG14.1, l'Entrepreneur avise le représentant ministériel de sa démanche et du montant de cette offre et lui fait savoir si elle a été acceptée ou non par l'administration municipale.
- 14.3 Si l'administration municipale n'a pas accepte la somme offerte aux termes du paragraphe CG14.1, l'Entrepreneur remet ce montant à Sa Majesté dans les six jours suivant l'expiration du délai fixe au paragraphe CG14.2.
- 14.4 Aux fins des paragraphes CG14.1 et CG14.3, l'expression « administration municipale » signifie une administration qui aurait compétence pour autoriser la construction de l'ouvrage si le propriétaire n'en était pas Sa Majesté.
- 14.5 Nonobstant le lieu de résidence de l'Entrepreneur, l'Entrepreneur versera toute taxe applicable découlant de l'exécution des travaux visés par le Contrat.
- 14.6 Conformément à la déclaration mentionnée au paragraphe MP4.9, l'Entrepreneur dont ni le lieu de résidence ni la place d'affaires n'est dans la province où sont effectués les travaux visés par le Contrat, fournira à Sa Majesté une preuve d'enregistrement auprès des autorités provinciales responsables de la taxe de vente dans ladite province.
- 14.7 Aux fins du paiement de la taxe applicable ou de la fourniture d'une garantie de paiement de la taxe applicable découlant de l'exécution des travaux vises par le Contrat, l'Entrepreneur doit, malgré le fait que tous les matériaux et outillage, de même que des droits de l'Entrepreneur sur tous les biens immobiliers, permis, pouvoirs et privilèges, sont devenus la propriété de Sa Majesté après la date d'achat, payer, en tant qu'utilisateur ou consommateur, toute taxe applicable payable au moment de l'utilisation desdits matériaux, outillage ou droits de l'Entrepreneur à titre d'utilisateur, conformément aux lois pertinentes, ou fournir une garantie de paiement à cet égard.

## CG15 Exécution des travaux sous la direction du représentant ministériel

- 15.1 L'Entrepreneur doit :
  - 15.1.1 permettre au représentant ministériel d'avoir accès aux travaux et au chantier en tout temps au cours de l'exécution du Contrat;
  - 15.1.2 communiquer au représentant ministériel tous renseignements qu'il demande concernant l'exécution du Contrat; et
  - 15.1.3 fournir au représentant ministériel toute l'assistance possible dans l'accomplissement de son devoir de veiller à ce que les travaux soient exécutés conformément aux Contrat, de même que dans l'accomplissement de tout autre devoir et dans l'exercice de tout pouvoir qui lui incombe ou qui lui est conféré par le Contrat.

#### CG16 Coopération avec d'autres Entrepreneurs

16.1 Lorsque, de l'avis du représentant ministériel, il est nécessaire d'affecter aux travaux ou au chantier d'autres entrepreneurs ou ouvriers, avec ou sans outillage et matériaux, l'Entrepreneur doit, à la satisfaction du représentant ministériel, leur donner accès aux travaux et coopérer avec

Gouvernement du Canada	C	
Government of Canada	Conditions générales	Page 7 of 28

eux dans l'accomplissement de leurs fonctions et obligations.

16.2 Si:

- 16.2.1 l'affectation aux travaux d'autres entrepreneurs ou ouvriers en vertu du paragraphe CG16.1 ne pouvait être raisonnablement prévue par l'Entrepreneur au moment de la conclusion du Contrat; et
- 16.2.2 de l'avis du représentant ministériel, l'Entrepreneur a encouru des dépense additionnelles afin de se conformer au paragraphe CG16.1; et
- 16.2.3 l'Entrepreneur a donne au représentant ministériel un avis écrit de sa réclamation avant l'expiration d'un délai de 30 jours à compter de l'affectation d'autres entrepreneurs ou ouvriers aux travaux ou au chantier;

Sa Majesté rembourse à l'Entrepreneur les frais encourus, calculés conformément aux articles CG48 a CG50, pour le travail, de l'outillage et des matériaux additionnels requis.

#### CG17 Vérification des travaux

- 17.1 Si, à un moment quelconque après le début des travaux mais avant l'expiration de la période de garantie, le représentant ministériel a des motifs de croire que les travaux on partie de ceux-ci n'ont pas été exécutés conformément au Contrat, il peut demander qu'une vérification de ces travaux soit effectuée par un expert qu'il désigne.
- 17.2 Si, par suite d'une vérification conformément au paragraphe CG17.1, il est établi que les travaux n'ont pas été exécutés suivant le Contrat, l'Entrepreneur doit, su demande, payer à Sa Majesté tous les coûts et toutes les dépenses raisonnables que cette vérification lui aura occasionnés, en plus et sans préjudice aux droits et recours de Sa Majesté sous le Contrat, en droit ou en équité.

#### CG18 Déblaiement de l'emplacement

- 18.1 L'Entrepreneur garde les travaux et leur emplacement propres, sans rebuts, ni débris, et respecte à cet égard toute directive du représentant ministériel.
- 18.2 Avant l'émission du Certificat provisoire mentionné au paragraphe CG44.2, l'Entrepreneur enlève tout l'outillage et tous les matériaux non requis à l'exécution du reste des travaux. Il enlève également tous rebuts et débris et fait en sorte que les travaux et leur emplacement soient propres et convenables pour leur occupation par les employés de Sa Majesté, sauf indication contraire dans le Contrat.
- 18.3 Avant l'émission du Certificat définitif d'achèvement mentionné au paragraphe CG44.1, l'Entrepreneur retire des travaux et leur emplacement, l'excédant de l'outillage et des matériaux, de même que tous les rebus et débris.
- 18.4 Les obligations qu'imposent à l'Entrepreneur les paragraphes CG18.1 à CG18.3 ne s'appliquent pas aux rebuts et aux débris laissés par les employés de Sa Majesté, ou par les autres entrepreneurs et leurs employés visés au paragraphe CG16.1.

Gouvernement du Canada	С	
Government of Canada	Conditions générales	Page 8 of 28

#### CG19 Surintendant de l'Entrepreneur

- 19.1 L'Entrepreneur désigne sans délai un surintendant après l'adjudication du Contrat.
- 19.2 L'Entrepreneur communique sans délai au représentant ministériel le nom, l'adresse et le numéro de téléphone du surintendant désigné en vertu du paragraphe CG19.1.
- 19.3 Le surintendant désigné en vertu du paragraphe CG19.1 à l'entière responsabilité des opérations de l'Entrepreneur dans l'exécution des travaux et il est en outre autorisé à recevoir au nom de l'Entrepreneur, tous avis, consentement, ordre, directive, décision ou toute autre communication qui peut lui être donné en vertu du Contrat.
- 19.4 Pendant les heures de travail et jusqu'à l'achèvement des travaux, l'Entrepreneur doit garder sur les lieux des travaux un surintendant compétent.
- 19.5 À la demande du représentant ministériel, l'Entrepreneur retire tout surintendant qui, de l'avis du représentant ministériel, est incompétent ou s'est conduit de façon malséante, et il remplace sans délai le surintendant ainsi retiré par un autre surintendant que le représentant ministériel estime acceptable.
- 19.6 Sous réserve du paragraphe CG19.5, l'Entrepreneur ne peut remplacer le surintendant sans le consentement écrit du représentant ministériel.
- 19.7 En cas de contravention par l'Entrepreneur au paragraphe CG19.6, le représentant ministériel peut refuser l'émission de tout Certificat mentionné à l'article CG44 jusqu'à ce que le surintendant ait été réintégré dans ses fonctions ou qu'un autre surintendant acceptable au représentant ministériel l'ait remplacé.

#### CG20 Sécurité nationale

- 20.1 Si le Ministre estime que la sécurité nationale le requiert, il peut ordonner à l'Entrepreneur :
  - 20.1.1 de lui fournir tout renseignement sur des personnes engagées ou devant l'être aux fins du Contrat, et
  - 20.1.2 de retirer des travaux et de leur emplacement toute personne dont l'emploi peut en l'occurrence, de l'avis du Ministre, comporter un risque pour la sécurité nationale.
- 20.2 Les contrats que l'Entrepreneur pourra conclure avec les personnes qui seront affectées à l'exécution des travaux, doivent contenir des dispositions qui lui permettront de s'acquitter de toute obligation qui lui incombent en vertu des articles CG19, CG20 et CG21.
- 20.3 L'Entrepreneur doit obéir à tout ordre donné par le Ministre suivant le paragraphe CG20.1.

## CG21 Ouvriers inaptes

Gouvernement du Canada	С	
Government of Canada	Conditions générales	Page 9 of 28

21.1 À la demande du représentant ministériel, l'Entrepreneur retire des travaux toute personne engagée par l'Entrepreneur aux fins des travaux qui, de l'avis du représentant ministériel, est incompétente ou s'est conduite de façon malséante et l'Entrepreneur refuse l'accès à l'emplacement des travaux à une personne ainsi retirée.

#### CG22 Augmentation ou diminution des coûts

- 22.1 Le montant établi dans les Articles de convention doit être ni augmenté, ni diminué en raison d'une augmentation ou d'une diminution du coût des travaux résultant d'une augmentation ou d'une diminution du coût du travail, de l'outillage, des matériaux ou des rajustements salariaux énoncés ou prescrits dans les Conditions de travail.
- 22.2 Nonobstant le paragraphe CG22.1 et l'article CG35, le montant énonce dans les Articles de convention doit faire l'objet d'un redressement de la manière prévue au paragraphe CG22.3, en cas de modification à une taxe imposée en vertu de la Loi sur l'accise, de la Loi sur la taxe d'accise, de la Loi sur la sécurité de la vieillesse, de la Loi sur les douanes, du Tarif des douanes ou de toute loi provinciale sur la taxe de vente imposant une taxe de vente au détail sur l'achat de biens personnels corporels incorporés dans les biens immobiliers :
  - 22.2.1 survenant après la date à laquelle l'Entrepreneur a présenté une soumission pour le Contrat,
  - 22.2.2 s'appliquant aux matériaux; et
  - 22.2.3 influant sur le coût de ces matériaux pour l'Entrepreneur.
- 22.3 En cas de changement fiscal suivant le paragraphe CG22.2, tout montant pertinent indiqué dans les Articles de convention sera augmenté ou diminué d'un montant égal qui, sur examen des registres mentionnés à l'article CG51, représente l'augmentation ou la diminution, selon le cas, des coûts directement attribuables à ce changement.
- 22.4 Aux fins du paragraphe CG22.2, lorsqu'une taxe fait l'objet d'un changement après la date à laquelle l'Entrepreneur a présenté une soumission mais alors que le ministre des Finances en avait donné avis public avant la date de présentation de la soumission, le changement fiscal est censé être survenu avant la date a laquelle la soumission a été présentée.

#### CG23 Main-d'œuvre et matériaux canadiens

- 23.1 L'Entrepreneur emploi pour l'exécution des travaux, de la main-d'œuvre et des matériaux canadiens dans toute la mesure où ils sont disponibles, compte tenu des exigences économiques et de la nécessité de poursuivre une exécution diligente des travaux.
- 23.2 Sous réserve du paragraphe CG23.1, l'Entrepreneur emploie, dans la mesure où elle est disponible, la main-d'œuvre de la localité où les travaux sont exécutés, et il recourt aux bureaux des Centres d'emploi du Canada pour recruter les ouvriers, là où la chose est réalisable.
- 23.3 Sous réserve des paragraphes CG23.1 et CG23.2, l'Entrepreneur emploie une proportion raisonnable d'ouvriers qui ont été en service actif dans les Forces armées canadiennes et qui en

Gouvernement du Canada	С	
Government of Canada	Conditions générales	Page 10 of 28

ont reçu une libération honorable.

#### CG24 Protection des travaux et des documents

- 24.1 L'Entrepreneur garde et protège les travaux, l'emplacement des travaux, le Contrat, les devis, les plans, les dessins, les renseignements, les matériaux, l'outillage et les biens immobiliers, fournis ou non par Sa Majesté à l'Entrepreneur, contre toute perte ou dommage de quelque nature et ne peut les utiliser, donner, démolir ou en disposer sans le consentement écrit du Ministre, sauf si cela est indispensable à l'exécution des travaux.
- 24.2 Si une cote de sécurité est attribuée aux documents ou renseignements donnés ou dévoilés à l'Entrepreneur, l'Entreteneur prend toutes les mesures que lui enjoint le représentant ministériel pour assurer le degré de sécurité conforme à cette cote.
- 24.3 L'Entrepreneur fournit tous dispositifs de sécurité et aide toute personne à laquelle le Ministre a donne l'autorisation d'inspecter ou de prendre les mesures de sécurité qui s'imposent à l'égard des travaux et de l'emplacement des travaux.
- 24.4 Le représentant ministériel peut ordonner à l'Entrepreneur de faire telles choses et d'effectuer tels travaux additionnels qui, de l'avis du représentant ministériel, sont raisonnables et nécessaires pour assurer l'observation des paragraphes CG24.1 à CG24.3, ou pour rectifier une violation de ces paragraphes.

#### CG25 Cérémonies publiques et enseignes

- 25.1 L'Entrepreneur ne permit pas de cérémonie publique relativement aux travaux, sans la permission du Ministre.
- 25.2 L'Entrepreneur n'érige pas ou ne permet pas l'érection d'enseignes ou de panneaux publicitaires sur les travaux ou l'emplacement des travaux sans l'approbation du représentant ministériel.

# CG26 Précautions contre les dommages, la transgression des droits, les incendies, et les autres dangers

- 26.1 L'Entrepreneur doit, à ses propres frais, faire le nécessaire pour s'assurer
  - 26.1.1 que nulle personne n'est blessée, nul bien endommagé et nul droit, servitude ou privilège enfreint en raison de l'activité de l'Entrepreneur en vertu du Contrat;
  - 26.1.2 que la circulation à pied ou autrement sur les chemins ou cours d'eau publics ou privés n'est pas indûment entravée, interrompue ou rendue dangereuse par les travaux ou l'outillage;
  - 26.1.3 que les dangers d'incendie sur le chantier ou l'emplacement des travaux sont éliminés et que, sous réserve de tout ordre qui peut être donné par le représentant ministériel, tout incendie est promptement maîtrisé;

Gouvernement du Canada	с	
Government of Canada	Conditions générales	Page 11 of 28

- 26.1.4 que la santé et sécurité des personnes occupées aux travaux ne sont pas menacées par les méthodes ou les moyens mis en œuvre;
- 26.1.5 que des services médicaux suffisants sont offerts en tout temps pendant les heures de travail, à toutes personnes occupées aux travaux;
- 26.1.6 que des mesures sanitaires suffisantes sont prises à l'égard des travaux et l'emplacement des travaux; et
- 26.1.7 que tous les jalons, bouées et repères placés sur les travaux ou l'emplacement des travaux par le représentant ministériel ou sur son ordre sont protégés et ne sont pas enlevés, abimés, changés ou détruits.
- 26.2 Le représentant ministériel peut ordonner à l'Entrepreneur de faire toute chose et de construire tout ouvrage additionnel qui, de l'avis dureprésentant ministériel, est raisonnable ou nécessaire pour assurer l'observation du paragraphe CG26.1 ou pour rectifier une infraction audit paragraphe.
- 26.3 L'Entrepreneur se conforme, à ses propres frais, à tout ordre que le représentant ministériel émet conformément au paragraphe CG26.2.

#### CG27 Assurances

- 27.1 L'Entrepreneur souscrit et maintient, à ses propres frais, des polices d'assurance relativement aux travaux et en fournit la preuve au représentant ministériel conformément aux exigences des Conditions d'assurance « E ».
- 27.2 Les polices d'assurance mentionnées au paragraphe CG27.1 doivent être :
  - 27.2.1 en la forme et nature, au montant, pour la durée et suivant les termes et conditions prévus aux Conditions d'assurance « E »; et
  - 27.2.2 prévoir le remboursement des demandes de règlement, conformément à l'article CG28.

#### CG28 Indemnité d'assurance

- 28.1 Dans le cas d'une demande de règlement en vertu d'une police d'assurance tous risques chantier (y compris les installations) que maintient l'Entrepreneur conformément à l'article CG27, les sommes dues à l'égard d'un sinistre seront remboursées directement à Sa Majesté, et :
  - 28.1.1 les sommes ainsi versées seront retenues par Sa Majesté aux fins du contrat; ou
  - 28.1.2 si Sa Majesté en décide ainsi, seront conservées par Sa Majesté, et le cas échéant, deviendront sa propriété de façon absolue.
- 28.2 Dans le cas d'une demande de règlement en vertu d'une police responsabilité civile générale que maintient l'Entrepreneur conformément à l'article CG27, l'assureur remboursera directement au

Gouvernement du Canada	С	
Government of Canada	Conditions générales	Page 12 of 28

demandeur les sommes dues à l'égard d'un sinistre.

- 28.3 Si le Ministre choisit conformément au paragraphe CG28.1 de conserver l'indemnité d'assurance, il peut faire effectuer une vérification de la comptabilité de l'Entrepreneur et de Sa Majesté relativement à la partie des travaux perdue, endommagée ou détruite, afin d'établir la différence, s'il en est, entre
  - 28.3.1 l'ensemble du montant des pertes ou dommages subis par Sa Majesté, incluant tous frais encourus pour le déblaiement et le nettoyage des travaux et l'emplacement des travaux et de toute autre somme payable par l'Entrepreneur à Sa Majesté en vertu du Contrat, moins toute somme retenue conformément à l'alinéa CG28.1.2; et
  - 28.3.2 l'ensemble des sommes payables par Sa Majesté à l'Entrepreneur en vertu du Contrat à la date où la perte ou les dommages ont été subis.
- 28.4 Toute différence établie conformément au paragraphe CG28.3 doit être payée sans délai par la partie débitrice à la partie créancière.
- 28.5 Suite au paiement prévu au paragraphe CG28.4, Sa Majesté et l'Entrepreneur sont réputés libérés de tous droits et obligations en vertu du Contrat, à l'égard seulement de la partie des travaux qui a fait l'objet d'une vérification mentionnée au paragraphe CG28.3.
- 28.6 S'il n'est pas exercé de choix en vertu du paragraphe CG28.1.2, l'Entrepreneur, sous réserve du paragraphe CG28.7, déblaie et nettoie les travaux et l'emplacement des travaux et il restaure et remplace à ses frais la partie des travaux qui a été perdue ou endommagée, comme si ces travaux n'avaient pas encore été exécutés.
- 28.7 Lorsque l'Entrepreneur exécute les obligations prévues au paragraphe CG28.6, Sa Majesté lui rembourse, jusqu'à concurrence des sommes mentionnées au paragraphe CG28.1, les frais de déblaiement, nettoyage, restauration et remplacement en question.
- 28.8 Sous réserve du paragraphe CG28.7, tout paiement par Sa Majesté en exécution des obligations prévues au paragraphe CG28.7 est effectué conformément aux dispositions du Contrat, mais chaque paiement doit représenter 100% du montant réclamé, nonobstant les alinéas MP4.4.1 et MP4.4.2.

## CG29 Garantie du contrat

- 29.1 L'Entrepreneur obtient et dépose auprès du représentant ministériel une ou des garanties conformément aux conditions de garantie du contrat.
- 29.2 S'il est déposé une garantie auprès du représentant ministériel en vertu du paragraphe CG29.1 constituant en tout ou en partie en un dépôt de garantie, ce dépôt sera traité conformément aux articles CG43 et CG45 des Conditions générales.
- 29.3 Si la garantie en vertu du paragraphe CG29.1 consiste, en partie, en un cautionnement (bond) pour le paiement de la main-d'œuvre et des matériaux, l'Entrepreneur affiche une copie de ce cautionnement sur l'emplacement des travaux.

Gouvernement du Canada	C	
Government of Canada	Conditions générales	Page 13 of 28

#### CG30 Modifications aux travaux

- 30.1 Sous réserve de l'article CG5, le représentant ministériel peut, à tout moment avant de délivrer son Certificat définitif d'achèvement :
  - 30.1.1 exiger des travaux ou des matériaux en sus de ceux qui ont été prévus dans les Plans et devis; et
  - 30.1.2 supprimer ou modifier les dimensions, le caractère, la quantité, la qualité, la description, la situation ou la position de la totalité ou d'une partie des travaux ou matériaux prévus dans les Plans et devis ou exigés en conformité de l'alinéa CG30.1.1.

à condition que ces travaux ou matériaux supplémentaires, ou que ces suppressions ou modifications soient, selon lui compatibles avec l'intention du Contrat.

- 30.2 L'Entrepreneur exécute les travaux conformément aux ordres, suppressions et modifications émis de temps à autre par le représentant ministériel en vert du paragraphe CG30.1, comme s'ils faisaient partie des Plans et devis.
- 30.3 Le représentant ministériel décide si ce que l'Entrepreneur a fait ou omis de faire conformément à un ordre, une suppression ou une modification en vertu du paragraphe CG30.1 a augmenté ou diminué le coût des travaux pour l'Entrepreneur.
- 30.4 Si le représentant ministériel décide, conformément au paragraphe CG30.3, qu'il y a eu augmentation du coût pour l'Entrepreneur, Sa Majesté paie à l'Entrepreneur le coût accru que l'Entrepreneur a nécessairement encouru pour les travaux supplémentaires, calculé conformément aux articles CG49 ou GB50.
- 30.5 Si le représentant ministériel décide, conformément au paragraphe CG30.3, qu'il y a eu réduction du coût pour l'Entrepreneur, Sa Majesté réduit le montant payable à l'Entrepreneur en vertu du Contrat d'un montant égal à la réduction du coût occasionné par toute suppression ou modification ordonnée conformément au paragraphe CG30.1.2, calculé conformément à l'article CG49.
- 30.6 Les paragraphes CG30.3 à CG30.5 s'appliquent seulement à un contrat ou partie d'un contrat comportant, suivant le Contrat, une Entente à prix fixe.
- 30.7 Tout ordre, suppression ou modification mentionné au paragraphe CG30.1 doit être par écrit, porter la signature du représentant ministériel et être communiqué à l'Entrepreneur conformément au paragraphe CG11.

#### CG31 Interprétation du Contrat par le représentant ministériel

31.1 Avant la délivrance par le représentant ministériel du Certificat définitif d'achèvement mentionné au paragraphe CG44.1, le représentant ministériel tranche tout question concernant l'exécution des travaux ou les obligations de l'Entreteneur en vertu du Contrat et en particulier, mais sans limiter la portée générale de ce qui précède, concernant :

Gouvernement du Canada	С	
Government of Canada	Conditions générales	Page 14 of 28

- 31.1.1 la signification de quoi que ce soit dans les Plans et devis;
- 31.1.2 l'Interprétation des Plans et devis au cas d'erreur, omission, obscurité ou divergence dans leur texte ou intention;
- 31.1.3 le respect des exigences du Contrat quant à la quantité ou la qualité des matériaux ou du travail que l'Entrepreneur fournit ou se propose de fournir;
- 31.1.4 la suffisance de la main-d'œuvre, de l'outillage ou des matériaux que l'Entrepreneur fournit pour la réalisation des travaux et du Contrat, pour assurer l'exécution des travaux suivant le Contrat et l'exécution du Contrat conformément à ses dispositions;
- 31.1.5 la qualité de tout genre de travail effectué par l'Entrepreneur; ou
- 31.1.6 l'échéancier et la programmation des diverses phases de l'exécution des travaux;

et la décision du représentant ministériel est sans appel, pour ce qui est des travaux.

31.2 L'Entrepreneur exécute les travaux conformément aux décisions et directives du représentant ministériel en vertu du paragraphe CG31.1 et conformément à toute décision et directive du représentant ministériel que en découlent.

#### CG32 Garantie et rectification des défectuosités des travaux

- 32.1 Sans restreindre les garanties implicites ou explicites de la loi ou du Contrat, l'Entrepreneur doit, à ses propres frais
  - 32.1.1 rectifier toute défectuosité et corriger tout vice qui se manifeste dans les travaux ou qui est signalé au Ministre quant aux parties du travail acceptées relativement au Certificat provisoire d'achèvement mentionné au paragraphe CG44.2 dans les 12 mois qui suivront la date d'émission du Certificat provisoire d'achèvement.
  - 32.1.2 rectifier toute défectuosité et corriger tout vice qui se manifeste dans les travaux ou qui est signalé au Ministre relativement aux parties des travaux décrites dans le Certificat provisoire d'achèvement mentionné au paragraphe CG44.2 dans les 12 mois qui suivent la date d'émission du Certificat définitif d'achèvement mentionné au paragraphe CG44.1.
- 32.2 Le représentant ministériel peut ordonner à l'Entrepreneur de rectifier ou corriger toute défectuosité ou tout vice mentionné au paragraphe CG32.1 ou couvert par toute autre garantie implicite ou explicite.
- 32.3 L'ordre mentionné au paragraphe CG32.2.1 doit être par écrit; il peut préciser le délai dans lequel l'Entrepreneur doit rectifier ou corriger la défectuosité ou le vice et il doit être donné à l'Entrepreneur conformément à l'article CG11.
- 32.4 L'Entrepreneur doit rectifier la défectuosité ou corriger le vice mentionné dans l'ordre donné en conformité du paragraphe CG32.2 dans le délai qui y est stipulé.

Gouvernement du Canada	C	
Government of Canada	Conditions générales	Page 15 of 28

#### CG33 Défaut de l'Entrepreneur

- 33.1 Si l'Entrepreneur omet de se conformer à une décision ou directive rendue ou émise par le représentant ministériel en vertu des articles CG18, CG24, CG26, CG31 ou CG32, le représentant ministériel peut recouvrir aux méthodes qui lui semblent opportunes pour exécuter ce que l'Entrepreneur a omis d'exécuter.
- 33.2 L'Entrepreneur paie à Sa Majesté, sur demande, la totalité de tous les frais, dépenses et dommages encourus par Sa Majesté en raison du défaut de l'Entrepreneur de se conformer à toute décision ou directive stipulée au paragraphe CG31.1 et en raison de toute méthode utilisée en l'occurrence par le représentant ministériel conformément au paragraphe CG33.1.

#### CG34 Protestations des décisions du représentant ministériel

- 34.1 L'Entrepreneur peut contester, dans les dix jours de sa réception, une décision ou directive mentionnée aux paragraphes CG30.3 ou CG33.1.
- 34.2 Toute contestation mentionnée au paragraphe CG34.1 doit être par écrit, indiquer tous les motifs de la contestation, être signée par l'Entrepreneur et communiquée à Sa Majesté par l'entremise du représentant ministériel.
- 34.3 Si l'Entrepreneur proteste conformément au paragraphe CG34.2, le fait pour lui de se conformer à la décision ou à la directive qu'il conteste ne sera pas interprété comme une reconnaissance du bienfondé de cette décision ou de cette directive et ne pourra constituer une fin de non-recevoir quant à toute poursuite qu'il estimera appropriée dans les circonstances.
- 34.4 Tout protêt de l'Entrepreneur en vertu du paragraphe CG34.2 ne le dispense de se conformer à la décision ou directive en question.
- 34.5 Sous réserve du paragraphe CG34.6, l'Entrepreneur doit, sous peine de déchéance, intenter toute poursuite judiciaire mentionnée au paragraphe CG34.3 dans les trois mois suivant la date d'émission du Certificat définitif d'achèvement mentionné au paragraphe CG44.1.
- 34.6 L'Entrepreneur doit, sous peine de déchéance, intenter dans les trois mois suivant la fin d'une période de garantie, toute poursuite judicaire mentionnée au paragraphe CG34.3 et découlant d'un ordre donné en vertu de l'article CG32.
- 34.7 Sous réserve du paragraphe CG34.8, si Sa Majesté tient la contestation de l'Entrepreneur comme bien fondée, elle doit lui rembourser le coût des travaux, de l'outillage et des matériaux additionnels nécessaires à l'exécution de l'ordre ou de la directive ayant fait l'objet du protêt.
- 34.8 Les couts mentionnés au paragraphe CG34.7 doivent être calculés conformément aux dispositions des articles CG48 à CG50.

## CG35 Changement des conditions du sol - Négligence ou retard de la part de Sa Majesté

35.1 Sous réserve du paragraphe CG35.2, nul paiement autre qu'un paiement expressément stipulé au Contrat n'est fait par Sa Majesté à l'Entrepreneur en raison de quelque dépense supplémentaire

Gouvernement du Canada	С	
Government of Canada	Conditions générales	Page 16 of 28

encourue ou pour quelque perte ou dommage subi par l'Entrepreneur.

- 35.2 Si l'Entrepreneur encourt des frais supplémentaires ou subit des pertes ou dommages directement attribuables :
  - 35.2.1 à un écart substantiel entre les renseignements sur les conditions du sol à l'emplacement des travaux, dans les Plans et devis ou d'autre documents fournis à l'Entrepreneur pour l'établissement de sa soumission, ou à un écart substantiel entre un présomption raisonnable de l'Entrepreneur fondée sur lesdits renseignements et les conditions réelles rencontrées par l'Entrepreneur à l'emplacement des travaux lors de leur exécution; ou
  - 35.2.2 à la négligence ou à un retard de la part de Sa Majesté après la date du Contrat, à fournir tout renseignement ou à tout acte auquel Sa Majesté est expressément obligée par le Contrat ou que les usages de l'industrie dicteraient ordinairement à tout propriétaire;

il doit dans les dix jours qui suivent la date de la constatation des conditions du sol décrites à l'alinéa CG35.2.1 ou la date de la négligence ou du retard décrit au paragraphe CG35.2.2, en donner avis par écrit au représentant ministériel et lui signifier son intention d'exiger le remboursement des frais supplémentaires encourus ou le coût de toutes pertes ou dommages subis.

- 35.3 Lorsque l'Entrepreneur a donne au représentant ministériel l'avis mentionné au paragraphe CG35.3, il doit sous peine de déchéance dans les 30 jours suivant la date de l'émission du Certificat définitif mentionné au paragraphe CG44.1, remettre au représentant ministériel une demande écrite de remboursement des frais supplémentaires ou du coût de toutes pertes ou dommages subis.
- 35.4 La demande de remboursement mentionnée au paragraphe CG35.3 devra contenir une description suffisante des faits et circonstances qui motivent la demande afin que le représentant ministériel puisse déterminer si cette demande est justifiée ou non, et l'Entrepreneur doit, à cette fin, fournir tout autre renseignement que le représentant ministériel peut exiger.
- 35.5 Si, de l'avis du représentant ministériel, la demande de remboursement mentionnée au paragraphe CG35.3 est bien fondée, Sa Majesté doit verser à l'Entrepreneur un supplément calculé en conformité des articles CG47 à CG49.
- 35.6 Si, de l'avis du représentant ministériel, le cas décrit à l'alinéa CG35.2.1 se traduit pour l'Entrepreneur par une économie dans l'exécution du Contrat, le montant établi dans les Articles de convention est, sous réserve du paragraphe CG35.7, réduit d'un montant égal à l'économie réalisée.
- 35.7 Le montant à être déduit en vertu du paragraphe CG35.6 doit être déterminé selon les dispositions des articles CG47 à CG49.
- 35.8 Si l'Entrepreneur néglige de donner l'avis mentionné au paragraphe CG35.2 et de présenter la demande de remboursement mentionnée au paragraphe CG35.3 dans le délai prescrit, aucun supplément ne doit lui être verse en l'occurrence.

## CG36 Prolongation de délai

Gouvernement du Canada	С	
Government of Canada	Conditions générales	Page 17 of 28

- 36.1 Sous réserve du paragraphe CG36.2, le représentant ministériel peut, s'il estime que l'achèvement en retard des travaux est attribuable à des causes indépendantes de la volonté de l'Entrepreneur et sur demande présentée par l'Entrepreneur avant le jour fixe par les Articles de convention pour l'achèvement des travaux ou avant toute autre date fixée auparavant conformément au présent article, prolonger le délai d'achèvement des travaux.
- 36.2 Toute demande mentionnée au paragraphe CG36.1 doit être accompagnée du consentement écrit de la compagnie dont le cautionnement constitue une partie de la garantie du contrat.

#### CG37 Dédommagement pour retard d'exécution

- 37.1 Aux fins du présent article :
  - 37.1.1 les travaux sont censés être achèves le jour ou le représentant ministériel délivre le Certificat provisoire d'achèvement mentionné au paragraphe CG44.2; et
  - 37.1.2 « période de retard » signifie la période commençant le jour fixé par les Articles de convention pour l'achèvement des travaux et se terminant le jour précédant immédiatement le jour de l'achèvement, à l'exclusion cependant de tout jour faisant partie d'une période de prolongation accordée en vertu du paragraphe CG36.1 et de tout autre jour où, de l'avis du représentant ministériel, l'achèvement des travaux a été retardé par des causes indépendantes de la volonté de l'Entrepreneur.
- 37.2 Si l'Entrepreneur n'achève pas les travaux au jour fixé par les Articles de convention mais achève ces travaux par la suite, l'Entrepreneur paie à Sa Majesté un montant égal à l'ensemble :
  - 37.2.1 de tous les salaires, gages et frais de déplacement versés par Sa Majesté aux personnes surveillant les travaux pendant la période de retard;
  - 37.2.2 des coûts encourus par Sa Majesté en conséquence de l'impossibilité pour Sa Majesté de faire usage des travaux achevés pendant la période de retard; et
  - 37.2.3 de tous les autres frais et dommages encourus ou subis par Sa Majesté pendant la période de retard par suite de l'inachèvement des travaux a la date prévue.
- 37.3 S'il estime que l'intérêt public le commande, le Ministre peut renoncer au droit de Sa Majesté à la totalité ou partie d'un paiement exigible en conformité du paragraphe CG37.2.

#### CG38 Travaux retirés à l'Entrepreneur

- 38.1 Le Ministre peut dans les cas suivants et à son entière discrétion, en donnant un avis par écrite à l'Entrepreneur conformément à l'article CG11, retirer à l'Entreteneur la totalité ou une partie des travaux et recourir aux moyens qui lui semblent appropriés pour achever les travaux si l'Entrepreneur :
  - 38.1.1 fait défaut ou retarde à commencer les travaux ou à exécuter les travaux avec diligence et à la satisfaction du représentant ministériel, dans les six jours suivant la réception par

Gouvernement du Canada	С	
Government of Canada	Conditions générales	Page 18 of 28

l'Entrepreneur d'un avis par écrite du Ministre ou du représentant ministériel, conformément à l'article CG11 :

- 38.1.2 a néglige d'achever quelque partie des travaux dans le délai imparti par le Contrat;
- 38.1.3 est devenu insolvable :
- 31.1.4 a commis un acte de faillite;
- 31.1.5 a abandonné les travaux;
- 31.1.6 a fait cession du Contrat sans le consentement requis au paragraphe CG3.1; ou
- 31.1.7 a de quelque autre façon fait défaut d'observer ou d'accomplir l'une quelconque des dispositions du Contrat.
- 38.2 Si la totalité ou une partie quelconque des travaux a été retirée à l'Entrepreneur en vertu de paragraphe CG38.1.
  - 38.2.1 l'Entrepreneur n'a droit, sauf dispositions du paragraphe CG38.4, à aucun autre paiement dû et exigible.
  - 38.2.2 l'Entrepreneur est tenu de payer à Sa Majesté, sur demande, un montant égal à la totalité des pertes et dommages que Sa Majesté aura subis en raison de défaut de l'Entrepreneur d'achever les travaux.
- 38.3 Si la totalité ou partie des travaux retirés à l'Entrepreneur en vertu du paragraphe CG38.1 est achevée par Sa Majesté, le représentant ministériel établit le montant, s'il y en a, de toute retenue ou demande d'acompte de l'Entreteneur existant au moment où les travaux lui ont été retirés et dont, selon le représentant ministériel, on n'a pas besoin pour assurer exécution des travaux ou pour rembourser à Sa Majesté les pertes ou dommages subis en raison du défaut de l'Entrepreneur.
- 38.4 Sa Majesté peut verser à l'Entrepreneur le montant qu'on jugera non requis suivant le paragraphe CG38.3.

#### CG39 Effet du retrait des travaux à l'Entrepreneur

- 39.1 La retrait de la totalité ou d'une partie des travaux à l'Entrepreneur en conformité de l'article CG38, n'a pas pour effet de libérer l'Entrepreneur d'une obligation quelconque découlant pour lui du Contrat ou de la loi, sauf quant à l'obligation pour lui de continuer l'exécution de la partie des travaux qui lui fut ainsi retirée.
- 39.2 Si la totalité ou partie des travaux est retirée à l'Entrepreneur en conformité de l'article CG38, tous les matériaux et outillage, ainsi que l'intérêt de l'Entrepreneur dans tous les biens immobiliers, permis, pouvoirs et privilèges acquis, utilisés ou fournis par l'Entrepreneur pour les travaux, continuent d'être la propriété de Sa Majesté sans indemnisation de l'Entrepreneur.
- 39.3 Si le représentant ministériel certifie que tout matériau, outillage ou un intérêt quelconque

Gouvernement du Canada	С	
Government of Canada	Conditions générales	Page 19 of 28

mentionné au paragraphe CG39.2 n'est plus requis pour les travaux et qu'il n'est plus dans l'intérêt de Sa Majesté de retenir lesdits matériaux, outillage ou intérêt, ils sont remis à l'Entrepreneur.

#### CG40 Suspension des travaux par le Ministre

- 40.1 Le Ministre peut, lorsqu'il estime que l'intérêt public le commande, sommer l'Entrepreneur de suspendre l'exécution des travaux pour une durée déterminée ou indéterminée, en lui communiquant par écrit un avis à cet effet, conformément à l'article CG11.
- 40.2 Sur réception suivant l'article CG11 de la sommation mentionnée au paragraphe CG40.1, l'Entrepreneur suspend toutes les opérations sauf celles qui, de l'avis du représentant ministériel, sont nécessaires à la garde et à la préservation des travaux, de l'outillage et des matériaux.
- 40.3 Pendant la période de suspension, l'Entrepreneur ne peut enlever de l'emplacement, sans le consentement du représentant ministériel, quelque partie des travaux, de l'outillage et des matériaux.
- 40.4 Si la période de suspension est de 30 jours ou moins, l'Entrepreneur reprend l'exécution des travaux dès l'expiration de la période de suspension et il a droit au paiement des frais, calculés en conformité des articles CG48 à CG50, du travail, de l'outillage et des matériaux nécessairement encourus en conséquence de la suspension des travaux.
- 40.5 Si, à l'expiration d'une période de suspension de plus de 30 jours, le Ministre et l'Entrepreneur conviennent que l'exécution des travaux sera continuée par l'Entrepreneure, ce dernier reprend les opérations sous réserve des termes et conditions convenus entre lui et le Ministre.
- 40.6 Si, à l'expiration d'une période de suspension de plus de 30 jours, le Ministre et l'Entrepreneur ne conviennent pas que les travaux seront continués par l'Entrepreneur ou ne s'entendent pas sur les termes et conditions suivant lesquels l'Entrepreneur poursuivra l'exécution des travaux, l'avis de suspension est censé être un avis de résiliation et conformité de l'article CG41.

#### CG41 Résiliation du Contrat

- 41.1 Le Ministre peut, à n'importe quel moment, résilier le Contrat en donnant avis par écrit à cet effet à l'Entrepreneur conformément à l'article CG11.
- 41.2 Sur réception suivant l'article CG11 de l'avis mentionné au paragraphe CG41.1, l'Entreteneur cesse toutes opérations dans l'exécution du Contrat, sous réserve de toutes conditions énoncées dans l'avis.
- 41.3 Si le Contrat est résilier conformément au paragraphe CG41.1, Sa Majesté paie à l'Entrepreneur, sous réserve du paragraphe CG41.4, un montant égal :
  - 41.3.1 au coût de tout le travail, l'outillage et les matériaux qu'aura fournis l'Entrepreneur en vertu du Contrat à la date de résiliation, en exécution d'un contrat ou d'une partie de contrat relativement auquel une Entente à prix unitaire est précisée dans le Contrat; ou

Gouvernement du Canada	С	
Government of Canada	Conditions générales	Page 20 of 28

41.3.2 au moindre :

- 41.3.2.1 du montant, calculé conformément aux Modalités de paiement, qui aurait été payable à l'Entrepreneur s'il avait achevé les travaux; et
- 41.3.2.2 du montant que l'on reconnait devoir à l'Entreteneur en vertu de l'article CG49, concernant un contrat ou une partie de contrat pour lequel le Contrat prévoit une Entente à prix fixe;

moins l'ensemble de tous les montants qui furent payés à l'Entrepreneur par Sa Majesté et de tous les montants dont l'Entrepreneur est redevable envers Sa Majesté en vertu du Contrat.

41.4 Si Sa Majesté et l'Entrepreneur ne peuvent convenir du montant mentionné au paragraphe CG41.3, ce montant sera déterminé suivant la méthode indiquée à l'article CG50.

#### CG42 Réclamations contre et obligations de la part de l'Entrepreneur ou d'un sous-entrepreneur

- 42.1 Afin d'acquitter toutes obligations légales de l'Entrepreneur ou d'un sous-entrepreneur ou de satisfaire à toutes réclamations légales contre eux résultant de l'exécution du Contrat, Sa Majesté peut payer tout montant qui est dû et payable à l'Entrepreneur en vertu du Contrat, directement aux créanciers de l'Entrepreneur ou du sous-entrepreneur, ou aux réclamants en l'occurrence. Toutefois, ce montant que paie Sa Majesté, le cas échéant, ne doit pas excéder le montant que l'Entrepreneur aurait été tenu de verse au réclamant si les dispositions des lois relatives aux privilèges dans les provinces et territoires ou , dans le cas de la province de Québec, de la loi à cet effet dans le Code civil, avaient été applicables aux travaux. Le réclamant n'a pas à respecter les dispositions des lois relatives aux privilèges qui établissent les démarches à suivre au moyen d'avis, d'enregistrements ou d'autre façon, comme il aurait pu être nécessaire de le faire pour conserver ou valider toute réclamation à l'égard de liens émanant du réclamant.
- 42.2 Sa Majesté n'effectue pas de paiement tel qu'il est décrit au paragraphe CG42.1 à moins que le réclamant lui remette :
  - 42.2.1 un jugement ou une ordonnance exécutoire d'un tribunal compétent établissant le montant qu'aurait eu à verser l'Entrepreneur au réclamant en vertu des dispositions de la loi provinciale ou territoriale relative aux privilèges pertinente ou, dans le cas de la province de Québec, de la loi à cet effet dans le Code civil, si ces lois s'appliquaient aux travaux, ou
  - 42.2.2 une sentence arbitrale définitive et exécutoire établissant le montant qu'aurait eu à verser l'Entrepreneur au réclamant en vertu des dispositions de la loi provinciale ou territoriale relative aux privilèges pertinente ou, dans le cas de la province de Québec, de la loi à cet effet dans le Code civil, si ces lois s'appliquaient aux travaux; ou
  - 42.2.3 le consentement de l'Entrepreneur autorisant le paiement.

Pour déterminer les droits du réclamant en vertu des alinéas CG42.2.1 et CG42.2.2, l'avis exigé au paragraphe CG42.8 sera réputé remplacer l'enregistrement ou la prestation d'un avis après l'achèvement des travaux exigé par les lois applicables, et aucune réclamation ne sera réputé être

Gouvernement du Canada	С	
Government of Canada	Conditions générales	Page 21 of 28

expirée, annulée ou non exécutoire parce que le réclamant n'a pas intenté de poursuites dans les délais prescrits par la loi applicable.

- 42.3 Lorsqu'il accepte d'exécuter un Contrat, l'Entrepreneur est réputée avoir consenti de soumettre à l'arbitrage obligatoire, à la demande d'un réclamant, toutes les questions auxquelles il faut répondre pour déterminer si le réclamant à droit au paiement conformément aux dispositions du paragraphe CG42.1. Les parties à l'arbitrage seront, entre autres, le sous-traitant à qui le réclamant à fourni des matériaux ou de l'équipement ou pour qui il à effectué du travail, si le sous-traitant le désire. L'État ne constitue pas une partie à l'arbitrage et, à moins d'une entente contraire entre l'Entrepreneur et le réclamant, l'arbitrage se déroulera conformément à la loi provinciale ou territoriale régissant l'arbitrage applicable dans la province ou le territoire où les travaux sont exécutés.
- 42.4 Une paiement effectue en conformité du paragraphe CG42.1 comporte quittance de l'obligation de Sa Majesté envers l'Entrepreneur sous le contrat, jusqu'à concurrence du montant payé et peut être déduit d'un montant dû à l'Entrepreneur en vertu du Contrat.
- 42.5 Dans la mesure où les circonstances entourant l'exécution des travaux pour le compte de Sa Majesté le permettent, l'Entrepreneur se conforme à toutes les lois en vigueur dans la province ou le territoire où les travaux sont exécutés quant aux périodes de paiement, aux retenus obligatoires, à la création et à la mise en vigueur de lois concernant les privilèges des fournisseurs ou des constructeurs ou de lois semblables ou, s'il s'agit de la province de Québec, aux dispositions de la loi qui concerne les privilèges.
- 42.6 L'Entrepreneur acquitte toutes ses obligations légales et fait droit à toutes les réclamations légales qui lui sont adressées en conséquence de l'exécution des travaux, au moins aussi souvent que le Contrat oblige Sa Majesté à acquitter ses obligations envers l'Entrepreneur.
- 42.7 Sur demande du représentant ministériel, l'Entrepreneur fait une déclaration attestant de l'existence et de l'état de toutes les obligations et réclamations mentionnées au paragraphe CG42.6.
- 42.8 Le paragraphe CG42.1 ne s'applique qu'aux réclamations et aux obligations :
  - 42.8.1 pour lesquelles le représentant ministériel a reçu un avis par écrit avant qu'un paiement n'ait été effectué à l'Entrepreneur conformément au paragraphe MP4.10 et dans les 120 jours suivant la date à laquelle le réclamant :
    - 42.8.1.1 aurait dû être paye en totalité conformément au contrat qui le lie à l'Entrepreneur ou à un sous-traitant, s'il s'agit d'une réclamation pour des deruers dont il est légalement requis qu'ils soient retenus du réclamant; ou
    - 42.8.1.2 s'est acquitté des derniers services ou travaux ou à fourni les derniers matériaux exigés par le contrat qui le lie à l'Entrepreneur ou à un sous-traitant, s'il ne s'agit pas d'une réclamation mentionnée au sous-alinéa CG42.8.1.1; et
  - 42.8.2 pour lesquelles les procédures visant à établir les droits à un paiement, conformément au paragraphe CG42.2, ont commencé dans l'année suivant la date à laquelle l'avis mentionné à l'alinéa CG42.8.1 à été reçu par le représentant ministériel; et
| Gouvernement du Canada | С                    |               |
|------------------------|----------------------|---------------|
| Government of Canada   | Conditions générales | Page 22 of 28 |

l'avis exige à l'alinéa CG42.8.1 doit faire état du montant réclamé et du principal responsable selon le Contrat.

- 42.9 Sur réception d'un avis de réclamation en vertu de l'alinéa CG42.8.1, Sa Majesté peut retenir de tout montant dû et payable à l'Entrepreneur en vertu du Contrat un partie ou la totalité du montant de la réclamation.
- 42.10 Le représentant ministériel doit aviser l'Entrepreneur par écrit de la réception de toute réclamation mentionné à l'alinéa CG42.8.1 et de l'intention de Sa Majesté de retenir des fonds conformément au paragraphe CG42.9, et l'Entrepreneur peut, à tout moment par la suite et jusqu'à ce que le paiement soit effectué au réclamant, déposer, auprès de Sa Majesté, une garantie acceptable par Sa Majesté dont le montant est équivalent à la valeur de la réclamation. L'avis d'un tel dépôt doit être reçu par le représentant ministériel et, sur réception d'une telle garantie, Sa Majesté doit dégager à l'intention de l'Entrepreneur tous les fonds qui auraient été payables autrement à l'Entrepreneur et qui ont été retenus conformément aux dispositions du paragraphe CG42.9 à l'égard de la réclamation d'un réclamant pour laquelle la garantie a été déposée.

#### CG43 Dépôt de garantie - Confiscation ou remise

43.1 Si:

43.1.1 les travaux sont retirés à l'Entrepreneur conformément à l'article CG38;

43.1.2 le Contrat est résilié en vertu de l'article CG41; ou

43.1.3 l'Entrepreneur à violé ou n'a pas rempli ses engagements en vertu du Contrat;

Sa Majesté peut s'approprier le dépôt de garantie, s'il en est.

- 43.2 Si Sa Majesté s'approprie le dépôt de garantie conformément au paragraphe CG43.1, le montant obtenu en l'occurrence est censé être une dette payable à l'Entrepreneur par Sa Majesté en vertu du Contrat.
- 43.3 Tout solde du montant mentionné au paragraphe CG43.2, s'il en est, après paiement de toutes pertes dommages ou réclamations de Sa Majesté ou quelqu'un autre, sera paye par Sa Majesté à l'Entrepreneur si, dans l'opinion du représentant ministériel, il n'est pas requis pour les fins du Contrat.

#### CG44 Certificats du représentant ministériel

44.1 Le jour :

44.1.1 où les travaux sont achevés; et

44.1.2 où l'Entrepreneur s'est conformé au Contrat et à tous les ordres et directives donnés conformément au Contrat;

TBC 350-46 (Rev. 1992/12) 7540-21-910-6709 (changed Ingénieur)

Gouvernement du Canada	С	
Government of Canada	Conditions générales	Page 23 of 28

à la satisfaction du représentant ministériel, le représentant ministériel délivre à l'Entrepreneur un Certificat définitif d'achèvement.

44.2 Si le représentant ministériel est convaincu que les travaux sont suffisamment achevés, il peut, à tout moment avant la délivrance d'un Certificat définitif d'achèvement mentionné au paragraphe CG44.1 délivrer à l'Entrepreneur un Certificat provisoire d'achèvement, et :

- 44.2.1 aux fins du paragraphe CG44.2, les travaux seront jugés suffisamment achevés
  - 44.2.1.1 lorsqu'une partie considérable ou la totalité des travaux visés par le Contrat sont, de l'avis du représentant ministériel, prêts à être utilisés par Sa Majesté ou sont utilisés aux fins prévues; et
  - 44.2.1.2 lorsque les travaux qui restent à effectuer en vertu du Contrat peuvent, de l'avis du représentant ministériel, être achevés ou rectifiés à un coût n'excédant pas
    - 44.2.1.2.1 -3 p. 100 des premiers 500 000 \$; et
    - 44.2.1.2.2 -2 p 100 des prochains 500 000 \$; et
    - 44.2.1.2.3 -1 p. 100 du reste

de la valeur du Contrat au moment du calcul de ce coût.

- 44.3 Aux fins uniquement du sous-alinéa 44.2.1.2, lorsque les travaux ou une partie considérable des travaux sont prêts à être utilisés ou sont utilisés aux fins prévues et que le reste ou une partie des travaux ne peut être achevé pour des raisons indépendantes de la volonté de l'Entrepreneur ou, lorsque le représentant ministériel et l'Entrepreneur conviennent de ne pas achever les travaux dans les délais prescrits, le coût de la partie des travaux que l'Entrepreneur n'a pu terminer pour des raisons indépendantes de sa volonté ou que le représentant ministériel et l'Entrepreneur ont convenu de ne pas terminer dans les délais précisés sera déduit de la valeur du contrat mentionnée au sous-alinéa CG44.2.1.2 et ledit coût ne fera pas partie du coût des travaux qui restent à effectuer aux fins de la détermination de l'achèvement réel.
- 44.4 Le Certificat provisoire d'achèvement mentionné au paragraphe CG44.2 doit décrire les parties des travaux qui n'ont pas été achevées à la satisfaction du représentant ministériel et préciser tout ce que l'Entrepreneur doit faire :
  - 44.4.1 avant que le Certificat définitif d'achèvement mentionné au paragraphe CG44.1 puisse être délivre; et
  - 44.4.2 avant le début de la période de 12 mois mentionnée au paragraphe CG32.1.2 pour lesdites parties et toutes autres choses.
- 44.5 Le représentant ministériel peut, en plus des points indiqués dans le Certificat provisoire d'achèvement mentionné au paragraphe CG44.2, obliger l'Entrepreneur à rectifier toutes autres parties des travaux qui n'ont pas été achevées à sa satisfaction et faire effectuer toutes autres choses nécessaires pour l'achèvement satisfaisant des travaux.

Gouvernement du Canada	С	
Government of Canada	Conditions générales	Page 24 of 28

- 44.6 Si le Contrat ou l'une de ses parties a fait l'objet d'une Entente à prix unitaire, le représentant ministériel mesure et consigne dans un registre les quantités de travail exécuté d'outillage fourni par l'Entrepreneur et de matériaux utilisés pour l'exécution des travaux, et informe, sur demande, l'Entrepreneur au sujet de ces mesurages.
- 44.7 L'Entrepreneur aide le représentant ministériel et coopère avec lui dans l'exécution des taches précisées au paragraphe CG44.6 et a le droit de prendre connaissance de tout registre tenu par le représentant ministériel suivant le paragraphe CG44.6.
- 44.8 Une fois que le représentant ministériel a délivré le Certificat définitif d'achèvement mentionné au paragraphe CG44.1, il doit, si le paragraphe CG44.6 s'applique, délivrer un Certificat définitif de mesurage.
- 44.9 Le Certificat définitif de mesurage mentionné au paragraphe CG44.8 :
  - 44.9.1 indique le total des mesurages des quantités mentionnées au paragraphe CG44.6, et
  - 44.9.2 lie de façon péremptoire Sa Majesté et l'Entrepreneur quant aux mesurages des quantités qui y sont consignées.

#### CG45 Remise du dépôt de garantie

- 45.1 Après la délivrance du Certificat provisoire d'achèvement mentionné au paragraphe CG44.2 et à condition que l'Entrepreneur n'ait pas violé ses engagements en vertu du Contrat ou omis de les remplir, Sa Majesté retourne à l'Entrepreneur la totalité ou partie du dépôt de garantie, s'il en est, qui de l'avis du représentant ministériel, n'est pas requise aux fins du Contrat.
- 45.2 Au moment de la délivrance du Certificat définitif d'achèvement mentionné au paragraphe CG44.1, Sa Majesté retourne à l'Entrepreneur tout le solde du dépôt de sécurité, sauf stipulation contraire du Contrat.
- 45.3 Si le dépôt de garantie a été versé au Trésor, Sa Majesté doit payer à l'Entrepreneur l'intérêt sur ledit dépôt à un taux établi de temps à autre en vertu du paragraphe 21(2) de la Loi sur la gestion des finances publiques.

#### CG46 Précision du sens des expressions figurant aux articles CG47 à CG50

- 46.1 Dans les articles CG47 à CG50 :
  - 46.1.1 l'expression « Tableau des prix unitaires » signifie le tableau figurant dans les Articles de convention, et
  - 46.1.2 l'expression « outillage » ne comprend pas les outils habituellement fournis par les hommes de métier dans l'exercice de leurs fonctions.

#### CG47 Additions ou modifications au Tableau des prix unitaires

Gouvernement du Canada	С	
Government of Canada	Conditions générales	Page 25 of 28

- 47.1 Le représentant ministériel et l'Entrepreneur peuvent convenir par écrit, lorsqu'une Entente à prix unitaire s'applique au Contrat ou à l'une de ses parties :
  - 47.1.1 d'ajouter au Tableau des prix unitaires des catégories de travail, d'outillage ou de matériaux, des unités de mesurage, de prix par unité et des estimations de quantités lorsque certains travaux, outillage et matériaux devant apparaitre dans le Certificat définitif de mesurage mentionné au paragraphe CG44.8 ne figurent dans aucune des catégories de travail, d'outillage ou de matériaux établies au Tableau des prix unitaires; ou
  - 47.1.2 sous réserve des paragraphes CG47.2 et CG47.3, de modifier le prix par unité établi au Tableau des prix unitaires à l'égard d'une quelconque catégorie de travail, d'outillage ou de matériaux y figurant, lorsqu'une quantité a été estimée a l'égard de cette catégorie de travail, d'outillage ou de matériaux, et que le Certificat définitif de mesurage mentionné au paragraphe CG44.8 indique ou est susceptible d'indiquer que la quantité totale de cette catégorie de travail exécuté, d'outillage fourni ou de matériaux utilisés par l'Entrepreneur, pour l'exécution des travaux, est :
    - 47.1.2.1 inferieur à 85% de la quantité estimée; ou
    - 47.1.2.2 supérieure à 115% de la quantité estimée.
- 47.2 Le coût total d'un article figurant au Tableau des prix unitaires qui a été modifié conformément au sous-alinéa 47.1.2.1 ne doit, en aucun cas, excéder le montant qui aurait été payable à l'Entrepreneur si la quantité totale estimative de travail avait été exécutée, la quantité totale estimative d'outillage avait été fournie ou la quantité totale estimative de matériaux, utilisée.
- 47.3 Toute modification rendue nécessaire par le sous-alinéa CG47.1.2.2 ne s'appliquera qu'aux quantités supérieures à 115%.
- 47.4 Si le représentant ministériel et l'Entrepreneur ne s'entendent pas suivant le paragraphe CG47.1, le représentant ministériel détermine la catégorie et l'unité de mesurage du travail, de l'outillage et des matériaux et, sous réserve des paragraphes CG47.2 et CG47.3, le prix par unité est déterminé conformément à l'article CG50.

#### CG48 Établissement du coût – Tableau des prix unitaires

48.1 Chaque fois qu'il est nécessaire, aux fins du Contrat, d'établir le coût du travail, de l'outillage et des matériaux, on multiplie la quantité de ce travail de cet outillage ou de ces matériaux, exprimée par l'unité énoncée à la colonne 3 du Tableau des prix unitaires, par le prix énonce en regard de cette unité à la colonne 5 du Tableau des prix unitaires.

#### CG49 Établissement du coût – Négociation

49.1 Si le mode d'établissement du coût prévu à l'article CG48 ne peut être utilisé parce que le genre ou la catégorie de travail, d'outillage et de matériaux en cause ne figurent pas au Tableau des prix unitaires, le coût du travail, de l'outillage ou des matériaux, aux fins du Contrat est le montant

Gouvernement du Canada	С	··· ··· ······························
Government of Canada	Conditions générales	Page 26 of 28

convenu de temps à autre entre l'Entrepreneur et le représentant ministériel.

49.2 Aux fins du paragraphe CG49.1, l'Entrepreneur remet au représentant ministériel lorsque ce dernier le requiert, tout renseignement nécessaire sur ce qu'il lui en coûte en travail, outillage et matériaux mentionnés au paragraphe CG49.1.

#### CG50 Établissement du coût en cas d'échec des négociations

- 50.1 Si l'on ne parvient pas à établir le coût du travail, de l'outillage et des matériaux conformément aux méthodes prévues aux articles CG47, CG48 ou CG49, pour les fins mentionnées dans ceuxci, le coût sera égal à l'ensemble de :
  - 50.1.1 tous les montants justes et raisonnable effectivement dépenses ou légalement payables par l'Entrepreneur pour le travail, l'outillage et les matériaux couverts par une des catégories de dépenses prévues au paragraphe CG50.2, qui sont directement attribuables à l'exécution du Contrat;
  - 50.1.2 une somme égale à 10% du total des dépenses de l'Entrepreneur mentionnées à l'alinéa CG50.1.1, représentant une indemnité pour profit et pour tous les autres coûts et dépenses, incluant les frais de financement et les intérêts, les frais généraux, dépenses du siège social, et tous autres frais ou dépenses, mais non les coûts et dépenses mentionnés à l'alinéa CG50.1.1 ou CG50.1.3 ou pour une catégorie mentionnée au paragraphe CG50.2;
  - 50.1.3 l'intérêt sur les coûts déterminés en vertu des alinéas CG50.1.1 et CG50.1.2, intérêt qui sera calculé conformément à l'article MP9,

pourvu que le coût total d'un article figurant au Tableau des prix unitaires, auquel s'appliquent les dispositions de l'alinéa CG47.1.2.1, n'est pas supérieur au montant qui aurait été payable à l'Entrepreneur si la quantité total dudit article aurait été effectivement produite, utilisée ou fournie.

- 50.2 Aux fins de l'alinéa CG50.1.1, les catégories de dépenses admissibles dans l'établissement du coût du travail, de l'outillage et des matériaux, sont :
  - 50.2.1 les paiements faits aux sous-entrepreneurs;
  - 50.2.2 les traitements, salaires et frais de voyage versés aux employés de l'Entrepreneur affectés, proprement dit, à l'exécution des travaux, à l'exception des traitements, salaires, gratifications, frais de subsistance et de voyage des employés de l'Entrepreneur travaillant généralement au siège social ou à un bureau général de l'Entrepreneur, à moins que lesdits employés ne soient affectés à l'emplacement des travaux avec la approbation du représentant ministériel;
  - 50.2.3 les cotisations exigibles en vertu d'un texte statutaire relativement aux indemnisations des accidents du travail, à l'assurance-chômage, au régime de retraite et aux congés rémunérés;
  - 50.2.4 les frais de location d'outillage ou un montant équivalent aux frais de location si l'outillage appartient à l'Entrepreneur qui était nécessaire et qui a été utilisé pour

Gouvernement du Canada	С	
Government of Canada	Conditions générales	Page 27 of 28

l'exécution des travaux, à condition que lesdits frais ou la somme équivalente soient raisonnables et que l'utilisation dudit outillage ait été approuvée par le représentant ministériel;

- 50.2.5 les frais d'entretien et de fonctionnement de l'outillage nécessaire a l'exécution des travaux et des frais de réparation à tel outillage qui, de l'avis du représentant ministériel, sont nécessaires à la bonne exécution du Contrat, à l'exclusion de toutes réparations provenant de défauts existant avant l'affectation de l'outillage aux travaux;
- 50.2.6 les paiements relatifs aux matériaux nécessaires et incorporés aux travaux, ou nécessaires à l'exécution du Contrat et utilisés à cette fin; et
- 50.2.7 les paiements relatifs à la présentation, à la livraison, à l'utilisation, à l'érection, à l'installation, à l'inspection, à la protection et à l'enlèvement de l'outillage et des matériaux nécessaires à l'exécution du Contrat et utilisés à cette fin; et
- 50.2.8 tout autre paiement fait par l'Entrepreneur avec l'approbation du représentant ministériel et nécessaire à l'exécution du Contrat.

#### CG51 Registres à tenir par l'Entrepreneur

- 51.1 L'Entrepreneur :
  - 51.1.1 tient des registres complets du coût estimatif et réel des travaux, des appels d'offres, des prix cotés, des contrats, de la correspondance, des factures, des reçus et des pièces justificative s'y rapportant;
  - 51.1.2 met à la disposition du Ministre et du sous-receveur général du Canada ou des personnes qu'ils délèguent pour vérification et inspection tous les documents mentionnés à l'alinéa CG51.1.1;
  - 51.1.3 permet à toutes personnes mentionnées à l'alinéa 51.1.2 de faire des copies ou extraits de tous registres et documents mentionnés à l'alinéa CG51.1.1; et
  - 51.1.4 fournit aux personnes mentionnées à l'alinéa CG51.1.2 tous les renseignements qu'elles peuvent exiger de temps à autre au sujet de ces registres et documents.
- 51.2 Les registres tenus par l'Entrepreneur conformément à l'alinéa CG51.1.1, sont conservés intact pendant deux ans à compter de la date de la délivrance du Certificat définitif d'achèvement mentionné au paragraphe CG44.1, ou jusqu'à l'expiration de toute autre période que le Ministre peut fixer.
- 51.3 L'Entrepreneur oblige tous sous-entrepreneurs, et toutes autres personnes qu'il contrôle directement ou indirectement ou qui lui sont affiliés, de même que toutes personnes qui contrôlent l'Entrepreneur directement ou indirectement, à se conformer aux paragraphes CG51.1 et CG51.2 comme s'ils étaient l'Entrepreneur.

#### CG52 Conflits d'intérêts

Gouvernement du Canada	С	
Government of Canada	Conditions générales	Page 28 of 28

52.1 Le présent Contrat stipule qu'aucun ancien titulaire de change publique qui ne se conforme pas au Code régissant la conduite des titulaires de charge publique en ce qui concerne les conflits d'intérêts et l'après-mandat ne peut retirer des avantages directs du présent Contrat.

#### CG53 Situation de l'Entrepreneur

- 53.1 L'Entrepreneur sera retenu et vertu du Contrat à titre d'entrepreneur indépendant.
- 53.2 l'Entrepreneur et tout employé dudit entrepreneur n'est pas retenu en vertu du Contrat à titre d'employé, d'agent ou de mandataire de Sa Majesté.
- 53.3 Aux fins des paragraphes CG53.1 et CG53.2, l'Entrepreneur sera à lui seul responsable de tous les paiements et de toutes les retenues exigées par la loi, y compris ceux exigés par le Régime de pensions du Canada, le Régime des rentes du Québec, l'assurance-chômage, les accidents du travail ou l'impôt sur le revenu.



#### **CONDITIONS GÉNÉRALES**

- CA 1 Preuve du contrat d'assurance
- CA 2 Gestion des risques
- CA 3 Paiement de franchise
- CA 4 Assurance d'assurance

#### **EXIGENCES DE GARANTIES D'ASSURANCE**

EGA 1 Assuré EGA 2 Période d'assurance EGA 3 Preuve du contrat d'assurance EGA 4 Avis

### ASSURANCE DE LA RESPONSABILITÉ CIVILE DES ENTREPRISES

ARC 1 Portée de l'assurance ARC 2 Garanties/Dispositions ARC 3 Risques additionnels ARC 4 Indemnité d'assurance ARC 5 Franchise

#### ASSURANCE DES CHANTIERS – RISQUES D'INSTALLATION – TOUS RISQUES

- AC1 Portée de l'assurance
- AC 2 Biens assurés
- AC 3 Indemnités d'assurance
- AC 4 Montant d'assurance
- AC 5 Franchise
- AC 6 Subrogation
- AC 7 Exclusion

#### ATTESTATION D'ASSURANCE DE L'ASSUREUR



#### CONDITIONS GÉNÉRALES

### CA 1 Preuve du contrat d'assurance (02/12/03)

Dans un délai de trente (30) jours après l'acceptation de la soumission de l'entrepreneur, ce dernier, à moins d'avis contraire par écrit de l'agent d'approvisionnement, doit remettre à l'agent d'approvisionnement, l'Attestation d'assurance d'un assureur dans la forme apparaissant dans le présent document et, si demandé par l'agent d'approvisionnement, remettre à ce dernier les originaux ou les copies certifiées conformes de tous les contrats d'assurance auxquels l'entrepreneur a souscrit conformément aux Exigences des garanties d'assurance décrites ci-après.

### CA 2 Gestion des risques (01/10/94)

Les dispositions des Exigences des garanties d'assurance des présentes n'ont pas pour but de couvrir toutes les obligations de l'entrepreneur en vertu de l'article CG8 des Conditions générales « C » du marché. L'entrepreneur est libre, à condition d'en assumer le coût, de prendre des mesures additionnelles de gestion des risques ou des garanties d'assurance complémentaires qu'il juge nécessaire pour remplir ses obligations conformément à l'article CG8.

### CA 3 Paiement de franchise (01/10/94)

L'entrepreneur doit assumer le paiement de toutes sommes d'argent en règlement d'un sinistre, jusqu'à concurrence de la franchise.

### CA 4 Assurance d'assurance (02/12/03)

L'entrepreneur a déclaré qu'il détient une assurance de responsabilité civile appropriée et habituelle qui est en vigueur conformément aux présentes Conditions d'assurance et il a garanti qu'il obtiendra, en temps opportune et avant le commencement des travaux, l'assurance de biens appropriée et habituelle conformément aux présentes Conditions d'assurance et qu'en outre il maintiendra en vigueur toutes les polices d'assurance requises conformément aux présentes Conditions d'assurance.

### EXIGENCES DE GARANTIES D'ASSURANCE

#### PARTIE I EXIGENCES GÉNÉRALES D'ASSURANCE (EGA)

### EGA 1 Assuré (02/12/03)

Chaque contrat d'assurance doit assurer l'entrepreneur et doit inclure à titre d'Assuré dénommé additionnel, Sa Majesté la Reine du chef du Canada, représentée par le Conseil national de recherches Canada.



# EGA 2 Période d'assurance (02/12/03)

Moins d'avis contraire par écrit de l'agent d'approvisionnement ou d'indication contraire ailleurs dans les présentes Conditions d'assurance, les contrats d'assurance exigés dans les présentes doivent prendre effet le jour de l'attribution du marche et demeurer en vigueur jusqu'au jour de la délivrance du Certificat définitif d'achèvement du représentant ministériel.

## EGA 3 Preuve du contrat d'assurance (01/10/94)

Dans un délai de vingt-cinq (25) jours après l'acceptation de la soumission de l'entrepreneur, l'assureur, à moins d'avis contraire écrit de l'entrepreneur, doit remettre à l'entrepreneur l'Attestation d'assurance d'un assureur dans la forme apparaissant dans le présent document et, si demandé, les originaux ou les copies certifiées conformes de tous les contrats d'assurance auxquels l'entrepreneur a souscrit conformément aux présentes Exigences de présentes garanties d'assurance.

#### EGA 4 Avis (01/10/94)

Chaque contrat d'assurance doit renfermer une disposition selon laquelle trente (30) jours avant de procéder à toute modification importante visant la garantie d'assurance, ou à l'annulation de ladite garantie d'assurance, un avis par écrit doit être envoyé par l'assureur à Sa Majesté. Tout avis de cette nature que reçoit l'entrepreneur doit être transmis sans délai à Sa Majesté.

### PARTIE II

### ASSURANCE DE LA RESPONSABILITÉ CIVILE DES ENTREPRISES

## ARC 1 Portée de l'assurance (01/10/94)

Le contrat d'assurance doit être établi sur un formulaire similaire à celui connu et désigné dans l'industrie de l'assurance sous l'appellation Assurance de la responsabilité civile des entreprises (base d'événement) – BAC 2100, et doit accorder un montant de garantie d'au moins 2 000 000 \$ (tous dommages confondus) pour des dommages corporels et matériels imputables au même événement ou à une série d'événements ayant la même origine. Les frais de justice ou autres déboursés de défense par suite de sinistre ou de réclamation ne viendront pas en déduction du montant de garantie.

### ARC 2 Garanties/Dispositions (01/10/94)

Le contrat d'assurance doit inclure les garanties/dispositions suivantes sans toutefois nécessairement s'y limiter :

- 2.1 La responsabilité découlant de la propriété, de l'existence de l'entretien ou de l'utilisation de lieux par l'entrepreneur et les activités nécessaires ou connexes à l'exécution du présent contrat.
- 2.2 L'extension de la garantie « Dommages matériels et/ou privation de jouissance ».

1	Conseil national de recherches Canada	Appendice	CNRC0204D
	Conditions d'assurance - Construction	«E»	Page 4 de 7

- 2.3 L'enlèvement ou l'affaiblissement d'un support soutenant des bâtiments ou terrains, que ce support soit naturel ou non.
- 2.4 La responsabilité découlant des appareils de levage et des monte-charge (y compris les escaliers roulants).
- 2.5 La responsabilité civile indirecte des entrepreneurs.
- 2.6 Les responsabilités contractuelles et assumées en vertu du présent contrat.
- 2.7 La responsabilité civile découlant des risques après travaux. En regard de la présente garantie, ainsi qui toutes les autres garanties de cette Partie II des présentes Conditions d'assurance, l'assurance doit demeurer en vigueur pendant au moins un (1) an à partir de la date de délivrance du Certificat d'achèvement du représentant ministériel.
- 2.8 Responsabilité réciproque La clause doit être rédigée comme suit :

Responsabilité réciproque – L'assurance telle que garantie par le présent contrat s'applique à toute demande d'indemnité fait à ou à toute action intentée contre n'importe quel assuré par n'importe quel autre assuré. La garantie d'assurance s'applique de la même façon et dans la même mesure que si un contrat distinct avait été établi à chacun d'eux. L'inclusion de plus d'un assuré n'augmente pas le montant de garantie de l'assureur.

2.9 Individualité des intérêts – La clause doit rédigée comme suit :

Individualité des intérêts – La pressente assurance, sous réserve des montants de garantie, s'applique séparément à chaque assuré de la même façon et dans la même mesure que si un contrat distinct avait été établi à chacun d'eux. L'inclusion de plus d'un assuré n'augmente pas le montant de garantie de l'assureur.

### ARC 3 Risques additionnels (02/12/03)

Le contrat d'assurance doit couvrir ou être amendé pour couvrir les risques suivants, si l'entreprise y est soumis :

- 3.1 Dynamitage;
- 3.2 Battage de pieux et travail par caisson;
- 3.3 Reprise en sous-œuvre;
- 3.4 Risques associés aux activités de l'entrepreneur dans un aéroport en service;
- 3.5 Contamination par radioactivité par suite de l'utilisation d'isotopes commerciaux;
- 3.6 Endommagement à la partie d'un bâtiment existant hors de la portée directe d'un marché de rénovation, d'addition ou d'installation;
- 3.7 Risques maritimes reliés à la construction de jetés, quais et docks.



### ARC 4 Indemnités d'assurance (01/10/94)

Toute indemnité en vertu de la présente assurance est habituellement versée à un tiers réclamant.

## ARC 5 Franchise (02/12/03)

Le contrat d'assurance doit être établie avec une franchise d'au plus 10 000 \$ événement quant aux sinistres causés par dommages matériels.

#### PART III ASSURANCE DES CHANTIERS – RISQUES D'INSTALLATION – TOUS RISQUES

## AC 1 Portée de l'assurance (01/10/94)

Le contrat d'assurance doit être établi pour assurer l'entreprise sur un base « Tous risques » donnant un couverture d'assurance identique à celle qui est fournie par les formulaires connues et désignées dans l'industrie des assurances sous les noms de l' « Assurances des Chantiers – Formule globale » ou « Risques d'installation – Tous Risques ».

### AC 2 Biens assurés (01/10/94)

Les biens assurés doivent comprendre :

- 2.1 les travaux, ainsi que tous les biens, équipement et matériaux devant être incorporés à l'entreprise achevée à l'endroit du projet, avant, durant et après leur installation, érection ou construction, y compris les essais;
- 2.2 les frais de déblaiement du chantier occasionnés par un sinistre couvert y ayant laissé des débris provenant de biens couverts par la présente assurance, y compris la démolition des biens endommagés, l'enlèvement de la glace et l'assèchement.

## AC 3 Indemnité d'assurance (01/10/94)

- 3.1 Toutes indemnités en vertu du contrat d'assurance doit être payées conformément à l'article CG28 des Conditions générales « C » du contrat.
- 3.2 Le contrat d'assurance doit stipuler que toute indemnité en vertu d'icelle doit être payé à Sa Majesté ou selon les directives du Ministre.
- 3.3 L'entrepreneur doit faire toutes choses et exécuter tous documents requis pour le paiement de l'indemnité d'assurance.

#### AC 4 Montant d'assurance



#### (01/10/94)

Le montant de l'assurance doit égaler au moins la somme de la valeur du contrat plus la valeur déclarée (s'il y a lieu) dans les documents du marché de tout le matériel et équipement fourni par Sa Majesté sur le chantier pour être incorporé à l'entreprise achevée et en faire partie.

### AC 5 Franchise (02/12/94)

La police doit être établie avec une franchise d'au plus 10 000 \$.

### AC 6 Subrogation (01/10/94)

La clause suivante doit être incluse dans le contrat d'assurance :

« Tous droits de subrogation ou transfert de droits sont par les présentes abandonnées contre toutes les personnes physiques ou morales ayant droit au bénéfice de la présente assurance. »

### AC 7 Exclusion (01/10/94)

Le contrat d'assurance peut comporter les exclusions normales sous réserve des exceptions suivantes :

- 7.1 Peuvent être exclus les frais inhérents à la bonne exécution des travaux, et rendus nécessaires par des défauts dans les matériaux, la main d'œuvre ou la conception, l'assurance produisant néanmoins ses effets en ce qui concerne les sinistres entraînés par voie de conséquence.
- 7.2 La perte ou les dommages causés par la contamination de matériaux radioactifs, sauf la perte ou les dommages résultant de l'utilisation d'isotopes commerciaux pour la mesure, l'inspection, le contrôle de la qualité, la radiographie ou la photographie industriels.
- 7.3 La mise en service et l'occupation de l'entreprise, en totalité ou en partie, doivent être permis pour les fins auxquels l'entreprise est destiné à son achèvement.



Appendice «E»

CNRC0204D Page 7 de 7

ATTESTATION D'ASSURANCE DE L'ASSUREUR (À ÊTRE COMPLÈTE PAR L'ASSUREUR (NON PAR LE COURTIER) ET LIVRÉE AU CONSEIL NATIONAL DE RECHERCHES CANADA DANS LES TRENTE JOURS SUIVANT L'ACCEPTATION DE LA SOUMISSION)

MADOIT

« TOUS RISQUES » RISQUES D'INSTALLATION « TOUS RISQUES »

DESCRIPTION DE	C TD AVAILY		CUÉ		ATION
DESCRIPTION DE	STRAVAUA	NUMERO DE MAI	Che	DATE D'ADJODIC	AHON
ENDROIT					
ASSUREUR	·				
NOM					
ADRESSE					
COURTIER					
NOM					
ADRESSE					
ASSURÉ	••				
NOM DE L'ENTRE	PRENEUR		~~~~		
ADRESSE					
	3 19 1991				
ASSURE ADDITIU	INNEL	NADA REPRÉSENTÉE I	AR LE CONSEIL NAT	IONAL DE RECHERCH	ES CANADA
SA MAJESTE LA RE	INE DO CHEF DO CA	INADA KEI KESENTEET	AREE CONSERVAT	IONAL DE RECIDICES	
LE PRÉSENT DOCUN	MENT ATTESTE QUE	E LES POLICES D'ASSUI	RANCE SUIVANTES SO	ONT PRÉSENTEMENT	EN VIGUEUR ET
COUVRENT TOUTES	S LES ACTIVITES DE	L'ASSURE, EN FONCT	ION DU MARCHE DU (	CONSELL NATIONAL 1	DE RECHERCHES
CANADA CONCLU I	URANCE « E ».	SNOWINE ET LE CONSE	IL NATIONAL DE REC	HERCHES CANADA 5.	ELON ELS
		POI	ICE		
GENDRE	NUMÉRO	DATE D'EFFET	DATE	LIMITES DE	FRANCHISE
DESDONS A DIL TTÉ			D'EXPIRATION	GAKANIIE	
CIVILE DES					
ENTREPRISES					
ASSURANCE DES					
CHANTIERS			1		

L'ASSUREUR CONVIENT DE DONNER UN PRÉAVIS DE TRENTE JOURS AU CONSEIL NATIONAL DE RECHERCHES CANADA EN CAS DE TOUTE MODIFICATION VISANT LA GARANTIE D'ASSURANCE OU LES CONDITIONS OU DE L'ANNULATION DE N'IMPORTE QUELLE POLICE OU GARANTIE QUI FONT PARTIE INTÉGRANTE DU CONTRAT. NOM DU CADRE OU DE LA SIGNATURE DATE : PERSONNE AUTORISÉE NUMÉRO DE TÉLÉPHONE :

a Maria	Gouvernement	Government	F	
	du Canada	of Canada	Conditions de garantie du contrat	Page 1 de 2

#### CGC1 Obligation de fournir une garantie de contrat

- 1.1 L'Entrepreneur doit, à ses propres frais, fournir une ou plusieurs des garanties de contrat mentionnées à l'article CGC2.
- 1.2 L'Entrepreneur doit fournir au représentant ministériel la garantie de contrat mentionnée au paragraphe CGC1.1 dans les 14 jours suivant la date à laquelle l'Entrepreneur reçoit un avis lui signifiant l'acceptation de sa soumission par Sa Majesté.

#### CGC2 Types et montants acceptables de garanties de contrat

- 2.1 L'Entrepreneur fournit au représentant ministériel conformément à l'article CGC1 :
  - 2.1.1 un cautionnement d'exécution et un cautionnement pour le paiement de la main-d'œuvre et des matériaux, représentant chacun au moins 50% du montant payable indiqué dans les Articles de convention; ou
  - 2.1.2 un cautionnement pour le paiement de la main-d'œuvre et des matériaux, représentant au moins 50% du montant payable indiqué dans les Articles de convention, et un dépôt de garantie représentant :
    - 2.1.2.1 au moins 10% du montant indiqué dans les Articles de convention, si ce montant n'excède pas 250 000 \$; ou
    - 2.1.2.2 25 000 \$, plus 5% de la partie du montant du Contrat indiqué dans les Articles de convention qui excède 250 000 \$; ou
  - 2.1.3 un dépôt de garantie représentant le montant prescrit à l'alinéa CGC2.1.2, majoré d'un supplément représentant 10% du montant du Contrat indiqué dans les Articles de convention.
- 2.2 Le cautionnement d'exécution et le cautionnement pour le paiement de la main-d'œuvre et des matériaux mentionnés au paragraphe CGC2.1 doivent être dans une forme approuvée et provenir d'une compagnie dont les cautionnements sont acceptés par Sa Majesté.
- 2.3 Le montant maximum du dépôt de garantie requis en vertu de l'alinéa CGC2.12 ne doit pas excéder 250 000 \$, quel que soit le montant du Contrat indiqué dans les Articles de convention.
- 2.4 Le dépôt de garantie mentionné aux alinéas CGC2.1.2 et CGC2.1.3 consiste en :
  - 2.4.1 une lettre de change payable à l'ordre du receveur général du Canada et certifiée par une institution financière approuvée ou tirée par une institution financière approuvée sur son propre compte; ou
  - 2.4.2 des obligations du gouvernement du Canada ou des obligations garanties inconditionnellement quant au capital et aux intérêts par le gouvernement du Canada.
- 2.5 Aux fins du paragraphe CGC2.4 :

- 2.5.1 une lettre de change est un ordre inconditionnel donne par écrit par l'Entrepreneur à une institution financière agréée et obligeant ladite institution à verse, sur demande et à une certaine date, une certaine somme au receveur général du Canada ou à l'ordre de ce dernier; et
- 2.5.2 si une lettre de change est certifiée par une institution financière autre qu'une banque à charte, elle doit être accompagnée d'une lettre ou d'une attestation estampillée confirmant que l'institution financière appartient à au moins l'une des catégories mentionnées à l'alinéa CGC2.5.3 ;
- 2.5.3 une institution financière agréée est :
  - 2.5.3.1 une société ou institution qui est membre de l'Association canadienne des paiements,
  - 2.5.3.2 une société qui accepte des dépôts qui sont garantis par la Société d'assurancedépôts du Canada ou la Régie de l'assurance-dépôts du Québec jusqu'au maximum permis par la loi,
  - 2.5.3.3 une caisse de crédit au sens de l'alinéa 137(6)(b) de la Loi de l'impôt sur le revenu,
  - 2.5.3.4 une société qui accepte du public des dépôts dont le remboursement est garanti par Sa Majesté du chef d'une province, ou
  - 2.5.3.5 la Société canadienne des postes.
- 2.5.4 les obligations mentionnées à l'alinéa CGC2.4.2 doivent être :
  - 2.5.4.1 payables au porteur;
  - 2.5.4.2 accompagnées d'un document de transfert dûment exécuté à l'ordre du receveur général du Canada, dûment exécuté et dans la forme prescrite par le Règlement concernant les obligations intérieures du Canada; ou
  - 2.5.4.3 enregistrées quant au capital ou quant au capital et aux intérêts au nom du receveur général du Canada, conformément au Règlement concernant les obligations intérieures du Canada; et
  - 2.5.4.4 fournies à leur valeur courante sur le marché à la date du Contrat.

Contract Number / Numéro du contrat

Security Classification / Classification de sécurité

Canadä

I	S LISTE DE VÉRIFI	SECURITY REQU	IREMENTS CHI	ECK LIST (S ATIVES À LA	RCL) A SÉCURITÉ (LVERS)		
PART A - CONTRACT INFORM	ATION / PARTIE A	- INFORMATION (	CONTRACTUELLI	E			
1. Originating Government Depa Ministère qui organisme gouv	artment or Organizat	tion / National	Posearch Cou	2. Branc	h or Directorate / Direction géné	rale ou Direct	tion
3 a) Subcontract Number / Num	néro du contrat de s		3 b) Name and A	ddress of Subr	contractor / Nom et adresse du s	ous-traitant	
		ous-traitance	o. by Name and A			ous-traitaint	
	<u> </u>						92
Retrofit M14 Mezzanine	Offices Aircond	ditioning					
5. a) Will the supplier require ac Le fournisseur aura-t-il acc	cess to Controlled C	Goods? ises contrôlées?				No Non	Yes
5. b) Will the supplier require ac Regulations? Le fournisseur aura-t-il acc Règlement sur le contrôle (	cess to unclassified tès à des données te des données techni	military technical da echniques militaires ques?	ata subject to the p non classifiées qu	rovisions of th i sont assujetti	e Technical Data Control es aux dispositions du	No Non	Yes Oui
<ol><li>Indicate the type of access re</li></ol>	equired / Indiquer le	type d'accès requis					
6. a) Will the supplier and its em Le fournisseur ainsi que les (Specify the level of access (Préciser le niveau d'accès)	ployees require acc s employés auront-il s using the chart in ( s en utilisant le table	ess to PROTECTEI ls accès à des rense Question 7. c) au qui se trouve à la	D and/or CLASSIF ⊮ignements ou à de a question 7. c)	IED informatio es biens PROT	n or assets? TÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS?	No Non	Yes Oui
<ol> <li>b) Will the supplier and its em to PROTECTED and/or CL Le fournisseur et ses empli- à des renseignements ou à</li> </ol>	Iployees (e.g. cleane ASSIFIED informati oyés (p. ex. nettoye à des biens PROTÉ	ers, maintenance pe ion or assets is pern urs, personnel d'ent GÉS et/ou CLASSIF	rsonnel) require a nitted. retien) auront-ils a IÉS n'est pas auto	ccess to restric ccès à des zor risé.	cted access areas? No access nes d'accès restreintes? L'accès	No Non	Yes Oui
6. c) Is this a commercial courie S'agit-il d'un contrat de me	r or delivery requirer ssagerie ou de livra	ment with <b>no</b> overni ison commerciale <b>s</b>	ght storage? ans entreposage c	le nuit?		No Non	Yes Oui
7. a) Indicate the type of information	ation that the supplie	er will be required to	access / Indiquer	le type d'inforn	nation auquel le fournisseur devr	a avoir accès	;
Canada	$\bowtie$	ΝΑΤΟ	/ OTAN		Foreign / Étranger		
7. b) Release restrictions / Restric	rictions relatives à la	diffusion					
No release restrictions Aucune restriction relative à la diffusion	$\boxtimes$	All NATO countrie Tous les pays de	s I'OTAN		No release restrictions Aucune restriction relative à la diffusion	8	
Not releasable À ne pas diffuser							
Restricted to: / Limité à : Specify country(ies): / Préciser pays :	le(s)	Restricted to: / Lin Specify country(ie	ıité à : s): / Préciser le(s)	pays :	Restricted to: / Limité à : Specify country(ies): / Précis pays :	ser le(s)	
7 c) Level of information / Nivea	au d'information						
7. c) Level of information / Nivea PROTECTED A	au d'information	NATO UNCLASS	FIED		PROTECTED A		
		NATO NON CLAS			PROTECTED R		THE PASS
					PROTECTED B		1.181-184
		NATO DIFFUSIO			PROTEGE B		1,000
PROTECTED C		NATO CONFIDER			PROTECTED C		12. Sta
		NATO CONFIDER			PROTEGEC		
CONFIDENTIAL		NATO SECRET			CONFIDENTIAL		- 9 G I - 5 a
		NATO SECRET					
SECRET		COSMIC TOP SE	UKET		SECRET		
		COSMIC TRES S	ECRET		SECRE I		
					TOP SECRET (SIGINIT)		
TRÈS SECRET (SIGINT)					TRÈS SECRET (SIGINT)		The state

Government Gouvernement du Canada

\*

Security Classification / Classification de sécurité

Government Gouvernement du Canada	Contract Number / Numéro du contrat Security Classification / Classification de sécurité
<ul> <li>PART A (continued) / PARTIE A (suite)</li> <li>8. Will the supplier require access to PROTECTED and/or CLASSIFIED COMS Le fournisseur aura-t-il accès à des renseignements ou à des biens COMSE If Yes, indicate the level of sensitivity: Dans l'affirmative, indiquer le niveau de sensibilité :</li> </ul>	EC information or assets? C désignés PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS? No Oui
9. Will the supplier require access to extremely sensitive INFOSEC information Le fournisseur aura-t-il accès à des renseignements ou à des biens INFOSE	or assets? No Yes C de nature extrêmement délicate? No Oui
Short Title(s) of material / Titre(s) abrégé(s) du matériel : Document Number / Numéro du document : PART B - PERSONNEL (SUPPLIER) / PARTIE B - PERSONNEL (FOURNISS 10. a) Personnel security screening level required / Niveau de contrôle de la sér	EUR) curité du personnel requis
	SECRET TOP SECRET
TOP SECRET – SIGINT NATO CONFIDENTIA TRÈS SECRET – SIGINT NATO CONFIDENTIA	L NATO SECRET COSMIC TOP SECRET L NATO SECRET COSMIC TRÈS SECRET
SITE ACCESS ACCÈS AUX EMPLACEMENTS	
Special comments: Commentaires spéciaux :	۰
NOTE: If multiple levels of screening are identified, a Security Clase REMARQUE : Si plusieurs niveaux de contrôle de sécurité sont 10. b) May unscreened personnel be used for portions of the work?	ssification Guide must be provided. requis, un guide de classification de la sécurité doit être fourni.
Du personnel sans autorisation sécuritaire peut-il se voir confier des parti If Yes, will unscreened personnel be escorted? Dans l'affirmative, le personnel en question sera-t-il escorté?	es du travail?
PART C - SAFEGUARDS (SUPPLIER) / PARTIE C - MESURES DE PROTEC INFORMATION / ASSETS / RENSEIGNEMENTS / BIENS	TION (FOURNISSEUR)
<ul> <li>11. a) Will the supplier be required to receive and store PROTECTED and/or Cl premises?</li> <li>Le fournisseur sera-t-il tenu de recevoir et d'entreposer sur place des ren CLASSIFIÉS?</li> </ul>	LASSIFIED information or assets on its site or No Ves Seignements ou des biens PROTÉGÉS et/ou
11. b) Will the supplier be required to safeguard COMSEC information or assets Le fournisseur sera-t-il tenu de protéger des renseignements ou des bien	s? s COMSEC?
PRODUCTION	
<ul> <li>11. c) Will the production (manufacture, and/or repair and/or modification) of PROT at the supplier's site or premises? Les installations du fournisseur serviront-elles à la production (fabrication et/ et/ou CLASSIFIÉ?</li> </ul>	ECTED and/or CLASSIFIED material or equipment occur No Yes ou réparation et/ou modification) de matériel PROTÉGÉ
INFORMATION TECHNOLOGY (IT) MEDIA / SUPPORT RELATIF À LA TEC	CHNOLOGIE DE L'INFORMATION (TI)
11. d) Will the supplier be required to use its IT systems to electronically process, print information or data? Le fournisseur sera-t-il tenu d'utiliser ses propres systèmes informatiques por renseignements ou des données PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS?	roduce or store PROTECTED and/or CLASSIFIED No Ves Non Oui Oui
11. e) Will there be an electronic link between the supplier's IT systems and the gov Disposera-t-on d'un lien électronique entre le système informatique du fourn gouvernementale?	vernment department or agency? No Yes isseur et celui du ministère ou de l'agence Oui





Government Gouvernement of Canada du Canada

Contract Number / Numéro du contrat

Security Classification / Classification de sécurité

Canadä

#### PART C - (continued) / PARTIE C - (suite)

For users completing the form manually use the summary chart below to indicate the category(ies) and level(s) of safeguarding required at the supplier's site(s) or premises.

Les utilisateurs qui remplissent le formulaire manuellement doivent utiliser le tableau récapitulatif ci-dessous pour indiquer, pour chaque catégorie, les niveaux de sauvegarde requis aux installations du fournisseur.

For users completing the form **online** (via the Internet), the summary chart is automatically populated by your responses to previous questions. Dans le cas des utilisateurs qui remplissent le formulaire **en ligne** (par Internet), les réponses aux questions précédentes sont automatiquement saisies dans le tableau récapitulatif.

#### SUMMARY CHART / TABLEAU RÉCAPITULATIF

Category Catégorie	P	PROTECTED PROTÉGÉ			CLASSIFIED CLASSIFIÉ				NATO						COMSEC							
	A	в	с	CONFIDENTIAL CONFIDENTIEL		SECRET	TOP SECRET	NATO RESTRICTED C NATO DIFFUSION C RESTREINTE		NAT CONFIDE	O NTIAL	NATO SECRET	CO T	COSMIC TOP SECRET		PROTECTED PROTÉGÉ		CONFIDENTIAL		SECRET	TOP SECRET	
							TRÈS SECRET			NATO CONFIDENTIEL			COSMIC TRÈS SECRET		A	в	с	CONFIL	DENTIEL		TRES SECRET	
Information / Assets Renseignements / Bi		רך	ר	1 [						]		]						$\square$				
Production		ir	ii-	i i						i		i			=	F	F	F		╡───		
IT Media /		╣╞	╣╞═		믁				⊢⊨	1		1	$  \square$	┝┝	╡─	╞═┥	吕	님	┝╴┝	╡		
Support TI																			L			
IT Link /				] [[						1		]		ΙF				$\square$				
<ul> <li>12. a) Is the description of the work contained within this SRCL PROTECTED and/or CLASSIFIED?         La description du travail visé par la présente LVERS est-elle de nature PROTÉGÉE et/ou CLASSIFIÉ?         Non Ou     </li> <li>If Yes, classify this form by annotating the top and bottom in the area entitled "Security Classification".         Dans l'affirmative, classifier le présent formulaire en indiquant le niveau de sécurité dans la case intitulée « Classification de sécurité » au haut et au bas du formulaire.     </li> </ul>												Yes Oui										
12. b) Will the documentation attached to this SRCL be PROTECTED and/or CLASSIFIED? La documentation associée à la présente LVERS sera-t-elle PROTÉGÉE et/ou CLASSIFIÉE?											Yes Oui											
If Yes, classify this form by annotating the top and bottom in the area entitled "Security Classification" and indicate with attachments (e.g. SECRET with Attachments). Dans l'affirmative, classifier le présent formulaire en indiquant le niveau de sécurité dans la case intitulée « Classification de sécurité » au haut et au bas du formulaire et indiquer qu'il y a des pièces jointes (p. ex. SECRET avec des pièces jointes).																						



Government Gouvernement du Canada

Contract Number / Numéro du contrat

Security Classification / Classification de sécurité

Canadä

PART D - AUTHORIZATION / PARTIE D - AUTORISATION											
13. Organization Project Authority / Chargé de projet de l'organisme											
Name (print) - Nom (en lettres moulé	es)	Title – Titre		Signature ////							
Robin Craig		Constructi	on Project Manager	Roberton							
					1 capy						
Telephone No N° de téléphone	Facsimile No N° de	télécopieur	E-mail address - Adresse cour	riel	Date						
613-993-6869	613-957-9828		Robin.Craig@nrc-cnrc.g	c.ca	2015 October 5						
14. Organization Security Authority / Responsable de la sécurité de l'organisme											
Name (print) - Nom (en lettres moulé	es)	Title – Titre		Signature							
Charlotte Carrier		Controlled	Goods and Contracts								
		Security C	coordinator	$\mathcal{F}$							
Telephone No Nº de téléphone	Facsimile No Nº de	télécopieur	E-mail address - Adresse cour	riel	Date						
601-993-8956	613-990-0946		Charlotte.Carrier@nrc-ca	nrc.gc.ca	2015 October 5						
15. Are there additional instructions (e.g. Security Guide, Security Classification Guide) attached?       No       Yes         Des instructions supplémentaires (p. ex. Guide de sécurité, Guide de classification de la sécurité) sont-elles jointes?       No       Oui											
16. Procurement Officer / Agent d'approvisionnement											
Name (print) - Nom (en lettres moulées) MAIRCBEDARD Title Titre Sencior (mitradia) Sencior (mitradia)											
Telephone No N° de téléphone     Facsimile No N° de télécopieur     Empiri address - Adresse courriel     Date       6/3 99 3 - 2214     8 /10/15											
17. Contracting Security Authority / Autorité contractante en matière de sécurité											
Name (print) - Nom (en lettres moulé	es)	Title – Titre		Signature							
Telephone No N° de téléphone	Facsimile No N° de	télécopieur	E-mail address - Adresse cou	ırriel	Date						